

**РУССКАЯ КЛАССНАЯ БИБЛИОТЕКА,**  
издаваемая подъ редакціею  
**А. Н. Чудинова.**  
пособіе при изученіи русской литературы.  
выпускъ xxviii-й.

---

Кн. А. М. Курбскій и царь Иоаннъ IV Васильевичъ Грозный.

**ИЗБРАННЫЯ СОЧИНЕНИЯ.**

---

Исторія Іоанна Грознаго, кн. А. Курбскаго.—Переписка Іоанна  
Васильевича съ Курбскимъ.—Объяснительныя статьи.—Словарь.

---

Издание И. Глазунова.



С.-ПЕТЕРБУРГЪ.  
ТИПОГРАФІЯ ГЛАЗУНОВА, КАЗАНСКАЯ ул., № 8.  
1902.







**РУССКАЯ КЛАССНАЯ БИБЛИОТЕКА,**  
издаваемая подъ редакціею  
**А. Н. Чудинова.**  
**ПОСОВІЕ ПРИ ИЗУЧЕНИИ РУССКОЙ ЛИТЕРАТУРЫ.**  
выпускъ **XXVIII-й.**

---

**Кн. А. М. Курбскій и царь Іоаннъ IV Васильевичъ Грозный.**

---

**ИЗБРАННЫЯ СОЧИНЕНИЯ.**

---

Исторія Іоанна Грознаго, кн. А. Курбекаго.—Шереніска Іоанна  
Васильевича съ Курбскимъ.—Объяснительные статьи.—Словарь.

---

Издание И. Глазунова.



**С.-ПЕТЕРБУРГЪ.**  
тиографія ГЛАЗУНОВА, КАЗАНСКАЯ ул., № 8.  
1902.

Дозволено цензурою. С.-Петербургъ, 4 Декабря 1901 г.

## ПРЕДИСЛОВИЕ.

Знаменитая „Переписка Курбского съ Иоанномъ Грознымъ“ представляетъ памятникъ, имѣющій одинаково важное значеніе какъ въ литературной, такъ и въ политической исторіи нашего отечества. Потомокъ князей ярославскихъ, высоко ставившій преданія и права своего происхожденія, одинъ изъ видныхъ полководцевъ царя Ивана Васильевича, участвовавшій еще молодымъ человѣкомъ во взятіи Казани, потомъ немало оказавшій услугъ государству во время ливонской войны, Курбскій былъ, вмѣстѣ съ тѣмъ, человѣкъ просвѣщенный, ученикъ и почитатель Максима Грека, раздѣлявшій его взгляды. Въ періодъ особенно усилившихся гоненій на бояръ со стороны Иоанна IV, приблизительно въ 1563 или 1564 году, Курбскій бѣжалъ въ Литву, получилъ отъ польскаго короля помѣстья и посвятилъ себя защитѣ православія въ западной Руси; отдался книжному труду, въ старые годы научился латинскому языку, переводилъ святоотеческія книги и этимъ продолжалъ служить потерянному отечеству, къ которому не переставалъ мысленно стремиться. Отсюда онъ и началъ свою переписку съ Иоанномъ Грознымъ, состоящую изъ 4-хъ писемъ, съ 2-мя отвѣтными на нихъ посланіями самого Грознаго. Наполненная взаимными укорами и обвиненіями, одинаково рѣзкими и страстными съ обѣихъ сторонъ, пере-

\*

писка эта чрезвычайно характерна для определения особенностей русской исторической жизни того времени, представлявшей послѣдние моменты борьбы царской власти съ удѣльно-княжескимъ и боярскимъ преданіемъ.

Значеніе этой переписки принадлежитъ къ вопросамъ, много разъ привлекавшимъ вниманіе историковъ, но остающимся и до сихъ поръ неразрѣшеннымъ. Большинство историковъ, преимущественно послѣдняго времени, склонны видѣть въ дѣятельности Иоанна Грознаго успѣхъ государственной идеи надъ отживющей стариной. Въ ихъ глазахъ, картина мрачныхъ свирѣпостей Грознаго застилается представлениемъ объ его стремленіи къ государственному единству, которому продолжали грозить притязанія отжившаго, но еще опаснаго удѣльного сепаратизма и боярскихъ притязаній. Другіе историки находили, что для достиженія подобной цѣли не было надобности въ тѣхъ страшныхъ и странныхъ мѣрахъ, какія принималъ Грозный, и что эта правительственная система едва ли можетъ оправдать послѣдовавшую за нею деморализацію. Короче: кто изъ двухъ борцовъ здѣсь является жертвой и кто гонителемъ,—остается вопросомъ открытымъ. Едва ли не наиболѣе близкимъ къ истинѣ намъ представляется взглядъ одного изъ послѣднихъ изслѣдователей этого памятника: М. Петровскаго (Кн. Курбскій. Казань. 1873), который считаетъ Курбскаго, при всѣхъ его ошибкахъ и недостаткахъ, „лучшимъ выразителемъ тѣхъ идей русской гражданственности, которыя, очевидно, были доступны и другимъ лицамъ той же партіи, но ни въ одномъ изъ нихъ не высказалось столько энергіи въ борьбѣ, какъ въ Курбскомъ. Послѣдній представляетъ намъ образецъ тѣхъ доблестей, какія могла дать Русь XVI-го вѣка. Курбскій—это граж-

данинъ, представитель идеи прогресса, воюющій противъ тупого абсолютизма Грознаго; это—воинъ, не щадящій жизни за дѣло Руси; это—ученый, не довольствующійся тѣмъ недостаточнымъ образовательнымъ материаломъ, съ которымъ уживались другіе книжники его времени; наконецъ, это—первый русскій публицистъ, неуклонно идущій по предположенному заранѣе пути... Іоаннъ IV понималъ Курбскаго, не могъ не чувствовать его превосходства въ ряду остальныхъ бояръ, не стыдился вступить съ нимъ въ переписку, въ которой тщетно старался уязвить своего врага вымышляемыми преступленіями и укорами".

Въ настоящемъ изданіи, помѣщены четыре письма Курбскаго къ Іоанну IV и два отвѣтныхъ посланія послѣдняго; этой „перепискѣ“ предпослана „Історія Грознаго“, написанная Курбскимъ. Послѣднее сочиненіе, весьма интересное и само по себѣ, представляется существенно важнымъ дополненіемъ къ „письмамъ“, разъясняющимъ взаимныя отношенія обоихъ авторовъ. Помѣщены эти произведенія въ редакціи единственно доступнаго публикѣ изданія Устрялова, нынѣ составляющаго библіографическую рѣдкость. Орѣографія „Сказаній“ Курбскаго тоже сохранена безъ измѣненій. Такъ какъ языкъ Курбскаго изобилуетъ польскими, а подчасъ и латинскими словами и выраженіями, то въ концѣ книги мы сочли необходимымъ помѣстить краткій словарь такого рода словъ. Въ качествѣ комментарія къ содержанию настоящаго выпуска, напечатаны 4 статьи, извлеченные изъ извѣстныхъ изслѣдователей этой эпохи; освѣщающая дѣятельность Курбскаго съ различныхъ сторонъ, онъ облегчать пониманіе какъ самого памятника, такъ и историческаго значенія автора его.

Въ заключеніе, считаемъ нeliшнимъ указать слѣдующія монографіи, посвященные Курбскому: С. Горскій, „Жизнь и историческое значение кн. А. М. Курбского“. Казань. 1854.—Опоковъ, „Кн. А. М. Курбский“. Кіевъ. 1872.—М. Петровскій, „Кн. А. М. Курбский“. Казань. 1873.

Къ книгѣ прилагается портретъ Иоанна IV.

A. Q.

## СОДЕРЖАНИЕ.

Предисловие ..	ст. I
----------------	-------

### I. ИСТОРИЯ КНЯЗЯ ВЕЛИКАГО МОСКОВСКАГО.

Соч. кн. А. М. Курбского. Гл. 1. Юность Иоаннова.	1
Гл. 2. Покорение Казани .	(9)
Гл. 3. Бесе́да царя съ Вассианомъ.	30
Гл. 4. Война Лифляндская	45
Гл. 5. Начало злу	66
Гл. 6. О побéнії княжескихъ родовъ .	76
Гл. 7. О побeнії боярскихъ и дворянскихъ родовъ.	89
Гл. 8. О страданії священномуучениковъ.	99
Гл. 9. Заключеніе.	122

### II. ПЕРЕЦИСКА КНЯЗЯ А. М. КУРВСКАГО СЪ ЦАРЕМЪ ЮАННОМЪ ВАСИЛЬЕВИЧЕМЪ ГРОЗНЫМЪ.

1) Эпистолія 1-я князя Андрея Курбского .	127
2) Посланіе царя Иоанна Васильевича къ Курбскому	<u>131</u>
3) Краткое отвѣщаніе кн. А. Курбского . . .	189
4) Грамота, посланная отъ государя къ князю А. Курбскому .	<u>191</u>
5) На вторую эпистолію отвѣщаніе цареви Московскому убогаго Андрея Курбского . . .	196
6) Второе посланіе Курбского изъ Полоцка.	213

### ОБЪЯСНИТЕЛЬНЫЯ СТАТЬИ.

1) Любовь Курбского къ научному образованію.	216
2) Записки Курбского о Грозномъ, проф. Лашинюкова	219

— VIII —

	СТР.
3) Грозный въ своей перепискѣ съ Курбскимъ и въ его исторіи, <i>С. М. Соловьевъ</i> . . . . .	221
4) Форма изложения писемъ Иоанна Грознаго и Курбскаго, <i>С. М. Соловьевъ</i> . . . . .	226
5) Борьба Грознаго съ боярствомъ, проф. <i>Ключевскаго</i> . Словарь.. .	232 251

# І. ИСТОРІЯ КНЯЗЯ ВЕЛИКАГО МОСКОВСКАГО

о

ДѢЛѢХЪ,

яже слышахомъ у достовѣрныхъ мужей и яже видѣхомъ  
очима нашима.

КОВЧЕГЪ РУССКОЙ ПРАВДЫ.

ГЛАВА I.

ЮНОСТЬ ІОАННОВА.

1534—1552.

Предисловіе автора. Разводъ в. к. Василія съ Соломовію. Гнѣвъ его на  
Вассіана, Семена Курбскаго и Максима Грека. Рожденіе Іоанна. Воспита-  
ніе его. Бѣдствія Россіи. Смерть П. Бѣльскаго, И. Кубенскаго, Ф. и  
В. Воронцовыхъ, Б. Трубецкаго, И. Дорогобужскаго, Ф. Овчини. Пожаръ  
Москвы. Бунтъ народа. Убієство Ю. Глинскаго. Чудное исправленье Іоанна  
Сильвестромъ и Адашевымъ.

Много кратъ ото многихъ свѣтлыхъ мужей вопрошаємъ  
быхъ, съ великимъ стужаніемъ: „откуды сія приключишася,  
„такъ прежде добруму и нарочитому царю, многажды за оте-  
„чество и о здравіи своеи не радящу, и въ военныхъ ве-  
„щахъ, сопротивъ враговъ креста Христова, труды тяжkie,  
„и бѣды, и безчисленные поты претерпѣвающу, и прежде  
„отъ всѣхъ добрую славу имущему?“ И многажды умолчахъ  
со вздоханіемъ и слезами, не восхотѣхъ отвѣщати; послѣди-  
же, частыхъ ради вопрошаній, принужденъ быхъ иѣчто

рус. кл. впвл.—вып. ххviii.

1

рещи отчасти о случаяхъ, приключшихся таковыххъ, и отвѣщахъ имъ: аще бы изъ начала и по ряду рѣхъ, много бы о томъ писати, яко въ предобный Русскихъ князей родъ всѣялъ діаволъ злые нравы, наипаче же женами ихъ злыми и чародѣйцами, яко и во Израильскихъ царѣхъ, паче же которыхъ поимовали отъ иноплеменниковъ. Но сія вся оставя, нѣчто изреку о томъ самомъ настоящемъ. Яко глаголуть многіе премудрые: „доброму началу и конецъ бываетъ добръ“; такожде и сопротивъ: злосъ злымъ скончавается; а наипаче, отъ самовластнаго человѣческаго естества, злымъ произволеніемъ и по всему супротивнымъ противу Божіихъ заповѣдей дерзати.

Князь великий Василій Московскій ко многимъ злымъ и сопротивъ закона Божія дѣломъ своимъ и сіе приложилъ (иже и писати, и исчитати, краткости ради книжицы сея, не вмѣстно, а еже достоитъ воспомянуть, зѣло вкратцѣ напишемъ по силѣ): живши со женою своею первою, Соломони-дою, двадесять и шесть лѣтъ, остригъ ее во мнишество, не хотяющу и не мыслящу ей о томъ, и заточилъ въ далечайшъ монастырь, отъ Москвы больше дву-сотъ миль, въ земль Каргопольской лежашъ, и затворити казаль ребро свое въ темницу, зѣло нужную и унынія исполненную, сирѣчь жену, ему Богомъ данную, святую и неповинную. И понялъ себѣ Елену, дщерь Глинскаго, аще и возбраняющимъ ему сего беззаконія многимъ святымъ и преподобнымъ, не токмо мнихомъ, но и сиಗлітомъ его; отъ пихъ же единъ Вассіанъ, пустынникъ, сродникъ ему сущъ по матери своей, а по отцѣ, внукъ княжати Литовскаго, Патрикіевъ, и оставилъ мірекую славу, въ пустыню вселился, и такъ жестоко и свято житіе препровождалъ во мнишествѣ, подобнѣ великому и славному древнему Антонію. Да не зазрите кто дерзостнѣ рещи, Іоанну Крестителю ревностію уподобился; бо и онъ о законопреступномъ браку царю возбранялъ, беззаконіе творящу. Ояъ въ Моисеевскомъ, сей же во Евангельскомъ беззаконовалъ А отъ мірскихъ сиگлітовъ, возбранялъ ему Семенъ, речен-

ный Курбский, съ роду книжать Смоленскихъ и Ярославскихъ, о немъ же и о святомъ жительствѣ его не токмо тамо Русская земля вѣдома, но и Герберштень, нарочитый мужъ цесарскій и великій посолъ, на Москвѣ былъ и увѣдалъ, и въ кроницѣ своей свидѣтельствуетъ, юже Латинскимъ языкомъ, въ Медіоланѣ, славномъ градѣ, будучи, написалъ. Той Герберштень приходилъ два кратъ къ Москвѣ, посломъ великихъ отъ славнаго цесаря христіанскаго, Карлуса, о великихъ дѣлѣхъ, или паче, постановляющи миръ вѣчный между царствы христіанскими, и вооружающи ихъ и подвизающи сопротивъ поганомъ; и аще мужъ былъ искусный въ шляхетныхъ наукахъ и дѣлѣхъ, но въ варварскихъ языцѣхъ, глубокихъ ради ихъ и жестокихъ обычаевъ, не возмогъ сего достохвального дѣла до конца исправити.

Онъ же, предреченный Василій, великий, паче же въ прегородти и въ лютости, князь, не только ихъ не послушалъ, такъ великихъ и нарочитыхъ мужей, но онаго блаженнаго Вассьяна, по плоти сродника своего, изымавъ, заточити повелѣлъ, и связанна святаго мужа, аки злодѣя, въ прегорчайшую темницу, къ подобнымъ себѣ въ злости презлымъ Осифляномъ, въ монастырь ихъ отослалъ и скорою смертю уморити повелѣлъ. Они же, яко лютости его скорые послушницы и во всѣхъ злыхъ потаковницы, паче же еще и подражатели, умориша его вскорѣ. И другихъ святыхъ мужей, овыхъ заточиль на смерть, отъ нихъ же единъ, Максимъ философъ, о немъ же напреди повѣмъ; а другихъ погубити повелѣлъ, ихъ же имена здѣ оставлю. А князя Семена отъ очей своихъ отогналъ, даже до смерти его.

Тогда зачался нынѣшній Ioannъ нашъ, и родилася, въ законопреступленію и во сладострастію, лютость, яко рече Ioannъ Златоустый, въ словѣ о женѣ злой, ему же начало днесь намъ Ioannово преподобіе: *и Гродова лютость егда возвѣщалася, смутились внутреннія, сердца востреметали, зракъ помрачился, разумъ притупился, слухъ скутался, и прочее.* И аще святые великие учители ужасалися, пишуще

\*

отъ мучителей на святых дерзаемыя: кольми паче намъ грѣшнымъ подобаетъ ужасатися, таковую трагедію возвѣщати! Но послушаніе все преодолѣваетъ, паче же стужанія, або докучанія вашего ради частаго. Но и сіе къ тому злому началу еще возможло: понеже остался отъ отца своего зѣло младъ, аки дву лѣтъ; (по немногихъ же лѣтѣхъ, и мати ему умре; потомъ питаша его величые гордые паны, по ихъ языку боярове, его на свою и дѣтей своихъ бѣду, ретящеся другъ предъ другомъ, ласкающе и угождающе ему во всякомъ наслажденію и сладострастію.

Егда же началъ (приходити въ возрастъ, аки лѣтъ въ двадесять, и впредъ что творилъ, умолчу иныхъ и иныхъ, обаче же возвѣщу сіе: началъ первѣе безсловесныхъ крови проливати, съ стремнинъ высокихъ мечуще ихъ (а по ихъ языку, съ крылецъ, або съ теремовъ), такожъ и иныхъ многія неподобныя дѣла творити, являющи хотящее быти немилосердое произволеніе въ себѣ, яко Соломонъ глаголеть: мудрый, рече, милуетъ души скотовъ своихъ, такожъ и безумный біетъ ихъ нещадно; а пѣстуномъ ласкающимъ, попушающе сіе и хваляще, на свое горшее отрока учаще. Егда же уже приходяще къ пятомунаадесять лѣту, и вилице, тогда началь человѣковъ уроняти. И собравши четы юныхъ около себя дѣтей и сродныхъ оныхъ предреченныхъ сигклитовъ, по стогнамъ и по торжищамъ началъ на конехъ съ ними ѿздити и всенародныхъ человѣковъ, мужей и женъ, бити и грабити, скачуще и бѣгающе всюду неблагочиннѣ. И воистинну, дѣла разбойническія самыя творяше, и иныхъ злыхъ исполняше, ихъ же не токмо глаголати излишно, но и срамно; ласкателемъ же все таковое на свою бѣду восхваляющимъ: „о храбръ, глаголюще, будеть сей царь и мужественъ!“ Егда же прииде къ седьмомунаадесять лѣту, тогда тѣжъ прегордные сигклитове начаша подушати его и мстити имъ свои недружбы, единъ противъ другаго; и первѣе убиша мужа пресильного, зѣло храбраго стратига и великороднаго, иже былъ съ роду князжать Литовскихъ, единоколѣнъ кролеви Польскому Ягайлу,

именемъ князь Иванъ Бѣльскій, иже не токмо былъ мужественъ, но и въ разумѣ многъ и въ священныхъ писаніяхъ въ нѣкоторыхъ искусенъ.

По малѣ же времени, онъ же самъ повелѣлъ убить та-  
кожде благородное едино княжа, именемъ Андрея Шуйскаго,  
съ роду княжатъ Суздальскихъ. Потомъ, аки по двухъ лѣ-  
тѣхъ, убилъ трехъ великородныхъ мужей: единаго, ближняго  
родника своего, рожденного съ сестры отца его, князя Ioanna  
Кубенскаго, иже былъ у отца его великимъ земскимъ мар-  
шалкомъ; а былъ роду княжатъ Смоленскихъ и Ярославскихъ,  
и мужъ зѣло разумный и тихій, въ совершенныхъ уже лѣ-  
тѣхъ; и вкупѣ побіени съ нимъ предреченные мужіе, Феодоръ  
и Василій Воронцовы, родомъ отъ Нѣмецка языка, а племени  
княжатъ рецкихъ. И тогда же убіенъ Феодоръ, глаголемый  
Невѣжа, задній и богатый землянинъ. А мало предъ тѣмъ,  
аки за два лѣта, удавленъ отъ него князя Богдана сынъ  
Трубецкаго, въ пятинадесети лѣтѣхъ младенецъ, Михаиль  
именемъ, съ роду княжатъ Литовскихъ; и потомъ, памятав-  
шися, тогожъ лѣта убіени отъ него благородные княжата:  
князь Ioannъ Дорогобужскій, съ роду великихъ княжатъ Твер-  
скихъ, и Феодоръ, единочадный сынъ князя Ioanna, глаголе-  
маго Овчины, съ роду княжатъ Торусскихъ и Оболенскихъ,  
яко ягнцы неповинные заколены, еще въ самомъ наусіи.  
Потомъ, егда началъ всякими безчисленными злостями пре-  
восходить, тогда Господь, усмиряющій лютость его, постыль  
градъ великий, Москву, презъльнымъ огнемъ, и такъ явственѣй  
гнѣвъ свой навелъ, аще бы по ряду писати, могла бы по-  
вѣсть цѣлая быти, або книжица; а предъ тѣмъ, еще во мла-  
дости его, безчисленными плѣненными варварскими, ово отъ  
царя Переопскаго, ово отъ Татаръ Нагайскихъ, сирѣчъ За-  
волжскихъ, а наипаче и горше всѣхъ, отъ царя Казанскаго,  
сильнаго и можнаго мучителя христіанскаго, иже подъ вла-  
стю своею имѣлъ шесть языковъ различныхъ, ими же без-  
численное и неисповѣдимое плѣненіе и кровопролитіе учи-  
нялъ, такъ, иже уже все было пусто за осьмнадесять миль

до Московскаго мѣста. Такожъ и отъ Перекопскаго, або отъ Крымскаго царя, и отъ Нагай вся Рязанская земля, ажъ по самую Оку рѣку, спустошена; а внутрь человѣкоугодникомъ, со царемъ младымъ, пустошающимъ и воюющимъ непощадно отчество. Тогдажъ случилось, послѣ того предреченнаго пожару, презѣльнаго и воистину зѣло страшнаго, о немъ же никтожъ сумнится рещи, явственный гибель Божій: а чтожъ тогда бысть?

Бысть возмущеніе великосъ всему народу, яко и самому царю утеша отъ града со своимъ дворомъ; и въ томъ возмущеніи убіенъ вуй его князь Юрій Глинскій отъ всего народа, и домъ его весь разграбленъ; другой же вуй его князь Михаилъ Глинскій, который быль всему злому начальникъ, утече, и другіе человѣкоугодницы сущіе съ нимъ разбѣгашася. И въ то время дивно бѣ, яко Богъ руку помоши подаль отдохнути землѣ христіанской, образомъ симъ: тогда убо, тогда, глаголю, пріиде къ нему единъ мужъ, презвитеръ чиномъ, именемъ Селивестръ, пришелъ отъ Новаграда Великаго, претяще ему отъ Бога священными писаньями и строзѣ заклинающе его страшнымъ Божіимъ именемъ; еще къ тому, и чудеса и аки бы явленія отъ Бога повѣдающе ему: не вѣмъ, аще истинныя, або такъ ужасновенія пушающе, буйства его ради, и для дѣтскихъ неистовыхъ его нравовъ, умыслилъ быль себѣ сіе. Яко многажды и отцы повелѣваютъ слугамъ дѣтей ужасати мечтательными страхи, и отъ излишнихъ игоръ презлыхъ сверстниковъ: сице и сей, мню, блаженный малую грозу присовокупляетъ благокозненія, ею же великое зло цѣлитъ умыслилъ. Яко и врачеве дѣлаютъ, по неволѣ, согнившія гагрины стружуще и рѣжуще желѣзомъ, або дакое мясо, возрастающее на ранѣ, обрѣзающе ажъ до живаго мяса; сему негли подобно, и онъ блаженный, лѣстецъ истинный, умыслилъ; яко и послѣдовало дѣло: иже душу его отъ прокаженныхъ ранъ исцѣлилъ и очистилъ быль, и развращенный умъ исправиль, тѣмъ и онимъ наставляюще на стезю правую. Съ нимъ же соединяется, во общеніе, единъ

благородный тогда юноша, къ добруму и полезному общему, именемъ Алексѣй Адашевъ; цареви же той Алексѣй въ то время зѣло любимъ былъ и согласенъ, и былъ онъ общей вѣци зѣло полезенъ, и отчасти, въ нѣкоторыхъ нравѣхъ, ангеломъ подобенъ. И аще бы вся по ряду изъявилъ о немъ, воистину вѣрѣ не подобно было бы предъ грубыми и мірскими человѣки. И аще же воззримъ, яко благодать святаго духа вѣрныхъ въ новомъ завѣтѣ украшаетъ, не по дѣломъ нашимъ, но по преизобильности щедротъ Христа нашего, иже не токмо не дивно будетъ, ино удобно: понеже и крови своей соторвитель всяческихъ не жаловалъ за насъ изліяти. Но прекративъ сie, до предреченыхъ паки возвратимся.

Что же сie мужіе два творять полезное землѣ оной, спустошеннай уже воистину и зѣло бѣдѣ сокрушенной? Приклони же ужъ уши, и слушай со прилежаніемъ! Сie творятъ, сie дѣлаютъ! Главную доброту начинаютъ — утверждаютъ царя, и якого царя? царя юнаго, и во злострастіяхъ и въ самовольствії безъ отца воспитанного, и преизлище прелютаго, и крови уже напившагося всякия, не токмо всѣхъ животныхъ, но и человѣческія. Паче же, и согласныхъ его на зло прежде бывшихъ, овыхъ отдѣляютъ отъ него (яже быша зѣло люты), овыхъ же уздаютъ и воздержать страхомъ Бога живаго. И что же еще по семъ придаются? Наказуютъ опаснѣ благочестію; молитвамъ же прилежнимъ къ Богу, и постомъ, и воздержанію внимати со прилежаніемъ завѣщаваетъ оныи презвитеръ, и отгоняетъ отъ него оныхъ предреченыхъ прелютѣшихъ звѣрей, сирѣчь, ласкателей и человѣкоугодниковъ, на нихъ же ничтоже можетъ быти повѣтренийшаго во царствѣ, и отсылаетъ и отдѣляетъ отъ него всяку нечистоту и скверну, прежде ему приключшуюся отъ сатаны; и подвижетъ на то и присовокупляетъ себѣ въ помошь архидиакона оного великаго града, и къ тому, всѣхъ предобрыхъ и преподобныхъ мужей, презвитерствомъ почтенныхъ; и возбуждаютъ царя къ покаянію, и исчистивъ сосудъ его внутренній, яко подобаетъ, къ Богу приводятъ, и святыхъ, не-

порочныхъ Христа нашего таинъ сподобляютъ, и въ сицевую высоту онаго, прежде бывшаго окаянаго, возводятъ, яко и многимъ окрестнымъ языккомъ дивитися обращенію его и благочестію.

И къ тому еще и сіе прилагаются: собираютъ къ нему совѣтниковъ, мужей разумныхъ и совершенныхъ, <sup>во старости</sup> маистерскій сущихъ, благочестіемъ и страхомъ Божіимъ украшенныхъ; другихъ же, аще и <sup>въ</sup> среднемъ вѣку, такожъ предобрыхъ и храбрыхъ, и тѣхъ и оныхъ въ военныхъ и земскихъ вещахъ по всему искусствамъ; и сице ему ихъ въ пріязнь и въ дружбу усвоюютъ, яко безъ ихъ совѣту, ничесоже устроити или мыслити. Воистину премудрому Соломону глаголющу: Царь, рече, добрыми совѣтники; яко градъ претвердыми столы утверждены; и паки: любий, рече, со-  
вѣть, хранитъ свою душу, а не любий его, совѣтъ изчезнетъ: понеже, яко безсловесныи надлежить чувствомъ по естеству управлятися, сице всѣмъ словесныи, совѣтомъ и рассужденіемъ. И нарицались тогда оные совѣтницы у него избранная рада; воистину по дѣломъ и нареченіе имѣли: понеже все избранное и нарочитое совѣты своими производили, сирѣчь: судъ праведный, целицепріятенъ, яко богатому, тако и убогому, еже бываетъ въ царствѣ наилѣпшее; и къ тому воеводъ, искусствыхъ и храбрыхъ мужей, сопротивъ враговъ избираютъ, и стратилатскіе чины устроютъ, яко надъ Ѣздными, такъ и надъ пѣшими; и аще кто явится мужественнымъ въ битвахъ, и окровитъ руку въ крови вражьей, сего дарованыи почитано, яко движными вещи, такъ и недвижными. Нѣкоторые жъ отъ нихъ, искусствѣйши, того ради и на вышнія степени возводились. А паразитовъ, или тунеядцевъ, сирѣчь подобѣдовъ или товарищѣ трапезамъ, яже блазенствомъ или шутками питаются, и кормы хаютъ, не токмо тогда не даровано, но и отгоняю, вкупъ съ скомрахи, и со иными, прелукавыми и презлыми, таковыми роды; но токмо на мужество человѣковъ подвизаемо и на храбрость, всякими роды даровъ или мздовоздаяньями, каждому по достоянію.

ГЛАВА II.  
ПОКОРЕНIE КАЗАНИ.

1552.

Первый походъ Казанскій. Основаніе Свіяжска. Нашествіе хана Крымскаго. Бѣгство его. Битва Курбскаго съ Татарами подъ Тулою. Походъ на Казань. Трудность пути. Прибытие въ Свіяжскъ. Мѣстоположеніе Казани. Осада оной. Первая битва. Курбскій и Щепятевъ начальствуютъ правую рукою. Устроеніе шанцевъ. Сильная вылазка. Нападеніе Луговой Черемисы. Побѣда Александра Горбатаго. Ожесточеніе Казанцевъ. Взятие Арского города. Чары. Спасенное древо. Взорваніе тайника. Построеніе высокой башни. Штурмъ Казани. Братъ Курбскаго первый на стѣнахъ ея. Мужество Едигера. Корыстолюбіе воиновъ. Иоаннъ удерживаетъ бѣгущихъ. Взятие Казани. Едигеръ въ плѣну. Доблѣсть Курбскихъ.

И аbie, за помошцю Божією, сопротивъ сопостатовъ возмогша воинство христіанское. И противъ якихъ сопостатовъ? такъ великаго и грознаго Измаильтескаго языка, отъ него же нѣкогда и вселенная трепетала, и не токмо трепетала, но и спустошена была; и не противъ единаго цара ополчашеся, но аbie противъ трехъ великихъ и сильныхъ, сирѣчъ, сопротивъ Переяславскаго цара, и Казанскаго, и сопротивъ княжать Нагайскихъ. И за благодатію и помошцю Христа Бога нашего, аbie отъ того времени, всѣмъ тремъ возражаше нахожденіе, частыми преодолѣными преодолѣваху и преславными побѣдами украшахуся, о нихъ же по ряду писати сія краткая повѣсть не вмѣстить; но вкратцѣ реши: по толику спустошенію Русскія земли, еже бѣ отъ нихъ, не по толику, но множайше предѣлы христіанскіе расширишася за малыхъ лѣта; идѣ же были прежде, въ спустошенныхъ краевъ Русскихъ, зимовища Татарскія, тамо грады и мѣста сооружиша; и не токмо кони Русскихъ сыновъ во Asia съ текущихъ рѣкъ напиша, съ Танаиса и Куалы и прочихъ; но и грады тамо поставиша.

Видѣвъ же таковыя неизреченные Божія щедроты, такъ вскорѣ бываемыя, и самъ царь, возревновавъ ревностю, началъ противъ враговъ самъ ополчатися, своею главою, и собирати себѣ воинство множайшее и храбрѣшее, и не похотяще покою наслаждатися, въ прекрасныхъ палатахъ затворясь, пребывати (яко есть нынѣшнимъ западнымъ царемъ обычай: всѣ цѣлые нощи истребляти, надъ карты сѣдяще и надъ прочими бѣсовскими бреднями); но подвигся многажды самъ, не щадячи здравія своего, на сопротивнаго и горшаго своего супостата, царя Казанскаго единаго въ лютую зиму, аще и не взялъ мѣста отъ него главнаго, сирѣчъ Казани града, и со тщетою немалою отойде; но всяко не окружилось ему сердце и воинство его храброе, укрѣпляющу Богу оными совѣтники его. И разсмотривъ тамо положенія мѣста, и аки по лѣтѣ единомъ или дву, градъ тамо превеликій, зѣло прекрасенъ, аbie ставити повелѣлъ, на рѣцѣ Свягѣ, отъ Волги за четверть мили, а отъ великаго Казанскаго мѣста аки милю пять: такъ близку приближился. И тогожъ лѣта выправя дѣла великия стѣнобитныя рѣкою Волгою, а самъ сухимъ путемъ хотяше аbie пойти.

И пріиде ему вѣсть, иже царь Перекопскій съ великими силами на него идетъ, возбраняюще хожденіе ему на Казань; онъ же, аще и войско великое прежде, града поставленія ради, послалъ, такожъ и при дѣлахъ множество воиновъ; но обаче, того ради, на Казань хожденіе на мало время отложилъ. И еще, аки бы съ большою частью войска, иде сопротивъ предреченаго онаго врага Христова, и самъ сталъ на Окѣ рѣкѣ, ожидающе его ко сраженію брані, во единомъ мѣстѣ, а другія войска разложилъ по другимъ градамъ, яже лежать при той же рѣкѣ, и вывѣдывать велѣль о немъ: бо не вѣдомо еще было, на которое мѣсто итти мѣль. Онъ же егда услышалъ, иже великий князь стоитъ съ войскомъ противъ его, готовъ надъ надежду его (бо певнѣ сповѣдался, иже уже на Казань пошелъ); тогда возвратился и облегъ мѣсто великое, мурожданное, Тулу, аки во штандесяти ми-

ляхъ отъ мѣста Коломны, идѣже царь христіанскій лежалъ съ войскомъ, ждуще его; а нась тогда послалъ со другими о немъ вывѣдыватися, и земли отъ взгоновъ боронити; и было съ нами тогда войска аки пятьнадесять тысячей. Мыжъ, преправясь чрезъ великую Оку рѣку со многимъ потшанiemъ, того дня зѣло скоро устремишаися, и прїѣхаша аки тринадесять миль, и положишаися къ нощи, на единомъ потоцѣ, близу стражи царя Перекопскаго, отъ града же Тулы за полдвѣ мили, подъ нимъ же самъ царь стояше. Стража Татарская утече ко царю, и повѣда ему о множествѣ войска христіанскаго, и мняше, иже самъ князь великий прїиде со всѣмъ своимъ войскомъ; и тое нощи царь Татарскій отъ града утече, аки миль осьмь, въ поле дикое, за три рѣки препроводившися, и дѣла нѣкоторыя и кули потопилъ, и пороховъ и верблюдовъ отбѣже, и войско въ войнѣ оставилъ: бо три дни хотяще воевати, а дважъ дни точію подъ градомъ стоялъ, а противъ третьяго дни побѣжалъ.

Наутро же, мы, воставши рано, поидохомъ ко граду и положихомся съ войскомъ, идѣже шатры его стояли. Войскажъ Татарскаго аки третина, або вяще, осталася бѣла въ загонѣхъ, ишли ко граду, надѣяннѣе царя ихъ стояща. Егдакъ разсмотрѣша и увѣдаша о нась, ополчишаися противу нась. Мыжъ абіе сразившиеся съ ними, и пребывала битва аки на полдвѣ годинны; потомъ помогъ Богъ намъ, христіанинъ, надѣ бусурманы, и толико избиша ихъ, яко зѣло мало осталося ихъ, и едва вѣсть въ орду возвратилась. На той то битвѣ, и самъ азъ тяжкія раны на тѣлеси отнесохъ, яко на главѣ, такъ и на другихъ составѣхъ.

Егдакъ возвратихомся ко цареви нашему, со пресвѣтлымъ одолѣніемъ, онъ же тогда повелѣль опочивати оному утруженому войску аки восемь дней. И по осьми дняхъ, самъ поиде съ воинствомъ къ Казани, на мѣсто великое, глаголемое Муромъ, еже лежить отъ поля уже къ крайне, къ Казанскимъ предѣломъ, и оттуду, чрезъ поле дикое, аки мѣсяцъ шель ко оному предреченому новому граду, поставлен-

ному на Свягъ, идѣже воинство его ждало съ великими дѣлы и со многими запасы, яже приплыши Волгою рѣкою великою. А насть тогда послалъ, со тремянаадесять тысящай люду, чрезъ Рязанскую землю и потомъ чрезъ Мещерскую, идѣже есть Мордовскій языкъ. Потомъ препроводясь, аки за три дни, Мордовскіе лѣсы, изыдохомъ на великое дикое поле и идохомъ отъ него по правой руцѣ, аки въ пяти дняхъ ко-немъ ѿзду: понеже мы заслониша его тѣмъ войскомъ, еже съ нами шло, отъ Заволжскихъ Татаръ (бояшебося онъ, да не пріидуть на него безвѣстно тѣ княжата Нагайскія); и аки бы по пяти недѣляхъ, со гладомъ и съ нуждою многою, дой-дохомъ Суры рѣки великія, на устья Борыша рѣчки, идѣже и онъ въ томъ же дни съ войски великими пріиде; и того дни хлѣба сухаго наядохомся со многою сладостію и благо-даренiemъ, ово зѣло дорогаго купующе, ово позычающе отъ сродныхъ, и пріятель и друзовъ: бо намъ его было не стало аки бы на 9 дней, и Господь Богъ препиталь насъ и войско, ово рыбами, ово иными звѣрьми: бо въ пустыхъ тѣхъ поляхъ зѣло много въ рѣкахъ рыбъ.

Егдажъ преплавиша Суру рѣку, тогда и Черемиса гор-няя, а по ихъ, Чуваша зовомые, языкъ особливый, начаша встрѣчати по пяти сотъ и по тысяцѣ ихъ, аки бы радую-щеся цареву пришествію: понеже въ ихъ землѣ поставленъ онъ предреченный градъ на Свягъ. И отъ тое рѣкишли есмъ съ войскомъ 8 дней, полями дикими и дубровами, нѣ-гдѣ же и лѣсами; а сель со живущими зѣло мало: понеже у нихъ села при великихъ крѣпостяхъ ставлены и незримы, аще и по близку ходящимъ; и ту уже намъ привожено и, по странамъ ѿзда, добывано купити хлѣба и скотовъ; аще и зѣло дорого плачено, но намъ было, яко изнемоглымъ отъ гладу, благодарно; а малазіи и любимыхъ трунковъ з'мар-цишаны, тамо не воспоминай! Черемисскій же хлѣбъ сладостнѣйшій, паче драгоцѣнныхъ колачей, обрѣтесь; и наи-пачежъ сего ради, иже подвизахомся за отечество правовѣр-наго христіанства, сопротивъ враговъ креста Христова, паче

же вкупъ со царемъ своимъ: сie было благодарнѣи и радостнѣи, и не чулось ни единяя нужды, другъ предъ другомъ къ добрымъ подвигамъ ретящеся; наипаче же самъ Господь Богъ помогаль намъ.

Егдажъ придохомъ близу новопоставленного града, воистину зъло прекраснаго, тогда выѣхаша во срѣтеніе царя гетманы онеи, яко градскіе, такъ которые и съ дѣлами пріодоша, съ немалыми вои, по чину благочиннѣи устроенни полки имуще; съ нимижъ коннаго войска, тысящъ аки пятьнадесять, изыдоша во срѣтеніе, такожъ и пѣшихъ множество много; къ тому и гуфовъ оныхъ варварскихъ, новопокорившихся царю, немало, аки четыре тысячи; ихъ же обитанія и села близу града онаго быша, яже, хотяще и не хотяще, покориша. И бысть тамъ радость не мала о здравію прішествія царева со множествы воевъ, такожъ и о побѣдѣ прежъ реченої, яже на Крымскаго пса одержахомъ (бо зъло трепетахомъ о прихожденіи и помощи его Казани), и о поставленіи града онаго превеликаго. И такъ къ тому прѣѣхали есмы, воистину, яко въ свой домъ, отъ того долгаго и зъло нужнаго пути: понеже привезено намъ множество, отъ домовъ нашихъ Волгою, мало не каждому, въ великихъ галіяхъ запасу; такожъ и купцовъ безчисленное множество, съ различными живностями и со многими товары, приплыши, идѣже бяше всего достатокъ, чего бы душа восхотѣла (точію нечистоты тамо купить не обрящешь). И опочинувъ тамо войско аки три дни, начаша великую рѣку Волгу превозитися; и превезоша все войско аки за два дни.

И на третій день двигнувшись въ путь, и прейдохомъ четыре мили, аки за 3 дни: бо тамо не мало рѣкъ, яже впадаютъ въ Волгу; препровождашася чрезъ мосты и гати (которые были предъ нами, показали Казанцы). И на четвертый день изыдохомъ сопротивъ града Казанскаго, на великие, и пространные, и гладкіе, зъло веселые луга, и положиша все войско подлѣ рѣки Волги, а луговъ оныхъ до мѣста аки миля зъло велика: бо стоитъ оный градъ п мѣсто не на

Волгъ, но рѣка подъ нимъ, Казань реченная, отъ нея жъ и нареченъ. И положеніе его на великой горѣ, а наипаче отъ приходу Волги сице зрится; а отъ Нагайскія страны, отъ Камы рѣки, отъ реченного Арскаго поля, равно прити къ нему. Опочинувши же аки день единъ, паки дѣла нѣкоторыя съ кораблей выложены, яже предъ полки хождаша. На другой же день рано, по Божіихъ літургіяхъ, воздвижеся войско отъ становъ, со царемъ своимъ, и развивши хоругви христіанскія, со многимъ благочиніемъ и устроеніемъ полковъ, поїдоша ко граду супостатовъ. Градъ же видѣхомъ, аки пустъ стоящъ, иже а ни человѣкъ, а ни гласъ человѣчъ ни единъ отнюдь слышащеся въ немъ, яко многимъ неискуснымъ радоватися о семъ и глаголати, яко избѣгша царь и все воинство въ лѣсы, отъ страха великаго войска.

Еgdажъ придохомъ близу мѣста Казанскаго, еже въ великой крѣпости лежить: съ востоку отъ него идетъ Казань рѣка, а съ западу Булакъ рѣчка, зѣло тиновата и непроходима, подъ самое мѣсто течеть и впадаетъ подъ угольную вежу въ Казань рѣку; а течеть изъ озера, Кабана глаголемаго, не малаго, которое озеро кончится аки полверсты отъ мѣста; и якъ преправитися тую нужную рѣчку, тогда между езеромъ и мѣстомъ, лежить съ Арскаго поля гора зѣло прекрасная и ко восхожденію нужная. А отъ тое рѣки, около мѣста, ровъ копанъ, зѣло глубокій, ажъ до езерка, реченного Поганаго, еже лежитъ подлѣ самую Казань рѣку; а отъ Казани рѣки гора такъ высока, иже окомъ возвріти прикро: на ней же градъ стоитъ и палаты царскія и мечети, зѣло высокія, муроанныя, идѣже ихъ умершіе царіе клались; числомъ, памятамися, пять ихъ.

Егда же начаша обступати мѣсто оное бусурманское, и войско христіанское повелѣнно итти трема полкомъ, чрезъ предреченнуу рѣчку Булакъ, еgdажъ первѣе препроводился, направя мостки чрезъ нее, передній полкъ, а тамо обыкли его звати яртауль, въ немъ же бѣ войска избранного, аки седмь тысящъ, а надъ ними стратилаты два, княжато Прон-

скій Юрій и княжато Феодоръ Львовъ, съ роду княжать Ярославскихъ, юноши зъло храбрые; и пріиде имъ ити съ нуждою прямо на оную гору, на Арское поле, между мѣста и Кабана, предреченнаго озера, отъ вратъ градскихъ аки два стрѣлянія лучныхъ; другій же великій полкъ начаша только препровождатися чрезъ оную рѣку по мостомъ: царь же Казанскій выпустилъ войска коннаго изъ мѣста, аки пять тысящъ, а пѣшихъ отъ десяти тысящъ, на первый предреченный полкъ, конные Татаровы съ копыи, а пѣши со стрѣлами. И аbie удариша посреди полка христіанскаго, аки въ полгоры оныя, и прерваша его, дондеже поправишаася оные стратилатове: бо уже аки со двѣма тысящами и вище взошли было на оную гору. И сразишаася съ ними крѣпцѣ, и бысть сѣча не мала между ими. Потомъ поспѣшишаася другіе стратилати съ пѣшими нашими ручничными стрѣльцы и сопрона бусурмановъ, яко конныхъ, такъ и пѣшихъ, и гониша ихъ біюще, ажъ до самыхъ вратъ градскихъ, и околько десять и живыхъ поймаша. Въ той же часъ, вкупъ во сраженіе оное, и стрѣльбу огненную со града изъявиша, яко со вежъ высокихъ, такъ и съ стѣнъ мѣскія, на войско христіанско стрѣляюще; но ничтоожъ, за Божію благодатию, тщеты сотвориша.

И аbie въ той день обступиҳомъ мѣсто и градъ бусурманскій полки христіанскими, и отняхомъ ото всѣхъ странъ пути и проѣзды ко граду: не могли они никакоже ни изъ града, ни во градъ приходити. Также стратилатове (а по ихъ воеводы полковъ), передовой полкъ, который ходить у нихъ за яртауломъ, пріиде на Арское поле и еще другій полкъ, въ пемъ же бѣ царь Шигалей, и другіе великіе стратилатове залегоша тамо пути, яже отъ Нагайскія страны ко граду лежатъ.

Мнѣ же тогда, со другимъ моимъ товарищемъ, правый рогъ, а по ихъ, правая рука, поручена была устроити, аще ми и во младыхъ лѣтѣхъ сущу: бо еще мнѣ тогда было лѣтъ аки двадесять и четыре отъ рожденія; но всяко, за благода-

тію Христа моего, прідохъ къ тому достоинству не туне, но по степенямъ военнымъ взыдохъ. И было въ нашемъ полку вяще, нежели дванадесять тысячей, и пѣшихъ стрѣльцовъ и казаковъ аки шесть тысячей. И повелѣно намъ ити за Казань рѣку; и прострошась войско полка нашего ажъ до Казани рѣки, яже выше града, а другій конецъ до мосту, яже по Галицкой дорогѣ, и до той же рѣки, яже ниже града; и залегохомъ пути, ото всея Луговыя Черемисы, яже ко граду лежатъ. И случилось памъ стояти на мѣстѣ въ равнинѣ, на лугу, между великими блаты; граду же съ нашей стороны на превеликой горѣ стоящу, и сего ради зѣло намъ, паче всѣхъ, нужно было отъ огненныхъ стрѣльбы со града, а сзади, съ лѣсовъ, отъ частаго наѣзданія Черемисскаго. Другіе же полки сташа между Булакомъ и Казанью, обѣ сю страну отъ Волги. Самъ же царь съ вальнымъ гуфомъ, або со множествомъ воевъ, сталъ отъ Казани, аки за версту, або мало больше отъ града, съ приходу своего отъ Волги, на мѣстѣ на погористомъ. И сицевымъ чиномъ мѣсто и градъ бусурманскій облегопша. Царь же Казанскій затворися во градѣ со тремядесять тысячей избранныхъ своихъ воиновъ и со всѣми карачи духовными ихъ и мірскими и съ дворомъ своимъ; а другую половину войска оставилъ вѣтъ града на лѣсѣхъ; такожъ и тѣ людіе, яже Нагайскій улубій прислалъ па помошь ему, а было ихъ аки двутысящи и колько сотъ. И по трехъ дняхъ, начаша близу мѣста шанцы ставити; того бусурманы зѣло возвраняша, ово біюще со града, ово вытекающе, вручь сѣкошася, и падаху со обѣихъ странъ множество люду, но обаче вяще бусурмановъ, нежели христіанъ; и сего ради знакъ Божія милосердія являшеся христіанамъ, и духъ храбрости нашихъ праскоряшеся.

Егда же добрѣ и крѣпѣ заточиша шанцы, и стрѣльцы со стратилати ихъ закопашася въ землю, аки уже безстрашны отъ стрѣльбы мѣскія и отъ вытечекъ мнящеся; тогда привлекоша великія дѣла, и среднія и огнennыя, близу града и мѣста, ими же вверхъ стрѣляютъ; а памятамися, всѣхъ

было аки полтораста и великихъ и среднихъ, за всѣми шанцами, ото всѣхъ странъ града и мѣста, поставлено; а и миѣйшее было по полторы сажени; окромѣ того были польные многія, около царскихъ шатровъ. Егда же начаша бити со всѣхъ странъ по стѣнамъ града,—и уже очистиша стрѣльбу великую на градѣ, сирѣчъ, не даша имъ стрѣляти съ великихъ дѣлъ на войско христіанское, точію гаковничныя и ручничныя не могоша отняти, ими же много тщеты дѣлали войску христіанскому въ людѣхъ и въ конѣхъ.

И еще къ тому тогда хитрость изобрѣте царь Казанскій противъ насъ: яковую же? молю, повѣждь ми. Исте таковую! Но слухай прилежнѣй, раздроченный воине! Ибо уложиль онъ таковой совѣтъ со своими, съ тѣмъ войскомъ, ихъ же оставилъ вѣнѣ града, на лѣсѣхъ, и положиль съ ними таковое знаменіе, (а по ихъ языку, ясакъ): егда изнесутъ на высокую вежу, або иногда на градъ, на высочайшее мѣсто, хоруговы ихъ, зѣло великую бусурманскую, и начнутъ ею ма-хать; тогда, глаголю (понеже далося намъ знати), ударять со всѣхъ странъ съ лѣсовъ, зѣло грозно и прутко, во устройствѣ полковъ, бусурманы на полки христіанскіе; а отъ града во всѣ врата вытекали въ тотъ же часъ на наши шанцы, и такъ зѣло жестоцѣ и храбрѣ натекали, яко и вѣрѣ не подобно; и единаго изыдоша сами карачи съ дворомъ царевымъ, а съ ними аки десять тысячи войска, на тѣ шанцы, идѣже быша дѣла великия заточены, и такъ сотвориша сѣчу злую и жестокую бусурманы на христіанъ. Уже всѣхъ нашихъ далеко отъ дѣлъ отогнали были; и за помощію Божію, приспѣша шляхта Муромскаго повѣту: бо нѣгдѣ ту близъ станы ихъ были, и межи Русскими, та шляхта зѣло храбрые и мужественные мужіе сущи, стародавные въ родѣхъ Русскихъ. Тогда абіе взопроща карачей со всѣми силами ихъ, ажъ принудишаася отъ нихъ подати тыль; а они ажъ до вратъ мѣскихъ сѣкоша, біюще ихъ, и не такъ множество посѣкоша, яко во вратѣхъ подавишаася, тѣснѣ гы ради; множество же и

живыхъ поимаша. Въ той же часъ и на другіе врата вытекаша, но не такъ крѣпцѣ биша ся.

И воистину на всякий день, аки три недѣли тое бѣды было, яко и брашна намъ онаго зѣло нужнаго не дали пріимати многажды; но сице намъ Богъ помогаль, ово храбрѣ, за помощю Божію, сражахуся съ ними, пѣшие съ пѣшими, отъ града исходящими, конники же съ конники, съ лѣса наѣзжающими; а къ тому и дѣла великія, яже суть съ желѣзными кулями, обращающе отъ града, стрѣляюще на тѣ полки бусурманскіе, яже отовнѣ града съ лѣсовъ наѣзжали. А горче всѣхъ было, отъ ихъ наѣзжанія, тѣмъ христіанскимъ полкомъ, яже стояли на Арскомъ полѣ, яко и намъ, съ Галицкія дороги, яже суть отъ Луговыя Черемисы; а которое стояло войско наше подъ градомъ, за Булакомъ, на которой странѣ и царь нашъ стоялъ отъ Волги, тѣ ото виѣшиаго нахожденія бусурманскаго въ покою пребывали; точію изъ града частыя вытечки имѣли, яко же близайшіе столли, подъ стѣнами града при дѣлѣхъ. А кто бы повѣдалъ, яковую намъ тщету въ людѣхъ и въ конехъ дѣлали: (которые слуги наши добывали травы, єздѧще на кони наши, а ни ротмистры, стрегуще съ полки своими, не могуще вездѣ оброняти ихъ, злочитрства ради бусурманскаго и наглаго, незапнаго, пруткаго ихъ наѣзжанія); воистину и пишучи, не исписалъ бы поряду, колько бито ихъ и поранено.

Видѣвъ же царь Казанскій, яко уже изнемогло было зѣло войско христіанское, наишаче тое, еже близу стѣнъ мѣскихъ, пришанцовався, лежало, ово отъ частыхъ вытечекъ и наѣзжанія ихъ съ лѣсовъ, ово отъ скудости пищи: бо зѣло уже драго куповано всякия брашна; войску, за неиспокоемъ, яко рѣхомъ, не дано и сухаго хлѣба наистися; а къ тому мало не всѣ нощи пребывахъ безъ сна, храняще дѣль, пачежъ живота и чести своей;—егда жъ, яко рѣхъ, уразумѣль сіе яко царь ихъ, такъ и виѣ града бусурманскіе воеводове утруженіе войска нашего: тогда тѣмъ сильнѣе и частѣйше отовнѣ наѣзжали и изъ града исходили. Царь же нашъ со

всѣми сигклиты и стратилаты внide въ совѣтъ о семъ, и совѣтъ въ конецъ добръ, благодати ради Божія, произведе: раздѣлiti повелѣль войско все на двое; аки половину его подъ градомъ при дѣлахъ оставя, части же не малой здравія своего стреци повелѣль, при шатрѣхъ своихъ; а тридесять тысящій конниковъ, устроя и раздѣливъ на полки по чину рыцарскому, и поставя надъ каждымъ полкомъ по два, нѣгдѣ и по три стратилатовъ, храбрыхъ, въ богатырскихъ венцахъ свидѣтельствованныхъ, такожъ и пѣшихъ, аки пятьна-десять тысящій, изведе стрѣльцовъ и казаковъ, и тако же раздѣлиша на гуфы по устроеніямъ стратилатскимъ. Поставя надо всѣми ими гетмана великаго, книжа Сузdalского, Александра, нарѣченного Горбатаго, мужа зѣло разумнаго и статчаго и въ военныхъ вещахъ свидѣтельствованнаго, повѣлѣль ждати, закрывъ все войско христіанское за горами; егдажъ изыдутъ бусурманы съ лѣсовъ, по обычаю своему, тогда повелѣно сразитися съ ними.

Во утріе же, аки на третьей годинѣ дня, изыдоша на великое поле, глаголемое Арское, отъ лѣсовъ полки бусурманские, и первѣе удариша на ротмистровъ, яже на стражехъ въ полцѣхъ стояша, коимъ было заповѣдано уступити имъ, уклоняющеся ажъ до шанцовъ; они же уповающе, аки боящеся, христіане побѣгоша, гнаша за ними. Егда же втиснуша ихъ уже въ обозъ, тогда начаша подъ шанцами круги водити и гарцовати, стрѣляюще изъ луковъ, по подобію чистаго дождя; овы же во устроенію мноземъ, по малу полки грядуще, конные и пѣши, аки уже христіанъ пожрети хотяще. Тогда убо, тогда, глаголю, изыдоша абіе гетманъ съ войскомъ христіанскимъ, тако же во устроенію мноземъ, и приближася со тѣшаніемъ ко сраженію. Видѣвшe же бусурманы, и рады бы назадъ къ лѣсу, но не возмогаша: уже бо далеко отъѣхали отъ него на поле; но обаче, хотяще и нехотяще, дали битву и крѣпѣ сразишася съ первыми полки. Егда же надспѣль великий полкъ, въ немъ же самъ бяше гетманъ, также и пѣшие полки приближашася, обходяще

\*

ихъ, наипаче отъ лѣсу; тогда аbie въ бѣгство обратишася всѣ полки ихъ; христіанское же воинство гониша за ними, біюще ихъ, и яко на полдвѣ мили трупія бусурманскаго множества лежаше, и къ тому аки тысячу живыхъ поимаша. Тогда, за помощію Божією, таковую пресвѣтлую побѣду христіане надъ бусурманы одержаша.

Егда же приведома живыхъ вязней оныхъ ко царю нашему, тогда повелѣль, предъ шанцы выведши, привязати ихъ къ колю, да во градѣ сущихъ своихъ молять и напоминаютъ: да поддадутъ Казанское мѣсто цареви христіанскому; тако же и наши ѿздающе, напоминали ихъ, обѣщающе имъ животъ и свободу, яко тѣмъ вязнемъ, такъ и сущимъ во градѣ, отъ царя нашего; они же, сихъ словесъ выслушавъ тихо, аbie начаша стрѣляти съ стѣнъ града, не такъ по нашихъ, яко по своихъ, глаголюще: „Лучше, рече, увидимъ васъ мертвыхъ отъ рукъ нашихъ бусурманскихъ, нежели бы поськли васъ гауры необрѣзанные!“ и иныя слова отрыгающе хульныя, съ яростію многою, яко и всѣмъ намъ дивитися зряще.

И по семъ, аки по трехъ днехъ, повелѣль царь нашъ итти тому княжати, Александру Сузdalьскому, съ тѣмъ же войскомъ на засѣку, яже были бусурманы сооружили стѣну, между великими блаты, на горѣ единой, аки двѣ мили отъ мѣста, идѣже паки, по разбѣжанію ономъ, собирашася множество ихъ, и умыслиша оттуду, аки изъ града единаго выѣзжаючи, паки ударити на войско христіанское. И къ тому еще, ко оному предреченному гетману придано другаго гетмана, а по ихъ, великаго воеводу съ полки его, именемъ князя Семена Микулинскаго, съ роду великихъ княжать Тверскихъ, мужа храбраго и въ богатырскихъ вещахъ искуснаго; и дано имъ повелѣніе таково: аще бы имъ Богъ помогъ оную стѣну проломити, да идутъ всѣмъ войскомъ ажъ до Арскаго города, который лежитъ отъ Казани дванадесять миль великихъ. Егда же пріодоша ко оной стѣнѣ, опрошася бусурманы и начаша бронитися крѣпцѣ, аки на двѣ годины

біючеся; потомъ, за Божією помошцю, одолѣша ихъ паша, яко огненою стрѣльбою, такъ ручною, и побѣгоша бусурманы; нашижъ гонили ихъ. Егда же препроводиша все войско великое за онуу стѣну, и оттуду цареви нашему съ сеунчемъ послали; а тамо наше воинство обь нощь пребывало и обрѣтоша въ шатрѣхъ бусурманскихъ не мало корысти; и придоша, аки за два дни, до онаго предреченного града Арскаго и обрѣтоша его пустъ покиненъ: отъ страха бо избѣжалаша изъ него всѣ, страха ради, въ далечайши лѣсы. И плѣниша тамо въ землѣ оной аки десять дней: понеже въ землѣ той поля великия, и зѣло преизобилныя и гобзующи на всякие плоды; тако же и дворы княжатъ ихъ и вельможей зѣло прекрасны и воистину удивленія достойни, и села часты. Хлѣбовъ же всякихъ такое тамъ множество, воистину вѣрѣко исповѣданію неподобно: аки бы на подобie множества звѣздъ небесныхъ; также и скотовъ различныхъ стадъ безчисленныя множества, и корыстей драгоценныхъ, наипаче отъ различныхъ звѣрей, въ той же землѣ бывающихъ: бо тамо рождаются куны дорогія, и бѣлки и прочие звѣrie ко одеждамъ и ко яденію потребные; а мало за тѣмъ далѣй соболей множество, такожде и медовъ: не вѣмъ, гдѣ бы подъ солнцемъ больше было. И по десяти дняхъ, со безчисленными корыстями и со множествомъ плѣну бусурманскихъ женъ и дѣтей, возвратиша къ намъ здраво, также и своихъ древле заведенныхъ многихъ отъ бусурманъ свободиша, отъ многолѣтныя работы. И бысть тогда въ воинствѣ христіанскомъ велия радость и благодареніе къ Богу воспѣваны, и такъ было таней въ войску нашемъ всякия живности, ижъ краву куповано за десять денегъ Московскихъ, а вола великаго за десять аспръ.

Скоро по возвращенію онаго войска потомъ, аки по четырехъ дняхъ, собралися Черемисы Луговыя не мало, и ударили на наши стани заднѣ, съ Галицкія дороги, и не мало стадъ коней нашихъ отгромили; мы же аbie послали въ погоню за ними трехъ ротмистровъ, и за ними другie посылож-

ные полки во устроенію, засады ради; и угонено ихъ въ трехъ, або въ четырехъ миляхъ, и овыхъ извиша, другихъ живыхъ поимаша.

А если бы писалъ по ряду, яко тамо подъ градомъ, на каждый день, дѣялось, тогобъ цѣлая книга была; но вкратцѣ еще воспомянуть достоитъ, яко они на войско христіанское чары творили и великую плювію наводили: яко скоро по облежанію града, егда солнце начнетъ восходить, взыдутъ на градъ, всѣмъ намъ зрящимъ, ово престарѣвшіе ихъ мужи, ово бабы, и начнутъ вопіята катанинскія словеса, машуще одеждами своими на войско наше и вертящіеся неблагочинї. Тогда абіе востанеть вѣтръ и сочинятся облаки, аще бы и день ясенъ зѣло начинался, и будетъ такій дождь, и сухія мѣста въ блато обратятся и мокроты исполнятся; и сіе точію было надъ войскомъ, а по сторонамъ нѣсть, не точію по естеству аера случашся. Видѣвшіе же сіе, абіе совѣтоваша цареви послати по древо спасенное до Москвы, еже во крестъ вѣлано, который всегда при царскомъ вѣнцѣ лежить. И сбѣгано, за Божію помошію, зѣло скоро, водою до Новаграда Нижняго, аки въ три, або четыре дни, Вятскими, зѣло скоро плавающими кораблеци, а отъ Новаграда до Москвы пруткошественными подводами. Егда же привезенъ честный крестъ, въ немъ же частка вѣланы спасенаго древа, на немъ же Господь нашъ Іисусъ Христосъ плотію страдаль за человѣки; тогда презвитеры соборнѣ, со церемоніями христіанскими, обхожденія творяху, и по обычаю церковному освятиша имъ воды, и силою животворящаго креста абіе отъ того часа изчезоша и безъ вѣсти быша чары оные поганскіе.

И въ то же время у нихъ подкопомъ воду отнято, за дѣй, або за три недѣли до взятия: бо ся тамо подъ вежу великую и подъ тайники подкопано, оттуды они на весь градъ воду брали, и пороховъ подставлено, аки двадесять бочекъ великихъ: башню и вырвало. И къ тому у насъ вежу надъ обычай великую и высокую за дѣй недѣли урублено

потаенно, за полмили отъ града, и единныя нощи близу рва мѣскаго поставлено и на нее взношено стрѣльбы десять дѣль и пятьдесят гаковницъ; и зѣло великую шкоду въ мѣстѣ и во градѣ на всякий день чинено съ неа: бо до взятъя градскаго, побито люду бусурманскаго военнаго, кромѣ женъ и дѣтей, близу десяти тысящѣ со всѣхъ странъ, изъ дѣль и на вытечкахъ ихъ, изъ тое то вежи. А яко ее ставлено, и яковымъ обычаемъ иныя различныя стѣнобитныя хитрости творено, сіе оставляю, краткости ради, исторіи: бо широцѣ въ лѣтописной Русской книзѣ о томъ писано. Только о взятіи града мало вспомянемъ, елико можемъ вспамятати, вкратцѣ опишемъ. Понеже не токмо Богъ разумъ и даръ духа храбрости тогда подавалъ, но явленія нѣкоторыя достойныя и чистыя совѣсти мужемъ, въ нощныхъ видѣніяхъ, изъявилъ о взятіи града бусурманскаго, къ сему подвижуще воинство, яко мню, отомщающе безчисленное и многолѣтное разлѣніе крови христіанскія, а оставшихся еще тамо живыхъ избавляюще отъ многолѣтныя работы.

Егда же, по скончанію седми недѣль отъ облежанія града, заповѣдано намъ еще во дни, утренней зари ждати до востока солнца, и повелѣно готовитися со всѣхъ странъ ко штурму, и дано таково знаменіе: егда взорвутъ стѣну порохи, иже въ подкопѣ; бо было въ другій разъ подкопано и засажено 48 бочекъ пороху подъ стѣною мѣскою; и большую половину войска пѣшаго ко штурму послано; акижъ третина войска всего, або мало больше, на полю осталася, паче же стрегуще здравія царева. Мы же, по повелѣнію, рано къ сему уготовашася, аки за двѣ години еще до зари: бо<sup>о</sup> азъ тогда посланъ быхъ къ нижайшимъ вратомъ, съ верху Казани рѣки, приступати, а со мною было двадесять тысящѣ войска. Ото всѣхъ же четырехъ странъ тако же устроено пресильныхъ и храбрыхъ мужей, нѣкоторыхъ и съ большими почты. Царь же сіе Казанскій и сенаты его увѣдали о семъ, и такъ же на насъ уготовались, яко же и мы на нихъ.

Предъ самымъ же солнечнымъ восходомъ, або мало что уже нача солнцу являтися, взорвало подкопъ: войско же христіанское аbie ударило со всѣхъ странъ на мѣсто и градъ, по повелѣнію цареву. Да свидѣтельствуетъ каждый о себѣ; азъ же что предъ очима тогда имѣхъ и дѣлахъ, повѣмъ истину вкратцѣ. Разрядихъ войско мое двадесять тысячѣ подъ устроеніямъ стратилатовъ, потекохомъ ко градскимъ стѣнамъ и къ той великой башнѣ, яже предъ враты стояла на горѣ. Егда же еще быхомъ подалече отъ стѣнъ, ни изъ единыя ручницы, або стрѣлою, на насъ стрѣляно; егда уже близу быхомъ, тогда первѣе много огненный бой на насъ пущенъ съ стѣнъ и съ башень; тогда стрѣлъ густость такая, яко частость дождя; тогда каменія множество безчисленное, яко и воздуха не видѣти! Егдажъ близу стѣны подбихомся съ великою нуждою и бѣдою, тогда вары кипящими начаша на насъ лити и цѣлыми бревны метати. Всякожъ Божія помощь помагаше намъ тѣмъ, еже храбрость и крѣпость и запамятованіе смерти дароваше, и воистину съ поощренiemъ сердца и съ радостю бишася съ бусурманы за православное христіанство; и аки бы за полгодины отбиша ихъ отъ оконъ стрѣлами и ручницами. А къ тому и дѣла изъ за шанцовъ нашихъ помогаша намъ, стрѣляюще на нихъ: бо они явственно уже стояша на башнѣ оной великой и на стѣнахъ града, не хранящеся, яко прежде, но крѣпѣ съ нами, и обличиѣ и вручь блющесь. И аbie могли бы ихъ избити; но много насъ ко штурму поидоша, а мало подъ стѣны градныя придоша: нѣкоторые возвращающесь, множество лежаще и творящеся побиты и ранены.

За тѣмъ Богъ поможе намъ! Первый братъ мой родный на стѣну града взыде по лѣствицѣ, и другіе воины храбрые съ нимъ; а овые, сѣкущеся и колющеся съ бусурманы, въ окна оныхъ великия башни влѣзше, а изъ башни сметавшись во врата великіе градные; бусурманы же аbie тыль подаша, стѣны градныя оставивъ, побѣгоща на великую гору, ко двору цареву: бо бѣ зѣло крѣпокъ, между палать и мечетей

каменыхъ, оплотомъ великимъ обточенъ. Мы же за ними ко двору цареву, аще и утруждены во зброяхъ, а многіе храбрые мужіе на тѣлесахъ раны уже имуще, и зѣло ихъ мало осталося біюшихся съ ними. А войско наше, яже было отстало виѣ града, яко увидѣло, иже мы уже во градѣ, а Татаровя съ стѣнъ побѣгаша, во градъ ринулось, и лежаще, глаголемые ранены, воскочиша и творящіеся мертвые воскресша. И со всѣхъ странъ не токмо тѣ, но и со становъ, и кашевары, и яже были у конехъ оставлены, и друзіе, яже и съ куплею пріѣхаша, всѣ сбѣгашася во градъ, не ратнаго ради дѣла, но на корысть многую: бо то мѣсто воистину полно было дражайшихъ корыстей, златомъ, и сребромъ, и каменiemъ драгоцѣннымъ, и собольми кипѣло и другими великими богатствы. Татаровяжъ запрошася съ нашу страну на царевѣ дворѣ, а дольную часть мѣста покинули, елико ихъ могло утеши; а съ другую сторону, яже съ Арскаго поля, откуду подкопъ взорвало, царь Казанскій съ дворомъ своимъ уступя, аки въ половину мѣста, застановился на Тезицкомъ рвѣ, (по нашему на купецкомъ), біющесь крѣпци со христіаны: бо того мѣста двѣ части, аки на равнинѣ, на горѣ стоять; а третія часть зѣло удольна, аки въ пропасти; а поперегъ, аки въ половицу мѣста, отъ стѣны Булака ажъ до дольныхъ частіи мѣста, ровъ не малый. А мѣсто оно не мало: мало что отъ Виленскаго мнѣйше.

И бысть сея предреченные битвы, аки на четыре годины и вяще, памятамися, ото всѣхъ странъ добыванно на стѣны и во градѣ сѣчи. И якъ видѣвшे бусурманы, иже христіанскаго войска мало оставаеть, мало не всѣ на корысти падоша: мнози, яко глаголютъ, по два кратъ и по три въ станы отхождаху съ корыстами и паки возвращаҳуся, храбрые же воини безпрестанни бьющесь; — видѣвше же сіе бусурманы, иже утрудишаъ уже воини храбрые, и пачаша крѣпци налегати, ополчающеся на нихъ. Корыстовники же оные предреченные, егда увидѣли, что наши по нуждѣ уступаютъ по малу, бранящеся бусурманомъ, въ таковое аbie бѣгство вда-

шася, яко и во врата многіе не попали; но множайши и съ корыстми чрезъ стѣну метались, а иные и корысти повергоша, только воплюще: *спѣкутъ! спѣкутъ!* Но за благодатію Божією, храбрымъ сердецъ не сокрушили: бо и съ нашу сторону зѣло было тяжко отъ належанія бусурмановъ (въ то время, отнелѣже во градъ внидоша и изыдоша, въ моемъ полку девяносто и осмь храбрыхъ мужей убито, кромѣ раненыхъ); но обаче, благодати ради Божіей, устояхомъ на нашей сторонѣ сопротивъ ихъ не подвижны. Со оныхъ же предреченныхъ страны мало что поступиша, яко рекохомъ, великаго ради множества належанія ихъ, и даша о себѣ вѣдати цареви нашему и всѣмъ совѣтникомъ, окрестъ его въ тотъ часъ бывшимъ, яко и самому ему зрячу бѣгство изъ града оныхъ предреченныхъ бѣгуновъ: и зѣло ему не токмо лице измѣнялось, но и сердце сокрушился, уповая, иже все войско уже христіанско бусурманы изъ града изгнаша. Видѣвшее же сицевое, мудрые и искусные сигклитове его, повелѣша хоруговъ великую христіанскую близу вратъ градскихъ, нареченныхъ царскихъ, подвинути, и самого царя, хотяща и не хотяща, за бразды коня взявъ, близъ хоругови поставиша: понеже были нѣцы, между сигклиты оными, мужіе вѣку еще отцовъ нашихъ, состарѣвшіеся въ добродѣтеляхъ и во всякихъ искуствахъ ратныхъ. Полку же царскому великому, въ которомъ было више, нежели двадесѧть тысащій воиновъ избранныхъ, аbie повелѣно сойти съ коней, аки половинѣ; такожде не токмо дѣтемъ своимъ и сроднымъ повелѣша, но и самихъ ихъ половина спедши съ коней, потекоша во градъ, на помошь утруженнымъ онымъ воиномъ.

Егда же придоша во градъ внезапу такъ много воинства свѣжаго, въ пресвѣтлыхъ зброяхъ оболченаго, аbie царь Казанскій со всѣмъ воинствомъ начаша уступовати назадъ, обаче броняшася крѣпци; наши же по нихъ неотступно крѣпци находяще, сѣкущеся съ ними. Егда ужѣ погнаша ихъ ажъ до мечетей, яже близу царева двора стоять, аbie изыдоша во срѣтеніе нашихъ обазы ихъ, сейты, моллы, предъ великимъ

бискупомъ ихъ, а по ихъ, съ великимъ анарый, або амиромъ, именемъ Кулшерифъ моллою, и сразиша съ нашими такъ крѣпцѣ, ажъ до единаго избиша ихъ. Царь же со всѣми остатными затворился во дворѣ своеи, нача бронитися крѣпцѣ, аки еще на полторы годины біющеся. Егда же видѣвъ, яко не возможе уже помощи себѣ, тогда на едину сторону отобраша женъ и дѣтей своихъ, въ прекрасныхъ и въ преиспещренныхъ одеждахъ, околько десять тысящай, и сташа на единой странѣ великаго предреченаго двора царева, уповающе, иже прельстится войско христіанское на красоту ихъ и живити ихъ будеть. Сами же Татаровя со царемъ ихъ отобрашась во единъ уголъ и умыслиша не датися живымъ въ руки, точію бы царя живаго соблюсти; и поидоша отъ царева двора на дальную сторону мѣста къ низайшимъ вратамъ, идѣже азъ сопротивъ ихъ у царева двора стояхъ, и не осталось уже было со мною полутораста воиновъ, а ихъ еще было о десять тысящай; обаче, тѣсноты ради улицы, бронились есмѧ имъ, отходяще и опирающеся, крѣпцѣ. Наше же войско велико съ горы оныя егда тиснуша ихъ зѣло, паче же задній конецъ Татарскаго полку, сѣкуще и біюще; тогда едва съ великою нуждою, за Божію помошцію, извѣдомъ изъ вратъ градскихъ. Наши же съ великія горы крѣпцѣ належаще, тиснуша ихъ, намъ же объ ону страну стоящимъ, во вратѣхъ біющеся, не пущающе ихъ изъ града: уже бо намъ на помошь два полка христіанскіе приспѣша. Имъ же такъ тиснулась неволею, великаго ради належанія съ горы, иже съ вежею высоокою равно, яже надо враты бяше, полно трупія ихъ лежаше; среднимъ же и заднимъ людемъ, ажъ по людемъ своимъ идуще на градъ и на вежу. Егда же возведоша царя своего на вежу, тогда начаша вопіяти, просяще малаго времени на размову; мы же, мало утишивсѧ, послушавше прошенія ихъ. Онижъ абіе сице рѣша, глаголюще: „Поки, рече, юртъ стояше и мѣсто главное, идѣже престолъ царевъ быль, потыяжъ до смерти бронихомся за царя и отчество; а нынѣ царя вамъ отдаемъ здрава: ведите его ко

царю своему! А остатокъ нась исходить на широкое поле — испити съ вами послѣднюю чашу“. И отдаша намъ царя своего со единнымъ карачемъ, что наибольшимъ ихъ, и со двѣма имилдеши. Царю ихъ было имя бусурманское Идигерь, а князю оному Зеніешъ. И отдавъ намъ царя здрава, по нась абіе стрѣляли, а мы по нихъ. И не поидоша на нась во врата, но абіе поидоша съ стѣнъ просто чрезъ Казань рѣку, и хотяша пробитися, прямо противъ моего стану, на шанцы тѣми дирами, идѣже шесть дѣль великихъ стояло.

И абіе по нихъ ударено изо всѣхъ тѣхъ дѣль: онижъ воздвигошаася оттуду и поидоша нальво внизъ, подлѣ Казань рѣку, берегомъ, аки три перестрѣла лучныхъ, и по конецъ шанецъ нашихъ: тамо стаща и начаша легчиться и метати у себя зброя и розувати себя, ко бреденію рѣки: аще бо бѣ ихъ осталъ полкъ, аки шесть тысящай, або мало мнѣши. Мы же, видѣвша сіе, мало нась нѣчто добыша себѣ коней отъ своихъ становъ за рѣку; и такъ сѣдши на свои кони, устремишася скоро сопротивъ ихъ и заступиша имъ путь, имъ же хотяху пойти. И обрѣтоша еще ихъ не прешедшихъ чрезъ рѣку, и собирашася нась сопротивъ ихъ мало что больше дву сотъ коней, бо зѣло скоро сіе случишаася: понеже что остало войска и сколько, обѣ ону страну мѣста, при царѣ было, паче же мало не всѣ во градѣ уже. Абѣжъ они пребредши рѣку (бо мелка была въ томъ мѣспу, по ихъ счастью), зжидатися начаша на самомъ берегу, ополчающесь, готови суще къ сраженію, съ различными бронями, паче же мало не всѣ со стрѣлами, и уже на тетивахъ луковъ стрѣлы имуще. И абіе начаша мало отъ берегу подвигатися, учиня чело не малое, а за нимъ и всѣмъ идущимъ вкупѣ зѣло густо и долго, аки два стрѣланія не малыя лучныхъ, по примѣтѣ. Христіанска гожъ войска множество безчисленное на стѣнѣ града, также съ палатъ царскихъ зрящими, а помощи намъ; стремнины для великія и зѣло прекраснія горы, никако же возмогоща подати.

Мы же, отпустя ихъ мало что отъ брегу, бо еще самому концу остальному изъ рѣки не явившусь: тогда удариша на нихъ, хотяще ихъ прервати и устроенные полки ихъ расторгнути. Молюся, да не возмнить мя кто безумна, самъ себя хваляща! Правду воистину глаголю, и дарованна духа храбрости, отъ Бога данна ми, не таю; къ тому и коня зѣло быстра и добра имѣхъ. И всѣхъ первѣе вразихся во весь полкъ онъ бусурманскій, и памятаю то, иже сѣкущесь, три разы въ нихъ конь мой оперся; и въ четвертый разъ зѣло рапенъ повалился въ срединѣ ихъ со мною, и уже отъ великихъ ранъ не памятаю вѣще. Очнувшись уже потомъ, аки по малѣ годинѣ, видѣхъ, аки падъ мертвѣцомъ плачущихъ и рыдающихъ, двѣма слугамъ моимъ надо мною стоящимъ, и другимъ двѣма воиномъ царскимъ. Азъ же видѣхъ себя обнаженна лежаща, многими ранами учащенна, а животъ цѣль: понеже на мнѣ збройка была праотеческая, зѣло крѣпка, паче же благодать Христа моего такъ благоволила, пже ангеломъ своимъ заповѣдалъ сохранити мя недостойнаго во всѣхъ путехъ. Послѣди же, потомъ уже, увѣдахъ, иже тѣ всѣ благородные, ихъ же уже собралось было, аки со триста, иже обѣщались и устремитись со мною вкупѣ и на нихъ ударити, да поглядѣли возвлѣ полка ихъ, не сразився съ ними: подобно для того, иже преднихъ ихъ нѣкоторыхъ зѣло поранили, близу себя припусти ихъ, или негли убояшася толщи ради полку; возвратився паки, сзади онаго бусурманского полку сѣща начаша, наѣзжающи и топчючи ихъ. Чело же ихъ иде невозбранно, чрезъ широкій лугъ, къ великому блату, идѣже конемъ не возможно, а тамо уже, за блатомъ, великий лѣсь.

Потомъ, глаголють, присѣль онъ, мой братъ предреченный, иже первѣе на стѣну градскую взыде: аки бы среди онаго лугу еще засталъ ихъ, и въ самое чело ихъ зѣло быстро, всѣми уздами распустя коня, вразився въ нихъ, такъ мужественно, такъ храбро, иже вѣрѣ неподобно, яко всѣмъ свидѣтельствовати: аки два кратъ проѣхалъ посреди ихъ,

съкуще ихъ и обращающе конемъ посереди ихъ. Егда же въ третій разъ вразился въ нихъ, поможе ему нѣкоторый благородный воинъ, помогающе ему, вкупѣ бьюще бусурмановъ, всѣмъ же со града зрящимъ и дивящимся; которые же не вѣдяще о царевѣ отданію, мняше царя Казанскаго между ихъ ъздяща. И такъ его уранили, иже по пяти стрѣлъ въ ногахъ ему было, кромѣ иныхъ ранъ; но животъ сохраненъ былъ Божиєю благодатию: понеже зброю на себѣ зѣло крѣпку имѣль. И такого былъ мужественнаго сердца, егда уже того коня подъ нимъ ураниша такъ, иже съ мѣста не може двигнутися, другаго коня обрѣль, просто водяща у единаго дворянина царева брата, и испрося его, и забывши, паче же нерадящи такъ о прелютыхъ своихъ ранѣхъ, угонивъ паки полкъ бусурманскій, съкуще ихъ со другими воины, ажъ до самаго блата. И воистину имѣль такового брата храбра, и мужественна, и доброправна, и къ тому зѣло разумна, иже во всемъ войску христіанскому не обрѣташеся храбрѣйшій и лучшій, паче его; аще бы обрѣлся кто, Господи Боже! да таковъ же бы быль! Паче же мнѣ зѣло быль превозлюбленъ, и воистину мѣль бы за него душу свою положити и животомъ своимъ здравіе его откупити: понеже умре потомъ, на другое лѣто подобно, отъ тѣхъ лютыхъ ранъ. — Сie конецъ краткаго писанія о Казанскаго великаго града бусурманскаго взятію.

---

### ГЛАВА III.

#### БЕСѢДА ЦАРЯ СЪ ВАССІАНОМЪ.

1553.

Слово царя воеводамъ. Совѣтъ бояръ и шурьевъ царскихъ. Возвращеніе въ Москву. Рожденіе царевича Димитрія. Болѣзнь Иоанна. Путешествіе въ Кирилловъ монастырь. Свиданіе съ Максимомъ Грекомъ. Совѣтъ его и предсказаніе. Бесѣда царя съ Вассіаномъ Толорковымъ. Смерть царевича Димитрія. Волненіе Казанцевъ. Курбскій усмиряеть ихъ. Плѣнъ Янчюра

и многихъ мурзъ. Нашествие хана Крымскаго. Благоразуміе Шереметева. Безразсудность царскихъ сановниковъ. Пораженіе Россіянъ Татарами. Новое волненіе Казанцевъ. Бунтъ и усмиреніе Луговой Черемисы.

По оной же преславной побѣдѣ, аки бы на третій день, царь нашъ отрыгнулъ нѣчто неблагодарно, вмѣсто благодаренія, воеводамъ и всему воинству своему; на единаго разгневавшагося, таковое слово рекъ: „Нынѣ, рече, боронилъ мя Богъ отъ васъ!“ Аки бы реклъ: „не возмогъ есмъ васъ мучити, поки Казань стояла сама въ собѣ: бо ми есть потребны были всячески; а нынѣ ужевольно мнѣ всякую злость и мучительство надъ вами показывать“. О слово сатанинское, являемое неизреченную лютость человѣческому роду! О наполненіе мѣры кровопійства отческаго! Паче къ намъ, христианомъ, достоило рещи отъ всего сердца человѣкови сице-вое слово, между благодарными глаголы къ Богу всемогущему: „Благодарю тя, Господи! иже нынѣ оборонилъ еси насъ отъ враговъ нашихъ!“ Пріявиши же сатана человѣческій скверный языкъ, яко орудіе, сице похвалися губити роды христианскіе со своимъ стайникомъ, аки бы мстяще христіанскому воинству, иже воиновъ его, скверныхъ измайлътъ, мужествомъ храбости своей, Богу имъ помогающу, побили!

Царь же вниде въ совѣтъ о устроенію града нововзятаго: и совѣтовавше ему всѣ мудрые и разумные, иже бы ту пребыль зиму, ажъ до весны, со всѣмъ воинствомъ, бо запасовъ было всякихъ множество съ Русскія земли галіями напривожено, яко же и въ той землѣ безчисленное богатство всякихъ достатковъ, и до конца выгубиль бы воинство бусурманское и царство оное себѣ покорилъ и усмирилъ землю на вѣки; бо кромѣ Татарска языка, въ томъ царствѣ 5 различныхъ языковъ: Мордовскій, Чувашскій, Черемисскій, Воитецкій, або Арскій, пятый Башкирскій (тѣ живутъ Башкирцы вверхъ великия рѣки Камы, въ лѣсѣхъ, яже въ Волгу впадаетъ, ниже Казани двадцать миль). Онъ же совѣта мудрыхъ воеводъ своихъ не послушалъ; послушалъ же совѣта шурей своихъ: они бо шептаху ему во уши, да поспѣшится ко ца-

рицѣ своей, сестрѣ ихъ; но и другихъ ласкателей направили съ попами.

Онъ же, стоявъ недѣлю, и оставя часть воинства въ мѣстѣ, и огнennыя стрѣльбы съ потребу, и сѣдши въ суды, ѿхалъ къ Новугороду Нижнему, еже есть крайнее мѣсто великое Русское, которое лежить отъ Казани шестьдесятъ миль; а кони наши всѣ послалъ не тою доброю дорогою, ею же самъ шелъ къ Казани, но водлѣ Волгу, зѣло претрудными стезями, по великимъ горамъ лежащими, на нихъ же Чувашскій языкъ обитаетъ: и того ради погубилъ у всего воинства своего кони тогда: бо у кого было сто або двѣсти коней, едва два або три вышли. Се сія первая дума человѣкоугодница! Егдажъ прїѣхавъ въ Новгородъ Нижній, и пребывалъ тамо три дни и распустилъ по домамъ воинство все; самъ же пустился на подводахъ сто миль до главнаго мѣста своего, Москвы: бо уродился ему быль тогда сынъ Димитрій, его же своимъ безумiemъ погубилъ, яко напреди вкратцѣ о семь повѣмъ. Прїѣхавъ же до Москвы, аки по двухъ мѣсяцахъ или по трехъ, разболѣлся зѣло тяжкимъ огненнымъ недугомъ такъ, иже никто же уже ему жити надѣялся. Не по малыхъ дняхъ, по малу оздравляти почаль.

Егдажъ уже оздравѣвъ, обѣщался, скоро по недузѣ ономъ, и умыслилъ ѿхати сто миль отъ Москвы до единаго монастыря, глаголемаго Кириллова. Послѣдъ великаго дня воскресенія Христова, аки на третьей или на четвертой недѣлѣ, поѣхалъ первѣе въ монастырь Троицы живоначальной, глаголемый Сергіевъ, иже лежить отъ Москвы двадесять миль, на великой дорозѣ, которая идетъ къ Студеному морю. Поѣхалъ же не одинъ, но со царицею своею и съ новорожденнымъ отрочатемъ, на такъ долгій путь, и пребылъ въ Сергіевѣ монастырѣ аки три дни, опочиваючи себѣ: бо еще быль не зѣло оздравѣлъ. А въ томъ тогда монастырѣ обиталъ Максимъ преподобный, мнихъ святыхъ горы Аѳонскія Ватопеда монастыря, Грекъ родомъ, мужъ зѣло мудрый, и не токмо въ риторскомъ искусствѣ многъ, но и философъ иску-

сень, и ужъ въ лѣтѣхъ превосходныхъ старости умащенъ, и по Бозѣ въ терпѣніи исповѣдалческомъ украшенъ: много бо претерпѣлъ отъ отца его многолѣтнихъ и тяжкихъ оковъ и мпоголѣтнаго заточенія въ прегорчайшихъ темницахъ, и другихъ родовъ мученій искусиль неповиннѣ, по зависти Дашила митрополита, прегордаго и лютаго, и ото вселукавыхъ мяшховъ, глаголемыхъ Осифлянскихъ; а онъ быль его изъ заточенія свободилъ, по совѣту нѣкоторыхъ сиಗлитовъ свопхъ, исповѣдающихъ ему, иже отнюдь неповиннѣ страждеть таковый блаженный мужъ. Той предреченный мнихъ Максимъ началь совѣтовати ему, да не ёдетъ на такъ далекій путь, наипачежъ со женою и съ новорожденнымъ отрочатемъ.

„Аще, рече, и обѣщался еси тамо єхати, подвижуше „святаго Кирилла на молитву ко Богу; но обѣты таковы съ „разумомъ не согласуютъ, а то сего ради: егда доставалъ еси „такъ прегордаго и сильнаго бусурманскаго царства, тогда и „воинства христіанскаго храбраго тамо не мало отъ погановъ „падоша, яже брашася съ нами крѣпцѣ по Бозѣ за право- „славіе, и тѣхъ избѣнныхъ жены и дѣти осиротѣли и ма- „тери обезчадѣли, во слезахъ многихъ и въ скорбѣхъ пре- „бываютъ. И далеко, рече, лучше тѣхъ тебѣ пожаловати и „устроити, утѣшающе ихъ отъ таковыхъ бѣдъ и скорбей, „собравше ихъ ко своему царственнѣшему граду, нежели „тѣ обѣщанія не по разуму исполнати. А Богъ, рече, вездѣ „сый, все исполняетъ и всюду зритъ недреманнымъ своимъ „окомъ, яко пророкъ рече: *сей не воздремлетъ, ни уснетъ,* „*хранящие Израиля;* а другій пророкъ: *у него же, рече, очи* „*седмь кратъ солнца сѣптильши.* Тѣмъ же не токмо свя- „тий Кирилль духомъ, но и всѣ первородныхъ праведныхъ „духи написанные на небесѣхъ, иже предстоять иши у „престола Господня, имущи очи духовныя острозрительней- „ши, паче съ высоты, нежели богатый во адѣ, и моляся „Христу за всѣхъ человѣковъ на земномъ кругу обитающихъ, „паче же за кающихся грѣховъ и волею обращающихся

„отъ беззаконій своихъ ко Богу: понеже Богъ и святые его „не по мѣсту обѣятія молитвамъ нашимъ внимають, но „по доброй волѣ нашей и по самовластию. И аще, рече, по- „слушаєши мене, здравъ будеши и многолѣтень, со женою „и отрочатемъ.“ И иными словесы множайшими наказуя его, воистину сладчайшими паче меда, каплющаго ото усть его преподобныхъ.

Онъ же, яко гордый человѣкъ упрямясь, толико *пхати*, да *пхати*, рече, *ко святому Кириллу*; къ тому ласкающе его и поджигающе міролюбцомъ и любоименнымъ мнихомъ и похваляюще умиленіе царево, аки богоугодное обѣщеніе: бо тѣ мнихи богатолюбные не зрять богоугоднаго, а ни со- вѣтуютъ по разуму духовному, чemu были должны суще паче въ мірѣ живущихъ человѣкъ, но всячески со прилежаніемъ слушаютъ, что бы угодно было царю и властемъ, сіе рѣчь, чѣмъ бы выманити имѣнія монастырьамъ, или богатство многое, и жити въ сладострастіяхъ скверныхъ, яко свиньямъ питающеся..... Прочее же умолчимъ, да не речемъ чего горшаго и сквернѣйшаго, и ко предреченіемъ возвратимся, о ономъ добромъ совѣтѣ глаголюще. Егда же видѣвъ преподобный Максимъ, иже презрѣлъ его совѣтъ и ко Ѣханію безгодному устремился царь, исполнившися духа пророческаго, началъ про-рицать ему: „Аще, „рече, не послушаєши мене, по Бозѣ „совѣтающаго ти, и забудеши крови оныхъ мучениковъ, из- „біенныхъ отъ погановъ за правовѣrie, и презриши слезы „сиротъ оныхъ и вдовицъ, и поѣдеши съ упрямствомъ: „вѣдай о семъ, иже сынъ твой умретъ и не возвратится „оттуды живѣ; аще послушаєши и возвратишися, здравъ „будеши, яко самъ, такъ и сынъ твой.“ И сіи словесы прика- залъ ему четырьмя нами: первый исповѣдникъ его, презви- теръ Андрей Протопоповъ, другій Іоаннъ княжа Мстиславскій, а третій Алексѣй Адашевъ, ложничій его, четвертымъ мною; и тѣ слова слышавъ отъ святаго, исповѣдахомъ ему по ряду; опь же не радяще о семъ, и поѣхалъ оттуды до града, глаголемаго Дмитрова, и оттуды до монастыря единаго, речен-

наго на Песочнѣй, иже лежить при рѣцѣ Яхромѣ; туто имѣль суды уготованы ко плаванію.

Ту ми зри со прилежаніемъ, что врагъ нашъ непримирительный, діаволъ, умышляетъ и къ чему человѣка окаяннаго приводить и на что подвигжетъ, влагающе ему аки благочестіе ложное и обѣщаніе къ Богу сопротивное разуму! И аки бы стрѣлою по примѣтѣ, царемъ стрѣлилъ до того монастыря, идѣже епископъ, уже престарѣвшійся во днехъ мноzѣхъ, пребывалъ: прежде былъ мніхъ отъ Осифлянскія оныя лукавыя четы, иже былъ великий похлѣбникъ отца его, и вкупѣ со прегордымъ и проклятымъ Даниломъ митрополитомъ, предреченныхъ оныхъ мужей многими лжесвидѣніями оклеветаша и великое гоненіе на нихъ воздвигоша. Той-то митрополитъ Силвана преподобнаго, Максимова ученика, обоего любомудрія, внѣшняго и духовнаго, искуснаго мужа, во своемъ епископскомъ дому злуо смертю зре малые дни умориль; и скоро по смерти князя великаго Василія, яко митрополита Московскаго, такъ того Коломенскаго епископа, не токмо по совѣту всѣхъ сиگелитовъ, но и всенароднѣй, изгнано отъ престоловъ ихъ, явственнымъ ради злости.

Что же тогда приключилася? Таково то воистину: иже приходитъ царь до онаго старца въ келлію, и вѣдалъ, яже отцу его единосовѣтенъ былъ и во всемъ угоденъ и согласенъ, вопрошаєтъ его: „Како бы могъ добрѣ царствовати и „великихъ и сильныхъ своихъ въ послушествѣ имѣти?“ И подобало рещи ему: самому царю достоитъ быти яко главѣ, и любити мудрыхъ совѣтниковъ своихъ, яко свои уды, и иными множайшими словесы отъ священныхъ писаній ему подобало о семъ совѣтовати и наказати царя христіанскаго, яко достоило епископу нѣкогда бывшу, пачежъ престарѣвшемуся уже въ лѣтѣхъ довольныхъ. Онъ же что рече? Абіе началъ шептати ему во ухо, по древней своей обыкновенной злости, яко и отцу его древле ложное сикованіе шепталъ, и таково слово рекль: „Аще хощещи самодержцемъ быти, не „держи собѣ совѣтника ни единаго мудрѣшаго собя: понеже

\*

„самъ еси всѣхъ лучше; тако будеши твердъ на царствѣ, и все имѣти будеши въ рукахъ своихъ! Аще будеши имѣть „мудрѣйшихъ близу собя, по нуждѣ будеши послушенъ имъ.“ И сице соплете силлогизмъ сатанинскій. Царь же аbie руку его поцѣловалъ и рече: „О! аще и отецъ былъ бы ми живъ, „таковаго глагола полезнаго не повѣдалъ бы ми!“

Ту ми разсмотримъ прилежно, яко согласуетъ древній гласъ отечь съ новымъ гласомъ сына! Искони отецъ, прежде бывшій Фосфоросъ, глаголютъ, видѣвъ себя пресвѣтла и сильна и надъ многими полками ангельскими чиноначальникомъ отъ Бога постановленна, и забывъ, иже сотвореніе есть, рече себѣ: „Погублю землю и море и поставлю престолъ мой выше „облакъ небесныхъ и буду равенъ Превышнему;“ аки бы рекль: „и могу сопротивиться ему;“ и аbie денница низпаде восходящая заутра, и низпаде ажъ въ преисподнюю: возгордѣвъ бо и не сохранивъ своего чина, яко писано есть: „и „отъ Фосфора Сатана нареченъ,“ сирѣчъ отступникъ. И сынъ гласъ подобенъ провѣщаля, паче же онъ самъ точію дѣйствовалъ устами престарѣвшимися старца, и рече: „ты лучше „всѣхъ, и недостойть ти никого имѣти мудраго,“ аки бы рекль: „понеже еси Богу равенъ.“

О гласть воистину діаволій! всякія злости и презорства и забвенія преполонъ! Забылъ ли еси, епископе! во второмъ царствѣ реченнаго? Егда совѣтовалъ Давидъ со сиگлиты своими, хотяще считати людей Израильскихъ, яко речено: *совѣтоваша ему вѣсъ сиگлитове, да не сосчитаетъ, понеже умножисѧ Господъ людъ Израилевъ, по обѣщанію своему ко Аврааму, аки песокъ морской, и превозможе,* рече, глаголь царевъ: сирѣчъ не послушалъ совѣтниковъ своихъ и повелѣль считати людъ, дани ради большія. Забылъ ли еси, что принесло непослушаніе сиگлита скаго совѣта, и яковую бѣду навель Богъ сего ради? Мало весь Израиль не погибѣ, аще бы царь покаяніемъ и слезами многими не предварилъ. Запомнилъ ли еси, что гордость и совѣтъ юныхъ, а презрѣніе старѣйшихъ совѣту, Ровоаму безумному принесло? И иныя

всѣ безчисленныя во священныx писаніяхъ о семъ учащія оставя, вмѣсто тѣхъ шептаній, пребеззаконный глаголь царю христіанскому, покаяніемъ очищену сущу, во уши всѣяль еси. Подобно лѣнился еси прочести златыми усты вѣщающаго о семъ въ словѣ о Духу святомъ, ему же начало: *Вчера отъ насъ людимицы;* такоже и во другомъ словѣ, въ послѣдней похвалѣ о святомъ Павлѣ, сирѣчь во 9-й, ему же начало: *Обличили насъ друзья некоторые,* яко онъ похваляетъ нарицающе даръ духа совѣтъ отъ Бога даннаго, идѣже въ нихъ разсуждаеть о различныхъ дарованіяхъ духа, яко мертвыхъ воскрешати и предивныя чудеса творити и различными языками глаголати, дары духа нарицаеть, такожъ и совѣтовати полезныя на прибыль царства, даръ совѣта нарицаеть, и свидѣтельство на то приводить не худаго мужа, ни незнаемаго, но самого славнаго Моисея, со Богомъ бесѣдовавшаго, моря раздѣлителя, и Фараона бoga и пресильныхъ Амалехитовъ потребителя, и предивныхъ чудесъ дѣлателя, а дара совѣта неимѣюща, яко писано: *но принялъ,* рече, *совѣтъ окромнаго,* сирѣчь отъ чужеземца алибо отъ страннаго человѣка, отъ тестя своего; *и не токмо,* рече, *Богъ совѣтъ Рахуила тестя его похвалилъ, но и въ законъ написалъ,* яко пространнѣе въ предреченыхъ его словесахъ зрится. Царь же аще и почтенъ царствомъ, а дарованій, которыхъ отъ Бога не получилъ, долженъ искати доброго и полезнаго совѣта не токмо у совѣтниковъ, но и у всенародныхъ человѣкъ: понеже даръ духа дается не по богатству виѣшнему и по силѣ царства, но по правости душевной; убо не зритъ Богъ на могутство и гордость, но на правость сердечную, и даетъ дары, сирѣчь елико кто вмѣстить добрымъ произволеніемъ. Ты же все сіе забылъ! Отрыгнуль же еси вмѣсто благоуханія смрадъ! И еще къ тому, что запамяталъ еси или не вѣси, иже всѣ безсловесные душевныи естествомъ несутся, або принуждаются и чувствомъ правятся; а словесные не токмо человѣцы плотные, но и самыя беэтълесныя силы, сирѣчь святые ангели, совѣтомъ и разумомъ управляются? яко Діонисій

Ареопагитъ и другій великий учитель пишутъ о семъ. А что древнихъ оныхъ блаженныхыхъ ликъ исчиталъ бы? Иже всѣмъ еще тамо во устѣхъ обносится, о томъ мало достоитъ воспомянути, сирѣчъ дѣда того царя, Иоанна князя великаго, такъ далече границы свои разширивша, и къ тому еще дивнѣйшаго, у негожъ въ неволѣ былъ, великаго царя ордынскаго изгналъ и юртъ его разорилъ, не кровопійства ради своего и любимаго для грабленія: не буди, но воистину многаго его совѣта ради съ мудрыми и мужественными сиگклиты его: бо зѣло, глаголютъ, его любосовѣтна быти, и ничто же починати безъ глубочайшаго и многаго совѣта. Тыжъ, аки сопротивъ всѣхъ оныхъ, не токмо древнихъ опихъ великихъ святыхъ предреченыхъ, но и новаго того славнаго вашего сопротивъ сталъ: понеже всѣ тѣ согласнѣ вѣщають: *любай совѣтъ, любитъ свою душу;* а ты рече: „не держи совѣтниковъ мудрѣйшихъ себя!“

О сыне діаволь! прочно человѣческаго естества, вкратцѣ рещи, жили пресвѣтлѣ еси, и всю крѣость разрушити и отъяти хотаще, таковую искру безбожную въ сердце царя христіанскаго всѣяль, отъ нея же во всей Святорусской землѣ таковъ пожаръ лютъ возгорѣлся, о немъ же свидѣтельствовать словесы мню непотреба? Понеже дѣломъ сія прелютѣшя злость произвелася, якова никогда же въ нашемъ языцѣ бывала, отъ тебя бѣды начало пріемше, яко напреди нами плодъ твоихъ прелютыхъ дѣлъ вкратцѣ изъявится. Воистину мало по нареченію твоему и дѣло твое показася: бо нареченіе ти *Топорковъ;* а ты не топоркомъ, сирѣчъ малою сѣкеркою: воистину великою и широкою, и самимъ оскордомъ благородныхъ и славныхъ мужей во великой Руси постиналъ еси. Къ тому яко многое воинство, такъ безчисленное множество всенародныхъ человѣковъ ни отъ кого прежде, по добромъ покаянію своему, только отъ тебя Васьяна Топоркова царь будучи прелютостію наквашенъ, всѣхъ тѣхъ предреченыхъ различными смертьми погубилъ. И сіе оставя, до предреченыхъ возвратимся.

Напивши царь христіанскій отъ православнаго епископа такового смертоноснаго яду, поплылъ въ путь свой Яхромою рѣкою, ажъ до Волги, Волгою же плылъ колько десять миль, до Шексны рѣки великія, и Шексною вверхъ ажъ до озера великаго Бѣлаго, на немъ же мѣсто и градъ стоитъ; и не доѣзжающи монастыря Кириллова, еще Шексною рѣкою плывучи, сынъ ему, по пророчеству святаго, умре. Се первая радость за молитвами онаго предреченаго епископа! Се получение мзды за обѣщанія не по разуму, пачеже не богоугодныя!... И оттуду прїѣхалъ до онаго Кириллова монастыря въ печали 'мпозѣ и въ тузѣ, и возвратился тощими руками во мнозѣй скорби до Москвы.

Къ тому и то достоять вкратцѣ воспомянутъ, первого ради презрѣнія совѣта доброго, яже еще въ Казани будуще, совѣтовали ему сигилитове не исходить оттуды, дондеже до конца искоренить отъ земли оныя бусурманскихъ властелей, яко прежде написахомъ,—что жъ, смиряюще его гордость, пощаетъ Богъ? Паки ополчаются противъ его оставшіе князя Казанскіе, вкупѣ со предреченными прочими языки поганскими, и воюютъ зѣльнѣ, не токмо на градъ Казанскій приходяще съ великихъ лѣсовъ, но и на землю Муромскую и Новаграда Нижнаго наѣзжаютъ и пльнятъ. Того было безпрестаннѣ, аки шесть лѣтъ послѣ взятія мѣста Казанскаго, иже въ оной землѣ грады новопоставленные, нѣкоторыежъ и въ Русской землѣ, во осадѣ были отъ нихъ. И свели тогда битву съ гетманомъ его, мужемъ варочитимъ, ему же имя было Борисъ Морозовъ, глаголемый Салтыковъ: и падоша полки христіанскіе отъ погановъ; и самъ же гетманъ поиманъ, и держаша его жива, аки два лѣта, и потомъ убиша его, не хотѣша его же а ни на окунть, а ни на отмѣну своихъ дати. И въ туя шесть лѣтъ битвы многія быша съ ними и воеванія; и толикое множество въ то время погибѣ войска христіанскаго, біющеся и воюющеся съ ними безпрестанно, иже вѣрѣ неподобно.

И по шестомъ лѣтѣ собра войска не мало царь нашъ, вяще, нежели тридесять тысящѣй, и поставилъ надъ ними воеводъ трехъ: Иоанна Шереметева, мужа зѣло мудраго и острозрительнаго и со младости своея въ богатырскихъ венцахъ искуснаго, и предреченнаго князя Симеона Микулинскаго, и меня; и съ нами немало стратилатовъ, свѣтлыхъ, и храбрыхъ и великородныхъ мужей. Мы же пришедшe въ Казань и, опочинувшу мало воинству, поидохомъ въ предѣлы оные далеко, идѣже князіе Казанскіе съ воинствы бусурманскими и другими поганскими ополчались, и было ихъ во ополченію вяще, нежели пятьнадесять тысящѣй, и поставляху битвы съ нами и со предними полки нашими; сражашася мало не двадесять кратъ, памятамися: бо имъ удобно бываше, яко знаемъ во своей ихъ землѣ, пачеже съ лѣсовъ прихождаху, сопротивляющижеся намъ крѣпцѣ; и вездѣ, за благодатію Божію, поражаеми были отъ христіанъ. И къ тому погодно время Богъ даль намъ на нихъ: понеже зѣло въ тую зиму снѣги были великие безъ сереновъ, и того ради мало что ихъ осталось: понеже хождаху за ними мѣсяцъ цѣлый, а предніе полки наши гоняху за ними ажъ за Уржумъ и Мещь рѣку за лѣсы великие, и оттуду ажъ до Башкирска языка, иже по Камъ рѣкѣ вверхъ ко Сибири протязается; и что ихъ было осталося, тѣ покоришаася намъ. И воистину: было, что писати по ряду о оныхъ сраженіяхъ съ бусурманы; да краткости ради оставляется: бо тогда больше десяти тысящѣй воинства бусурманскаго погубихомъ со атаманы ихъ; тогда же славныхъ кровопивцевъ христіанскихъ, Янчору Измаильянину и Алеку Черемисину, и другихъ князей ихъ немало погубихомъ. И возвратихомъ, за Божію благодатію, во отечество со пресвѣтлою побѣдою и со множайшими корыстми; и оттуды начала усмиряться и покоряться Казанская земля цареви нашему.

И потому, того же лѣта, прїиде вѣсть ко царю нашему иже царь Перекопскій, со всѣми силами своими препроводясь чрезъ проливы морскіе, пошелъ воевати землю Черкасовъ Пя-

тигорскихъ; и сего ради послалъ царь пашъ войска на Пере-  
копъ аки тринацать тысячъ, надъ ними же поставилъ гет-  
маномъ Иоанна Шереметева и другихъ съ нимъ стратилатовъ.  
Егда же наши пойдона чрезъ поле великое, къ Перекопи  
дорогою лежащею, глаголемою на Изюмъ-курганъ, царемъ же  
бусурманскимъ яко есть обычай издавна инуды лукъ потя-  
нуть, а инуды стрѣлять, сирѣчъ на иную страну славу пус-  
тять, аки бы хотящи воевати, а инуды пойдутъ, и возвра-  
тивши войска отъ Черкасскія земли, поиде на Русь дорогою,  
глаголемою па Великій перевозъ, отъ тое дороги, яже лежить  
на Изюмъ-курганъ, аки день ѿзду конемъ, и не вѣдяше о  
христіанскомъ войску. Иоаннъ же, яко мужъ разумный, имаше  
стражу со обоихъ боковъ зѣло прилежную и подъѣзды подъ  
шляхи, и увѣдавше о царевѣ хожденіи на Русскую землю, и  
абіе послалъ вѣсть ко царю нашему до Москвы, иже грядеть  
недругъ его на него въ силѣ тяжстой, а самъ зайде ему со-  
зади, хотяще на него ударити въ то время, егдаже въ Рус-  
ской землѣ войска распустить. Потомъ, увѣдавъ о кошѣ царя  
Перекопскаго, послалъ на него аки третину войска, бо отъ  
шляху былъ, имъ же Иоаннъ идяще, аки полдница въ странѣ:  
бо обычай есть всегда Перекопскаго царя днищъ за пять,  
або за шесть, оставляти половину коней всего воинства своего,  
пригоды ради.

Писари же наши Русскіе, имъ же князь великий зѣло вѣ-  
ритъ, а избираетъ ихъ не отъ шляхетскаго рода, ни отъ bla-  
городна, но паче отъ поповичевъ, или отъ простаго всенародства, а то ненавидячи творить вельможъ своихъ, подобно,  
по пророку глаголющему, *хотяще единъ веселитися на земли*, — что жъ ты сътворили писари? То воистину: что было  
таити, сіе всѣмъ велегласно проповѣдали. „Се! рекше, из-  
чезнетъ убо царь Перекопскій со всѣми силами своими! Царь  
нашъ грядеть со множествомъ воинства противъ его, а Иоаннъ  
Шереметевъ надъ главою его идетъ за хребтомъ“. И то во  
всѣхъ українъ написали проповѣдающе; царь же Перекопскій,  
до самыхъ Русскихъ предѣловъ пришедши, ни о чёмъ же не

вѣдяше; но такъ было Богъ далъ, иже ни единаго человѣка не возможе нигдѣ обрѣсти, и о томъ зѣло тружашеся, тамо и овамо по странамъ ищуще языка; послѣди же, по несчастію, найде дву: единъ же ему вся по ряду исповѣда, муки не претерпѣвъ, яже написали мудрые наши писари. И первѣе тогда, глаголютъ, во велицемъ ужасѣ былъ и въ недовѣніи со всѣми своими, и абіе возвратился шляхомъ своимъ къ ордѣ. И по дву дняхъ встрѣтился съ войскомъ нашимъ, и то не со всѣмъ: понеже еще не пришла была оная предреченная часть войска, яже на кошь была послана; и спидошася оба войска о полудня въ среду, и битва пребывала ажъ до самыя нощи. И такъ было первого дня посчастиль Богъ надъ бусурманы, иже множество побито ихъ; во христіанскомъ же войску зѣло мало шкоды быша. И по излишнему смѣльству, вразишася нѣкоторые наши въ полки бусурманскіе, и убить единъ заднаго отца сынъ, и два шляхтича изымано живы, и отъ Татарь приведено ихъ предъ царя. Царь же нача со прощенiemъ и муками пытали ихъ; единъ же повѣдалъ ему то, яко достояло храброму воину и благородному; а другій, безумный, устрашился муки, повѣдалъ ему по ряду: „иже, рече, малый людъ, и того вяще четвертая часть на кошь твой послано“.

Царь же Татарскій аще и хотяше ношю тою отойти и бѣжати въ орду: зѣло бо боящеся сзади войска христіанскаго и самого князя великаго; но онъ его, предреченный безумникъ, во всемъ утвердилъ; и сего ради задержался. На утрожъ, въ четвергъ, дню свѣтающу, паки битва начася, и пребывала ажъ до полудня: такъ бишася крѣпѣ и мужественнѣ тѣми малыми людьми, иже всѣ были полки Татарскіе разогнали. Царь же единъ остался между янычары: бо было съ нимъ аки тысяча съ ручницами и дѣлъ не мало. И по грѣхомъ нашимъ, въ томъ часу самъ гетманъ воинства христіанскаго зѣлнѣ рапелъ, и къ тому конь застрѣлаша подъ нимъ, иже еще къ тому сбились его съ себя (яко обычай рапеніемъ конемъ), и оброниша его храбрые воины нѣкоторые

едва жива и наполы мертвa; Татаровяжъ, видѣвшe царя своего между янычары при дѣлѣхъ, паки обратишаcя; а на-шимиъ уже спраva безъ гетмана помѣшалась: аще и были другie воеводы, но не были такъ храбры и исправны. Потомъ еще трувала битва мало не на двѣ години, яко глаголють пословицу: „аще бы и львовъ стадо было, безъ доброго пастыря неспорно“. И большую половину войска христіанскаго разогнаша Татаровъ, овыхъ побиша, храбрыхъ же мужей не мало и живыхъ поймано; а другая часть, аки двѣ тысячи и вяще, въ байраку единомъ обѣкошась: къ нимъ же царь со всѣмъ войскомъ своимъ три краты тогожъ дни приступалъ, добывающe ихъ, и отбишась отъ него, и поиде отъ нихъ предъ солнечнымъ заходомъ со великою тщетою. Поиде же скоро ко ордѣ своей: бояшебося сзади нашего войска за со-бою. И прїехаша тѣ всѣ стратилати съ волями здравы ко царю нашему.

Царь же нашъ, егда о пораженіи своихъ не вѣдяше, скоро шелъ и со великимъ потщаніемъ сопротивъ царю Перекоп-скому: ибо егда пришелъ отъ Москвы ко Окѣ рѣкѣ, не сталъ тамо, идѣже обычай бываль издавна заставляти христіан-скому войску противъ царей Татарскихъ; но превезшеся за великую Оку рѣку, пошелъ оттуду къ мѣсту Тулѣ, хотяще съ нимъ битву великую свести. Егдажъ аки половину отъиде отъ Оки до Тулы, приде къ нему вѣсть, иже поражено войско христіанское отъ цара Перекопскаго; потомъ, аки по годинѣ, раненые наши воины иѣцы усрѣтошася. Царевиже нашему и многимъ совѣтникомъ его аbie мысль отмѣнишась, и начаша инако совѣтовать ему, сирѣчъ: да идетъ паки за Оку, а от-туды къ Москвѣ. Нѣцы же мужественнѣише укрѣпляющe его и глаголющe: „да не дастъ хребта врагу своему и да не по-срамитъ прежнія славы своея добрыя и лицъ всѣхъ храбрыхъ своихъ, и да грядеть мужественнѣи сопротивъ врага креста Христова“. И рече: „аще онъ и выиграль, за грѣхи христіан-скie, битву, но обаче уже утруждено войско имѣть, такоже множество раненыхъ и побитыхъ: бо брань крѣпкая съ на-

шими пребывала два дни". И сице ему добрый и полезный совѣтъ подающе: понеже еще того невѣдающе, иже царь пошель уже къ ордѣ, но чающе его, что часъ, пришествія. Царь же нашъ абѣ совѣта храбрыхъ послушавъ, и совѣтъ страшливыхъ отвергъ, иде къ Тулѣ мѣсту, хотяще сразитися съ бусурманы за православное христіанство. Се таковъ нашъ царь былъ, пока любилъ около себя добрыхъ и правду совѣтующихъ, а не презлыхъ ласкателей, надъ нихъ же губительнейшаго и горшаго во царствѣ ничтожъ можетъ быти!

Егдажь пріѣхалъ на Тулу, тогда съѣхашася къ нему немало разогнанного войска, и онъ предреченные пріѣхали со своими стратилаты, яже отъ царя отбишася, аки двѣ тысячи ихъ, и повѣдаша: „уже, аки третій день, царь поиде къ ордѣ". Потомъ паки, акибы въ покаяніе вниде, и не мало лѣтъ царствовалъ добрѣ: ужаснулся бо о наказаніяхъ онъ отъ Бога, ово Перекопскимъ царемъ, ово Казанскимъ возмущеніемъ, о нихъ же мало предъ тѣмъ рекохъ: понеже такъ уже, глаголютъ, было отъ тѣхъ Казанцевъ изнемогло воинство христіанское и въ нищету пришло, иже уже у множайшихъ нась и послѣднихъ стяженій не стало; къ тому болѣзни различныя и моры частые бывали тамо, яко многимъ уже совѣтовати со воспіяніемъ, да покинеть мѣсто Казанское и градъ, и воинство христіанское сведѣть оттуду; а рада то была богатыхъ и лѣпивыхъ мниловъ и мірскихъ, яко глаголютъ пословицу: добрѣ бываетъ, кому родити, тому и кормити младенца, или попеченіе о немъ имѣти, сирѣчъ: кто тружался зѣло, и болѣзновать о семъ тому достоило и совѣтовати о таковыхъ.

А потомъ взяла была Черемиса Луговая царя собѣ съ Нагайскія орды, бронящеся христіаномъ и воююще: бо тотъ Черемисскій языкъ не малъ есть и зѣло кровопрѣстенъ, и обирается ихъ, глаголютъ, вище двадесять тысячей войска; потомъ же егда разсмотривши, иже мало имъ прибыли съ того царя, убираша его и сущихъ съ нимъ Татаръ, аки три ста, и главу ему отсѣкоша и на высокое древо взоткнули и глаго-

лали: „Мы было взяли тебя того ради на царство, съ дво-  
ромъ твоимъ, да обороняешъ насъ; а ты и сущіе съ тобою  
не сотворилъ намъ помоши столько, сколько воловъ и коровъ  
нашихъ побѣль: а нынѣ глава твоя да царствуетъ на высо-  
комъ колѣ“. Потомъ, избравше собѣ своихъ атамановъ, бію-  
щесь и воююще съ нами крѣпцѣ, аки два лѣта, и паки по-  
томъ ово примиряхуся, ово паки брань начинаху. Но иная  
оставя въ тѣхъ лѣта бывшія, въ краткости исторейки тое зря-  
ще, се воспомянемъ.

---

#### ГЛАВА IV.

#### ВОЙНА ЛИФЛЯНДСКАЯ.

1554—1560

Причины войны. Опустошениe Лифляндіи. Перемиріе. Нѣмцы нарушаютъ  
оное. Нечестіе ихъ. Взятіе Нарвы, Нейшлоса, Дерпта и другихъ горо-  
довъ. Наши неудачи. Мужество Кетлера. Нашествіе хана Крымскаго. По-  
кореніе Астрахани. Орда Нагайская истреблена моромъ. Тщетный совѣтъ  
бояръ. Дмитрій Вишневецкій воюетъ Крымъ. Бездѣствіе Іоанна и Короля  
Польскаго. Образъ жизни пановъ Польскихъ. Доблесть Волынцевъ и Кон-  
стантина Острожскаго. Заслуги Сильвестра и Адашева. Конецъ ордена  
Меченосцевъ. Курбскій главнымъ воеводою въ Лифляндіи. Пораженіе Нѣм-  
цевъ. Пленъ Фирстенберга. О началѣ Лифляндцевъ. Бѣгство Хоткѣвича.  
Взятіе Феллина.

---

Въ тѣхъ же лѣтѣхъ премиріе минуло съ Лифляндскою  
землею; и пріѣхаша послове отъ нихъ, просяще миру. Царь  
же нашъ началъ упоминатися дани, яже еще дѣдъ его въ  
привилью воспомянулъ объ ней, и отъ того времени, аки  
пятьдесятъ лѣтъ, не плачено было отъ нихъ; а Нѣмцы не  
хотяще ему дани дати оныя, и за тѣмъ война зачалася. И  
послалъ тогда насъ трехъ великихъ воеводъ, и съ нами дру-  
гихъ стратилатовъ, и войска аки четыредесять тысячей и  
вяще, не градовъ и мѣстъ добывать, но землю ихъ воевати.  
И воевахомъ ее мѣсяцъ цѣлый, и нигдѣже опрошася намъ

битвою; точію со единаго града изошли сопротивъ посылокъ нашихъ, и тамо поражено ихъ. И шли есмѧ ихъ землею, воююще вдоль вяще четыредесять миль, и изыдохомъ въ землю вѣ Лифляндскую съ великаго мѣста Пскова, и вышли есмѧ совсѣмъ здраво съ ихъ земли, ажъ на Иваньградъ, вколо ихъ землею ходяще; и изнесоша съ собою множество различныхъ корыстей: понеже тамъ земля зѣло была богата и жители въ ней быша такъ горды зѣло, иже и вѣры христіанскія отступили и обычаевъ и дѣлъ добрыхъ праотецъ своихъ, ноудалисся и ринулисся всѣ ко широкому и пространному пути, сирѣчъ ко пьянству многому, и невоздержанію, и ко долгому спанію, и лѣнивству, къ неправдамъ и кровопроливанію междуусобному, яко есть обычай, презыхъ ради догматовъ, таковыемъ и дѣламъ послѣдовати. И сихъ ради, мню, и не попустилъ имъ Богъ быти въ покою и въ долготу дней владѣти отчизнами своими.

Потомъ же они упросили быти премирья на полроку, хотяще себѣ взяти о той предреченной дани на размышеніе; и сами упросивши, не пребыли въ томъ дву мѣсяцей. Сице разрушили тое премирье: яко всѣмъ есть вѣдомо, иже Нѣмецкое мѣсто, глаголемое Нарва, и Русское Иваньградъ объедину рѣку стоять, а оба два града и мѣста не малые, пачеже той Русскій многонароденъ; и на самый день, въ онъ же Господь нашъ, Іисусъ Христосъ, за человѣческій родъ плотію пострадалъ, и въ той день, ему по силѣ своей каждый христіанинъ подобаясь, страстямъ его терпить, въ посты и въ воздержанію пребывающе: а ихъ милость Нѣмцы, велеможные и гордые, сами себѣ новое имя изобрѣтше, нарекшеся Евангелики, въ началѣ еще дня того ужравшия и упившия, надѣжду всѣхъ изъ великихъ дѣлъ стрѣляти на мѣсто Русское начали и побиша люду немало христіанскаго, со женами и дѣтками, и проліяша кровь христіанскую въ такие великие и святые дни: бо безпрестаннѣ били три дни, и па самый день Христова воскресенія не уналися, будучи въ премирю, присягами утвержденномъ. А на Иванѣ-

градъ воевода, не смыючи безъ царева вѣдома, премирья на-  
рушили, далъ скоро до Москвы знаки; царь же вниде въ со-  
вѣтъ о томъ, и по совѣтѣ, на томъ положилъ, иже по нуждѣ  
за ихъ початкомъ, повелѣлъ бронитися и стрѣляти съ дѣль  
на ихъ градъ и мѣсто: бо уже было и великихъ дѣль съ  
Москвы припровожено тамъ немало, и къ тому послалъ стра-  
тиловъ и повелѣлъ двѣма пятинаамъ Новгородскимъ воин-  
ству сбратися къ нимъ. Нашижъ, егда заточиша дѣла ве-  
ликія на мѣста ихъ, и начаша бити по граду и по палатамъ  
ихъ, такожъ и верхними дѣлы стрѣляти кулями каменными  
великими; они же, яко отнюдь тому неискусные, живши ино-  
жество лѣтъ въ покою, гордость отложа, аbie начаша про-  
сити премирья, аки на четыре недѣли, беручи себѣ на раз-  
мышленіе о подданію мѣста и града. И выправили до Москвы  
царю нашему двухъ бурмистровъ своихъ, къ тому же трехъ  
мужей богатыхъ, обѣщающе за четыре недѣли мѣсто и градъ  
поддати; ко майструже Лифляндскому и ко другимъ властемъ  
Нѣмецкимъ послаша, просяще помощи. „Аще ли, рече, не  
дадите помощи, мы отъ такой великія стрѣльбы не можемъ  
терпѣти: поддадимъ градъ и мѣсто“. Майстръ же аbie далъ  
имъ въ помощь антипата Феллинскаго, а другаго съ Ревля,  
и съ ними четыре тысячи люду Нѣмецкаго, и конныхъ и  
пѣшихъ.

Егдажъ придоша войско Нѣмецкое во градъ, аки во дву  
недѣляхъ потомъ, наша же, не начинающе браны, дондеже  
минеть оный мѣсяцъ премирью: ониже не престанша обыкно-  
венія своего, сирѣчь пьянства многаго и руганія надъ док-  
маты христіанскими, и обрѣтще икону пресвятыхъ Богородицы,  
у неяже на руку написанъ по плоти превѣчный младенецъ,  
Господь нашъ Іисусъ Христостъ, въ коморахъ оныхъ, идѣже  
купцы Русскіе у нихъ нѣкогда обитали, воззрѣвшe на нее  
господинъ дому съ нѣкоторыми новопришедшими Нѣмцами, на-  
чаша ругатися, глаголюще: „Сей болванъ поставленъ быль  
купцовъ ради Русскихъ, а намъ уже нынѣ не потребенъ;  
придемъ и истребимъ его“. Яко пророкъ нѣкогда рече о та-

ковыхъ безумныхъ: спичивомъ и теслою разрушающе, и огнемъ зажигающе сътило Божie; сему подобно и тѣ безумные южики сотвориша. И взявше образъ со стѣны и пришедшe къ великому огню, идѣже потребныя питья свои въ котлѣ варяще, и ввергше абіе во огнь. О Христе! неизречены силы чудесъ твоихъ, имиже обличаши хотящихъ дерзати и на имя твое беззаконовавшихъ! Абіе, паче пращи, прутко летящія, або изъ якого великаго дѣла, весь огнь онъ изъ подъ котла ударилиъ, воистину яко при Халдейской пещи, и не обрѣтесь ничтоже огня тамо, идѣже образъ вверженъ, и абіе въ верху палаты загорѣлось. Сіяжъ быша, аки по третьей годинѣ, въ день недѣльный. Аеру чисту бывшу и тиху, и абіе внезапу пріиде буря великая и загорѣлося мѣсто такъ скоро, иже за малый часъ все мѣсто объяло.

Людіе же Нѣмецкіе всѣ отъ мѣста избѣгоща во градъ отъ огня великаго, и не возмогоша ни мало помощи себѣ; народижъ Русскіе, видѣвшe, иже стѣны мѣскія пусты, абіе устремиша чрезъ рѣку, овіи въ кораблецѣхъ различныхъ, овіи на дцицахъ, овіи же врата вымающе отъ домовъ своихъ и поплыши; потомъ и воинство устремилось, аще и водеводамъ крѣпцѣ возбраняющимъ имъ о семъ, премирья ради; онижъ, не послушавъ, видѣвшe явственный Божій гнѣвъ на нихъ пущенный, а напимъ подающій помошь, и абіе разломавши врата желѣзные и проломавши стѣны, внидоша въ мѣсто: бѣ бо буря она зѣлная, отъ мѣста на градъ возбурише огнь. Егда же пріидоша съ мѣста ко граду войско наше, тогда начаша Нѣмцы противитися имъ, исходяще изъ вратъ вышеградскихъ и бишася съ нами, аки на двѣ годины; и взявши наши дѣла, яже во вратѣхъ мѣста Нѣмецкаго и которыхъ на стѣнахъ стояли, и начаша на нихъ стрѣляти изъ дѣлъ оныхъ. Потомъ приспѣша стрѣльцы Русскіе со стратилаты ихъ, такожъ и стрѣлье множество отъ нашихъ вкупъ съ ручничною стрѣльбою пущаемо на нихъ. Абіе втиснуша ихъ во вышеградъ; и ово отъ великаго духа огня, ово отъ стрѣльбы, яже изъ ихъ дѣлъ на нихъ по вратомъ вышеград-

скимъ стрѣляно, ово отъ великаго множества народу (бо онъ вышеградъ быль тѣсень), начаша аbie просити, да повелѣно будетъ имъ розмовити. Егдажъ утишишась съ обѣихъ странъ войска, изыдоша изъ града и начаша постановляти съ нашими, да дадутъ имъ вольное исхожденіе и да пустятъ здравыхъ совсѣмъ. И на томъ постановили: пустили ихъ со оружiemъ, яже точю при бедрахъ, новопришедшее во градъ воинство ихъ, а тutoшнихъ жителей со женами и съ дѣтьми токмо, а богатство и стяжанія во градѣ оставили; а нѣцы произволиша ту въ домѣхъ своихъ остати: топущенено на волю ихъ.

Се такова мѣда ругателей, иже уподобляютъ Христовъ образъ, по плоти написанъ, и родшія его болваномъ поганскихъ богоў! Се икономахомъ воздаяніе! Абіе, яко за четыре години, або пять, ото всѣхъ отчинъ и отъ превысокихъ палатъ и домовъ златописанныхъ лишены и премногихъ богатствъ и стяжаній обнажены, со уничиженіемъ и постыденіемъ и со многою срамотою отойдоша, аки нази: воистину знаменіе суда, прежде суда, на нихъ изъявлено, да прочие вакажутся и убоятся не хулити святыни. Сице первое мѣсто Нѣмецкое вкупѣ со градомъ взято. О образѣ же ономъ тогожъ дня исповѣдано стратилатамъ нашимъ. Егдажъ до конца погашенъ огнь въ той нощи, обрѣтенъ образъ пречистыя въ пеплѣ, идѣже быль вверженъ, наутрія цѣлъ ничѣмъ же не рушенъ, Божія ради благодати; потомъ въ новосозданной великой церкви поставленъ, и поднесъ всѣми зримъ.

Потомъ, аки недѣля едина, взять градъ другій Нѣмецкій, оттуду шесть миль, Сыренескъ глаголемый, иже стоитъ на рѣкѣ Нарвѣ, идѣже она исходить изъ великаго озера Чюцкаго: та есть рѣка не мала, ею же отъ мѣста Пскова порть, ажъ до мѣсть оныхъ предреченыхъ; и били съ дѣль по немъ только три дни и поддали его Нѣмцы нашимъ. Мы же отъ Пскова пойдоша подъ Нѣмецкій градъ, нарицаемый *Новыи*, иже лежить отъ границы Псковскія аки полторы мили; стояхомъ же подъ нимъ вяще, нежели мѣсяцъ, заточивши

дѣла великия: едва возмогохомъ взяти его, бо зѣло твердъ быль. Майстръ же Лифляндскій, со всѣми бискупы и властели земли оныя, пошелъ ко граду тому на помошь сопротивъ нась, имѣюще войска Нѣмецкаго съ собою вище нежели осмь тысящѣ, и не доходя отъ насъ сталъ аки за пять миль, за великими крѣпостными блатъ и за рѣкою единую; къ намъ же далѣ не пошелъ, подобно боялся: бо на единомъ мѣстѣ стоялъ, окопався, четыре недѣли обозомъ. Егдажъ послышалъ, иже стѣны града разбиты, и градъ уже взятъ, поиде назадъ къ мѣсту своему, Кеси, а бискупово войско ко Юрьеву граду: и не допущено ихъ до мѣста и поражено. За майстромъ же сами мы пойдохомъ и отойде отъ насъ.

Мы же возвратихомся оттуды, и пойдохомъ до великаго мѣста Нѣмецкаго, глаголемаго Дерпта, въ немъ же бискупъ самъ затворился со бурмистры великими и со жителями града, и къ тому аки двѣ тысящи заморскихъ Нѣменцъ, иже къ нимъ придоша за пенязи. И стояли есмы подъ тѣмъ великимъ мѣстомъ и градомъ двѣ недѣли, пришансцовався и заточа дѣла и все мѣсто тое облегши, отъ него же не могоша уже ни исходить, ни входити въ него; и биша съ нами крѣпцѣ, броняще града и мѣста, яко огненною стрѣльбою, тако частыя вытечки творяще на войско наше, воистину яко достоить рыцарскимъ мужемъ. Егдаже уже мы стѣны мѣскія изъ великихъ дѣль разбихомъ, также изъ верхнихъ дѣль стрѣляюще, ово огнистыми кулями, ово каменными, немалую тщету въ людѣхъ сотворихомъ; тогда они начали роковать съ нами, и выѣзжали къ намъ изъ града о постановленію четыре кратъ дня единаго, о немъ же бы долго писати, но вкратцѣ реши: сдали мѣсто и градъ. И оставленъ каждый при домѣхъ своихъ и при всѣхъ стяженіяхъ; токмо бискупъ выѣхалъ изъ мѣста до кляштора своего, аки бы миля велика отъ мѣста Дерпта; и пребылъ тамо до повелѣнія царя нашего, и потомъ поѣхалъ къ Москвѣ, и тамо быть данъ ему удѣль до живота его, сирѣчъ градъ единъ со великою властію.

И того лѣта взяхомъ градовъ Нѣмецкихъ съ мѣстъ близу двадесати числомъ; и пребыкомъ въ той землѣ ажъ до самаго первозимія, и возвратихомся ко царю нашему со великою и свѣтлою побѣдою: бо и по взятию града, гдѣ и сопротивляшеся Нѣмецкое войско намъ, вездѣ поражаху ихъ оть нась посланные на то ротмистры. И скоро по отшествіи нашемъ, аки по дву недѣляхъ, собравши майстръ сотворилъ немалую шкоду во Псковскихъ властехъ; и оттуды пошелъ къ Дерпту, и не доходя мѣста великаго, облегъ единъ градокъ, по-иговскому языку зовутъ его Рындеge, аки за четыре мили отъ мѣста Дерпта, и стоялъ, его облегши, аки три дни, и выбивъ стѣну, припустилъ штурмъ, и за третиимъ приступомъ взялъ, и котораго ротмистра на немъ взялъ, съ тремасты воины, тѣхъ мало не всѣхъ во презлыхъ темницахъ гладомъ и зимою поморилъ. А помощи дати тому граду не возможохомъ, для далечайшаго пути и презлыя ради первозимнія дороги: бо отъ Москвы мѣста до Дерпта миль сто и осмыдесятъ есть, и войско было зѣло утруждено. И къ тому тое зими пошелъ быль царь Переоконскій со своею ордою на князя великаго: бо дана была съ Москвы отъ Татаръ вѣсть, аки бы князь великій со всѣми силами своими на Лифлянту къ мѣсту Ригѣ пошелъ. Егда же пришелъ до україны, аки за полтора днища, тогда взялъ на полѣ, на ловѣхъ рыбныхъ и бобровыхъ, казаковъ цашихъ и довѣдался, иже князь великий на Москвѣ есть, и войско отъ Лифляндскія земли возвратилось здраво, взявши Нѣмецкое мѣсто великое Дерпть и другихъ о двадесать градовъ. Онъ же, пе повеавъ, оттуды возвратился къ ордѣ со всѣми силами своими, со великою тщетою и срамомъ: бо та зима зѣло была студена и снѣги велиkie, и того ради кони собѣ всѣ погубили, и множество ихъ отъ зими и самихъ померло; къ тому и наши за ними гоняли, ажъ до рѣки до Донца, глаголемаго Сѣверскаго, и тамо, по зимовищамъ ихъ обрѣтая, губили. Паки на ту же зimu царь нашъ послалъ съ войскомъ своимъ не малыхъ гетмановъ своихъ, Ивана княжа Мстиславскаго и Петра Шуй-

\*

скаго, съ роду княжать Сузdalскихъ: и взяли вшедше единъ градъ зъло прекрасенъ, стоять среди немалаго озера, на такой высѣ, яко велико мѣстѣчко и градъ; а зовутъ его, иговскимъ языкомъ, Алюсть, а по Нѣмецки Наримборхъ.

Въ тѣжъ то лѣта, яко прежде воспомянухомъ, иже былъ царь нашъ смирился и добрѣ царствовалъ и по пути Господня закона шествовалъ, тогда *ни о чесомъ же*, яко рече пророкъ, *враги его смирилъ*, и на наступающихъ языковъ народу христіанскому возлагалъ руку свою. Произволеніе человѣческое Господъ всещедрый паче добротою наводить и утверждаетъ, нежели казню; ащели же уже зъло жестоко и не покорливо обрящется, тогда прощеніемъ, съ милосердіемъ смищеннымъ, наказуетъ; егда же уже неисцѣльно будетъ, тогда—казни, на образъ хотящимъ беззаконовати. Приложилъ еще же и другое милосердіе, яко рѣхомъ, дарующе и утѣшающе въ покаянію суща царя христіанскаго.

Въ тѣхъ же лѣтѣхъ, аки мало предъ тѣмъ, даровалъ ему къ Казанскому другое царство Астраханское; а се вкратцѣ извѣщу о семъ. Послалъ тридесять тысячей войска въ галиахъ рѣкою Волгою на царя Астраханскаго; а надъ ними поставилъ стратига, Юрья именемъ, съ роду княжать Пронскихъ (яко рѣхомъ прежде о немъ, о Казанскомъ взятою пишучи), и къ нему прилучилъ другаго мужа Игнатья, реченнаго Вешнякова, ложничаго своего, мужа воинству храбраго и нарочитаго. Они же шедши взяша оное царство, лежащее близу Каспійскаго моря; царь же утече предъ ними; а царицъ его и дѣтей побрали и со скарбы царскими; и всѣ людіе, иже въ царствѣ ономъ, ему покорили, и возвратиша со свѣтлою побѣдою, здравы со всѣмъ воинствомъ.

Потомъ въ тѣхъ же лѣтѣхъ моръ пущенъ былъ отъ Бога на Нагайску орду, сирѣчъ на Завольскихъ Татаръ, и сице наведе его: пустилъ на нихъ такъ зиму зъло лютѣ студеную, ижъ весь скотъ ихъ померъ, яко стада конскія, такъ и другихъ скотовъ, а на лѣто и сами изчезоша: тамъ бо они живятся млекомъ точію отъ стадъ различныхъ скотовъ своихъ,

а хлѣбъ тамо а ни именуется. Видѣвшежъ остатные, иже явственнѣ на нихъ гнѣвъ Божій пущенъ, поидоша, препитанія ради, до Перекопскія орды. Господь же и тамо поражаше ихъ такъ: отъ горенія солнечнаго наведе сухоту и безводіе; идѣже рѣки текли, тамъ не токмо вода обрѣтесь, но и копавши три сажени въ землю, едва нѣгдѣ мало что обрѣташеся. И такъ того народа Измаильскаго мало за Волгою осталося, едва пять тысячей военныхъ людей: его же было число подобно песку морскому. Но и съ Перекопіи тѣхъ Нагайскихъ Татаръ выгнано, такоже мало что ихъ осталася: понеже и тамо гладъ былъ и моръ великий. Нѣкоторые самовидцы наши, тамо мужіе бывше, свидѣтельствовали, иже и въ той ордѣ Перекопской десяти тысячей коней отъ той язвы не осталось. Тогда время было надъ бусурманы христіанскимъ царемъ иститися за многолѣтнюю кровь христіанскую, беспрестаннѣ проливаему отъ нихъ, и успокоити собя и отчество свое вѣчнѣ: ибо ничего ради другаго, но точио того ради и помазаны бывають, еже прямо судити и царство, врученное имъ отъ Бога, обороняти отъ нахожденія варваровъ. Понеже и нашему тогда цареви совѣтницы нѣкоторые, мужіе храбрые и мужественные, совѣтовали и стужали, да подвигнется самъ, съ своею главою, со великими войски на Перекопскаго, времени на то зовушу и Богу на се подвижуши и помощь на сie истое хотящу подати, аки самимъ перстомъ показующу погубити враговъ своихъ старовѣчныхъ, христіанскихъ кровопивцевъ, и избавити плѣнныхъ множайшихъ отъ древле заведенныхъ работы, яко отъ самыхъ адскихъ пропастей. И аще бы на свой санъ помазанія царскаго памяталъ, и послушалъ добрыхъ и мужественныхъ стратиговъ совѣту, яко премногая бы похвала и на семъ свѣтѣ была, но паче тѣмами кратъ премножайше во ономъ вѣцѣ, у самого создателя, Христа Бога, иже наидражайшей крови своея не пощадилъ за человѣческій погибающій родъ изліяти! Аще бы и души наши случилось положити за плѣнныхъ многими лѣты бѣдныхъ христіанъ, воистину всѣхъ

добродѣтелей сія добродѣтель любви выше предъ нимъ обрѣлабыся, яко самъ рече: *больше сея добродѣтели ни что же есть, аще кто душу свою положитъ за други своя.*

Добро бы, и паки реку, зѣло добро избавити въ ордѣ плѣненныхъ отъ многолѣтныя работы, и разрѣшити окованыхъ отъ претягчайшія неволи; но нашъ царь о семъ тогда мало радяше, аще и едва послалъ съ пять тысячѣцъ всего воинства съ Вишневецкимъ Дмитромъ, Диѣпромъ рѣкою, на Перекопскую орду, а на другое лѣто съ Даниломъ Адашевымъ и съ другими стратилаты со осмь тысячѣцъ, такоже водою, послалъ; они же выплыша Диѣпромъ на море и, надѣжду Татарскую, немалую тщету учиниша въ ордѣ: яко самихъ побиша, такожъ женъ и дѣтей ихъ немало плѣниша, и христіанскихъ людей отъ работы свободили немало, и возвратиша въсвою здравы. Мы же паки о семъ, и паки царю стужали и совѣтовали: или бы самъ потщился итти, или бы войско великое послалъ въ то время на орду; онъ же не послушалъ, прекаждающе намъ сіе и помогающе ему ласкателіе, добрые и вѣрные товарищи трапезъ и кубковъ и различныхъ наслажденій друзи; а подобно уже на своихъ сродныхъ и единоколѣнныхъ остроту оружія паче, нежели поганомъ, готовалъ, крывающе въ себѣ оное сѣмя, всѣянное отъ предреченаго епископа, глаголемаго Топорка.

А здѣшнему было королеви и зѣло ближайше; да подобно его кролевская высота и величество не къ тому обращалося умомъ, но паче въ различныя плясанія много и въ преиспещренныя машкары. Такожъ и властели земли той драгоценные колачи со безчисленными проторы гортань и чрево съ марципаны натыкающе, и якобы въ утлыя дѣльви дражайшія различныя вина безмѣрнѣ льюще, и съ печенеги вкупѣ wysoko скачуще и воздухъ блюще, и такъ прехвальнѣ и пре-гордѣ другъ друга пьяни восхваляюще, иже не токмо Москву, або Константинополь, но аще бы и на небѣ былъ Турокъ, совлещи его со другими непріятельми своими обѣщающе. Егдажъ возлягутъ на одрѣхъ своихъ между толстымиperi-

нами, тогда едва по полудню проспавши, съ связанными головами съ похмѣлья, едва живы, очутись возстануть; на прочie дни паки гнусны и лѣнивы, многолѣтнаго ради обыкновенія. И сего ради забыли таковаго благополучнаго времени на бусурманы, и не радѣша, горше предреченыхъ тѣхъ, о своемъ отечествѣ, не токмо о оныхъ заведенныхъ, (о нихъ же выше мало прежде рекохъ) во многолѣтней работѣ сущихъ, но на каждое лѣто предъ очима ихъ женъ и дѣтокъ, такожъ и подручныхъ во плѣнь множество веденныхыхъ, не пекущеся о нихъ (но пачежъ тѣто предреченные печенеги), а ни оброняюще ихъ. Но аще, срама ради великаго и нареканія многослезнаго отъ народу, аки бы выѣдуть и ополчатся, грядуще издалека во слѣдъ полковъ бусурманскихъ, боящеся наступити и ударити на врага креста Христова, и попошедчи за ними два дни або три, паки возвратятся вовсояси; а что было осталося отъ Татаръ, або сохранено убогихъ храстіанъ на лѣсѣхъ нѣчто со стяжаніемъ яковыми, або скотовъ, — все пойдуть, и послѣднее разграбятъ, и ничтожъ бѣднымъ и окаяннымъ оставляюще оныхъ слезныхъ остатковъ.

А издавна ли тые народы и тые люди нерадиви и немилосерди такъ зѣло о ихъ языцѣхъ и о своихъ сродныхъ? Воистину не издавна, но ново: первѣе въ нихъ обрѣтахусь мужіе храбрые и чайны о своемъ отечествѣ. Но что нынѣ таково есть и чего ради имъ таковая приключиша? Заисте того ради: егда бѣша во вѣрѣ христіанской и въ церковныхъ догматѣхъ утвержденны и въ дѣлѣхъ житейскихъ мѣрѣ и воздержнї хранящеся, тогда, яко едины человѣцы наилѣпшіе во всѣхъ пребывающе, себя и отечество браняще. Внегда же путь Господень оставили и вѣру церковную отринули, многаго ради преизлишнаго цокоя, возлюбивше же ринущася во пространный и широкій путь, сирѣчь въ пропасть ереси Люторскія и другихъ различныхъ сектъ, пачежъ пребогатѣшіе ихъ властели на сie непреподобіе дерзнуша: тогда отъ того имъ приключиша. Паче же нѣцы вельможи ихъ богатые,

въ великихъ властехъ постановленные у нихъ, на сie самовластie умъ свой обратиша; на пихъ же зряще нетокмо подрученные ихъ, но и братія ихъ мнѣйшая произволеніе естественное самоизвольнѣ на таковыя слабости, непреподобнѣ и неразсуднѣ, устремиша; яко глаголютъ мудрые пословицу: „идѣже пачальницы произволяютъ, тамо и всенародства воля „несется, або устремляется“. А что еще горшаго видѣхъ отъ сихъ сладострастій приключшихся имъ: ибо много отъ нихъ не токмо задные ихъ нѣкоторые, и княжата такъ боязливы и раздрочены отъ женъ своихъ, яко послышать варварское нахожденіе, такъ забыются въ претвердые города, и воистину смыху достойно: вооружившись въ зброй, сядутъ за столомъ за кубками, да бають фабулы съ пьяными бабами своими, а ни изъ вратъ градскихъ изыти хотяще, аще и предъ самыми мѣстомъ, або подъ градомъ, съча отъ бусурманъ на христіаны была. Сie воистину дивное самъ очима своими видѣхомъ, не во единомъ отъ градовъ, по и въ другихъ нѣкоторыхъ.

Во единомъ же градѣ случилось намъ таково видѣти: идѣже была пятерица великородныхъ съ дворы ихъ, къ тому два ротмистра съ полки своими, и ту же подъ самыми мѣстомъ яко нѣкоторыхъ воиновъ, такъ человѣковъ всенародныхъ, біющихихся немало съ мимошедшими полкомъ Татарскимъ, иже уже со плѣномъ изъ земли шель и поражаеми суть и гоними неединократъ отъ бусурманъ христіане; а оные предреченные властели ни единъ отъ града изыде на помошь имъ: сѣдящихъ ихъ въ то время, глаголютъ, и пюющихихъ великими полными алавастры. О циркованіе зѣло непохвальное! О алавастры, не вина, не меду сладкаго, но самая крови христіанская наливаны! И при концѣ битвы тое, аще бы не Волынскій полкъ, прутко гонящій за оними поганы, приспѣль, и всѣхъ бы до конца избили. Но егда видѣвшіе бусурманы за ними скоро грядущъ полкъ христіанскій, посыкши большую часть плѣну, а другихъ живыхъ пометали, и все оставя, въ бѣгство обратиша. Такожъ и во другихъ

градѣхъ, яко мало выше рѣхомъ, очима своима богатыхъ и благородныхъ, вооруженныхъ въ зброяхъ, видѣхъ, а не токмо сопротивъ враговъ хотящихъ исходити, а ни во слѣдъ ихъ гонити хотице, или подобно и слѣду ихъ боящеся: понеже а ни локоть единъ которые вельможи, вооруженные, дерзнули изыти изъ градовъ.

Се таковыя ужасно слышательныя, пачежъ смѣху достойныя, отъ роскошей и отъ презлыхъ различныхъ мѣръ приключаются христіанскимъ представителемъ, и прежде бывшимъ храбрымъ и мужественнымъ славнымъ воиномъ женовидныя и боязни исполненныя случаются! А о тѣхъ Волынцахъ, не токмо въ кроникахъ мужество ихъ описуется, но и новыми повѣстями храбростъ ихъ свидѣтельствуется, яко мало прежде и о другихъ рѣхомъ: егда быша въ вѣрѣ православной, пребывавша по обычаямъ мѣрными, и къ тому имѣюще надъ собою гетмана храбраго и славнаго Константина, въ правовѣрныхъ докладахъ свѣтлаго и во всякомъ благочестіи сіяющаго, яко славни и похвални въ дѣлѣхъ ратныхъ явишася, отечество свое обороњающе, не единаго, не дважды, но многажды показашася нарочиты. Но впала сія повѣсть, митъмися, преизлишнѣ; а сего ради оставя сію, ко предреченныи возвратимся.

Преминувшу ми много о Лифляндской войнѣ, мало нѣчто вкратцѣ о битвахъ нѣкоторыхъ и взятию градовъ оныхъ воспомянемъ, ко сокращенію исторіи и къ концу зряще. И яко напреди воспомянухомъ оныхъ дву добрыхъ мужей, исповѣдника царскаго, другаго ложничаго, которые достойны нарешись друзи его и совѣтницы духовные, яко самъ Господь рече: *идолже два или три собраны о имени моемъ, ту есть азъ посреди ихъ;* и воистину былъ Господь посреди, сирѣчь многая помошь Божія, когда были сердца ихъ и душа тѣхъ едини, и къ тому совѣтницы оные мудрые и мужественные близъ царя со искусствами и мужественными стратилаты, и храбре воинство цѣло и весело было: тогда, глаголю, царь всюду прославляемъ бытъ, и земля Русская доброю славою

цвѣла, и грады претвердые Аламанскіе разбивахуся, и предѣлы христіанскіе разширяхуся, и на дикихъ поляхъ древле плѣненные грады отъ Батыя безбожнаго паки воздвизахуся, и сопротивники царевы и врази креста Христова падаху, а другіе покоряхуся, нѣцы же отъ нихъ и ко благочестію обращахуся, огласився и научився отъ клириковъ вѣрою, Христу присвояхуся, отъ лютыхъ варваровъ, аки отъ кроводныхъ звѣрей, въ кротость овчю прелагахуся и ко Христовѣ чредѣ присовокупляхуся.

Потомъ же, аки на четвертое лѣто по Дерптскомъ взятию, послѣдняя власть Лиѳляндская разрушилася: понеже оставшая часть ихъ кролеви Польскому, ко великому княжеству Литовскому поддашеся: зане Кесь, столичный свой градъ, новозбранный майстръ отдалъ и забѣжалъ, подобно отъ страха, за Двину рѣку, упрося себѣ у кроля Курляндскую землю, и прочие грады, яко рекохъ, сie съ Кесью все оставилъ, еже обою страну отсюду Двину рѣки великія; а другіе Шведскому кролю поддашася, яко място великое Ревль; а другіе Датскому. А въ мястѣ, реченномъ Вильянѣ, а по-Нѣмецкому Филніе (Феллинѣ), майстръ старый Фиштенъ-беркгѣ осталь, и при немъ кортуны великія, ихъ же многою пѣною изъ заморя съ Любка, мяста великаго, отъ Германовъ своихъ достали было, и вся стрѣльба огненная многая.

На тотъ же Вильянѣ князь великій войско свое съ нами великое послалъ; а первѣе, до того аки за два мясяца еще, въ самую весну, пришелъ азъ въ Дерптъ, посланъ отъ царя, того ради: понеже было у воинства его зѣло сердце сокрушенно отъ Нѣмецъ, зане егда обращали искусныхъ воеводъ и стратилатовъ своихъ противъ царя Перекопскаго, храняще предѣловъ своихъ, вмѣсто тѣхъ случилось посылати въ Лиѳляндскіе города неискусныхъ и необыкновенныхъ въ полкоустроеніяхъ, и того ради, многажды были поражени отъ Нѣмецъ, не токмо отъ равныхъ полковъ, но уже и отъ малыхъ людей великие бѣгали. Сего ради, введе мя царь въ ложницу свою и глагола ми словесами, милосердіемъ раствореннымъ и

зъло любовными, и къ тому со обѣщаньми многими: „При-  
нужденъ быхъ, рече, отъ оныхъ прибѣгшихъ воеводъ моихъ,  
„або самъ итти сопротивъ Лифляндтовъ, або тебя, любимаго  
„моего, послати, да охрабрится паки воинство мое, Богу по-  
„могающу ти; сего ради иди и послужи ми вѣрнѣ“. Азъ же  
съ потщаниемъ пойдохъ; послушливъ быль, яко вѣрный слуга,  
повелѣнію даря моего.

И тогда въ тѣ два мѣсяца, нежели пришли другіе стра-  
тиги, азъ ходилъ два кратъ: первѣе, подъ Бѣлый камень,  
отъ Дерпта осмынадесьть миль, на зъло богатыя волости, и  
тамо поразихъ гуфецъ Нѣмецкій, подъ самымъ градомъ, иже  
быль на стражѣ, и довѣдахся отъ тѣхъ вязней о майстрѣ и  
о другихъ ротмистрѣхъ Нѣмецкихъ, иже стояли во ополченію  
немаломъ, оттуду аки въ осми миляхъ, за великими блаты,  
Азъ же со плѣномъ отпустя къ Дерпту и избравъ войско.  
пойдохомъ къ нимъ въ нощи и прідохомъ во утріі ко онымъ  
великимъ блатамъ, и препровожахомся легкимъ войскомъ день  
цѣлый чрезъ нихъ. И аще бы ту встрѣтились съ нами, по-  
разили бы насъ, аще бы и трикратно было нашего войска, а  
со мною невеликое тогда было воинство: аки пять тысячи  
было; но они, яко горды, стояли на широкомъ полѣ отъ тѣхъ  
блатъ, ждуще насъ, аки двѣ мили, ко сраженію. Но мы, яко  
рѣхомъ, препроводяясь тѣ нужныя мѣста, починути дали, аки  
годину едину, конемъ; предъ солнечнымъ захожденіемъ, аки  
за годину, пойдохомъ ко сраженію, и уже прідохомъ къ нимъ  
аки въ половину нощи (ночь же бѣ лунна; а наипаче близу  
моря, тамо свѣтлы нощи бываютъ, нежели гдѣ индѣ), и сра-  
зихомся съ ними на широкомъ полѣ: первѣе предніе гуфцы  
сражахусь; и пребыла битва аки на полторы годины, и не  
такъ въ нощи возмогла имъ огненная стрѣльба, яко наши  
стрѣлы ко блистанию огней ихъ. Егдажъ пріиде помощь къ  
нашимъ отъ большаго полка, тогда сразишаась съ ними вручь  
и сопроша ихъ наши; а потомъ на бѣгство Германи устреми-  
лась, и гнаша ихъ наши аки милю, до единаго рѣки, на ней  
же бѣ мостъ: егдаже прибѣгоша на мостъ, къ тому несчастію

ихъ, еще подъ ними мостъ подломился, и тамо погибоша до конца. Егдажъ возвратихомся отъ сѣчи, и уже возсиявшу солнцу, тогда на томъ предреченному полѣ, идѣже битва была, обрѣтохомъ пѣшихъ кнегтовъ, по житомъ и индѣ расховавшихся лежащихъ: бо было ихъ четыре полка конныхъ, а пять пѣшихъ; тогда, кромѣ побиенныхъ, взяхомъ ихъ живыхъ сто семдесать нарочитыхъ воиновъ; а нашихъ убиенныхъ особь шляхты шестьдесятъ, кромѣ служащихъ ихъ.

И оттуду возвратихомся паки къ Дерпту; и опочивавши войско аки 10 дней (къ тому, своею охотою непосланыхъ на то, къ намъ прибыло аки 2,000 войска, алибо и вище), паки поидохомъ къ Феллину, идѣже бѣ майстръ старый предреченный. И укрывши все войско, послахомъ единъ полкъ Татарскій, аки предмѣстія жещи; онъ же, мняще малый людъ, выѣхалъ самъ бронити со всѣми людьми, яже бѣ во градѣ, и поразихомъ его засадою: едва самъ утече. И воевахъ потомъ тыждень цѣлый, и возвратихомся съ великими богатствы и корыстыми, и вкратцѣ рещи: седмь, алибо осемь кратъ того лѣта битвъ имѣхомъ великихъ и малыхъ, и вездѣ, за Божію помощію, одолѣніе получихомъ. А срамъ бы ми было самому о своихъ дѣлѣхъ вся сія по ряду писати; а сего ради множайшее оставляю, яко о Татарскихъ битвахъ, лже во младости моей бывали съ Казанцы и Перекопцы, такъ и со другими языками: бо вѣмъ сіе добрѣ, иже подвиги христіанскихъ воиновъ не суть забвенни, а ни малѣйшіе, предъ Богомъ, не токмо подвизи, по Бозѣ за правовѣріе со доброю ревностію производимые, или сопротивъ чувственныхъ враговъ или мысленныхъ, но и *власы на главахъ нашихъ изочтени суть*, яко самъ Господь рече.

Егдажъ пріодоша гетмани со другимъ великимъ войскомъ къ намъ, къ Дерпту, съ ними жъ было воинства вище тридесать тысячи коннаго, и пѣшихъ 10,000 стрѣльцовъ и казаковъ, и дѣль великихъ аки 40, также и другихъ дѣль аки 50, ими же огненный бой съ стѣнъ сбиваютъ, а и мнѣйшія по полторы сажени: и повелѣніе пріиде отъ царя намъ

итти подъ Феллинъ. Мы же, взявши вѣдомость, иже майстръ хощеть выпроводити кортуны великия предреченные и другія дѣла и скарбы свои во градъ Гапсалъ, иже на самомъ морѣ стоитъ, тогда аbie послахомъ 12,000 съ стратилаты, да обгонять Феллинъ; а сами пойдохомъ съ другою частію войска инымъ путемъ, а дѣла всѣ препроводихомъ Имбекомъ рѣкою вверхъ, и оттуды езеромъ, ажъ за двѣ мили отъ Феллина выкладахомъ ихъ на берегъ съ галій; а оные стратилаты, прежде посланные отъ нась къ Феллину, идяху путемъ поблизу града Нѣмецка Армуса, аки за милю. Филиппъ же, ленсмаршалокъ, мужъ храбрый и въ военныхъ вещахъ искусный, мающе съ собою аки 500 человѣкъ раттаровъ Нѣмцевъ, и аки бы другіе 500 або 400 пѣшихъ, не вѣдаше о таковомъ великому люду, мняще мои посылки, яже не единъ кратъ посылахъ воевати подъ той градъ прежде, даже великое еще войско пришло со предречеными стратиги: и изыде на нихъ со дерзновеніемъ скоро, а наипаче, яко Нѣмцы мало бываютъ въ день трезвы, взявши отъ бѣгающихъ во осаду вѣдомость, а не вывѣдавшися совершилъ, яковое войско грядетъ. Нашижъ аще и вѣдали о немъ, но не надѣялись, иже такъ малымъ людомъ дерзнетъ ударити на такъ неравное собѣ войско. Предъ полуднемъ, на опочиваніи, ударили на едину часть смѣшавшихся со стражею нашихъ, потомъ пришли до коней нашихъ, и битва сточися. Стратплаты же другіе вѣдавши (со полки своими имѣюще вожей добрыхъ, вѣдомыхъ) о мѣстѣхъ, обыдоша чрезъ лѣсы вкось, и поразиша ихъ такъ, иже едва колько ихъ убѣже съ битвы, и самого онаго храбраго мужа и славнаго въ ихъ языцѣхъ, иже воистину послѣдняго, и защитника и надежду Лифляндскаго народу, Алексія Адашева пахоликъ жива поималъ, и съ нимъ единнадцать кунторовъ живыхъ взято и сто двадесять шляхтичей Нѣмецкихъ, кроме другихъ. Мы же, о семъ не вѣдавше, придохомъ подъ мѣсто Феллинъ и тамо обрѣтохомъ нашихъ стратилатовъ не токмо здравыхъ, но и пресвѣтлою побѣдою правыхъ, и славнаго начальника Лиф-

ляндскаго, храбраго мужа Филиппа ленсмаршалка со единнадцатьми кунторы и со другими въ рукахъ имущихъ.

Егдажь повелѣхомъ привести его и поставить предъ нами, и начаша о вѣкоторыхъ вещахъ воопрошати, яко есть обычай: тогда же онъ мужъ свѣтлымъ и веселымъ лицемъ, (мвился, яко пострадаше за отечество), нимало ужаснувшись, началь со дерзновенiemъ отвѣтши намъ: бѣ бо мужъ, яко разсмотрюхомъ его добрѣ, не токмо мужественный и храбрый, но и словества полонъ, и остръ разумъ и добру память имущъ. Иные отвѣты къ намъ его, разумомъ растворенные, оставилю, но сие точію едино, еже въ память ми приходитъ, оплаковательное его вѣщаніе о Лифляндской землѣ, воспомяну. Сѣдящу ему у насъ нѣкогда на обѣдѣ (бо аще и вязнемъ случилося ему быти, но обаче въ почести его имѣхомъ, яко достоило свѣтлаго рода мужу), и между иными бесѣдованьми, яко обычай бываетъ при столѣхъ, началь вѣщати намъ:

„Согласяся всѣ королеве западные вкупѣ съ самимъ папою Римскимъ и съ самимъ цесаремъ христіанскимъ, выпра-  
вивши множество воиновъ крестоносныхъ, овыхъ въ земли „пустошеннія христіанскія, отъ нахожденія срацьинскаго по-  
мощи ради, овыхъ въ земли варварскія, посьданія ради и „наученія для и познанія вѣры, яже во Христа, яко и нынѣ „содѣлываемо кролемъ Испанскимъ и Португальскимъ во „Индіи; тогда оное предреченное войско раздѣлиша по три „гетмана, и пустишася моремъ едино къ полуудю, а два къ „полунощи. И яже къ полуудю пловущіе, приплышиа къ Родису, спустошенному отъ предреченныхъ Срацьинъ, несогла-  
сія ради безумныхъ Грековъ: тогда, обрѣтше его въ конецъ „спустошень, обновиша его съ прочими грады и мѣсты дру-  
гими, и укрѣпивъ ихъ и осадя, обладаша тамо со осталь-  
ными живущими обладатели. А иже къ полунощи пловущіе, „приплыши едини, вдѣже бѣ Прусы, и тамо живущими об-  
ладали; а третыи въ ту ю землю; и обрѣтоша ту языцы зѣло „жестоки и непокорныхъ варваровъ, и заложиша градъ и „мѣсто первос Ригу, потомъ Ревль, и бишась много со жи-

„вущими ту оными предречеными варвары, и едва возмогоша „ими обладати, и наклонити ихъ немалыми лѣты ко познанію „христіанскія вѣры“.

„Егдаже усвоиша тую землю ко Христову нареченію, то- „гда обѣщащаясь въ возложенїе Господеви и на похвалу имени „пречистыя его Богоматери. Внегда же пребывахомъ въ ка- „толицкой вѣрѣ и жительствожахомъ мѣрѣ и цѣломудренїѣ; „тогда Господь нашъ здѣ живущихъ вездѣ покрывалъ ото „враговъ нашихъ и помогалъ намъ во всемъ, яко отъ Рус- „скихъ княжатъ, находящихъ на землю сию, такъ и отъ Ли- „товскихъ. Другія оставя, единужъ исповѣмъ, яже зѣло „крѣпку битву имѣхомъ со великимъ княжатемъ Литовскимъ „Витовтомъ, иже у насъ во единъ день шесть майстровъ бы- „ло поставлено, и единъ по единому побиты, и такъ крѣпци „сражахомся, ажъ ноць темная развела битву. Такожъ, и „недавными лѣты, яко лучше, мню, вамъ вѣдомо есть сie, „князь великий Ioаннъ Московскій, дѣдъ того настоящаго, „умыслилъ быль тую землю взять, и крѣпци бронихомся, „яко и со гетманомъ его Даниломъ сведохомъ колько битвъ, „и двѣ одержахомъ. Но обаче, еликими нибудь обычая убла- „гахомъ оныхъ предреченныхыхъ. Богу, яко рѣхомъ, помогающу „праотцомъ нашимъ, и при своихъ отчинахъ устояли. Нынѣ „же, егда отступиши отъ вѣры церковныя, и дерзнуши, „и опровергахомъ законы и уставы святые, и пріяхомъ вѣру „новоизобрѣтеннюю, и за тѣмъ въ невоздержаніе, ко широ- „кому и пространному пути вдахомся, вводящему въ поги- „бель: и явственно нынѣ облачающе Господь грѣхи наши и „казняще насъ за беззаконія наши, предаль насъ въ рукл „вамъ, врагомъ нашимъ. И яже сооружили были прароди- „тели наши намъ грады высокіе и мѣста твердыя, палаты и „дворы пресвѣтлые: вы, о томъ не трудившись, ни прото- „ровъ многихъ налагающе, внидоша въ нихъ; садовъ же „и виноградовъ нашихъ, не насадивше, наслаждаетесь, и „другихъ таковыхъ устроеній нашихъ домовыхъ ко житію „потребныхъ“.

„А что глаголю о васъ, иже, аки бы мните, мечемъ по-  
„брастѣ? Другієжъ безъ меча въ наши богатства и стяжанія  
„туне внидоша, ни мало, ни въ чесомъ же трудившесь, обѣ-  
„щавающе намъ помошь и оброненіе. Се добра ихъ помошь,  
„иже стоимъ предъ враги связаны! О коль жалостно ми и  
„эфло скорбно ко воспоминанію, иже предъ очима нашима  
„вся сія лютая быша, за грѣхи наши, наведены и милое оте-  
„чество разорено суще! И сего ради не мните, иже вы силою  
„свою намъ таковыя сотвориша: но вся сія Богу на нась  
„попущающу, за преступленіе наше, иже предалъ нась въ  
„руки врагомъ нашимъ!“ И сіе, ему со текущими слезами,  
къ намъ глаголющу, яко и намъ всѣмъ слезъ исполнитися,  
на него зрящимъ и таковой отъ него слышащимъ. По семъ  
же, утерши слезы, радостнымъ лицемъ провѣща: „Но обаче  
„благодарю Бога и радуюся, иже связанъ быхъ и стражду за  
„любимое отчество; аще ми за него и умрети случится, во-  
„истину драга ми сія смерть будетъ и прелюбезна“. Сие ему  
изрекшу, умолчалъ; мы же всѣ удивиша разуму мужа и  
словесству, и держахомъ въ почести его за стражею; потомъ  
послахомъ его до царя нашего и со прочими властели Лиф-  
ляндскими къ Москвѣ, и молихомъ царя много чрезъ эписто-  
лію, да не кажеть погубити его. И аще бы послушаль нась,  
могль бы всю землю Лифляндскую по немъ имѣти: понеже  
имяху его всѣ Лифлянты, яко отца. Но егдажъ приведень  
былъ предъ царя и вопрошаемъ жестоцѣ, отвѣщалъ: „иже,  
„рече, неправдою и кровопивствомъ отчество наше поса-  
„даешь, а не яко достоитъ царю христіанскому“. Онъ же,  
разгорѣвся гнѣвомъ, повелъ абіе погубити его: понеже уже  
лють и безчеловѣченъ началъ быти.

И тогда подъ тѣмъ Феллиномъ стояхомъ, памятамись, три  
недѣли и више, заточа шанцы и біюще по граду изъ дѣлъ  
великихъ. И яко азъ тогда ходихъ къ Кеси и имѣхъ три  
битвы, и единаго поразихъ новаго ленсмаршалка, подъ Вол-  
маромъ градомъ, на того мѣсто избраннаго, и яко пришедши  
подъ Кесь ротмистры, посланные на пасъ отъ Еронима Хот-

къвича, поражени, и яко стояще подъ Кесью, посылахомъ къ Ризѣ войну, и яко слышачи Еронимъ о пораженіи своихъ, и ужаснувся, пойде скоро изъ земли Лифляндскія, ажъ за Двину рѣку великую отъ насть, сіе премину и оставилъ по ряду писати, сокращенія ради исторіи; ко предреченному же о Феллинскомъ взятью возвращаюся. Егда же уже разбихомъ стѣны мѣскія, еще крѣпцѣ сопротивляющеся намъ Нѣмцы; тогда въ ноши стрѣляюще огненными кулями, и едини куля упаде въ самое яблоко церковное, еже въ верху великія церкви ихъ бѣ, и другія кули индѣ, и аbie загорѣлося мѣсто: тогда начаша сущіе во градѣ и майстръ просити времени о постановленію, обѣщающе градъ и мѣсто поддати, и прошаша вольнаго проѣзду со всѣми сущими во градѣ и съ скарбы своими. Мы же такъ не поволяше, а на томъ стало: желнерей всѣхъ выпустили вольно и жителей градскихъ, елицы хотѣша, а его не выпускали и со скарбы, милость ему обѣщающе отъ царя, яко и даде ему градъ па Москву до живота его, и скарбы оные его, елицы взяты, возвращены ему потомъ. И сице взять градъ и мѣсто; и огнь въ мѣстѣ угасихомъ. А къ тому тогда взяхомъ два, або три грады, въ нихъ же быша намѣстники того майстра Фиштенъ-беркга. Егдажъ видохомъ въ мѣсто и во градъ Феллинъ, тогда узрѣхомъ отъ мѣста стоящи еще три вышеграды, и такъ крѣпки и отъ претвердыхъ каменей сооружени, и рвы глубоки у нихъ, иже вѣрѣ не подобно: бо и рвы оные, зѣло глубокіе, каменными гладкими тесаными выведены; и обрѣтохомъ въ немъ великихъ дѣль стѣнобитныхъ осыпadesя, а подъ тѣми велкихъ и малыхъ всѣхъ полѣ-патаста на градѣ и мѣстѣ, и запасовъ и всѣхъ достатковъ множество; а въ самомъ градѣ вышнемъ, не токмо церковь, или палаты, или самъ градъ, но и кухня и стайні толстыми оловянными дщницами были крыты; и тую всю кровлю аbie князь великій новелѣлъ снять, и въ то мѣсто кровлю отъ дерева сотворити.

ГЛАВА V.  
НАЧАЛО ЗЛУ.

1560.

Клеветники. Удаленіе Сильвестра и Адашева. Ихъ винять въ смерти царицы Анастасіи. Новые любимицы. Опричники. Монахи. Сынка Сильвестра въ монастырь Соловецкій. Смерть Адашева. Новый образъ жизни Ioannovoy. Пиры. Бѣдствія Россіи. Сожженіе Москвы Татарами. Дѣла Ioanna III и сына его Василія. Смерть Ioanna Mладого, царя Dимитря; матери его Елены, Андрея Углицкаго, Семена Ряполовскаго, Михаила Верейскаго, Василія Ярославича. Ioannovы слова о нихъ. Время, когда писалъ Курбскій свою исторію.

Что жъ по семъ царь нашъ начинаетъ? Егда уже обронился, Божію помошцю, храбрыми своими отъ окрестныхъ враговъ его, тогда воздастъ имъ! Тогда платить презлыми за предобрѣйшее, прелютыми за превозлюбленнѣйшее, лукавствы и хитролествы за простыя и вѣрныя ихъ службы. А якоже сіе начинаетъ? Сице: первѣ, отгоняетъ дву мужей оныхъ отъ себя предреченныхъ, Селивестра, глаголю, презвитера, и Алексія предреченнаго, Адашева, туне и ни въ чемъ же предъ нимъ согрѣшившихъ, отворивши оба ухи своимъ презлымъ ласкателемъ, (надъ ними же, уже яко многажды рѣхомъ, ни единъ прышъ смертный во царствѣ повѣтрениѣйшъ быти можетъ), яже ему уже клеветаша и сикованцій во уши шептаху заочно на оныхъ святыхъ мужей, паче же шурья его и другіе съ ними нечестивые губители всего тамошняго царства. Чего же ради сіе творяху? /Того ради воистину: да не будетъ обличена злость ихъ и да невозбранно будетъ имъ всѣми намъ владѣти, и судъ превращающе, посулы грабити и другія злости плодити скверныя, пожитки свои умпожающе. Что же клевещутъ и шепчуть во ухо? Тогда цареви жена умре: они же рѣша, аки бы счаровали ее оные мужи; (подобно, чему сами искусины и во что вѣрють, сіе на святыхъ мужей и добрыхъ возлагали). Царь же, буйства исполнився, аbie имъ вѣру яль. Услышавъ же сіе, Селивестръ и Алексій

начаша молити, ово эпистоліями посылающе, ово чрезъ митрополита Русскаго, да будетъ очевистное глаголаніе съ ними.  
„Не отрицаемся, рече, аще повинни будемъ, смерти; но да будетъ судъ явственный предъ тобою и предо всѣмъ сенатомъ твоимъ.“

Презлые же къ сему что умышаляютъ? Эпистолій не допускаютъ до царя; епископу старому запрещаютъ и грозятъ; цареви же глаголютъ: „Аще, рече, припустиши ихъ къ себѣ „на они, очаруютъ тебя и дѣтей твоихъ; а къ тому, любяще „ихъ все твое воинство и народъ, нежели тебя самого, побѣдятъ тебя и насть каменiemъ. Аще ли и сего не будетъ: „обвязжутъ тя паки и покорять тя аки въ неволю себѣ. Такъ „худые люди и ничему годные чаровницы тебя, государя, „такъ великаго и славнаго и мудраго, боговѣнчаннаго царя, „держали предъ тѣмъ, аки въ оковахъ, повелѣвающе тебѣ „въ мѣру ясти и пити и со царицею жити, не дающе тебѣ „ни въ чесомъ же своей воли, а ни въ малѣ, а ни въ великомъ, а ни людей своихъ миловати, а ни царствомъ твоимъ „владѣти! И аще бы не они были при тебѣ, такъ при государѣ мужественному и храбромъ и пресильномъ, и тебя не „держали аки уздою, уже бы еси мало не всею вселенною „обладалъ: а то творили они своимъ чаровствы, аки очи „твои закрывающе, не дали ни на что зрети, хотяще сами „царствовати и пами всѣми владѣти. И аще на очи припустиши ихъ, паки тя очаровавши, ослѣпять. Нынѣ же, „егда отогналъ еси ихъ, воистину образумился еси, сирѣчь „во свой разумъ пришелъ, и отворилъ еси себѣ очи, зряще „уже свободно на все свое царство, яко помазанецъ Божій, „и никто же инъ, точю самъ единъ тое управляюще и имъ „владѣюще.“

И иными таковыми множайшими и безчисленными лжееписиванцы, согласясь со отцемъ своимъ діаволомъ, (паче же рещи, воистину языкъ ему и уста самому глаголанію бываютъ на пагубу роду христіанскому), сице подходятъ ласкательными глаголы мужа, и сице опровергаютъ царя христіан-

\*

скаго душу, добрѣ живущаго и въ покаянію сущаго, и сице растерзаютъ пленицу ону, Богомъ соплетенную въ любовь духовную, (акоже самъ Господь рече: *идеже собраши два или три во имя мое, ту азъ посреди ихъ*); изъ посреди Бога отгоняютъ оны, проклятые, и паки реку: сицевыми прелестными глаголы царя христіанскаго губяще, добраго бывшаго много лѣтъ, покаяніемъ украшенаго и къ Богу усвоенаго, въ воздержанію всякомъ и въ чистотѣ пребывающа. О злые и всякія презлости и лукавства исполненные, своего отечества губители, пачеже реши, всего святорусскаго царства! Что вамъ принесетъ сіе за полезное? Вмалъ узрите надъ собою дѣломъ исполняемо и надъ чады своими, и услышите отъ грядущихъ родовъ проклятие всегдашнее!

Царь же, напився отъ окаянныхъ, со сладостнымъ ласканиемъ смѣшанного, смертоноснаго яду, и самъ, лукавства, пачеже глупости, наполнився, похваляеть совѣтъ, и любить и усвояетъ ихъ въ дружбу и присягами себя и ихъ обязуетъ, вооружающесь на святыхъ неповинныхъ, къ тому и на всѣхъ добрыхъ и добро хотящихъ ему и душу за него полагающихъ, аки на враговъ своихъ, и собравъ и учинивъ уже окрестъ себя яко пресильный и великий полкъ сатанинскій. И чтожъ еще къ тому первѣ начинаеть и дѣлаетъ? Собираетъ соборище не токмо весь сенатъ свой мірскій, но и духовныхъ всѣхъ, сирѣчъ митрополита и градскихъ епископовъ призываеть, и къ тому присовокупляетъ прелукавыхъ нѣкоторыхъ мниховъ, Мисаила, глаголемаго Сукина, издавна преславнаго въ злостяхъ, и Васьяна Бѣснаго, поистинѣ реченнаго, неистового, и другихъ съ ними таковыхъ тѣмъ подобныхъ, исполненныхъ лицемѣрія и всякаго безстыдія діявола и дерзости; и посаджаетъ ихъ близу себя, благодарнѣ послушающе ихъ, вѣщающихъ и клевещущихъ ложное на святыхъ и глаголющихъ на праведныхъ беззаконіе, со премногомъ гордынею и уничиженіемъ. Что же на томъ соборищѣ производять? Чуть пописавши вины оныхъ мужей заочнѣ, яко и митрополитъ тогда предъ всѣми рекль: „Подобаетъ, рече, приведеннымъ

„имъ быти здѣ предъ насъ, да очевистѣ на нихъ клеветы будутъ, и намъ убо слышати воистину достоитъ, что они на то отвѣщаютъ.“ И всѣмъ ему добрымъ согласующе, также рекшимъ; губительнѣйшѣ же ласкатели вкупѣ со царемъ возопиша: „Не подобаетъ, рече, о епископе! Понеже вѣдомые сіи злодѣи и чаровницы велицы, очаруютъ царя, и насъ погубятъ, аще приидутъ!“ И тако осудиша ихъ заочнѣ. О смѣху достойное, паче же бѣды исполненное, осужденіе прельщенаго отъ ласкателей царя!

Заточень бываетъ отъ него Селивстръ презвитеръ, исповѣдникъ его, ажъ на островъ, иже на Студеномъ морѣ, въ монастырь Соловецкій, край Корелска языка, въ Лопи дикой лежащъ. А Алексѣй отгонялся отъ очей его, безъ суда, въ нововзятый градъ отъ насъ, Феллинъ, и тамо антипать бываетъ на мало время. Егда же услышали презлые, иже и тамо Богъ помогаетъ ему: понеже не мало градовъ Лифляндскихъ, еще не взятыхъ, хотяще поддатись ему, его ради доброты, ибо, и въ бѣдѣ будуще положенъ, служаше царю своему вѣрнѣ; онижъ паки клеветы къ клеветамъ, шептаніе къ шептанію, лжеспіваніе ко лжеспіваніямъ цареви прилагаютъ, на мужа онаго и праведнаго и доброго. И абіе повелѣлъ оттуду свести въ Дерптъ и держанъ быти подъ стражею; и по дву мѣсяцѣхъ потомъ, въ недугѣ огненный впалъ: исповѣдався и взять святны Христа Бога нашего тайны, къ Нему отъиде. Егдажъ о смерти его услышавше, клеветницы возопиша цареви: „се твой измѣнникъ самъ себѣ задаль ядъ „смертоносный и умре“.

А той Селивстръ презвитеръ, еже прежде, даже не изгнанъ былъ, видѣвъ его, иже не по Бозѣ всякия вещи начинаеть, претивъ ему и наказуя много, да во страсъ Божіи пребываетъ и въ воздержанію жительствуетъ, и иными множайшими словесы Божественными поучая и наказуя много,— онъ же отнюдь того не внимаше и ко ласкателемъ умъ свой и уши приклонилъ: разсмотрѣвъ же вся сія презвитеръ, иже уже лице свое отъ него отвратилъ, отшелъ бысть въ мона-

стырь; сто миль отъ Москвы лежаць, и тамо во мнинствѣ будуще, нарочитое и чистое свое жительство препровождалъ. Клеветницы же, слышавше, иже тамо въ чести имѣютъ оные мниси его, сего ради, завистю разсѣдаеми, ово завидяще мужу славы, ово боящеся, да не услышить царь о семъ и паки не возвратить его къ себѣ, и да не обличатся ихъ неправды и превращеніе судовъ, и много-взимательные, любимыя издавна обыкновенія ихъ, посулы, и новоначалныя піянства и нечистоты паки да не прескучутся отъ онаго святаго: и оттуды похватиша его и заведоша на Соловки, яже прежъ рѣхомъ, идѣже бы и слухъ его не обрѣлся, похвалляющись, аки бы то соборнѣ осудиша его, мужа нарочитаго и готоваго отвѣщати на клеветы.

Гдѣ таковъ судъ слышанъ подъ солнцемъ, безъ очевистнаго вѣщанія? Яко и Златоустый пишеть во эпистоліи свой ко Иннокентію, папѣ Римскому, нарекающе на Феофила и на царицу и на все соборище его о неправедномъ изгнаніи своемъ, ему же начало: „Первѣе, нежели отданы суть эпистоліи наши, „мню, благочестіе твое слышавше, яковый здѣ мяtekъ творити дерзнула неправда;“ и паки при концѣ въ той же: „и „аще противники обрѣли, иже такъ презрѣніе сотворили, и „аще замышляютъ ложныя клеветы, понеже нась безвиннѣ „изгнали, не давше намъ а ни преписей, а ни книжецъ, а ни „объявивши клеветниковъ имѣти и оброняти, и мы на судъ „будемъ и покажемъ оныхъ самихъ, а не нась, быти винными, что на нась воскладауть: понеже неповинны есмы. „И сопротивъ еже они сотворили? сопротивъ всѣмъ правиломъ, „сопротивъ всѣмъ церковнымъ канономъ;—и что глаголю какономъ церковнымъ? а не въ поганскихъ судѣхъ, а ни въ „варварскихъ престолѣхъ таковыя когда случились; а ни Скиѳы, а ни Сарматы когда судили судъ повелѣти единой стоярнѣ заочнѣ на оклеветанныхъ,“ и прочія, тѣмъ подобныя, яко въ томъ его посланіи лучше, читающи, разсмотрится. Се соборный царя нашего христіанского таковъ судъ! се декреть, знаменитѣ произведеній отъ вселукаваго сонмища ласкателей,

грядущимъ родомъ на срамоту вѣчныхъ памяти и унижение Русскому языку! понеже у нихъ въ землѣ уродилися таковые лукавые, презлые, ехиднны отроды, иже у матери своей чрево прогрызли, сирѣчъ земли святорусскія, яже породила ихъ и воспитала, воистину на свою бѣду и спустошеніе!

Чтожъ, по сихъ, за плодъ отъ преславныхъ ласкателей, пачежъ презлыхъ губителей, возрастаетъ? и во что вещи обращаются? и что царь отъ нихъ пріобрѣтаетъ и получаетъ? Абіе съ ними діаволъ умышляетъ первый входъ ко злости, сопротивъ узкаго и мѣрнаго пути Христова, по преславномъ и широкомъ пути свободное хожденіе. А яко жъ сіе начинаютъ и како царева житія прежнюю мѣрность разоряютъ, еже нарицали неволею обвязанна? Начинаютъ пиры частые со многими плянствы, отъ нихъ же всякия нечистоты рождаются. И что еще къ тому прилагаются? чаши великия, воистину діаволу обѣщанныя, и чаши таковыя, положивши въ нихъ зѣло пьяного питья, и совѣтуютъ первую цареви выпити, потомъ всѣмъ сущимъ пирующимъ съ нимъ! и аще ли тѣми до обумертья, пачежъ до неистовства, не упіются, они другія и третія прилагаютъ, и не хотящихъ ихъ пitiи и таковая беззаконія творити заклинаютъ со великими прещенными; цареви же воплютъ: „Се! рече, онъ сице, и онъ сице (имя рекше), не хощетъ на „твоемъ пиру веселья быти, подобно тебѣ и насть осуждаеть и „насмѣваеть, аки пьяницъ, являющъ праведный лицемѣріемъ! „И подобно твои суть недоброхоты, иже съ тобою не согла- „суютъ и тебя не слушаютъ, и еще Селивестровъ или Алек- „сѣвѣръ духъ, (сирѣчъ обычай), не вышелъ изъ нихъ!“ И иными словесы бѣсовскими множайшими, нежели тѣхъ, многихъ трезвыхъ мужей и мѣрныхъ во жительствѣ добромъ и во нравѣхъ наругаютъ и посрамощаютъ, льюще на нихъ чаши оныя проклятыя, ими же не хотяще уливатися, або отнюдь не могуще, и къ тому имъ смертьми и различными муками претяще, яко и мало послѣди, многихъ того ради погубиша. О! воистину новое идолослуженіе, и обѣщаніе и приношеніе не болвану Ангелонову и прочимъ, но самому Сатанѣ и бѣ-

сомъ его, не жертвы воловъ и козловъ приношаще, влекомыя насилиемъ на заколеніе, но самыя души свои и тѣлеса самовластною волею, сребролюбія ради и славы міра сего, ослѣши, сіе творяще! И сице первѣе царское честное и воздержальное жительство разоряютъ, презлые и окаянны!

Се, царю! получиль еси оть шепчущихъ ти во уши любимыхъ твоихъ ласкателей: вмѣсто святаго поста твоего и воздержанія прежняго, піянство губительное со обѣщанными діаволамъ чашами; и вмѣсто цѣломудренаго и святаго жительства твѣго, нечистоты, всякихъ сквернъ исполненныя; вмѣстожъ крѣости и суда твоего царскаго, на лютость и безчеловѣчіе подвигоша тя; вмѣстожъ молитвъ тихихъ и кроткихъ, ими же ко Богу твоему бесѣдовалъ еси, лѣнности и долгому спанію научиша тя, и по снѣ зіянію, главоболію съ похмѣлья и другимъ злостямъ неизмѣримъ и неисповѣдимъ. А еже восхваляша тя, и возношаша и глаголаша тя царя велика, непобѣдима и храбра; и воистину таковъ быль еси, егда во страсѣ Божіи жительствовалъ. Егда же надутъ оть нихъ и прельщенъ, что получилъ еси? вмѣсто мужества твоего и храбрости, бѣгунъ предъ врагомъ и хороняка... царь великій христіанскій!... предъ бусурманскимъ волкомъ, иже прежде предъ нами мѣста не нашель и на дикомъ полѣ, бѣгая. А за совѣтомъ любимыхъ твоихъ ласкателей и за молитвами Чудовскаго Левки и прочихъ вселукавыхъ мниховъ, что добраго и полезнаго и похвальнаго и Богу угоднаго пріобрѣль еси? Развѣ спустошеніе земли твоей, ово оть тебя самого съ кромѣшники твоими, ово оть предреченнаго иса бусурманскаго,—и къ тому злуу славу оть окрестныхъ сусѣдовъ, и проклятие и нареканіе слезное ото всего народу? И что еще прегоршаго и срамотнѣйшаго и ко слушанію претягчайшаго: самое отечество твое, превеликое мѣсто и многонародное, градъ Москва, во вселенной славный, сожженъ и потребленъ со безчисленными народы христіанскими внезапу... О бѣда претягчайшая и ко слышанію жалостная! Али не часть было образумитися и покаятися къ Богу, яко Манасія, и отклонити волю естествен-

наго самовластія по естеству ко своему Сотворителю, искушившему насть наидражайшею кровію своею, нежели то самовластіе со произволеніемъ самовольныи покоряти чрезъ естество сущностату человѣческому и внимати вѣрнымъ слугамъ его, глаголю, презымъ ласкателемъ его?

Еще ли ся не разсмотріши, о царю! къ чему тя привели человѣкоугодницы? и чѣмъ тя сотворили любимые маныяки твои? и яко опровергли и опроказили прежде святую и многоцѣнную, покаяніемъ украшенную, совѣсть души твоей? И аще намъ не вѣришь, нарицающе насть туне измѣнниками прелукавыми, да прочтеть величество твое во словѣ, златовѣщательными устами изреченномъ, о Иродѣ, ему жъ начало, (днесъ намъ Ioannovo преподобie!): „Иродова лютость егда „возвѣщалась, смущались внутренныя, сердца вострепетали, „зракъ помрачился, разумъ притупился“, или что твердо въ чувствахъ человѣческихъ, егда погубляетъ добродѣтели величество злостей множества, и паки мало пониже: „Достойнѣ „убо смущались внутренныя, сердца трепетали: понеже Иродъ „осквернилъ церковь, іерейство отнялъ“, (яко ты аще не Ioanna Крестителя, но Филиппа архиепископа съ другими святыми смущилъ) „чинъ скверно содѣлалъ, царство сокрушилъ; „что было благочестія, что правилъ, что житія, что обычаевъ, „что вѣры, что наказанія — погубилъ и смѣсиль“. „Иродъ, „рече, мучитель гражданъ, воиновъ, разбойникъ, друговъ спустошитель:“ твоего же величества произобиле злости! иже не токмо друговъ, но и всяя святорусскія земли съ кромѣшники твоими спустошеніе, домовъ ихъ грабитель и убійца сыновъ... отъ чего, Боже! сохрани тебя и не попусти тому быти, Господи Царю вѣкомъ!... бо уже и то аки на острею сабли виситъ: понеже аще не сыновъ, но соплеменныхъ и ближнихъ въ роду братью уже погубилъ еси, наполняюще мѣру кровопивцевъ, отца своего и матери твоей и дѣда. Яко отецъ твой и мати, иже всѣмъ вѣдомо, колико погубили: тако жъ и дѣдъ твой, со Гречкою бабою твою, сына предобраго Ioanna, отъ первыя жены своея, отъ Тверскія княжны свя-

ты Марії рождenna, наимужественнѣйшаго и преславнаго въ богатырскихъ исправленіяхъ, и отъ него рожденаго, бого-вѣнчанного внука своего, царя Димитрія, съ матерью его святою Еленою, ового смертоноснѣмъ ядомъ, а того многолѣтнѣмъ заключенiemъ темничнымъ, послѣднє удавленiemъ, погубиша, отрекшись и забывши любови сродства. И не удовлѣвся тѣмъ! Къ тому брата единоутробнаго, Андрея Углицкаго, мужа зѣло разумнаго и мудраго, тяжкими веригами въ темницѣ за малые дни удавилъ, и двухъ сыновъ его, отъ сестры матернихъ оторвавши... о умиленно ко слышанію и тяжко ко изреченію! человѣческая злость въ толикую презлость провозрастаема, пачежъ отъ христіанскихъ начальниковъ!... многолѣтнѣмъ заключенiemъ темничнымъ непощадно поморилъ. Князя Симеона жъ, глаголемаго Ряполовскаго, мужа зѣло пресильнаго и разумнаго, влекомаго отъ рода Владимира, главнымъ посѣченiemъ убилъ. И другихъ братію свою, ближнихъ ему въ роду, овыхъ разогналъ до чуждыkhъ земель, яко Верейскаго Михаила и Василія Ярославича; а другихъ, во отроческомъ вѣку еще сущихъ, также темничнымъ заключенiemъ, на скверной и проклятой завѣтной грамотѣ... о увы! о бѣда! ко слышанію тяжко!... заклинающе сына своего Василья, повелѣль неповинныхъ погубити неотрочнѣ. Такожъ сотворили и иныхъ многимъ, ихъ же, долготы ради писанія, здѣ оставляется. Ко предреченному Златоустову возвращаюся, о Иродѣ пишущу: „окрестныхъ, рече, мужей убийца, напаяюще землю кровію, въ жаждѣ крове содержался“. Сія Златоустый о Иродѣ во словѣ своемъ рече, и прочее.

О царю! прежде зѣло любимый отъ нась! не хотѣль бы малыя сея части презлости твоей изреци; но преодоленъ быхъ и принужденъ любовію Христа моего и ревностію любви распалихъ по мученицѣхъ, отъ тебя избіенныхъ неповинныхъ, братіяхъ нашихъ. Яко и отъ тебя самого не токмо слышахъ, но и видѣхъ и дѣломъ исполняемо, и о семъ, еще аки хвалиющеся, глаголаль еси: „Азъ, рече, избіенныхъ отъ отца и „дѣда моего одѣваю гробы ихъ драгоценными аксамиты и

„украшаю раки неповиннѣ избѣенныхъ праведныхъ“ (се! Господне слово сбылось на тебя, къ Жидамъ реченное: *А сего ради, рече, согласуете и соблаговолите, наполняюще мѣту, отъ презрѣли, убивство презлости отцезъ вашихъ, и показуете сами себя, сирѣчъ свидѣтельствуете сами о себѣ, иже есте сынове убийцевъ исповѣдающесѧ: а отъ тебя и отъ твоихъ кромѣшниковъ, твоимъ повелѣніемъ, безчисленныхъ убѣнныхъ мучениковъ, кто будетъ украшати гробы и позлащати раки ихъ? О! воистину смѣху достойно, со многимъ плачемъ смѣшенному, и непотребно сie отиудь, аще бы было то отъ сыновъ твоихъ дѣйствуюмо, которые бы хотѣли, отъ чего Боже сохрани, мѣру твою сохраняти. Но яко, а ни Богъ, а ни тѣ избѣенные отъ человѣкоубийцевъ древнихъ того не желали, иже бы неповиннѣ избѣнни были, такъ и отъ сыновъ, произволенiemъ здымъ согласующихъ отцемъ своимъ, не желаютъ сего по смерти, не токмо гробомъ и ракамъ украшаемъ и позлащаемъ быти; но и самимъ величаемъ и похваляемъ: но праведные отъ праведныхъ, мученики отъ кроткихъ и по закону Божију жительствующихъ, похваляеми и почитаеми быти достоять.*

А сему уже и конецъ положимъ: понеже и сie краткое сего ради произволихомъ написати, да не отиудь въ забвение придутъ: ибо того ради славныя и нарочитыя исправленія великихъ мужей отъ мудрыхъ человѣковъ исторіями описашася, да ревнуютъ имъ грядущіе роды; а презлыхъ и лукавыхъ пагубныя и скверныя дѣла того ради написаны, иже бы стреглись и соблюдались отъ нихъ человѣцы, яко отъ смертоносныхъ ядовъ, или повѣтрія, не токмо тѣлеснаго, но и душевнаго. Такожъ и мы вкратцѣ написахомъ малую часть, яко прежде многажды рѣхомъ, все оставляюще Божију суду нелицепрѣятному, хотящему воздати и сокрушити главы враговъ своихъ, ажъ и до власъ приходящихъ во прегрѣшеніяхъ своихъ, сирѣчъ: отомстить и наималѣйшую обиду убогихъ своихъ отъ пресильныхъ; и паки той же: озлобленія ради нищихъ и воздыханія убогихъ, нынъ воскресну, глаголеть

Господъ: положуся во спасение и не обинюся о немъ; яко индѣ тѣмъ же пророкомъ рекль: помыслилъ еси, рече, беззаконіе, аки быль бы тебѣ подобенъ; обличю тя и поставлю предъ лицемъ твоимъ грехи твоя; аки бы рекль: аще не покажется о неправдахъ своихъ и о обидахъ убогихъ Закхеевымъ покаяніемъ. А къ тому до наилѣпшей памяти тамо живущимъ оставлю: понеже азъ, еще во среду бѣды тое презѣльныя, отъидохъ отъ отечества моего; а уже и тогда видѣнаго и слышанаго о таковыхъ злостяхъ и гоненіяхъ, не могъ бы на цѣлую книгу написати, яко вмалѣ и вкратцѣ воспомянухъ о семъ въ предисловію, отъ наasz написанномъ на книгу словесъ Златоустовыхъ, глаголемую *Новый Маргаритъ*, емужъ начало: „Въ лѣто осмѣя тысячи, вѣку звѣринаго, яко глаголеть во святой Апокалипсії“, и прочее. Но достоитъ ми убѣнныхъ оныхъ безъ правды благородныхъ и свѣтлыхъ мужей, свѣтлыхъ, глаголю, не токмо въ родѣхъ, но и въ обычаяхъ, воспомянути, колико память ми снесеть, паче же благодать Святаго Духа подастъ, уже во старости немощнымъ тѣломъ сущу, бывшу ми паче же бѣдами и напастями отъ ту живущихъ человѣковъ всякими ненавистьми объяту. Аще что и забудется, да оставится ми, молю, отъ острозрительныхъ въ разумѣ, и въ памяти дожайшней и неутруженной сущихъ. Се уже по возможности моей начну исчитати имена благородныхъ мужей и юношъ, паче же, (достоитъ со дерзновеніемъ нарицати ихъ), страдальцевъ и новыхъ мучениковъ, неповинныхъ сущихъ избѣнныхъ.

---

## ГЛАВА VI.

### О ПОБИЕНИИ КНЯЖЕСКИХЪ РОДОВЪ.

1560—1573.

Неслыханное гоненіе. Первые казни: друзья и родственники Адашевы. Гибель князей: Д. Овчинина, М. Рѣпнина, Ю. и П. Кашиныхъ, Д. Шо-вырева, Д. Курлетеева съ семействомъ, П. Оболенского-Серебряного, А. Ярославова, В. Курлетеева, А. Горбатаго-Сузdalского съ сыномъ, П.

и М. Ховриныхъ, Д. Ряполовского, С., А. и В. Ростовскихъ, В. Темкина съ сыномъ, П. Щенятева съ братомъ, Ф. Львова, И. Шаховского, В., А. и М. Прозоровскихъ, И. Пронского, В. Рыбина, царского брата князя Владимира, съ матерью, жену и двумя младенцами, Н. Одоевского и Михаила Воротынского.

Скоро по Алексѣевѣ смерти и по Селивестровѣ изгнанію, воскурилось гоненіе великое, и пожаръ лютости въ землѣ Русской возгорѣлся; и гоненіе воистину таковое неслыханное не токмо въ Русской землѣ никогда же бывало, а ни у древнихъ поганскихъ царей: бо и при нечестивыхъ мучителѣхъ христіане, исповѣдающіе вѣровати Христу и богомъ поганскимъ ругающіеся, имаены и мучими были, а неисповѣдающихъ и кръемыхъ внутрь себя вѣру, аще и ту стоящихъ, аще и знаемыхъ, аще и братю и сродниковъ, не имано, а ни мучено. А нашъ новоизвѣленный звѣрь первѣ началь сродниковъ Алексѣевыхъ и Селивестровыхъ писати имена, и не токмо сродныхъ, но о комъ послышашь отъ тѣхъ же клеветниковъ своихъ, и друзей и сосѣдовъ знаемыхъ, аще и мало знаемыхъ, многихъ же отнюдь и не знаемыхъ, ихъ богатствъ ради и стяжанія, оклеветаемо отъ тѣхъ, многихъ имати повелѣль и мучити различными муками, а другихъ множайшихъ отъ имѣній ихъ и домовъ изгоняти въ дальние грады. А про чотожъ тѣхъ мучилъ неповинныхъ? Про то: понеже земля возвопіяла о тѣхъ праведныхъ въ неповинномъ изгнанію, нарекающе и кленуще тѣхъ предреченныхъ ласкателей, соблазнившихъ царя; онъ же вкупѣ съ ними, ово аки оправдаваясь предо всѣми, ово яко стрегущесь чаровства, не вѣмъ якого, мучити повелѣль оныхъ, не единаго, ни дву, но народъ цѣлъ, ихъ же именъ, тѣхъ неповинныхъ, яже въ тѣхъ мукахъ помроша, множества ради исписати невозможно.

Тогда-то убіенна Марія преподобная, нарицаемая Магдалина, съ пятьми сынами своими: понеже была родомъ Ляховица, потомъ исправилась въ правовѣріе, и была великая и превосходная постница, многажды въ годъ единаго въ седмицу вкушающи, и такъ во святомъ вдовствѣ провозсіявшая,

яко на преподобномъ тѣлѣ ея носити ей вериги тяжкія же-  
лѣзныя, тѣло порабощающе, да духу покорить его; и про-  
чихъ святыхъ дѣлъ ея и добродѣтелей исписати тамо живу-  
щимъ оставлю. Оклеветана же предъ царемъ, аки бы то была  
чаровница и Алексѣева согласница, того ради ее погубити  
повелѣлъ и со чады ея, и многихъ съ нею: понеже той былъ  
Алексѣй не токмо самъ добродѣтенъ, но и другъ и при-  
частникъ, яко Давидъ рече, *всъмъ боящимся Господа и со-  
общникъ всъмъ хранящимъ заповѣди его*, и колько десять  
имѣлъ прокаженныхъ въ дому своемъ, тайне питающе и об-  
мывающе ихъ, многажды самъ руками своими гной ихъ  
отирающе.

И тогдажъ убіенъ въ томъ гоненію единъ мужъ Іоаннъ,  
нареченный Шишкінъ, со женою и съ дѣтками: сродникъ  
быль Алексѣевъ и мужъ воистину праведный и зѣло разум-  
ный, въ родѣ благороденъ и богатъ. Потомъ послѣ тѣхъ  
двухъ, або трехъ, убіенни благородніе мужіе: Данило, братъ  
единоутробный Алексѣевъ, и съ сыномъ Тархомъ, иже быль  
еще во младенческомъ вѣку, лѣтъ аки двунадесяти, и тещь  
Данила онаго, Петръ Туровъ, и Феодоръ, и Алексѣй и Андрей  
Сатинъ, ихъ же была сестра за Алексѣемъ предреченнымъ,  
и другихъ съ ними. А Петру оному, аки за мѣсяцъ предъ  
смертию, видѣніе божественное дивное явилось, проповѣдающе  
смерть мученическую, (онъ же мнѣ самъ исповѣдалъ); кото-  
рое ту, краткости ради писанія, оставлю.

Паки убить отъ него тогда князь Дмитрій Овчининъ,  
его же отецъ здѣ много лѣтъ страдалъ за него и умре ту.  
Sie выслужилъ на сына! бо еще во юношескомъ вѣку, аки  
лѣтъ двадесяти или мало болѣ, закланъ отъ самаго его руки.

Тогда же убіенъ отъ него князь Михайло, глаголемый  
Рѣпинъ, уже въ сигилитскомъ сану сущъ. А за что же убіенъ  
и за якую вину? Началь пiti, съ нѣкоторыми любимыми  
ласкатели своими, оними предреченными великими, обѣщан-  
ными діаволу, чашами, идѣже и онъ по прилукаю призванъ  
быль: хотяще бо его тѣмъ аки въ дружбу себѣ присвоити,

и упившись началь со скоморохами въ машкахъ плясати, и сущіе пирующіе съ нимъ; — видѣвъ же сіе безчиніе, онъ мужъ нарочитый и благородный началь плакати и глаголати ему: „иже не достоитъ ти, о царю христіанскій! таковыхъ „творити“. Онъ же началь нудити его, глаголюще: „веселись „играй съ нами“, и взявши машкару класти началь на лице его; онъ же отверже ю и потошталъ, и рече: „не буди ми „се безумie и безчиніе сотворити, въ совѣтническомъ чину „сущу мужу!“ Царь же, ярости исполнився, отогналъ его отъ очей своихъ, и по коликихъ дняхъ потомъ, въ день недѣльный, на всенощномъ бдѣнію стоящу ему въ церкви, въ чась чтенія евангельскаго, повелѣлъ воинамъ безчеловѣчнымъ и лютымъ заклати его, близу самаго олтаря стояща, аки агнца Божія неповиннаго. И тое же ноши убти повелѣлъ сиگлита своего князя Юрья, глаголемаго Кашина, также ко церкви грядуща на молитву утреннюю; и закланъ на самомъ празднику церковномъ, и наполниша помостъ церковный весь кровию его святою.

Потомъ убіенъ того Юрья братъ, князь Іоаннъ. А сродникъ ихъ князь Дмитрій, глаголемый Шовыревъ, на коль посаженъ; и глаголютъ, его день быти жива, и аки не човши муки тоя лютыя, на колѣ, яко на престолѣ сѣдящъ, воспѣвалъ канонъ изо устъ Господу нашему Іисусу Христу, а другій канонъ благодарственный пречистой Богородицѣ, съ ними же вкупѣ правило немалое, глаголемое акаеистъ, еже въ немъ замыкается все плотское Божіе смотрѣніе: и по окончанію пѣнія онаго, духъ святый предаль Господеви. И тогда же и другихъ княжать немало, того же роду побито; а стрыя тѣхъ княжать Дмитрія, глаголемаго Курлетеева, постричи во мнихи повелѣ.... неслыханное беззаконіе!... силою повелѣ всероднѣ, сирѣчъ со женою и съ сссущими малыми дѣтками, плачущихъ, вопіющихъ. А поликихъ лѣтѣхъ, подавлено ихъ всѣхъ. А сей былъ князь Дмитрій мужъ совершенный и нарочитый въ разумѣ стигклить, избранный въ родѣ.

Потомъ убіень отъ него Петръ Оболенскій, глаголемый Сребряный, сицелитскимъ саномъ украшень и мужъ нарочить въ воинствѣ и богать. Потомъ того же роду княжать побіено: Александра Ярославова и князя Владимира Курлетеева, сыновца онаго Дмитрія; и были тѣ оба, паче же Александръ, мужіе воистину ангеломъ подобные жительствомъ и разумомъ: бо были такъ искусны въ книжномъ разумѣ православныхъ догматъ, иже всѣ священные писанія во устахъ имѣли; къ тому и въ военныхъ дѣлѣхъ свѣтлы и нарочиты, по роду влекомы отъ великаго Владимира, отъ пленицы великаго князя Михаила Черниговскаго, яже убіенъ отъ безбожнаго Батыя за то, иже боги его насмѣвалъ и Христа Бога предъ мучителемъ, такъ сильнымъ и грознымъ, со дерзновеніемъ проповѣдалъ. Но и тѣ сродницы его, кровию вѣячавшіеся, приложени суть, пострадавшіе неповиннѣ, къ пострадавшему за Христа, и преставлены мученики къ мученику.

Тогда же убіенъ отъ него княжа Сузdalское Александръ, глаголемый Горбатый, со единочаднымъ своимъ сыномъ Петромъ, въ цвѣтѣ возраста, аки въ седминадесяти лѣтѣхъ. И тогожъ дnia убіенъ съ нимъ шуринъ его Петръ Ховринъ, мужъ Грецкаго роду, зѣло благороднаго и богатаго, сынъ подскарбія земскаго; а потомъ и братъ его Михаилъ Петровичъ. О томъ то Александръ Горбатомъ воспомянухъ, пишучи повѣсть о взятию Кязанскомъ: бо тѣ княжата Сузdalские влекомы отъ роду великаго Владимира, и была на нихъ власть старшая Русская, между всѣми княжаты, болѣе дву сотъ лѣтъ, и владѣль отъ нихъ единъ Андрей, княжа Сузdalское Волгою рѣкою, ажъ до моря Каспійскаго; тѣхъ же то былъ княжать Сузdalскихъ сродичъ, Нижняго Новагорода отчичъ, славный богатырь въ земляхъ Русскихъ, князь Янь Тугой-Лукъ: аще бы о немъ по ряду воспомянуты, была бы цѣлая повѣсть рыцарства его; отъ него же, памятамись и великие княжата Тверскіе изыдоша, яко лучше о семъ знаменуетъ въ лѣтописной книгѣ Русской. Но и той былъ, новоубіенный Александръ, мужъ глубокаго разума и искусный

зъло въ воинъхъ вещахъ, и къ тому послѣдователь тщали-  
вый священныхъ писаній, яко и при самой смерти ихъ ра-  
достины и надежны быша, и неповиннѣ отъ него посѣчени,  
яко агнцы Бога живаго. И глаголуть о нихъ при томъ быв-  
ше и на то зряще: егда уже приведены къ самому посѣще-  
нію, тогда, глаголуть, сына его, первѣ со потщаніемъ при-  
клонивша выю къ мечу, отецъ же возбранивъ ему и рече:  
„О чадо превозлюбленное и единородный сыне мой! да не  
„узрять очи мои отсѣченія главы твоей!“ И первѣ самъ  
княжа усѣченъ: младенецъ же онъ храбрый, взявъ мучени-  
ческую честную главу отца своего, и возврѣвъ на ню, рече:  
„Благодарю тя, о царю вѣкомъ, Іисусе Христе Боже нашъ,  
„царствующій со Отцемъ и со Святымъ Духомъ! иже сподо-  
„билъ еси насть неповиннымъ убіеннымъ быти, яко и самъ  
„отъ богоборныхъ Жидовъ закланъ еси, неповинный агнче!  
„А сего ради пріими души наша въ живодательныя руцѣ  
„твои, Господи!“ И сіе изрекши, приклонився подъ оскордъ  
ко усѣченію главы своея святыя.... Съ таковымъ упованіемъ  
и со многою вѣрою ко Христу своему отойдоша.

Тогда, въ тѣ же лѣта, або предъ тѣмъ еще мало, убить,  
за повелѣніемъ его, княжа Ряновское Дмитрій, мужъ въ  
разумѣ многъ и зъло храбръ, искусень же и свидѣтельство-  
ванъ отъ младости своей въ богатырскихъ вещахъ: бо не  
мало, яко всѣмъ тамо вѣдомо, выиграль битвъ надъ безбож-  
ными Измайлътъи, ажъ на дикое поле за ними далеко хо-  
дяще. Се выслужилъ! Главою заплатилъ; отъ жены и дѣтокъ  
оторвать и внесапу смерти предати повелѣль. Паки побѣни  
отъ него того же лѣта княжата Ростовскіе Семенъ, Андрей и  
Василій и друзіи съ ними. Паки потомъ тѣхъ же княжать  
Ростовскихъ, иже и здѣсь страдалъ за него, Василій Темкинъ  
и со сыномъ своимъ разсѣканы отъ кромѣшниковъ его, ка-  
товъ избранныхъ, за повелѣніемъ его.

Паки убіенъ княжа Петръ, глаголемый Щенятеvъ, внукъ  
княжати Литовскаго Патрикія: мужъ зъло благородный быль  
и богатый, и оставилъ все богатство и многое стяженіе, мни-

шествовать было произволить, и нестяжательное, христоподражательное жительство возлюбилъ; но и тамо мучитель мучити его повелѣ, на желѣзной сковадѣ огнемъ разженной жещи и за ногти иглы бити. И въ сицевыхъ мукахъ скончался. Тако же и единоколѣнныхъ братію его, Петра, Иоанна, княжать нарочитыхъ, погубилъ.

Въ тѣ же лѣта побиты братья мои княжата Ярославскіе, влекомые отъ рода княжати Смоленскаго, святаго Феодора Ростиславича, правнука великаго Владимира Мономаха; имена ихъ были: князь Феодоръ Львовъ, мужъ зѣло храбрый и святаго жительства, и отъ младости своей, ажъ до четыредесятнаго лѣта, служилъ ему вѣриѣ, многажды надъ поганскими языками свѣтлымъ одолѣнія поставлялъ, крововища руку свою, паче же освящающе во крови бусурманской сущихъ враговъ креста Христова. Другаго князя Феодора, внука славнаго князя Феодора Романовича, иже прадѣду того царя, губителя нашего, въ ордѣ будучи, даже еще въ неволѣ были княжата Русскіе у ординскаго царя и отъ его руки власти пріимовали, потомъ, за его попеченіемъ, на царство свое возведенъ бысть.... Се такъ службы и доброхотствованія прародителей нашихъ ко своимъ прародителемъ воспомянуль и заплатиль! Княжата наши Ярославскіе никогдаже отъ его прародителей не бывали отступни въ бѣдахъ и въ напастехъ ихъ, яко вѣрные и доброхотные братія, сущіе по роду влекомы отъ единаго славнаго и блаженнаго Владимира Мономаха. За тѣмъ-то княземъ Феодоромъ была сестра его за двухъ рожденная, дщи князя Михаила Глинскаго, славнаго рыцаря, его же погубила неповиннѣ мати его, сущаго стрыя своего, обличающа ее за беззаконіе. Тако же и другихъ тое же пленицы княжать не мало погубиль: единаго отъ нихъ своею рукою булавою на смерть убилъ на Невлѣ мѣстѣ, идучи къ Полоцку, реченного Иоанна Шаховскаго; и потомъ Василья, Александра и Михаила княжать, глаголемыхъ Прозоровскихъ, и другихъ княжать того же рода, Ушатыхъ нареченныхъ, сродныхъ братій ихъ сущихъ, тѣхъ же княжать

Ярославскихъ роду, погубилъ всенародно: понеже имѣли отчины великия, мню, негли изъ того ихъ погубилъ. Потомъ Иоанна княжа Пронское, отъ роду великихъ князей Рязанскихъ, мужа престарѣвшагося уже во днехъ, и отъ младости его служаща не токмо ему, еще и отцу его много лѣть, многажды гетманомъ великимъ бывша и сигклитскимъ саномъ почтеннаго, (послѣди же мнишество возлюбилъ и въ монастырѣ единомъ оstriже власы и отрекшия всея суety мира сего, Христа своего ради), — онъ же такъ муже престарѣвшаго во днехъ мноzѣхъ и во старости маститый отъ чреды спасенныхя извлече и въ рѣцѣ утопити повелѣль. И другаго княжа Пронское Василія, глаголемаго Рыбина, погубилъ. Въ той же день и иныхъ не мало благородныхъ мужей нарочитыхъ воинъ, аки двѣсти, избіенно; а иѣцы глаголютъ и вяще.

Тогда же убилъ Владимира, стрыечнаго брата своего, съ матерью того Евфросиньею, княжною Хованскою, яже была отъ роду князя великаго Литовскаго Олгерда, отца Ягайла, короля Польскаго, и воистину святую и постницу великуюко святомъ вдовствѣ и во мнишествѣ провозсиявшую. Тогда же разстрѣляти съ ручницъ повелѣль жену брата своего Евдокію, княжну Одоевскую, такожъ воистину святую, и зѣло кроткую, и священныхъ писаній искусствную, и пѣнія божественнаго всего навыкшую, и дву младенцевъ, сыновъ брата своего, отъ толи святыхъ рожденыхъ: единому было имя Василій, аки въ десяти лѣтѣхъ, а другій мнѣйшій... Запамятахъ уже, яко было имя его; но лучше въ книгахъ животныхъ написанъ, приснопамятныхъ, на небесѣхъ, у самого Христа Бога нашего... И иные мнози слузи ихъ вѣрные избіены, не токмо мужи и юноши благородные, но и жены и дѣвицы свѣтлыхъ родовъ и благородныхъ шляхетскихъ.

Потомъ убіень славный и между княжаты Русскими Михаилъ Воротынскій и Никита княжа Одоевскій, сродный его, со младенчики дѣтками своими — единъ аки седми лѣть, а другій мнѣйшій, и со женою его: всероднѣ погублено ихъ,

\*

глаголють; его же была сестра, предреченная Евдокія святая, за братомъ царевымъ, Владиміромъ. А что же сему лавина была княжати Воротынскому? Негли тая точію: егда, по сожженію великаго славнаго мѣста Московскаго, многонароднаго, отъ Перекопскаго царя и по спустошенію, умиленномъ и жалостномъ ко слышанію, Русскія земли отъ безбожныхъ варваровъ, аки годъ единъ спустя, той же царь Перекопскій, хотяще уже до конца спустошити землю оную и самого того князя великаго выгнati и изъ царства его, и поиде яко левъ кровоядецъ, рыкая, розиня лютую пащеку на пожреніе христіанъ, со всѣми силами своими бусурманскими: услышавъ же сie, наше чудо забѣжалъ предъ нимъ сто и двадесѧть миль съ Москвы, ажъ въ Новгородѣ великий; а того Михаила Воротынского поставилъ съ войскомъ, яко могучи, земли оныя спустошенныя и окаянныя бронити повелѣль. Онъ же, яко мужъ крѣпкій и мужественный, въ полкоустроеніяхъ зѣло искусный, съ тѣмъ такъ сильнымъ звѣремъ бусурманскимъ битву великую сведе; не далъ ему распростертися, а ни на мнѣе воевати убогихъ христіанъ; но біяшеся крѣпци зѣло съ нимъ, и глаголють, колко дней брань она пребывала. И поможе Богъ христіаномъ, благоумнаго мужа полкоустроеніемъ, и падоша отъ воинства христіанскаго бусурманскіе полки, и самого царя сынове два, глаголють, убіени, а единъ живъ изыманъ на той битвѣ; царь же самъ едва въ орду утече, а хоругвей великихъ бусурманскихъ и шатровъ своихъ отбѣжалъ въ нощи. На той же битвѣ и гетмана его славнаго, кровопійцу христіанскаго, Дивія Мурзу изымано жива; и всѣхъ тѣхъ, яко гетмана и сына царева, такъ и хоруговъ царскую и шатры его, послалъ.

Что же воздаль за сию ему службу? Послушай, молю, прилежно прегорчайшія тоя и жалостныя ко слышанію трагедіи. Аки лѣто едино потомъ спустя, онаго побѣдоносца и обронителя своего и всея Русскія земли изымати и связанна привести и предъ собою поставить повелѣль; и обрѣтши единаго

раба его, окрадшаго того господина своего (а мню, научень отъ него: бо еще тѣ княжата были на своихъ удѣлѣхъ, и велія отчины подъ собою имѣли; а колико тысящъ съ нихъ не чту воинства было слугъ ихъ; имъ же онъ зазрѣчи, того ради губиль ихъ) и рече ему: „Се! на тя свидѣтельствуетъ „слуга твой, иже мя еси хотѣлъ спаровати и добывалъ еси „на меня бабъ шепчущихъ.“ Онъ же, яко княжа отъ младости своея святый, отвѣщалъ: „Не научихся, о царю! и не „навыкохъ отъ прародителей своихъ чаровать и въ бѣсовъство вѣрити; но Бога единаго хвалити, въ Троицѣ слави „маго, и тебѣ, цареви, государю своему, служити вѣрнѣ. А „сей клеветникъ, мой есть рабъ, и утече отъ меня, окравши „мя: не подобаетъ ти сему вѣрити и ни свидѣтельства отъ „такового пріимати, яко отъ злодѣя и отъ предателя моего, „лжеклевещущаго на мя.“

Онъ же абіе повелѣ, связанна положа на древо между двѣма огни, жещи мужа, въ роду паче же въ разумѣ и въ дѣлѣхъ, наисвѣтлѣшаго; и притешка глаголютъ самого, яко начальнаго ката съ катомъ, мучившпмъ побѣдоносца, и подгребающа угліе горящіе жезломъ своимъ проклятымъ подъ тѣло его святое. Такожде и предреченаго Одоевскаго Никиту мучити различнѣй повелѣль, ово срачицу его пронзикнувшъ въ перси его, тамо и овамо торгати: той же въ таковыхъ абіе мученіяхъ скончался. Онаго жъ преодолѣтеля славнаго, смученна и изженна огнемъ неповиннѣй, наполы мертваго, и едва дышуща въ темницу на Бѣлое озеро повезти повелѣль; и отвезенъ аки три мили съ того прелютаго пути на путь прохладный и радостный небеснаго восхожденія: ко Христу своему отъиде..

О мужу наилѣпшій и наикрѣпчайшій, и многаго разума исполненный! велія и преславная суть память твоя блаженная! Аще негли недостаточна во оной, глаголю, варварской землѣ, въ томъ напемъ неблагодарномъ отечествѣ; но здѣ и вездѣ, мпю въ чуждыихъ странахъ паче, нежели тамо, преславнѣшая, не токмо въ христіанскихъ предѣлѣхъ, но и у

главныхъ бусурмановъ, сирѣчъ у Турковъ: понеже немало отъ Турацкаго войска на той-то предреченной битвѣ тогда быша, наипачеже отъ Магмета Бashi великаго двора мнози быша на помошь посланы Переоконскому цареви, и за твоимъ благоразумiemъ всѣ изчезоша и не возвратился, глаголуть, ни единъ въ Константинополь.... И что глаголю о твоей славѣ, на землѣ сущей! Но и на небеси, у ангельскаго царя, преславна быша память твоя, яко сущаго мученика и побѣдоносца; яко за оную пресвѣтлую побѣду надъ бусурманы, ее же произвелъ еси и поставилъ мужествомъ храбрости своея, оброняюще христіанскій родъ; наипачеже сподобился еси мзду премногую получить, еже пострадалъ еси неповиннѣ отъ онаго кровопийцы, и сподобился еси со всѣми оними великими мученики вѣнцовъ отъ Христа Бога нашего, во царствіи его, яже за его овцы, супротивъ полку бусурманскому, много отъ младости своей храбрствовалъ, ажъ безъ мала до шестьдесятаго лѣта!...

Тѣ два сице близко сродные между себя отъ мучителя вкупѣ пострадали: бо и тѣ княжата Воротынскie и Одоевскie отъ роду мученика князя Михаила Черниговскаго, закланнаго ото внѣшняго врага церковнаго, Батыя безбожнаго; тако же и сей Михайло, побѣдоносецъ тезоименитый и оному сродникъ, сожжень ото внутренняго дракона церковнаго, губителя христіанскаго, боящагося чаровъ: бо отецъ его Василій со онou предреченою законопреступною женою, юною сущею, самъ старъ будущи, искалъ чаровниковъ презлыхъ отовсюду, да помогутъ ему ко плодоторенію, не хотяще бо властеля быти брата его по немъ: бо пмѣль брата Юрья зѣло мужественнаго и добронравнаго, яко и повелѣль, заповѣдающе женѣ своей и оклянныемъ совѣтникомъ своимъ, скоро по смерти своей убiti его, яко и убіенъ есть. О чаровникахъ же оныхъ такъ печалеся, посылающе по нихъ тамо и овамо, ажъ до Корелы, (еже есть Филя: сидить на великихъ горахъ, подлѣ Студенаго моря), и оттуду провожаху ихъ къ нему лехтующихъ

онихъ и презлыхъ совѣтниковъ сатанинскихъ, и за помощію ихъ отъ прескверныхъ сѣменъ, по произволенію презлому, а не по естеству отъ Бога вложенному, уродилися ему два сына: единъ таковыи прелютый и кровопіца и погубитель отечества, иже не токмо въ Русской землѣ такого чуда и дива не слыхано, но воистину нигдѣже никогда же, мню: зане и Нерона презлаго превзыде лютостю и различными и неисповѣдимыми сквернами; паче же, не виѣшній, непримирительный врагъ и гонитель церкви Божіей бысть, но внутренній змій ядовитый, жруще и разтерзающе рабовъ Божіихъ; а другій былъ безъ ума и безъ памяти и безсловесень, такожъ, аки дивы, якой родился. Ту ми зрите и прилежно созерцайте христіанскіе родове! яже дерзаютъ непреподобнѣ приводити себѣ на помощь и къ дѣткамъ своимъ мужей презлыхъ чаровниковъ и бабъ, смывалей и шептуней, и иными различными чары чарующихъ, общующе со діаволомъ и призывающе его на помощь, что за полезную и яковую помощь отъ того имѣете, въ предреченной неслыханной лютости разсмотрите! Мнози бо, яко слышахомъ многажды, за мало сіе себѣ важать и смиѳющесь глаголють: „малъ сей грѣхъ, и удобнѣ покаяніемъ „исправится“. Азъ же глаголю: не малъ! и воистину превеликъ зѣло, понеже тѣмъ Божію заповѣдь великую во обѣтованію раззоряете: бо Господь глаголетъ: да не убогшися никого же, а ни послужиши, сирѣчь: ни у кою же помощи не имаши развѣ менѧ, а ни на небеси горѣ, а ни на земль низу, а ни подъ безднами; и паки: аще кто отвержется мене предъ человѣки, отвержуся и азъ его предъ отцемъ моимъ небеснымъ. И вы, забывше таковыя страшныя заповѣди Господа нашего, течете къ діаволу, просяще его чрезъ чаровники! А чары, яко всѣмъ есть вѣдомо, безъ отверженія Божія и безъ согласія со діаволомъ, не бывають. Воистину, яко мню, и се неиспѣлимый грѣхъ есть тѣмъ, иже внимаютъ имъ, и ко покаянію неудобенъ: неиспѣльный и того ради, зане за малый его себѣ міте; неудобенъ же ко покаянію,

понеже безъ отверженія Иудина, чары и относы и смыванія, прежнія ради купѣли, и стиранія союзми ради святаго помазанія, шептанія же скверныя, явственныхъ ради обѣщаній ко Христу па святомъ крещенію, и относы, приношенія ради па святымъ жертвовницѣ у пресвятаго агнца, и безъ согласія, сирычъ, безъ обѣщанія діаволу и безъ отверженія Христова, яко рѣхомъ, чаровницы сихъ не могутъ дѣйствовать; но всяко діаволомъ, тѣхъ ради всѣхъ, отъ предреченныхъ презальныхъ человѣковъ согласниковъ діаволихъ умышлено. Господь Богъ нашъ, премногія ради благодати своея, да избавитъ всѣхъ правовѣрныхъ отъ таковыхъ! Аще же кто таковыми не внимаетъ, тому и боятися не подобаетъ: понеже яко дымъ отъ знаменія честнаго креста исчезаетъ и отъ простыхъ людей вѣрующихъ во Христа, нетокмо отъ искусствныхъ христіанъ, доброю совѣстю живущихъ, у которыхъ бывають на сердцахъ скрижалей плотяныхъ написаны заповѣдей Христовыхъ евангельскія слова: о семъ бо и самъ Богъ-Слово свидѣтельствуетъ въ молитвѣ оной, ею же поучалъ ученики свои молитися, при концѣ глаголюще: *яко есть твоє царство и сила и прочее.* Блаженный же Златоустъ ясно толкуетъ въ бесѣдѣ 19, еже отъ Матвѣя евангеліе: „иже нѣсть царство, а ни сила иная, „а ни боятися кого достоинъ христіаномъ, развѣ единаго „Бога, аще и діаволъ пѣгдѣ на насъ возмогаетъ мученымъ, „сіе Богу попущающу; а онъ безъ воли Божіей, аще и зло- „радный и прелютый и непримирительный врагъ нашъ, не „такмо на насъ человѣковъ не возмогаетъ, ни на свиняхъ, „ни на воловыхъ стадахъ, ни на другихъ скотѣхъ безъ Божія воли“. Яково все свидѣтельствуется и во евангеліи. А лѣпѣ, прочитаючи, узрите во ономъ священному толкованию златаго языка.

Сихъ, еликихъ памятью могъ объять, написахъ о кня-  
жецкихъ родѣхъ.

ГЛАВА VII.

О ПОВІЕНИИ БОЯРСКИХЪ И ДВОРЯНСКИХЪ РОДОВЪ.

1565—1573.

Казнь И. Петровича Челяднина съ женой, Ив. Шереметева, Семена Яковлевича, Х. Тютина съ женой и дѣтьми, И. Хабарова съ сыномъ, М. Лыкова, Колычевыхъ, В. Разладина, Д. Пушкина, К. Тыртова, А. Шепна, В. Морозова, Л. Салтыкова съ пятью сыновьями, И. Б. и Ф. Заболоцкихъ, В. Бутурлина, Н. Воронцова, З. Сабурова, А. Кашкарова съ братомъ, В. и Б. Тетериныхъ съ дѣтьми, Д. Чулкова, Басмановыхъ, С. Сидорова, Сабуровыхъ-Сарыходзинихъ, И. Казаринова, М. Морозова съ сыномъ.

О великихъ пановъ родѣхъ, а по ихъ о боярскихъ, аще елико Господь памяти подастъ, покушусь написати. Убиль мужа, въ роду свѣтла, Иоанна Петровича, уже въ совершенномъ вѣку бывша; и жену его Марию, воистину святую, погубиль, у нея же прежде, еще во младости своей, единочаднаго, возлюбленнаго сына отъ нѣдръ оторвавши усѣкнулъ,— Иоанна, кляжа Дорогобужскаго, съ роду великихъ князей Тверскихъ, его же былъ отецъ отъ Татарь Казанскихъ на битвѣ убить; а тотъ отрочатко остался у сосцу единъ у матери; онажъ во святомъ вдовствѣ своемъ питала его до осмнадесети лѣтъ; о егожъ убіенію мало прежъ воспомянухъ въ кроницѣ пишучи, иже вкупѣ убіени суть съ нарочитымъ юношескою стрыечнымъ братомъ своимъ, съ княземъ Федоромъ Овчининимъ. И такъ на того Иоанна разгнѣвался, иже не токмо слугъ его, шляхетныхъ мужей, всенароднѣ погубиль и разлачными муками мучилъ, но и мѣста и села (бо вѣло многи отчины имѣль)—все пожегъ, самъ Ѣздя съ кромѣщими своими, елико гдѣ обрѣлись, со женами и дѣтками вхъ, сущими отъ сосцевъ матернихъ, не пощадѣль; наконецъ, глаголютъ, а ни скота единаго живити повелѣль.

Въ началѣ же мучительства своего, мудраго совѣтника своего Иоанна, глаголю Шереметева, о немъ же многажды въ кроницѣ воспомянухъ, мучиль такою презлою узкою темни-

цею, острымъ чомостомъ приправленною, иже вѣрѣ неподобно, и оковалъ тяжкими веригами по выѣ, по рукамъ и по ногамъ, и къ тому еще и по чресламъ обручъ толстый желѣзный, и къ тому обручу десять пудовъ желѣза привѣсти повелѣль, и въ таковой бѣдѣ аки день и нощь мужа мучилъ. Потомъ пришелъ глаголати съ нимъ; ему же, наполы мертву сущу и едва дышущу, въ таковыхъ тяжкихъ оковахъ и на таковомъ остромъ помостѣ лежашу поверженну, началъ между иными вопросы о семъ пытали его: „Гдѣ, рече, мнози скарбы твои? „скажи ми. Вѣмъ бо, яко богатъ еси зѣло: бо не обрѣтохъ „ихъ, ихъ же надѣялся въ сокровищницахъ твоихъ обрѣсти“. Отвѣщалъ Иоаннъ: „Цѣлы, рече, сокровенны лежать, идѣже „уже не можешь достати ихъ.“ Онъ же рече: „Скажи ми о „нихъ, аще ли не муки къ мукамъ приложу ти“. Иоаннъ же отвѣща: „Твори, еже хощеш! Уже бо ми близъ приста-„нище“. Царь же рече: „Повѣждь ми, прошу тя, о скарбѣхъ „твоихъ.“ Иоаннъ отвѣща: „Аще бы и исповѣдалъ ти о нихъ, „яко уже рекохъ, не можешь ихъ одержати: принесохъ бо „ихъ убогихъ руками въ небесное сокровище, — ко Христу „моему“. И другіе отвѣты зѣло премудрые, яко единъ пре-мурѣйшій философъ, или учитель великій, отвѣщалъ ему тогда. Онъ же, умилився мало, повелѣль отъ тѣхъ тяжкихъ узовъ разрѣшити его и отвесть въ легчайшую темницу; но обаче того дня повелѣль удавити брата его, Никиту, уже въ сигклитскомъ сану почтенна суща, мужа храбраго и на тѣ-леси отъ варварскихъ рукъ немало ранъ имуща. Иоаннъ же потомъ, сокрушенну уже тѣлу, насилиемъ колико лѣтъ по-живъ при немъ, оставя послѣднее стяжаніе свое, паче же во убогихъ и въ странныхъ, въ духовную лихву и мздовоздая-телю Христу Богу вдавъ вся, во единъ отъ монастырей изы-де, во святый и монашескій образъ облечеся. И не вѣмъ, аще и тамъ не повелѣль ли уморити его.

Потомъ убієнь отъ него братъ стрыечный жены его, Се-менъ Яковлевичъ, мужъ благородный и богатый, также и сынъ его: еще во отроческомъ вѣку, удавленъ. Паки убіени

отъ него мужи Гречка роду, именемъ Хозяинъ, нареченныи Тютинъ, мужъ зѣло богатый, иже былъ у него подскарбiemъ великимъ, и погубленъ всеродно, сирѣчъ со женою и съ дѣтьми и со другими южиками; также и другie мужи нарочитые и богатые, ихъ же именъ невѣстно писати, широкости ради:бо о колико тысящай ихъ не токмо въ мѣстѣ Московскому великомъ, но и во другихъ великихъ мѣстахъ и во градѣхъ побито.

Потомъ разграбилъ сигклита своего скарбы велиkie, отъ праотецъ его еще собраныи, ему же было имя Иоаннъ, по нареченію Хабаровъ, рору старожитнаго, яже нарицалися Добрынскie. Онъ же мужъ, мало радяще о тѣхъ своихъ сокровищахъ, утѣшашесь Богомъ: понеже былъ мужъ наполы въ книжномъ разумѣ искусень. По трехъ же лѣтѣхъ убить его повелѣлъ со единочаднымъ сыномъ, изъ отчины: понеже великія отчины имѣль во многихъ повѣтѣхъ. Въ тѣхъ же лѣтѣхъ убилъ свѣтлого роду мужа, Михаила Матвѣевича Лыкова, и съ нимъ ближняго сродника его, юношу зѣло прекраснаго, въ самомъ наусію, иже посланъ былъ на науку за море, во Ерманію, и тамо навыкъ добрѣ Алеманскому языку и писанію: бо тамъ пребывалъ, учась, немало лѣть, и объѣздилъ всю землю Нѣмецкую, и возвратился былъ къ намъ во отчество, и по коликихъ лѣтѣхъ, смерти вкусили отъ мучителя неповиннѣй. А той то Матвѣй Лыковъ, отецъ его Михайловъ, блаженныя памяти, сожженъ: пострадалъ за отчество тогда, когда возвратиша отъ Стародуба войско Ляцкое и Литовское со гетманы своими: тогда немало градовъ Сѣверскихъ разориша; Матвѣй же той, видѣвъ, иже не можетъ избавленъ быти градъ его, первѣе выпустилъ жену и дѣтки свои во плѣнъ, потомъ не хотаще самъ видѣти взятые града отъ супостатовъ, и тако броняше стѣнъ градскихъ вкупѣ съ народомъ, иже произволилъ сожженъ быти съ ними, нежели супостатомъ градъ сдати. Жена же и дѣти его отведены быша, яко плѣнники, до короля стараго Сигизмунда. Король же воистину, яко сущій святый христіанскій, повелѣлъ ихъ питати

не яко пльниковъ, но яко своихъ сущихъ, не токмо питати во своихъ царскихъ палатахъ, но и докторомъ своимъ повелѣть ихъ научити шляхетскихъ наукъ и языку Римскому. Потомъ по коликихъ лѣтѣхъ, послы Московскіе великие, Василій Морозовъ и Федоръ Ворошцовъ, въ Краковѣ упросиша ихъ у короля во отечество... глаголю, воистину неблагодарное и недостойное ученыхъ мужей, въ землю лютыхъ варваровъ... идѣже единъ отъ нихъ, Иоаннъ именемъ, изыманъ живъ на битвѣ и уморенъ отъ майстра Лифлянского въ прелютой темницѣ: яко достояло мужу ученому, пострадаль за отечество; а другой, предреченный Михаилъ, быль остался, и быль воеводою въ Ругодевѣ: тамъ убіенъ, яко рѣхомъ, отъ онаго мучителя, варварскаго царя. Такъ убо онъ, грубый и прелютый варваръ, не памятующи отеческихъ и братскихъ службъ, воздаетъ своимъ, свѣтлыми дѣлами украшеннымъ, вѣрнымъ служащимъ ему мужемъ!

Потомъ погубиль родъ Колычевыхъ, такоже мужей свѣтлыхъ и нарочитыхъ въ родѣ, единоплеменныхъ сущихъ Шерemetевымъ: бо прародитель ихъ, мужъ свѣтлый и знаменитый, отъ Нѣмецкія земли выѣхалъ, ему же имя было Михаиль: глаголють его быти съ роду княжать Решскихъ. А побилъ ихъ тое ради вины, иже разгнѣвался зѣло на стрыя ихъ, Филиппа архіепископа, обличающа его за презлый беззаконія, о немъ же вкратцѣ послѣди повѣмъ. И бысть тогда знаменіе не худо отъ Бога явлено надъ единимъ отъ тѣхъ, емужъ имя было Иоаннъ Борисовичъ Колычевъ; чудо же воистину таково, яко слышахъ отъ самовидца, при томъ зрящаго: егда зѣло возъярится, паче же рещи, неистовится отъ непріятельскаго врага человѣческаго, отъ бѣсовскія сожительницы раздежень, яко прежде рекохъ, ѿздя налиль мѣста и веси и дворы онаго Иоанна Петровича со живущими въ нихъ: тогда обрѣвъ храмину, глаголють, зѣло высоку, по ихъ же обыкновенному слову, нарицаютъ ее повалуша, въ самыхъ верхнихъ қаморахъ привязати повелѣль крѣпко онаго предреченаго мужа, и якъ подъ тую-то храмину, тако и подъ

другія, близу тое стоящія, въ нихъ же бяше полно человѣковъ нагната и затворено, нѣсколько бочекъ пороховъ повелѣлъ поставить: а самъ сталь издалеча въ полкоустроеніяхъ, иже подъ супостатнымъ градомъ, ожидающе, егда взорвѣть храмину. Егдаже уже взорвало и разметало, не токмо тую храмину, но и другія близь стоящія; тогда онъ со всѣми кромѣшниками своими, яко воистину бѣсныи съ неистовящимися, со всѣмъ онимъ полкомъ діавольскимъ, всѣ велегласно возопивше, яко па браны супостатовъ, и аки пресвѣтлое одолѣніе получиша, всѣми уздами конскою скоростію расторганныхъ тѣлесь христіанскихъ зреѣ поскочиша: бо бѣ множество въ тѣхъ храминахъ, подъ нихъ же порохи подставлены быша, повязаны и затворены бяше. Тогда же потомъ, далече на полѣ, обрѣтено того Іоанна, единою рукою привязанна ко великому бревну, на землѣ цѣла сѣдѧща, а ничѣмъ же ни мало вредима, прославляюще Господа, творяща чудеса; а тамо быль, ростагненный, связанъ рукама и ногама. Егда же сie исповѣдано кромѣшникомъ его, тогда единъ безчеловѣчный и прелютый устремился и прибѣже прытко на конѣ первѣе къ нему, и увидѣвъ его здрава и псалмы благодарные Господеви поюща, аbie отсѣче ему саблею главу и принесе ее, аки дарь многоцѣнныи, подобному лютостію цареви своему. Онъ же аbie повелѣлъ въ кожаный мѣхъ запити и послалъ ее ко стряпу его, архіепископу предреченному, заточенному въ темницу, глаголюще: „Се сроднаго твоего глава! Не помогли ему твои чары!“ Тѣхъ же Колычевыхъ околько десять роду; въ нихъ же бѣша нѣцы мужіе храбрые и нарочитые, и нѣкоторыежъ отъ нихъ и сигнатскимъ саномъ почтены, а нѣцы стратилаты быша;—а погублени суть всероднѣ.

Потомъ убіень отъ него мужъ зѣло храбрый и разумный, и къ тому священныхъ писаній послѣдователь, Василій, глаголемый Разладинъ, роду славнаго Іоанна Родіоновича, нареченаго Кваши. А глаголуть, и матерь его Феодосію пострадавшу, отъ мучителя многими мѣжами мучиму, вдовицу старую сущую, многолѣтную, пеповиннѣ терпящу. Только три

сына у ней были, мужи зъло храбрые: единъ, предреченный Василій, а другій Іоаннъ, третій Никифоръ, убієнныи на битвахъ еще въ юношескомъ вѣку отъ Германовъ (но всяко, тогда поражены суть Германы); мужіе зъло быша храбрые и мужественные, и не токмо тѣлесы благолѣпными, но воистину нравы благими преукрашены быша. Тогда же убіень отъ него Дмитрій, по нареченію Пушкинъ, такожъ мужъ зъло разумный и храбрый, и уже въ совершенныхъ лѣтѣхъ; единоплемененъ же бѣ Челядіинымъ.

Потомъ убіень отъ него стратилать славный, Крикъ Тыртовъ по нареченію, мужъ не токмо храбрый, мужественный и священныхъ писаній послѣдователь, но воистину и въ разумѣ многъ, къ тому кротокъ и тихъ быль, зъло всякими благими нравы преукрашень, и обычаями добрыми прелюбезень, и къ тому,—что еще наилѣпшаго и дивнаго,—отъ порожденія матери своей, чистъ и непороченъ; въ воинствѣ христіанскомъ знаменить и славимъ, понеже многія рани на тѣлеси имѣль, на многихъ битвахъ отъ различныхъ варваровъ; младужь еще ему сущу, храбрѣ юношествовалъ въ Казанское взятіе, и ока единаго пострадалъ, презъльнаго ради и крѣпкаго мужества... Но и таковаго мучитель кровопійственный не пощадилъ!

Тогда же, або мало предъ тѣмъ, убіень отъ него мужъ благовѣрный, Андрей, внукъ славнаго и сильнаго рыцаря Дмитрія, глаголемаго Шеина, съ роду Морозовыхъ, яже еще вышли отъ Нѣмецъ, вкупѣ съ Рюрикомъ, прародителемъ Русскихъ княжатъ, седмь мужей храбрыхъ и благородныхъ. Той то былъ Михайло Морозовъ единъ отъ нихъ; а и Дмитрій оный вѣнецъ принялъ мученическій отъ Казанскаго царя Магмедѣ-Амина, подвзывающеся за правовѣріе. Въ тѣ же лѣта убіени отъ него мужіе, тогожъ роду Морозовыхъ, сиїклитскими саномъ почтенные: Владіміръ единому имя было; много лѣть темницею отъ него мученъ, а потомъ и погубиль его; а другому имя было Левъ, по нареченію Салтыковъ, съ четырьмя або съ пятьма сынами, еще во юношескомъ вѣку цвѣтущими. Нынѣ, послѣди, слышахъ о Петрѣ Морозовѣ, аки

живъ есть; такожь и Лыковы дѣти не всѣ погублены: нѣцы остались живы, глаголютъ. Тогда же побіени Игнатій Заболацкій, Богданъ и Феодосій и другіе братія ихъ, стратилаты нарочитые и юноши въ роду благородные; глаголютъ, иже и со единоплеменными ихъ всероднѣ погублено. И паки побіени Василій и другіе братія его, со единоплеменными своими, Бутурлины глаголемые, мужіе свѣтлые въ родѣхъ своихъ; сродница же бяше оному предреченному Іоанну Петровичу.

Паки убіень отъ него Іоаннъ Воронцовъ, онаго Феодора сынъ, иже во младости своей еще убилъ отца своего Феодора, со другами оними мужи, ихъ же въ кроницѣ пишучи воспомянухъ. Потомъ убіень отъ него мужъ велика роду и храбрый зѣло, со женою и со единочаднымъ сыномъ, еще въ отроческомъ зѣку, аки въ пяти или въ шести лѣтѣхъ младенческихъ; а былъ той человѣкъ роду великихъ Сабуровыхъ, а нареченіе ему было Замятня. Его то отца сестра единоутробная была за отцемъ его Соломонида, преподобная мученица, о ней же первѣе въ книжицѣ сей воспомянухъ.

Побіенижъ отъ него стратилаты, або ротмистры мнози, мужіе храбрые и искусные въ военныхъ вещахъ: Андрей, глаголемый Кашкаровъ, мужъ славный въ знаменитыхъ своихъ заслугахъ, и братъ его, Азарій именемъ, такожь мужъ разумный и во священныхъ писаніяхъ искусный: съ дѣтками погубленъ и братію ихъ (Василій и Григорій, глаголемые Тетерини); и другихъ стріевъ и братій ихъ немало всероднѣ погубити повелѣль со женами и съ дѣтками ихъ. Такожде и отъ Рязанскія шляхты благородныхъ мужей, зацныхъ въ родѣхъ, мужественныхъ же и храбрыхъ, и славными заслугами украшенныхъ, Данила Чулкова и другихъ нѣкоторыхъ искусственныхъ поляницъ и воеводителей, вкратцѣ же рещи, пагубниковъ бусурманскихъ, а обронителей крайнѣ христіанскихъ, и ротмистра, нарочитаго въ мужествѣ, Феодора Булгакова съ братіями ихъ и со другими многими единоплеменными, всероднѣ погублено тогожъ лѣта и того единаго дня, въ ново-

ставленномъ градѣ на самомъ Танаисѣ, посланными отъ него прелютыми кромѣшниками, у нихъ же былъ воевъ демонскаго воевода, Феодоръ Басмановъ: самъ же послѣди зарѣзанъ рукою своею отца своего Алексѣя, прославнаго похлѣбника, а по ихъ языку, маньяка и губителя своего и святорусскія земли... О Боже праведный! коль праведенъ еси, Господи! и праведны судьбы Твои! Что братіямъ готовалъ, то вскорѣ и самъ вкусиль...

Тогда же и того дна онъ убилъ предреченаго, славнаго въ добродѣть и пресвѣтлаго княжа въ родѣ, Владимира Курлетеева; и тогда же онъ вкупѣ заклалъ съ нимъ Григорія Степанова сына Сидорова, съ роду великихъ сигилитовъ Рязанскихъ. А той то былъ Степанъ, отецъ его, мужъ славный въ добродѣтеляхъ, и въ богатырскихъ вещахъ искусенъ; служаше много лѣтъ, ажъ до осмидесяти лѣтъ, вѣрнѣ и трудолюбивѣ зѣло имперіи святорусской. Потомъ же, аки седмица едина прейде, нападоша на той же новопоставленный градъ поганы Измаильские со царевичи своими, аки въ десяти тысяцахъ: христіанскіе же воины сопрошася съ ними крѣпѣ, бронящіеся града и убогихъ христіанъ, при томъ градѣ живущихъ, отъ наглаго нахожденія поганского, и въ томъ оброненію подвизающіеся храбрѣ, овни зѣло уранены, овнижъ, до смерти подвизающіеся, посѣчени отъ погановъ. И аbie по той битвѣ, аки по трехъ днехъ, предивно и ужасно не токмо ко изреченію, но и ко слышанію случилося тяжко и изумленно нѣчто: аbie внезапу нападоша отъ толь прелютаго звѣра и святорусскія земли губителя, отъ того антихристова сына и стайнника, предреченные кромѣшники его на оставшихъ христіанскихъ воиновъ, которые а ни непещеванни были еще остати отъ закланія ихъ и ото Измаильскаго избіенія; прибѣгшихъ ихъ, глаголуть, во градъ вспіющихъ, яко бѣснующихъ, по домохъ и лыстѣхъ рыщаущихъ или обтекающихъ и пытающихъ: „гдѣ есть онъ?“ сирѣчь князь Андрей Мещерскій и князь Никита братъ его, и Григорій Ioannovъ сынъ Сидорова, предреченному стрычному. Слугижъ ихъ, покা-

зующе имъ тѣлеса мученическія отъ Измаилтянъ новоизбіенныя: оныхъ яко неистовые, уповающе еще ихъ живыхъ, вскочиша въ дома ихъ рѣзати съ мучительскими орудіями уготованными; видѣвше же уже ихъ мертвыхъ, аbie посکочиша со постыденіемъ ко звѣрю сеунчевати сіе.

Такожъ случишася подобно и брату моему единоплеменному, княжати Ярославскому, ему же имя было Андрей, по нареченію Алекинъ, внукъ предреченнаго княжати преславнаго, Феодора Романовича: ибо случилося ему бронити единаго мѣста или града Сѣверскихъ градовъ отъ нахожденія наглаго супостатовъ, и застрѣленъ бысть изъ праща огненнаго, и умре на завтре: а по третьемъ днѣ, прискочиша отъ мучителя кромѣшники заклати его, и обрѣтоша уже его мертваго, и посکочиша ко звѣрю сеунчевати. Звѣрь же кровоядный и ненасытный, по смерти святаго подвижника, отчину того и все стяжаніе отъ жены и дѣтокъ отнялъ, преселивши ихъ въ дальнюю землю отъ ихъ отечества, и тамо, глаголютъ, всероднѣ тоскою погубилъ всѣхъ. Сабуровыхъ же другихъ, глаголемыхъ Долгихъ, и воистину великихъ въ мужествѣ и храбrosti, и другихъ, Сархозинихъ, всероднѣ погубити повелѣлъ. Аbie ведено ихъ, глаголютъ, вкупе осмдесѧть душъ съ женами и съ дѣтьми, яко и младенцы, у сословъ сущіе, въ нѣмотующемъ еще вѣку, на матернихъ рукахъ играющеся, ко посѣченію носими.

Въ тѣхъ же лѣтѣхъ, или мало предъ тѣмъ, погубилъ западнаго землянина, именемъ Никиту, по нареченію Казаринова, и съ сыномъ единороднымъ Федоромъ, въ цвѣтущемъ возрастѣ сущимъ, служащаго много лѣтъ вѣрнѣ имперіи свято-русской. А погубиль его таковыми образомъ: егда избранныхъ катовъ послалъ изымати его, онъ же, видѣвъ ихъ, уѣхалъ быль предъ ними во единъ монастырь, на Окѣ рекѣ лежащъ, и тамо принялъ на ся великий ангельскій образъ: егдажъ посланные отъ мучителя кромѣшники начаша пыталиса о немъ, онъ же, послѣдующе Христу своему, уготовався, сирѣчъ принявши святые тайны, изыде во срѣтеніе симъ и

рече со дерзновенiemъ: „азъ есмъ, сгожъ ищете!“ Они же яша и приведоша его связанна предъ него въ кровопійственный градъ, глаголемый Слободу; звѣрь же словесный, егда узрѣль его во ангельскомъ чину, аbie возонилъ, „Онъ, рече, ангель: „подобаетъ ему на небо возлетѣти.“ И аbie бочку пороху, або двѣ, подъ единъ срубецъ повелѣлъ поставить, и привязавши тамо мужа взорвати... Воистину злымъ произволенiemъ согласися со отцемъ своимъ, съ сатаною, неволею правду провѣщаль еси прелукавыми усты! Яко древле Кайяфа, бѣсащеся на Христа, неволительны пророчествующе, такожъ и ты здѣ, окаянный! рекль еси, ко восхожденю небесному вѣрюющимъ во Христа, паче же мученикомъ: понеже Христосъ страстю своею, изліяніемъ наидражайшія крови своей, небо вѣрнымъ оторилъ ко возлѣтѣнію или восхожденю небесному....

И что излишнѣ глаголю? Аще бы писалъ по родамъ и по именамъ ихъ, ихъ же памятую добрѣ, мужей оныхъ храбрыхъ и нарочитыхъ благородныхъ въ родѣхъ, и въ книгу пишучи, не вмѣстиль бы. А что реку о тѣхъ, ихъ же памятью, немощи ради человѣческія, не обѣахъ и забвеніе уже погрузило? Но имена ихъ въ книгахъ животныхъ лучше есть приснопамятны; а ни намѣйшія ихъ страданія незабвѣнни предъ Богомъ, мздовоздаятелемъ благимъ и сердцевидцемъ, тайныхъ всѣхъ испытателемъ.

По тѣхъ же всѣхъ, уже предреченныхъ, убіенъ отъ не-можъ мужъ въ родѣ славный, его же былъ сиклить избранныя рады, Михаилъ Морозовъ съ сыномъ Ioannомъ, аки въ осминадесяти лѣтѣхъ съ младенцемъ, и со другимъ юнѣйшимъ, ему же имя забыхъ, и со женою его Евдокіею, яже была дщерь князя Дмитрія Бѣльскаго, ближняго сродника Ягайла короля. И воистину, глаголуть ее во святомъ жителствѣ пребывающу, якоже послѣди и мученическимъ вѣнцемъ съ мужемъ своимъ и со возлюбленными своими вкупѣ украсилася: понеже вкупѣ пострадаша отъ мучителя.

## ГЛАВА VIII.

### О СТРАДАНИИ СВЯЩЕННОМУЧЕНИКОВЪ.

Добродѣтели св. Филиппа, митрополита Московскаго. Упреки Иоанну. На вѣты. Соборъ судить Филиппа; предаетъ мучителямъ; заключаетъ въ темницу. Чудеса. Филиппъ заточенъ въ Отрокъ монастырь. Маѣніе современниковъ о смерти его. Извѣстіе о св. Германѣ. Смерть архіепископа Новгородскаго Пимена. Казни въ Новгородѣ. Убіеніе Корнилія игумена Черскаго и Вассіана Муромцова. Уставъ опричниковъ. Житіе преподобнаго архимандрита Феодорита. Благочестивыя странствованія его. Клевета и страданія. Путешествіе въ Царградъ. Милость Иоанна и гнѣвъ за ходатайство его о Курбскомъ.

Не не безбѣдно же ми, мню, умолчати о священномученикахъ, отъ него пострадавшихъ; но достоитъ, яко возможно вкратцѣ претещи, оставляюще паче тамо живущимъ, свѣдомшимъ и ближайшимъ, паче же мудрѣйшимъ и разумнѣйшимъ. Въ недостацѣ же или въ погрѣшныхъ, молимся простити: рѣкше моего недостатка грубство наполнити, и елико достоитъ исправленію отъ нась написанныхъ о страдальцахъ, исправити и мученические подвиги преукрасити и облаголѣпiti, нежели отъ нась въ гоненію крывающихъ въ дальнихъ земляхъ сущихъ.

По умертвіи митрополита Московскаго Аeanасія, или по изшествію его волею отъ престола, возведенъ бысть Филиппъ, Соловецкаго острова игуменъ, на архіепископскій престоль Русскія митрополіи, мужъ, яко рѣхомъ, славна и велика рода, и отъ младости своея вольною мнишескою нищетою и священолѣтнимъ жительствомъ украшенъ, въ разумѣжъ крѣпокъ и мужественнѣйшъ. Егда же епископомъ поставленъ, тогда епископскими дѣлами начать украшатися, паче же апостольски по Бозѣ ревновати. Видѣвъ онаго царя, не по Бозѣ ходяща, всяческими кровью христіанскими невинными обливаема, всякия неподобныя и скверныя дѣла исполняюща, началъ первѣ молити благовременіи, яко апостолъ великій рече, и безвременіи належати; потомъ претити страшнымъ судомъ

\*

Христовы́мъ, заклинающе, по данной ему отъ Бога епископ-ской власти, и глаголати не стыдяся о свидѣніяхъ Господ-нихъ такъ прегордому и прелютому, безчеловѣчному царю. Онъ же многу съ нимъ брань воздвиге и на потвари пре-злые и сикованцы абіе устремилсѧ. О неслыханныя вещи, ко изглаголанію тяжки! Посылаеть по всей святорусской землѣ ласкателей своихъ скверныхъ, тамо и овамо рыщуще и обти-чуще, аки волци разтерзатели отъ прелютѣйшаго звѣря по-сланные, ищуще и набывающе на святаго епископа изметныхъ вещей; лжесвидѣтелей же многими дарами и великихъ вла-стей обѣщаными, гдѣ бы обрѣсти могли, тамо и овамо обзи-рающе, со прилежаніемъ изыскують.

О бѣды превеликія! о неслыханныя и претягчайшія дер-зости бѣсовскія! о замышленія человѣческія, безстудіемъ діаволимъ поджигаеми! Кто слыхаль гдѣ епископа отъ мір-скихъ судима и испытуема? яко пишеть Григорій Богословъ въ словѣ о похвалѣ Аѳанасія Великаго, нарекающе на соборъ безбожныхъ Агарянъ: „иже, рече, посаждаху мірскихъ лю-“дей и привождаху предъ тѣхъ на испытаніе епископовъ и „пресвитеровъ, имъ же а ни края уха не достоило таковыхъ „послушати“, и прочее. Гдѣ законы священныя? гдѣ пра-вила седьмостолпныя? гдѣ уложенія и уставы апостольскіе? Всѣ попраны и наруганы отъ пресквернѣйшаго кровоядца звѣря и отъ безумнѣйшихъ человѣкоугодниковъ его, пагубни-ковъ отечества!

Чтожъ по сихъ начинаеть? На святителя дерзающе, не посылаеть до патріарха Константинопольскаго, подъ егожъ судомъ Русскіе митрополиты: аще бы были оклеветани отъ кого въ чёмъ, нигдѣже индѣ, точію предъ нимъ достойны о себѣ отвѣтъ дати; а ни испрашаетъ отъ престола патріарше-скаго ексарха на испытаніе епископское. И воистину, бѣясь на святаго архіепископа, негли забыть еси повѣсть свѣжую или не зѣло давнюю, устнами твоими часто произносимую, о святомъ Пётрѣ сущу, Русскомъ митрополитѣ, на приключ-шуюся ему лжеклевету отъ Тверскаго епископа прегордаго?

Тогда услышавше сие, вси велицы книжата Русскіе не дерзнули разсмотрѣти между епископовъ, или судити священниковъ: бо аbie послали ко патріарху Константинопольскому о ексарха, да разсмотрить или разсудить о семъ, яко пространнѣйше пишеть въ лѣтописной книзѣ Русской о семъ. Або тебѣ не образъ сие былъ, о звѣрю кровопійственны! аще ли еси христіанинъ хотѣль быти?...

Но собираетъ на святителя скверныя свои соборища іереевъ Вельзевулиныхъ и проклятое сонмище соглясниковъ Кайяфинахъ, и мируетъ съ ними, яко Иродъ со Пилатомъ, и приходятъ вкупъ со звѣремъ въ великую церковь, и садятся на мѣстѣ святѣ.... мерзость запустѣнія!... со главою окружениія ихъ и со трудомъ устенъ ихъ, и повелѣваютъ... о! смрадящія и проклятныя власти!... привести предъ ся епископа преподобнаго, во священныхъ одеждахъ оболчenna, и поставляютъ лжеклеветателей, мужей скверныхъ, предателей своего спасенія... о! коль тяжко и умилено ко изречению!... и аbie обдираютъ святительскія одежды съ него, и катомъ отдаютъ въ руки святаго мужа, отъ младости въ добродѣтельехъ провозсіявшаго, и нага влекутъ изъ церкви, и посаждаютъ на вола... о! паки окаянный и скверный!... и бичуютъ лютѣ, нещадно, тѣло, многими лѣты удрученное отъ поста, водяще по позорищамъ града и мѣста. Онъ же, боритель храбрый, всякія терпяще, яко не имущій тѣла, хвалами и пѣснами, въ таковыхъ мученіяхъ, Бога благодаряше, безчисленныхъ же народовъ, плачущихъ горцѣ и рыдающихъ, священномуученическою десницею своею благословяше.

Согласующій же во всемъ злостію прелютый звѣрь прелютѣйшему дреvнему дракону, губителю рода человѣческаго, еще не насытился крови священномуученика, а ни удовлился неслыханнымъ отъ вѣковъ безчестіемъ онymъ надъ преподобнымъ епископомъ: къ тому повелѣваетъ его по рукамъ и ногамъ и по чресламъ претягчайшими веригами оковати, и воврещи въ узкую и мрачную темницу мужа смученного, престарѣвшагося, въ трудѣхъ мнозѣхъ удрученного и немощного

уже тѣла суща, и темницу оную шовелѣль твердыми заклѣпы и замки заключити, и согласниковъ своихъ въ злости къ темницѣ стражей приставиль. Потомъ, аки день или два спустя, совѣтниковъ своихъ нѣякихъ посылаеть къ темницѣ видѣти, аще уже умеръ. И глаголютъ ихъ нѣцы вшедшихъ въ темницу, аки бы обрѣли епископа отъ тѣхъ тяжкихъ оковъ избавленна, на псальмопѣніяхъ божественныхъ воздѣвша руки стояща, а оковы всѣ кромѣ лежаша. Видѣвшежъ сie, посланные сигилитове плачуще, рыдающе и припадающе х' колѣномъ его; возвратившиjesь скоро къ жестокой и непокоривой оной прегородой власти, пачеже ко прелютому и ненасытному кровоядцу оному звѣрю, вся по ряду ему возвѣщая. Егожъ абіе возопивша, глаголютъ: „Чары, рече, чары онъ „створилъ! непріятель мой и измѣнникъ!“ Тѣхъ же совѣтниковъ видѣвшe умилившихся о семъ, начать имъ претити и грозити различными муками и смертьми; потомъ медвѣдя лутаго, заморивши гладомъ, повелѣль ко епископу оному въ темницу пустити и затворити, (сie воистину слышалъ отъ достовѣрного самовидца, на то зрящаго): потомъ на утріе самъ приде и повелѣль отомкнуты темницу, уповающе съѣденна быти отъ звѣря епископа, и паки обрѣтоша его, благодати ради Божія, цѣла, а ни мало чѣмъ врежденна, тако же, яко и прежде, на молитвѣ стояща; звѣряжъ въ кротость овчюю преложившася, во единомъ углѣ темничномъ лежаша. Оле чудо! Звѣrie, естествомъ люты бывше, чрезъ естество въ кротость прелагаются; человѣціjъ, по естеству отъ Бога кротцы сотворенны, отъ кротости въ лютость и безчеловѣчие сомовластно измѣняются! Егожъ глаголютъ абіе отходяща, глаголюща: „Чары, рече, творить епископъ!“ Воистину нѣкогда тожъ и мучители древніе о творящихъ чудеса мученицѣхъ глаголали.

Потомъ, гляголютъ, епископа отъ мучителя заведенна во единъ монастырь, глаголемый Отрочь, во Тверской землѣ лежащи, и тамъ глаголютъ его нѣцы, пребыша мало не годъ цѣлый, и аки бы посыпалъ до него и просилъ благословенія

его, такожъ и о возвращеніи на престоль его; онъ же, яко слышахомъ, отвѣщаль ему: „Аще, рече, обѣщаешися покаянія о своихъ грѣхъ и отгнati отъ себя оный полкъ сатанинскій, собранный тобою на пагубу христіанскую, сирѣчь кромѣшниковъ, або опришниковъ нарицаемыхъ: азъ, рече, благословлю тя и прошу, и на престолъ мой, послушавъ тя, возвращуся. Аще ли же ни, да будеши проклятъ въ семъ вѣцѣ и въ будущемъ и съ кромѣшниками кровоядными, и со всѣми согласующими тебѣ во злостяхъ!“ И овши глаголуть его въ томъ монастырѣ удавленна быти, за иовелѣніемъ его, отъ единаго прелютаго и безчеловѣчнаго кромѣшника; а друзіи повѣдають, аки бы во ономъ любимомъ его граду, глаголемомъ Слободѣ, еже кровами христіанскими исполненъ, сожжена бысть на горящемъ углію. Ащелижъ сице, или сице: всяко священномуученическимъ отъ Христа вѣнцемъ вѣнчанъ, его же измлада возлюбилъ, за негожъ и на старость пострадалъ. По убіеніи же митрополита, не токмо многихъ клириковъ, но и нехиротонисанныхъ мужей благородныхъ околько сотъ помучено различными муками и погублено: бо тамъ есть, въ той землѣ обычай: на церковной землѣ мнози мужіе благородные свѣтлыхъ родовъ им'нія мають, во время мирное архіепископомъ служать, а егда брань належить отъ супостатовъ окрестныхъ, тогда и въ войску христіанскому бывають которые нехиротонисаны.

И прежде, даже оному Филиппу на митрополію еще не возведенну, умоленъ быль отъ князя великаго епископъ Казанскій, именемъ Германъ, да будетъ архіепископомъ Русскія митрополія: онъ же аще и много возвращаешься отъ тое вещи, такъ отъ него, яко и соборнѣ принужденъ къ сему. И уже аки двадцати въ палатахъ церковныхъ на митрополичи дворѣ бывша его, глаголуть, но обаче еще воспрещающаися отъ оныя тяготы великаго пресвитерства, наипаче же подъ таковыми лютыми и неразсудными царемъ быти въ томъ сану не хотяще: и вдался съ нимъ, глаголуть, въ бесѣдованіе, тихими и кроткими словесы его наказующе, воспоминающе

ему оный страшный судъ Божій и истязаніе нелицепріятное  
каждаго человѣка о дѣлѣхъ, такъ царей, яко и простыхъ.  
По бесѣдованиіи же ономъ, отойде царь отъ него во свои па-  
латы, и аbie совѣтъ той духовный любимымъ своимъ ласка-  
телемъ изъявилъ: уже бо слеташася къ нему отовсюду, вмѣсто  
оныя добрая избранныя рады, не токмо павѣтники презлые и  
паразиты прелукавые и блазни, но и татіе, воистину, и раз-  
бойницы и всякихъ сквернъ нечистыхъ исполненные чело-  
вѣцы. Они же, боящеся, аще бы епископа послушалъ со-  
вѣта, абиѣ бы паки были отогнаны отъ лица его и изчезли  
въ свои пропасти и норы, егда услышавше сіе отъ царя,  
отвѣщали яко единими усты: „Боже, рече, сохрани тебя отъ  
„такого совѣта! Паки ли хощеши, о царю! быти въ неволѣ  
„у того епископа еще горшай, нежели у Алексія и у Сели-  
„вестра быль еси предъ тѣмъ много лѣть?“ И моляша его  
со слезами, къ колѣномъ его припадающе, паче же единъ отъ  
нихъ, глаголемый Алексій Басмановъ, съ сыномъ своимъ. Онъ  
же, послушавъ ихъ, абиѣ епископа съ палатъ церковныхъ из-  
гнatiи повелѣлъ, глаголюще: „Еще, рече, и на митрополію не  
„возведенъ еси, а уже мя неволею обязауешь!...“ И по дву  
днехъ обрѣтенъ во дворѣ своемъ мертвъ епископъ онъ Казан-  
скій: овы глаголютъ удушенна его тайнѣ, за повелѣніемъ его,  
овыжъ ядомъ смертоноснымъ уморенна. А быль той Германъ  
свѣтла рода человѣкъ, яже Полевы нарицаются та шляхта по  
отчинѣ; и бѣ онъ яко тѣла великаго мужъ, такъ и разума  
многаго, и мужъ чистаго и воистину святаго жительства, и  
священныхъ писаній послѣдователь, и ревнитель по Бозѣ, и  
въ трудѣхъ духовныхъ многъ; къ тому и Максима философа  
мало нѣчто отчасти ученія причастенъ быль; аще же и отъ  
Осифлянскихъ мниховъ четы произыде, но отнюдь обычая лу-  
каваго и обыкновеннаго ихъ лицемѣрія непричастенъ быль: но  
человѣкъ простый, истинный и непоколебимъ въ разумѣ, и  
великій помощникъ быль въ напастехъ и въ бѣдахъ объятыхъ,  
такожъ и къ убогимъ милостивъ зѣло.

Потомъ убилъ архіепископа великаго Новаграда, Пимена. Той-то былъ Пименъ чистаго и зѣло жестокаго жительства, но въ дивныхъ былъ обычаяхъ: бо глаголють его похлѣбовати мучителю, и гонитель былъ вкупѣ на Филиппа митрополита, а мало послѣди, и самъ смертную чашу испилъ отъ него: бо прїехавъ самъ въ Новгородъ великий, въ рѣцѣ его утопити повелѣль. И тогдажъ таковое гоненіе воздвигъ во ономъ мѣстѣ великому, иже, глаголють, единаго дня посѣщи, и потошили, и пожеши, и другими различными муками помучити больше пятинаадесяти тысячи мужей единахъ, кромѣ женъ и дѣтей, повелѣль. Въ томъ же тогда прелютомъ пожарѣ убіень отъ него Андрей, глаголемый Тулуповъ, съ роду княжатъ Стародубскихъ, мужъ кротокъ и благонравенъ, въ довольныхъ лѣтѣхъ былъ; и другій мужъ Цыплетевъ, нареченный Неудача, съ роду княжатъ Бѣлозерскихъ, со женою и со дѣтками погубленъ, такожъ былъ благонравенъ и искусенъ и богатъ зѣло; а были тые даны на послуженіе великія церкви Софіи, сирѣчь Премудрости Божіей; и другіе съ ними благородные шляхетные мужи и юноши различнѣ помучени и побіени. И слышахомъ, иже великія, проклятыя, кровавыя богатства тогда пріобрѣль: бо въ томъ великому старожительномъ мѣстѣ, въ Новѣградѣ, родъ живеть купелюбенъ: бо маютъ отъ самаго мѣста порть къ морю; сего ради и богати зѣло бывауть; подобно, яко мню, великихъ ради богатствъ губиль ихъ. Потомъ поставлена другаго архіепископа въ того мѣсто, мужа, яко слышахомъ, нарочита и кротка; но акн по дву лѣтѣхъ, и того повелѣль убити со двѣма опаты, сирѣчь игумены великими, або архимандриты. Къ томуужъ въ то время множество презвитеровъ и мниховъ различнѣ помучено и погублено.

Тогдажъ убіенъ отъ него Корнилій, игуменъ, Печерскаго монастыря начальникъ, мужъ святый и во преподобію многъ и славенъ: бо отъ младости своей во мнишескихъ трудѣхъ провозсіялъ, и монастырь онъ предреченный воздвиге со многими труды и молитвами къ Богу, идѣже и безчисленныя чудеса прежде истекали, благодатію Христа Бога нашего и пре-

чистыя его Матери молитвами, поколь было имъній ко монастырю тому не взято, и нестяжательно мниси пребывали; едаждъ мниси стяжанія почали любити, паче же недвижимыя вещи, сирѣчъ села и веси; тогда угасоша божественные чудеса. И тогда вкупъ убіень съ нимъ другій мнихъ, ученикъ того Корнилія, Васьянъ именемъ, по нареченію Муромцовъ: мужъ быль ученый и искусный и во священныхъ писаніяхъ послѣдователь. И глаголютъ, ихъ вкупъ во единъ день орудіемъ мучительскимъ нѣкакимъ раздавленныхъ: вкупъ и тѣлеса ихъ преподобно-мученическия погребены. Потомъ мѣсто великое Иваняграда, еже близу моря стоить на рѣцѣ Нарвѣ, выграбивъ все, сожеши повелѣль. Такожъ и во Псковѣ великому и во иныхъ многихъ градѣхъ многія безчисленныя бѣды, и тщеты, и кровопролитія тогда быша, ихъ же поряду исписати невозможно. А всѣмъ тѣмъ служители быша ласкатели его, со онимъ прелютымъ варваровъ полкомъ, нарицаемыхъ кромѣшниковъ, яко и предъ тѣмъ уже многажды о нихъ рѣхомъ: вмѣсто нарочитыхъ, доброю совѣтію украшенныхъ мужей, собралъ себѣ со всяя тамошня Русскія земли человѣковъ скверныхъ и всякими злостями исполненныхъ, и къ тому еще обязалъ ихъ клятвами страшными, и принудилъ окаянныхъ не знаться не токмо со други и братіями, а ни съ самыми родителями, но точію во всемъ ему угождати и скверное его и кровоядное повелѣніе исполняти и на таковыхъ и паче тѣхъ прелютыхъ, ко крестному цѣлованію принуждаше окаянныхъ и безумныхъ...

О вселукаваго супостата человѣческаго умыщенія! о неслыханныя презности и бѣды, паче всѣхъ преступлений человѣковъ въ прощать порѣвающе! Кто слыхалъ отъ вѣка таковыя, иже Христовымъ знаменіемъ клянущесь на томъ, да Христосъ гонимъ будетъ и мучимъ? и на томъ крестное знаменіе цѣловати, да церковь Христова растерзается различными муками? и клятись клятвами страшными на томъ, да любовь естественная, отъ Сотворителя нашего въ насъ всажденная, къ родителемъ и ближнимъ и другомъ, расторгнется? Здѣ ми зри

бѣды неслыханныя! Здѣ заслѣшеніе человѣковъ оныхъ! Яко діаволь навель ихъ хитролестнѣ Христа отрещись! Первѣе, прельстиль царя, потомъ уже вкупѣ со царемъ тѣхъ окаянныхъ въ якую пропасть опровергль и навель отъ оныхъ обѣтовъ, яже бывають самому Христу на святомъ крещеню, отоврещись сице: еже Христовымъ именемъ клянущись, евангельскихъ заповѣдей отрицатись! А что глаголю евангельскихъ и естественныхъ: яко рѣхъ, которые въ поганскихъ языцѣхъ соблюдаєми и сохранляеми, и сохранитись будуть и соблюдались, по впоенному въ насъ прирожденію отъ Бога. Во евангеліи учать враговъ любити и гонящихъ благословляти и прочее; естественный внутрь всѣхъ человѣковъ безъ гласа вопіютъ и безъ языка учать къ родителемъ покореніе, а ко сроднымъ и другомъ любовь имѣти: а діаволь съ клевретомъ своимъ полкъ кромѣшниковъ сопротивъ всѣхъ тѣхъ вооружилъ, и клятвами очаровалъ; и воистину чары, всѣхъ чаровъ прокляты и сквернѣйши, надъ человѣческимъ бѣднымъ родомъ стались отъ чаровъ зачатаго царя. Господъ заповѣдуется не принимати имени своего туне, а ни малѣйшими отнюдь клятвами обязатись свободному естеству существу, сирѣчь а ни небомъ, ни землею, ни главою своею, и прочими не клятись: а тѣ предреченные кромѣшники, аки забывши, отрекши всѣхъ тѣхъ, сопротивны пострадаша.

Но что дивитеся, здѣ живущіе издавна подъ свободами христіанскихъ кролей, аки вѣрѣ не подобны бѣды наши, оныя предреченные, мняще! Воистину, паче вѣрѣ не подобны бы обрѣлися, аще бы всѣ по ряду исписалъ. А сіе писаль, къ сокращенію трагедіи тоя жалостныя зряще: понеже и такъ едва отъ великія жалости сердце ми не расторглося.

Въ тѣхъ же лѣтѣхъ мужа погубилъ славнаго во преподобіи, и воистину святаго и премудраго, архимандрита саномъ, Феодорита именемъ, о немъ же и о житітельствѣ его священномъ вкратцѣ достоитъ воспомянуть. Быль онъ мужъ родомъ отъ мѣста Ростова славнаго, отнюдужь и святый Сергій прозворасте и изшель тотъ Феодоритъ, въ третъенадесять лѣто

возрасту своего, отъ дому родителей своихъ, и пойде ажъ на Соловецкій островъ въ монастырь, иже лежить на Ледовомъ морѣ, и тамъ пребылъ аки лѣто едино; въ четвертое же лѣто возраста своего, принялъ на ся монашескій образъ и вдался во святое послушаніе, яко есть обычай монахомъ юнымъ, единому превитеру святу и премудру и многолѣтну сущу, Зосимѣ именемъ, тезоименитому ученику самого святаго Зосимы Соловецкаго. И послуживъ ему въ послушаніи духовномъ неотступно пятьнадесять лѣтъ; тамъ же навыче всякой духовной премудрости, и взыде ко преподобію по степенемъ добродѣтелей; потомъ хиротонисанъ былъ отъ архіепископа Новгородскаго діакономъ, и потомъ пребывше аки лѣто едино у старца своего, изыде изъ того монастыря, за благословеніемъ его, на созерцаніе ко славному и великому мужу, чудотворцу сущу, Александру Свирскому, и пребывъ у него яко чистый у чистаго и непорочныи у непорочнаго; онъ же принялъ его со провидѣніемъ, въ монастыря, во срѣтеніе его изшедшемъ: ибо никогдаже знаше его, а ни слышавъ о немъ, рече ему: „Сынъ Авраамъ, пріиде къ намъ, Феодоритъ діаконъ!“ И зъло любяше его, поколь поживе въ монастырѣ ономъ; потому отъ Александра иде ажъ за Волгу рѣку, въ тамо сущіе великие монастыри, ищуще храбрыхъ воиновъ Христовыхъ, иже воюютъ сопротивъ начальствамъ темныхъ, міродержцевъ вѣка сего; и обходивъ всѣ тѣ обители, вселился въ Кирилловъ великий монастырь: понеже обрѣль тамъ духовныхъ мниховъ, Сергія, глаголемаго Климина, и другихъ святыхъ мужей; и тамо пребывъ аки дца лѣта, ревнующи ихъ жестокому и святому жительству, умучая и покоряя плоть свою въ порабощеніе и въ послушаніе духа, и оттуды изыде въ пустыни тамошнія и обрѣте тамо божественнаго Порфирия, исповѣдника и первомученика, бывша уже игумена Сергіевы обители, много страдавша мученьми и тяжкими оковами отъ князя великаго, отца того. А что тому страданію святаго Порфирия за вина была, достоитъ вкратцѣ воспомянуть.

Былъ той Порфирий привлеченъ отъ пустыни насилиемъ, за повелѣніемъ князя великаго Московскаго Василія, на игуменство Сергіева монастыря, и случилась вещь въ то время такова: сродника своего ближняго той то прелютый князь Василій (яко обычай есть Московскімъ княземъ издавна желати братій своихъ крови и губити ихъ, убогихъ ради и окаянныхъ отчинъ, несътства ради своего), изымаль тогда брата своего, во крови ближняго, княжа Сѣверскаго Василія, нареченаго Шемятича, мужа славнаго и зѣло храбраго и искуснаго въ боатырскихъ вешахъ, и поистинѣ реши, пагубу бусурмановъ, яже не токмо отчину свою Сѣверу отъ частаго нахожденія безбожныхъ Измаильянъ оборонялъ, поражающе ихъ многажды зѣло часто, но и на дикое поле подъ самую орду Переопскую ходяще многажды, и тамо пресвѣтлѣя одолѣнія надъ ординскими цари поставляюще. Се толь преславнаго мужа, воистину побѣдоносца, той то князь Василій предреченный, отъ чародѣйцы Греческія рожденъ, заточилъ въ темницу и тяжкими оковами вскорѣ уморити повелѣль.

Въ то время случилося ему во оній Сергіевъ монастырь прїѣхати, на свято великаго пантократора, яко тамъ есть обычай Московскімъ княземъ на каждое лѣто того праздника въ томъ монастырѣ торжествовать, аки бы то духовнѣ. Святый же игуменъ Порфирий, яко мужъ обычаевъ простыхъ и въ пустынѣ воспитанъ, началь просити его и молити о предреченному Шемятичу, да свободитъ брата отъ темницы и отъ такъ тяжкихъ оковъ. Мучитель же началъ, дыхающе аки огнемъ, претити ему; старецъ же тихо отвѣщаваше и моляше: „Аще, „рече, прїѣхалъ еси ко храму безначальныя Троицы, отъ три- „сіяннаго Божества милости грѣховъ своихъ просити, самъ „буди милосердъ надъ гонимыми отъ тебя безъ правды; аще „ли яко глаголеши, срамотяще нась, аки бы повинны были „тебѣ и согрѣшили предъ тобою: остави имъ долги малыхъ „динарій, по Христову словеси, якоже и самъ отъ него же „лаешь прощенія многихъ талантovъ“. Мучитель же аbie изгнati его изъ монастыря повелѣль, о немъ же молилъ его,

удавити вскорѣ. Старецъ же, аbie съ радостю совлекшися со одеждъ игуменскихъ и отрясли прахъ отъ ногъ своихъ, во свидѣтельство Божіе на него, и пріявши свои пустынныя одежды худы и раздранныя, пѣшъ, ажъ во оную пустынью по тече, отъ младости ему возжелѣнную. Мучитель же, не представая потомъ на святаго яростю неистоватися, за оклеветаніемъ нѣкоторыхъ любостяжательныхъ и вселукавыхъ монаховъ, сущихъ человѣкоугодниковъ прескверныхъ, паки святаго мужа изъ такъ дальняго пустыни, ажъ до Москвы, привлещи повелѣль и катомъ предавши, различными муками мучити.

Азъ же, бѣды его и мученія всѣ оставя, вкратцѣ едино воспомяну, къ концу исторія тоя поспѣшающи, еже дивнаго сего мужа равноапостольское незлобіе въ память ми приходить. Егдажъ уже тогда святый зѣло былъ муками удрученъ, едва живъ отданъ подъ стражу Пашку нѣкоему, по ихъ истошнику или отвернику, иже мучителю быть вѣрный катъ или спекулаторъ надъ палачи; егожъ оковалъ онъ вѣrigами тяжкими и къ тому змученнаго мужа гладомъ удручиша, угождающи и вѣренъ показующися мучителю, хотящему вскорѣ смерть навести: Христосъ же, нашъ царь премилосердый, не оставляше раба своего въ бѣдахъ, женою онаго спекулатора посыщающе, яже къ нему немалое человѣколюбіе показывала, тайнѣ питаше и раны исцѣляваше, и по немалыхъ днехъ сохранила его на единомъ мѣстѣ, хотяще его отъ узъ свободити, яко да избѣгнути возможеть отъ мучительскихъ рукъ юзникъ Христовъ. И пришедша тогда глаголуть мужа ея, и вопросилъ жены своей о узнику, порученномъ ему подъ стражу отъ мучителя; она же отвѣщала: „избѣгнуль, рече, вчера еще, и не вѣмъ о немъ.“ Мужъ же ея, убоявся князя прелютаго, иже поручилъ ему подъ стражу, извлече ножъ и хотяще самъ себя аbie заклати; святый же изъ сокровеннаго мѣста, яко Павелъ апостолъ древле стражу темничному, велегласно возопилъ: „Не убивай себя, о господине Павле! (тако бо оному спекулатору имя было). Здѣ бо „есмь цѣль, и твори со мною, еже хощешь!“ Егдаже прииде

сія повѣсть къ мучителю во уши, и устыдѣвся преподобномученика, разрѣшивше отъ узъ, и отпустити его повелѣ. Святый же паки съ радостію, яко Христовъ побѣдоносецъ, раны мученическія, яко язвы Христовы, вмѣсто цвѣтовъ прекрасныхъ, на тѣлеси святѣмъ носяще, паки въ пустынью свою отойде, и тамо водворилсѧ, по пророку Давыду, глаголющему: *удалляясь отъ мирскихъ мятеежей, ждауще Бога спасающаго его.* Яко рѣхъ, оставилъ другія страданія его тамо живущимъ о житіи его и о преставленіи писати, а мы, яко здѣ странніи и пришельцы, ко предреченной краткой повѣсти о преподобномъ Феодоритѣ возвратимся.

И въ той же пустынѣ жившу ему съ Порфириемъ, обрѣль Артемія, премудраго Іоасафа, глаголемаго Бѣлобаева, и другихъ немало пустынниковъ, мужей святыхъ, иѣкоторыхъ и престарѣвшихъ уже во днехъ; и тамъ съ ними во трудѣхъ духовныхъ подвизающеся вкупѣ, поживе аки четыре лѣта. Тогда же старецъ его, провидѣвъ свое отшествіе къ Богу, шлетъ къ нему эпистолю, просяще, да возвратится къ нему; онъ же съ радостію, яко елень, потече пѣшъ, шествуя такъ доляшій путь, вѣще нежели отъ триста миль, по великимъ и непроходимымъ пустынямъ. И пріиде болѣзненными ногами съ таковыми тицаніемъ и съ охотою: ни во что же вмѣняше многихъ трудовъ и жестокаго и долгаго пути сопротивѣ умышленному усердному желанію; и возвращается, творя послушаніе, яко Тимоѳеи къ Павлу, и объемлетъ многолѣтнаго святаго старца, лобызающе и цѣлующе пречестнѣйшія сѣдины презвитерскія, и пребываетъ при немъ, служаще ему въ немощахъ и въ недузѣхъ его, ажъ до смерти старца, аки лѣто едино или мнѣе.

По разлученію отъ тѣла святыхъ души его, тѣло презвитера погребаетъ. И вкусили и напился онъ сладости пустынныя, якожъ глаголеть премудрый Метафрастъ, пишучи исторію о святомъ Николаю: „ионеже пустыня покой и ума „почиваніе, наилучшая родительница и воспитательница, клѣ „вретъ и тишина мысли, и Божественнаго зрењія плодовитый

„корень, истинная содружебница съ Богомъ сопряженія духовнаго.“ А сего ради, разжегся желаніемъ пустыннаго безмолвнаго жительства, отходитъ въ далечайшую пустыню, въ языкъ глубокихъ варваровъ, Лопарей дикихъ, пловуще великою Колою рѣкою, яже впадаетъ своимъ устьемъ въ Ледовитое море, и тамо исходить изъ кораблеца и восходить на горы высокія, ихъ же наречетъ святое писаніе ребра Сѣверовы, и вселается въ тѣхъ лѣсѣхъ пустынныхъ, непроходимыхъ; по колицехъ же мѣсяцѣхъ, обрѣтаетъ тамо единаго старца, пустынника (памятамися, Митрофанъ бѣ имя ему), пришедшаго во онуу пустынию предъ нимъ аки за пять лѣтъ, и пребывають вкупѣ въ прегорчайшей пустынѣ, Богомъ храними, питающемся отъ жестокихъ зелій и кореній, ихъ же тамо производить пустыня она. И пребывъ тамо со онимъ предреченнымъ старцемъ аки двадесять лѣтъ, во святомъ и непорочномъ жительствѣ, потомъ оба возвращаются во вселенную и приходять до великаго мѣста Новаграда, и поставляется отъ Макарія архиепископа Феодоритъ превитеромъ; потомъ бываетъ и самому архиепископу духовникомъ, и приводить тамо немало свѣтлыхъ и богатыхъ гражданъ къ пути спасенному, и не бывше епископомъ, воистину свѣтлаго епископа дѣло исправляетъ. И вкратцѣ реши: цѣлитъ недужныхъ, очищаетъ проаженныхъ, не тѣлесы, но душами, возвращаетъ заблужденныхъ, подъемлюще на рамена и приводяще ко Христу, первому пастырю, уловивше воистину отъ сѣтей діавольскихъ, и источивъ покалніемъ, усвояетъ и приводить чистыхъ къ церкви Бога живаго.

Паки по дву лѣтѣхъ потомъ, пріемлетъ отъ богатыхъ нѣкоторыхъ немало сребра въ возложеніе Господеви, и возвращается ко онай пустынѣ, уже съ нѣкоторыми другими, и тамо на устю предреченныя Колы рѣки, созидаетъ монастырь и въ немъ поставляетъ церковь, во имя пребезначальная Троицы. Собираетъ тамъ чреду мнишескую, и правило имъ священное уставляетъ, заповѣдающе имъ обще и отнюдь не стяжательно жительствовати, сирѣчь безъимѣнно, своими ру-

ками пищу набывающе, яко рече великий апостолъ: *аще кто не дѣлаетъ, да не ясть; и паки: ручь мои послужиши ми и сущимъ со мною.* Потомъ приходящихъ къ нему оныхъ глубокихъ варваровъ наказуетъ помалу и нудить на вѣру Христову: понеже искусенъ уже былъ языкъ ихъ; произволившихъ же нѣкоторыхъ оглашаетъ къ пути спасенному и потомъ просвѣщаетъ святымъ крещенiemъ, яко самъ онъ повѣдалъ ми, иже той языкъ Лопскій, который просвѣтеся святымъ крещенiemъ, люди зѣло прости и кроты и отнюдь всякаго лукавства неискусны, ко спасенному же пути тщаливы и охочи зѣло, яко послѣди множество отъ нихъ мнишеское житіе возлюбили, за благодатію Христа нашего и за того священными ученіемъ: понеже науча ихъ писанію, и молитви нѣкоторыя превель имъ отъ Славенска въ ихъ языкъ.

Потомъ же по лѣтѣхъ немалѣхъ, егда распространяясь въ томъ языцѣ проповѣдь евангельская, изъявлены бысть чудеса и знаменія нѣкоторыя, яко глаголеть божественный Шавель: *знаменіе, рече, не вѣрующими, но безвѣрниковъ ради.* Тогда наученныхъ отъ него и оглашенныхъ Лопань единаго дня крестилась яко двѣ тысячи со женами и дѣтьми. Сице онъ блаженный, апостоломъ подобный мужъ, исправилъ во глубокихъ варварѣхъ, за благодатію Христовою, труды своими!

Что же по сихъ начинается? Не терпитъ древній супостать человѣческаго рода, очима завистными зряще, благочестіе возрастаемо: разсѣдавшися ненавистію,—и что же творить? Подушаєтъ на него новособранныхъ монастыря мниховъ, шепчуше невидимо во уши и глаголюще имъ въ сердце: „Тяжекъ, „рече, вамъ и неподъемлемъ! И никто же можетъ отъ человѣковъ претерпѣти уставомъ, вамъ преданнымъ отъ него: како „можете безъ имѣній жити, своими руками хлѣба добывающе?“ Понеже другую заповѣдь отецъ былъ Феодоритъ предаль имъ изъ уставу Соловецкихъ Зосимы и Савватія: „къ тому не токмо „женъ намъ, а ни скота единаго отнюдь женскаго полу пе „имѣти тамо!“ Сего ради сложившеся со діаволомъ, мниси оные взнеистовилася: имаютъ старца святаго и бьютъ нещадно,

и не токмо изъ монастыря извлачаютъ, но и отъ страны той изгоняютъ, аки врага нѣкоего. Онъ же поиде отъ тѣхъ пустынь по неволѣ во вселенную, и бываетъ игуменомъ во единомъ маломъ монастырѣ, въ Новогородской землѣ лежашемъ, и тамо аки два лѣта пребыль. Потомъ возвѣстилъ о немъ Артемій премудрый цареви: ибо тогда былъ игуменомъ великимъ Сергіева монастыря; царь же абіе призываетъ къ себѣ его, и поставляется отъ архиепископа архимандритомъ Евфиміеву монастырю, иже близу великаго мѣста Суздаля лежить. Тамъ оное достоинство того великаго монастыря управляетъ лѣтъ четыре, або пять. Понеже и тамъ обрѣль зѣло необузданыхъ мниховъ и своевольно, не по уставамъ и святымъ правиломъ, живущихъ, ихъ же уздаетъ и востязаетъ страхомъ Божімъ, наказующи по великому Васильеву уставу жительствовати; къ тому не токмо мниховъ, но и самого епископа Сузdalского, за сребролюбіе и піянство, напоминаеть и обличаетъ: понеже былъ мужъ не токмо въ разумѣ и премудрости многъ, но и отъ рожденія своего чистъ и непороченъ; къ тому и трезвость по вся дни живота своего храняше. И сихъ ради, яко глаголетъ Златоустый, сопротивяся правдѣ неправда, милосердію лютость, воздержанію невоздержаніе, трезвости піянство, и прочее; того ради ненавидяше его яко мници, такъ епископъ градскій.

Въ тѣхъ же тогда лѣтѣхъ возрастоша плевели между чистою шпеницею спасенія ради, отъ піянства многаго пастырей нашихъ, сирѣчъ отроды ересей Люторскихъ: явившаяся лясфима (хулы) на церковные догматы; митрополитъ же Русский, за повелѣніемъ царевымъ, повелѣль оныхъ ругателей вездѣ имати, хотяще изтязати ихъ о расколѣхъ ихъ, имижъ церковь возмущали, и гдѣ елико аще обрѣтоно ихъ, вездѣ имано и привожено до мѣста главнаго Московскаго, паче же отъ пустынь Завольскихъ: бо и тамо прозябаша оная руганія. И началось было сіе дѣло исперва добрѣ, но въ конецъ злый проиде, сего ради: иже восторгающе плевели, истогали съ ними и чистую шпеницу, по Господню словеси; къ тому и тѣхъ раскольни-

ковъ, иже были достойни исправленю пастырскому, сотвориша надъ ними немилосердіе и прелютое мученіе сице, яко мало напреди нами слово изъявить.

Егда видѣвше любостяжательные, всякаго лукавства исполненные мнихи приводимыхъ отъ Завольскихъ предреченныхъ пустынь и отъинуды раскольниковъ; тогда оклеветаются преподобнаго и премудраго Артемія, бывшаго игумена Сергіева монастыря (уже бо онъ отшелъ въ пустыню, и царя не послушавъ, отъ того великаго монастыря, многаго ради матежу и любостяжательныхъ, издавна законопреступныхъ мниховъ), аки бы онъ причастень и согласникъ быть въ иѣкоторыхъ Люторскихъ расколахъ; такожъ и на другихъ мниховъ, по великаго Василія уставу живущихъ нестяжательно, неповиннѣ лжеклевещутъ. Тогда абіе царь напѣть и съ преуродивыми еписконы, отнюдь неискусными, увѣриль имъ и собраль соборище, отовсюду совлече духовнаго чину тамошнихъ, и повелѣль привезти изъ пустыни, окованши, преподобнаго мужа Артемія, тако честнаго и премудrostи исполненнаго, не поставя очевиста, а ни на судѣ еще бывша, и другаго старца нарочита, въ жительствѣ нестяжательномъ провозсіявша и писаніямъ священнымъ искуснаго, Савву именемъ, по нареченію Шахъ. Егдаже собрано соборище оно и поставлены и изъязаны раскольницы о руганію ихъ на церковные доктрины; тогда между ими Артемія изъязано и вопрошено; онъ же, яко неповинный, со всякою кротостію отвѣщаваше о своемъ правовѣрію; лже-клеветниковъ же, паче же реку сикованцовъ, вопрошено о доказѣ: онижъ подали свидѣтелей мужей скверныхъ и презалыхъ. Старецъ же Артемій отвѣщашъ, иже не суть достойны свидѣтельствовати; они же паки подали Феодорита Соловецкаго, архимандрита суща Сузdalльскаго, и другаго старца славнаго во преподобію Іоасафа Бѣлобаева, аки бы тѣ слыхали хульныя словеса отъ Артемія. Егдаже тѣ нарочитые мужіе на свидѣтельство поставлены, тогда обличили навѣтника главнаго, Нектарія, мниха, ложнѣ клевещущаго, Артемія же оправдавша, яко отнюдь неповиннаго, паче же во всякомъ преподобію про-

\*

восіявшаго. Тогда епископъ Сузdalскій онъ, пьяный и сребролюбный, по ненависти первой, глагола: „Феодоритъ, рече, давный согласникъ и товарищъ Артеміевъ; негли и самъ „еретикъ есть: понеже съ нимъ во единой пустынѣ немало „лѣтъ пребылъ.“ Царь же нашъ, напамятуючи, иже Артемій зѣло похвалляетъ Феодорита предъ нимъ, аbie увѣрилъ, яко пьяный пьяному и вредоумный вредоумному: понеже къ тому и ненависть на него имѣлъ, иже не послушалъ его и не хотѣлъ больше быти на игуменствѣ въ монастырѣ Сергіевѣ. Нѣцы же епископи оправдавше его, вѣдуще его быти мужа нарочита. Тогда же царь съ митрополитомъ своимъ, угождающе ему во всемъ, и со другими, яко рѣхъ, неискусными и пьяными епископы, вмѣсто исправленія и духа кротости, яко онъхъ раскольниковъ не наказуютъ любезно, но со всякою яростю и лютостю звѣрскою, въ заточеніе въ дальние грады, въ узкія и темныя темницы отсылаютъ окованныхъ; такожде и преподобнаго, окованши веригами желѣзными, бывть неповиннаго святаго мужа, и отсылаютъ ажъ на Соловецкій островъ, въ вѣчное заточеніе, на смерть; и того предреченаго мниха Савву такожъ въ заточеніе на смерть отсылаютъ къ Ростовскому владыцѣ Никандру, въ піянствѣ погруженному. И запроводивши Артемія на Соловки, вмѣшутъ зѣло въ узкую келью, не повелѣвающе ему дати ни малаго утѣшенія отнюдь: гоняще бо на того епископы богатые и міролюбивые, такъ и онъхъ вселукавые и любостяжательные мниси, анже бы не токмо не быть въ Русской землѣ онъ мужъ, но иже бы и имя его не именовалось. А то сего ради: прежде бо его царь зѣло любяще и многажды бесѣдоваше, поучаяся отъ него; оникъ боящеся, да не паки въ любовь ко царю придетъ и укажетъ цареви, иже яко епископи, такъ и мниси съ начальники своими законопреступно и любостяжательно, не по правиламъ апостольскимъ и святыхъ отецъ живуть; сего ради вся сія творяху, дерзающе и исполняюще такъ презъя дѣла свои на святыхъ, да покроютъ злость свою и законопреступленіе: понеже тогда и другихъ неповинныхъ мужей цомучиша различ-

ными муками, научающе на Артемія клеветать; иже добро-  
вольнѣ не возмогоша навести ихъ, негли мукъ не претерпѣши,  
нѣчто произнесутъ. Таковъ въ нынѣшнемъ вѣцѣ, пачежъ въ  
оной землѣ презлый и любостяжательный лукавства исполненъ  
мнишескій родъ! Воистину всякихъ катовъ горши: понеже къ  
лютости вселукавъ зѣло. Но къ предреченной повѣсти о Фео-  
доритѣ возвратимся.

Тогда же онъ, блаженный, мужъ неповиннѣ пострадалъ отъ  
лжесшывателей, наипаче же отъ того-то епископа Сузdal-  
скаго, шлянаго и сребролюбиваго, иже клеветаше вкупе нань  
со мнихи монастыря Евфимьевы, яко имуще нань ненависти,  
предреченные ради вины. Но аще и многія замыкаяху нань  
сикованці, но не можаху ни единаго приткнути, но обаче,  
яко они вселукавые мниси искусны тому, въ неволю отослаша  
его въ монастырь Кирилловъ, въ немъ же той епископъ Суз-  
дальскій прежде игуменомъ быль, да тамъ ученицы его ото-  
мстягъ ему прежнюю ненависть епископа. Онъ же егда тамъ  
завезенъ былъ, и видяще его тамъ живущіе мниси, нарочи-  
тые и доброжительные мужіе, яже не суть вѣдомы о лука-  
вомъ совѣтѣ и о презломъ дѣлѣ ихъ, вседушнѣ рады ему  
бывшіе: видяще бо его мужа издавна во преподобію и свя-  
тынѣ многа; и о семъ паче лукавые мнихи завистю разсѣ-  
даеми были, видѣвъ мужа отъ наилѣпшихъ и святыхъ мни-  
хомъ почитаема, и вяще прилагаху ему руганіе и безчестіе.  
И пребылъ святый у нихъ аки полтора лѣта, въ таковыхъ  
бѣдахъ претерпѣвающе.

Потомъ пишеть къ намъ, сыновомъ своимъ духовнымъ,  
изъявляющи намъ отъ тѣхъ вселукавыхъ мниховъ нестерпимую  
скорбь свою; мужъ, колико нась собравшеся, сигклит-  
скимъ саномъ почтеныхъ, приходимъ съ тѣмъ къ архіепи-  
скопу Макарію, сказующе ему сіе по ряду. Онъ же, услы-  
шавъ и устыдѣвся яко нашего сана, такъ и мужа святости,  
(понеже и ему быль онъ духовникъ), и даетъ скоро єписто-  
ліи свои во онъ монастырь, повелѣвающе отпустить мужа и  
жительствовати ему свободнѣ, идѣже хощетъ; онъ же, изъ

Кириллова изшедъ, вселися въ мѣстѣ въ Ярославлѣ, въ монастырѣ великому, идѣже лежитъ во своемъ мѣстѣ князь Феодоръ Ростиславичъ Смоленскій, и тамо пребылъ аки лѣто едини или два.

И призываєтъ его царь къ себѣ, яко мужа искуснаго и мудраго, посылающи его посломъ ко патріарху Константино-польскому, просяще благословенія о коронації и о таковомъ благословенію и о вѣнчанію, имъ же и яковымъ чиномъ цесари Римскіе сущіе христіанскіе отъ папы и отъ патріарховъ вѣнчаеми были; онъ же, повелѣнія царева послушавъ, уже во старости и въ немощномъ тѣлѣ, обаче поиде съ радостію на таковое посольство. И ходилъ тамо и съмъ више, нежели годъ, многи на пути бѣды и труды подъяль, таможе и огненнымъ недугомъ въ Константинополю аки два мѣсяца объяты быль; но и ото всѣхъ сихъ благодатію Божію избавленъ, возвратився здравъ и принесе со благословеніемъ соборнымъ посланіе отъ патріарха ко царскаго сана возвведенію великому князю нашему; а потомъ и книгу вскорѣ царскаго величества всю патріархъ прислалъ къ нему со своими послы до Москвы, съ митрополитомъ единствомъ и со инихомъ презвитеромъ Противисаломъ, иже нынѣ митрополитомъ Адріанопольскимъ есть. Но и къ тому глаголютъ: святому мужу оному самъ патріархъ удивлялся, яко прислушался речея и бесѣдованія его премудраго, такъ и жительства его умѣреннаго и священнолѣпнаго.

Князь же великій, обрадовавшеся патріаршескаго посланія благословенію, дарить Феодорита тремяста серебрянники великими и кожухомъ драгихъ соболей подъ аксамитомъ, и къ тому якою властію духовною, аще бы онъ хотѣлъ; онъ же, мало усмѣхнувшись: „Вся, рече, азъ, царю! повелѣнія твоего послушахъ и исполнихъ, еже заповѣдалъ ми еси, не вмѣняя „ни мало во старости моей трудовъ о семъ; но довольство „ми и се за мздово здаяніе, иже отъ апостольскаго намѣстника, великаго архиепископа, сирѣчь патріарха вселенска, „благословеніе пріяхъ. А яко даровъ, такъ и власти не по-

„требую отъ твоего величества: даруй ихъ тѣмъ, иже просяять „отъ тебя и потребуютъ; азъ яко сребренники, такъ и дра- „гоцѣнными одеждами не обыкохъ наслаждатися, а ни ими „украшатися: паче же отрекохся всѣхъ таковыхъ въ началѣ „постриженія власовъ моихъ; но доброту душевную, благодати „духа внутрь украшатися тщуся. Но точю сего прошу, да „съ покоемъ и со безмолвіемъ въ кельѣ до исшествія моего „да пребуду!“ Царь же нача молити его, да не обезчестить сану царскаго и да возьметъ сie; онъ же, повинувся мало, взялъ отъ трехъ сотъ сребренникъ точю двадесять и пять, и поклонився по обычая, и изыде отъ лица царева. Царь же повелѣ и кожухъ оный послати за нимъ и положити во храминѣ, идѣже онъ обиталъ тогда; Феодорить же кожухъ той продавъ, яко и пенязи нищимъ аbie разда; потомъ полюби жити въ монастырѣ, иже близу великаго града Вологды, егожъ создаль святый Димитрій Прилуцкій. А то мѣсто Вологда отъ Москвы лежить сто миль, на пути ѿдучи ко Ледовому морю на порту.

И забывши ненависть оныхъ нечеловѣколюбныхъ мниховъ, съ Вологды, такъ дальний путь, не лѣнився посѣщати ихъ въ монастырю, отъ него созданномъ, ажъ до дикія Лопи два кратъ ѿздаше при мнѣ, отъ Вологды до Колмогоръ рѣками плавающе, о двѣсти миль, а отъ Колмогоръ Двиною рѣкою великою до моря, а моремъ до Печенги другія двѣсти миль, яже нарицается Мурманская земля, идѣже живеть Лопскій языкъ, таможе и Кола, рѣка великая, въ море впадаетъ, на ея же устьѣ монастырь оный созданъ отъ него. Воистину сie удивленія достойно: въ такой старости и такие неудобные и жестокіе пути претерпѣлъ, лѣтомъ плавающе ему по морю, зимою же на прутковъственныхъ еленахъ ѿздаще по непроходнымъ пустынямъ, посѣщающе дѣтей своихъ духовныхъ, яко мниховъ оныхъ, такъ и Лопяновъ, наученныхъ и крещенныхъ отъ него, шекущеся о спасенію душъ ихъ, въ не вѣрныхъ съюще проповѣдь евангельскую и размножающе благочестіе, врученный ему отъ Христа Бога талантъ, во

языцъ ономъ глубокихъ и грубыхъ варваровъ, не щадяще ни старости и немощнаго тѣла, сокрушенаго многими лѣты и великими труды. Здѣ ми зри, полувибрне! лицемѣрный христіанин! умлгченный, раздроченный различными наслажденными! яко храбри еще обрѣтаются старцы въ православной христіанской землѣ, во правовѣрныхъ догматѣхъ воспитанные: чѣмъ престарѣются и изнемогутъ тѣломъ, тѣмъ храбрше ревность по благочестію полагаютъ и острозрительнѣйшіе и пріятнѣйшіе ко Богу бывають.

А яковое было бы о томъ предреченному святомъ Феодоритѣ удивленіе, аще бы вся по ряду исписалъ добродѣтельныя его дѣла и предивныя, ихъ же азъ единъ елико могу памятати! Что возлаголю о томъ, яковыя онъ имѣль дарованія отъ Бога, сирѣчь дары духа: силы исцѣленія, даръ пророчествія, даръ мудрости, яко грѣшники уловляти отъ презлыхъ дѣлъ діаволихъ и наводити на путь покаянія и приводити отъ нечестія и многолѣтнаго древнаго невѣрія въ вѣру Христову поганскіе народы? А что бы реклъ и яко бы излаголаъ о восхищенію его въ самыя обители небесныя, и о видѣніяхъ его неизреченныхъ, ими же Богъ постыль его? понеже еще въ тѣлеси тлѣнномъ суще, безтѣлесными и невещественными почтенъ достоинства и аероплавательными хожденію. А яковую той мужъ тихость и кротость многую имѣль, и яковыя наказанія премудрыя, и въ гощеніяхъ предивныя и наисладчайшія бесѣдованія и пользовательныя апостоло-подобныя вѣщанія, егда случалось ему бесѣдовати къ сыновомъ духовнымъ, ихъ же нѣкогда и азъ недостойный многажды причастенъ былъ тѣхъ священныхъ ученій! Еще къ тому немало ко удивленію: яко умѣль онъ и искусенъ былъ цѣлить согнившія и остарѣвшія неисцѣльныя раны, сирѣчь презлыхъ дѣла въ человѣцѣхъ обыкновенныя многими лѣты! Яко премудрые глаголютъ, иже многолѣтнія обыкновенія, отъ младости утвердившіяся во человѣческихъ душахъ, во естество обращаются, и неплохо или неудобъ заглажаеми бывають: таکовыя онъ умѣль ветхія гнусности и нечистыя

злости расторгати и искореняти отъ душъ человѣческихъ, и нечистыхъ и скверныхъ сущихъ очищати и просвѣщати, и ко Господу усвоюти многимъ покаяніемъ и слезами, и самымъ діаволомъ запрещати силою святаго Духа, по данной ему отъ Бога власти презвитерской, да къ тому ни наступить, а ни дерзнетъ паки и осквернить покаявшихся душъ человѣческихъ. Сie воистину не токмо отъ достовѣрныхъ мужей слышать, но и очима видѣхъ и надъ самимъ собою искушивъ бывшее и приключившееся мнѣ благодѣяніе многое отъ его святыни: понеже исповѣдникъ мнѣ былъ и премногу зѣло любовь ко мнѣ имѣлъ; такожъ и азъ къ нему многогрѣшный по силѣ моей любовію и службою простирался.... О мужу наилѣпшій и наикрѣпчайшій! мнѣ превозлюбленѣйшій и пре-наисладчайшій! отче мой и родителю духовный! коль ми люто и скорбно отъ зреїнія наичестнѣйшихъ сѣдинъ твоихъ разлученну бывшу!

Чтожъ таковый превосходный мужъ получилъ во отечествѣ своеемъ неблагодарномъ, отъ того лютаго и безчеловѣчнаго царя? То: нѣцы глаголуть, аки бы воспомянуль нѣчто о мнѣ ему; онъ же, глаголуть, восклеметалъ яко дивій вепрь, и возскрежеталъ неистово зубами своими, и абіе повелѣль та-коваго святаго мужа въ рѣцѣ утопити. И сице пріялъ мученичества вѣнецъ и получилъ второе крещеніе, его же и Господь нашъ Іисусъ Христосъ по крещенію Іоанновѣ возжелѣлъ, яко самъ рече: „Коль, рече, желаю чашу сію пяти и „крещенiemъ симъ крестатися!“ А нѣцы глаголуть о скончанію его, приходящія ото оныя земли, аки бы тихою и спокойною смертію о Господѣ почилъ онъ святый мужъ. Азъ же истиннѣ не могъ достаточнѣе вывѣдатися о смерти его, аще и со прилежаніемъ о томъ вывѣдахся; яко слышахъ отъ нѣкоторыхъ, тако и написахъ, въ странствї будучи, и долгимъ разстояніемъ отлученный и туне отогнанный отъ оныя земли любимаго отечества моего.

А еже всѣхъ по ряду не написахъ о немъ: яко выше рекохъ, ово ко краткости исторіи зряще, ово здѣ живущихъ

грубыхъ и въ духовныхъ отнюдь неискусныхъ, къ тому и маловѣрныхъ ради человѣковъ; и аще Богъ поможеть, и обрѧщемъ нѣкоторыхъ духовныхъ мужей, желающихъ сего, тогда мало нѣчто воспомянемъ о предивныхъ видѣніяхъ его и о пророчествіяхъ и о чудесахъ нѣкоторыхъ, яко духовные духовнымъ на пользу повѣдающе. „Тѣлесные бо, яко рече апостолъ, не пріемлютъ еже отъ духа: понеже не вмѣщаются, затворяюще волею утробы свои, и глупство видится имъ, еже о духовныхъ глаголемое: понеже въ тѣлесныхъ вещахъ со прилежаніемъ обращаются, а о духовныхъ не радять; паче же а ни разумѣти хотятъ“.

---

## ГЛАВА IX.

### ЗАКЛЮЧЕНИЕ.

Сравненіе Іоанна съ другими мучителями и новыхъ мучениковъ съ древними.

---

И нынѣ, скончавающее исторію новоизбіенныхъ мучениковъ, да похвалимъ по силѣ нашей, елико можемъ. И кто бы, умъ здравъ имѣюще, возбранялъ ихъ похвалити? Развѣ бы кто гнуснаго, и лѣниваго, и лотаго, и неистового ума былъ. Речеть кто негли: „мученики царей нечестивыхъ, и идоломъ „не послужили, и предъ лютыми мучители единаго Бога „исповѣдали, и сего ради различная муки претерпѣли и „смерти строгія подъяли, радуясь, за Христа Бога“. Сие воистину и азъ вѣмъ; но и тѣ новоизбіенные отъ лотаго и безчеловѣчнаго царя: аще онъ Богу мнится и вѣровати и служити въ Троицѣ славиму, и крещенiemъ просвѣщенъ быль; но Бога единаго и діаволи вѣдять, въ Троицѣ же славимаго и икономахи и другіе мучители исповѣдали, но такожъ и тѣ множество мучениковъ и исповѣдниковъ прелютыми мучеными помучили за Христа: бо быль крещень и Фока мучитель и цесаремъ Римскимъ и Грецкимъ; но обаче, безчело-

въчія его ради, мучитель нареченъ есть. Азъ же реку нѣчто поистинѣ дерзостнѣйше: положилъ бы нѣкто два драконы ядовитыхъ и видѣлъ ихъ единаго вѣ, а другаго внутрь: когорагожь бы удобнѣе было устрешися, виѣшняго или внутренняго? Чтобы прѣль, иже виѣшняго! Тако царіе быша прежніе мучители нечестивые идолослужители, болваномъ глухимъ и нѣмымъ жертву приносише и бояшесь тѣхъ боговъ новыхъ, ихъ же не подобаше боятися, по реченному: *убоящесь страха, идѣжес не бѣ страха*, и быша оніе церкви Христовы явственные и виѣшние непріятели. Но новый нашъ, на виѣшнїй, но воистину внутреннїй драконъ, не болваномъ служити повелѣль, а ии жертвы приносити имъ; но первѣе самъ самого діавола волю исполнилъ, возненавидѣль узкій и прискорбный путь, покаяніемъ ко спасенію приводящъ, и потекъ съ радостю по широкому и пространному пути, водящему въ погибель, яко и самимъ намъ многажды слышащимъ ото устъ его: егда уже былъ развратился, тогда во слухъ всѣмъ глаголаль: „едино, рече, предъ себя взяти, или здѣшнее или тамошнее!“ сирѣчь или Христовъ прискорбный путь, или сатанинъ широкій.

О безумный и окаянный! забылъ еси прежде себя царей царствовавшихъ, и въ новомъ и въ ветхомъ завѣтѣ, паче же прародителей твоихъ, княжатъ Русскихъ святыхъ, ходящихъ по Христову узкому пути, сирѣчь мѣрнѣй и воздержнѣй живущихъ; но обаче царствующихъ блаженнѣй, яко и ты самъ въ покаянію былъ немало лѣть и добрѣ царствовалъ. А нынѣ, егда развратился еси и прельстился отъ ласкателей; тогда таковыя словеса отрыгнуль еси, избравши себѣ пространный антихристовъ путь, и отринууль отъ себя всѣхъ предобрыхъ и разумныхъ мужей, и собравши войско діаволе, сирѣчь похлѣбниковъ, и отовсюду злодѣевъ, во всѣмъ согласующихъ злостемъ твоимъ, нарицающеся церковникомъ, погналь церковь Божію... и яко погналь! и коль страшно и прелюто! иже рещи и выписати не возможно! (Яко напреди мало рѣхомъ, но обаче мало нѣчто и отчасти о томъ гоненію въ пред-

реченныхъ изъялено). Не нудиль жертвы приносити болваномъ, но діаволомъ вкупъ съ собою согласовати повелѣвалъ, трезвыхъ во піянствѣ погружатися нудиль, отъ негоже всѣ злыхъ возрастаютъ; не Крону жрети и дѣти закалати, но отрекшись естества, сирѣчь отда и матери и братій, рѣзати человѣковъ по составомъ повелѣль, яко и Басманова Феодора принудиль отца убили, и Никиту безумнаго Прозоровскаго— Василія, брата своего, и другихъ многихъ; не предъ Афро-тидовимъ болваномъ блудотворенія и нечистоты плодити, но на явственнѣйшихъ своихъ скверныхъ пированіяхъ пресквернѣйшіе глаголы со восклицаніемъ и со вопіаніемъ отрыгати; (а что по томъ послѣдовало, дѣлы исполняемыхъ скверности и нечистоты, сіе совѣсти ихъ пущаю лучше вѣдати); не въ Бахусову звѣзду поставленному болвану піянствующе и безчинствующе, ни праздникъ его во едино время и въ годъ сіе творя; но весь цѣлый вѣкъ свой,—егда возненавидѣль воздер-жательное житіе,—тысячу кратъ горше, нежели онѣ поганы, Бахуса почитающе, піянствующе и безчинствующе, крови хри-стіанскія на проклятыхъ пированіяхъ проливающе нехотящихъ согласовати ему въ таковыхъ: яко единъ мужъ храбрый по-среди пиру обличилъ его предо всѣми, ему же было нареченіе Молчанъ Митновъ. Егда нудимъ быль отъ него предречен-ными оними великими, діаволу обѣщальными, чашами пiti; тогда велегласно возопивша глаголють его и рекша: „О царю! „воистину яко самъ шеши, такъ и насть принуждаешь окаян-„ныхъ, медь съ кровю смѣшанный братій нашихъ, правовѣр-ныхъ христіанъ, пiti!“ Онъ же, аbie возгорѣвся гвѣзовъ ве-ликимъ, кощемъ, еже во проклятомъ жезлѣ своеемъ носяще, аbie рукою своею пробилъ его и внѣ храмины лютымъ кро-мѣшникомъ повелѣль извлечи его, едва дышуща, и добити. И сице исполнилъ помостъ полаты кровю, посреди прокля-таго пиру. Едали. и сей мужъ не мученикъ, воистину свѣтлый и знаменитый побѣдоносецъ!

Христіанскій, речешь, царь? И еще православный, отвѣ-щаю ти: христіановъ губилъ и отъ православныхъ человѣковъ

рожденныхъ и ссущихъ младенцевъ не пощадилъ! Обѣщался, речешь, Христу на крещеніи, отрекшися діавола и всѣхъ дѣлъ и всѣхъ ангелъ его? Реку ти паки: поправши заповѣди Христа своего и отвергши законоположенія евангельскаго, егда не явствено обѣщался діаволу и ангеломъ его, собравши воинство полковъ діавольскихъ и учинивши надъ ними страстилаты окаянныхъ своихъ ласкателей, и вѣдый волю Царя Небеснаго, произвелъ дѣломъ всю волю сатанинскую, показующе лютость неслыханную, никогда же бывшую въ Русіи, надъ церковью живаго Бога! Не боится, а ни ужасается новыхъ боговъ? Глаголю ти: аще не боится новыхъ, но боится чаровъ, сирѣчь старого и древняго Веліара, научившия и вѣдуще, иже знаменіемъ честнаго креста всеужасіе попирается и изгоняется. Къ тому, не яко ли у мучителей древнихъ различныя орудія мученій, такожъ и у нашего новаго? не сковрады ли и пещи? не бичеваніе ли жестокое и ногти острые? не клещи ли разженныя, торганія ради тѣлесъ человѣческихъ? не иголь ли за ногти біеніе и рѣзаніе по составомъ? не претренія ли вервми наполы не токмо мужей, но и женъ благородныхъ, и другіе безчисленные и неслыханные роды мукъ, на неповинныхъ произведеніе отъ него?... Еще ли не мучитель прелютый!...

Окаянныя и вселукавые пагубники отечества, и тѣлесоядцы, и кровопивцы сродникъ своихъ и единоязычныхъ! по колъ маєте безстудствовати и оправдати такого человѣко-разтерзателя? О преблаженные и достохвальные святые мученики, новоизбіенныя отъ внутренняго змія! за добрую совѣсть вашу пострадасте, и мало здѣ претерпѣвши и очистившия прехвальнымъ симъ крещеніемъ, чисти къ пречистѣйшему Христу отойдосте мзды трудовъ воспріяти! Едали тѣ много не потрудишася? едали тѣ не добрѣ пострадаша, не токмо христіанъ убогихъ отъ варваровъ въ землѣ своей оброняюще, но и царства кровопивственныя бусурманскія цѣлыя мужествомъ храбости своея разориша и съ самими царями ихъ безвѣрными, и предѣлы расшириша царства христіанскаго ажъ до Каспій-

скаго моря и окресть, и грады тамо христіанскіе поставиша, и святые олтари воздвигоша и многихъ невѣрныхъ къ вѣрѣ приведоша?

И что возглаголю о распространенію границъ на другія страны, служаще цареви своему и общей вещи христіанской вѣрнѣй, и яковую мзду здѣ получиша отъ того лютаго и безчеловѣчнаго царя! Едали Христосъ не воздастъ имъ и не украсить вѣнцы мученическими таковыхъ, яже обѣщалъ и за чашу студенныя воды отдать мзду? А сего ради, воистину, будуть ѿздити или плавати на облацѣхъ во срѣтеніе Господне въ первомъ воскресенію, яко рече Богословъ въ Апокалипсисѣ: *блаженъ, рече, иже получитъ часть въ первомъ воскресенію,* и Павель: яко бо о *Адамъ вѣкъ умираютъ, тако и о Христѣ вѣкъ оживутъ;* *каждо во своемъ чину: начатокъ Христосъ, сирѣчь пострадавшихъ:* воскресе первый въ нетлѣнномъ тѣлеси, начальникъ воскресенію за него пострадавшихъ; *потомъ Христу вѣровавши въ притестовіе его,* сирѣчь во второе, егда со ангелы явится, *потомъ кончина,* сирѣчь антихристово убіеніе и общее всѣхъ воскресеніе. „Тогда, рече Со- „ломонъ, станетъ во дерзновенії мнозѣ праведникъ предъ ли- „цемъ мучителя“, рекше, очевиствъ съ мучившимъ его, або со обидѣвшимъ, тогда, глаголю, и тѣ послѣдніе мученики, со древними страстотерпцы и побѣдоносцы, встрѣтятъ Христа своего, посреди аера отъ превыспреннихъ небесъ грядущаго со всѣми ангелы своими, на избавленіе ихъ: онижъ отъ земли многими и великими полки, яко небопарный Павель глаголетъ, восхищены будуть на облацѣхъ во срѣтеніе Господне на воздухѣ, и тамо всегда съ Господемъ будуть. Ихъ же и нась да сподобитъ, по премногой благодати своей, а не по нашимъ дѣламъ, Господь нашъ Іисусъ Христосъ, истинный Богъ, емужъ слава со безначальнымъ Отцемъ и со пресвятымъ и благимъ и животворящимъ святымъ Духомъ, нынѣ и присно и во вѣки вѣковъ. Аминь.



II. ПЕРЕПИСКА  
КНЯЗЯ А. М. КУРБСКАГО  
съ  
ЦАРЕМЪ ИЮАННОМЪ ВАСИЛЬЕВИЧЕМЪ ГРОЗНЫМЪ.

I.  
ЭПИСТОЛІЯ ПЕРВАЯ  
КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРБСКАГО.  
ПИСАНА  
КЪ  
ЦАРЮ И ВЕЛИКОМУ КНЯЗЮ  
МОСКОВСКОМУ,  
ПРЕЛОТАГО РАДИ ГОНЕНИЯ ЕГО.

Курбскій укоряетъ Иоанна въ побѣніи бояръ и воеводъ, въ оклеветаніи вѣрныхъ подданныхъ; спрашивается, чѣмъ провинились они; говорить о своемъ собственномъ гоненіи, о необходимости покинуть отечество; упоминаетъ о своихъ побѣдахъ и развалахъ; грозитъ никогда не возвращаться въ Россію; намекаетъ на распутную жизнь царскихъ любимцевъ и совѣтуетъ удачить главнаго наушника.

Царю, отъ Бога препрославленному, паче же въ православіи пресвѣтлу явившуся, нынѣ же, грѣхъ ради нашихъ, сопротивъ симъ обрѣтшемуся. Разумѣвай да разумѣть, совѣсть прокаженну имущій, якова же ни въ безбожныхъ языцѣхъ обрѣтается!... И больше сего о семъ всѣхъ по ряду глаголати не попустихъ моему языку; гоненія же ради пре-

горчайшаго отъ державы твоей, отъ многія горести сердца потщуся мало изрещи ти.

Про что, царю! сильныхъ во Израилѣ побилъ еси? и воеводъ, отъ Бога данныхъ ти, различнымъ смертемъ предалъ еси? и побѣдоносную, святую кровь ихъ во церквяхъ Божихъ, во владыческихъ торжествахъ проліялъ еси? и мученическими ихъ кровями праги церковные обагрилъ еси? и на доброхотныхъ твоихъ и душу за тя полагающихъ неслыханныя мученія, и гоненія и смерти умыслилъ еси, измѣнами и чародѣйства и иными неподобными оболгающи православныхъ, и тщася со усердіемъ свѣтъ во тьму предлагати и сладкое горько прозывати? Что провинили предъ тобою, о царю! и чимъ прогнѣвали тя, христіанскій представителю? Не прегордыя ли царства разорили и подручныхъ во всемъ тобѣ сотворили, мужествомъ храбости ихъ, у нихъ же прежде въ работѣ быша праотцы наши? Не претвердые ли грады Германскіе тщаніемъ разума ихъ отъ Бога тобѣ даны бысть? Сія ли намъ бѣднымъ воздаль еси, всеродно погубляя нась? Или бессмертень, царю! мнились? Или въ небытную ересь прельщенъ, аки не хотя уже предстatiи неумытному судію, богоначальному Іисусу, хотящему судити вселеній въ правду, паче же прегордымъ мучителемъ, и не обинулся *изтязати ихъ и до власъ прегрѣшенія*, яко же словеса глаголютъ? Онъ есть Христосъ мой, сѣдящій на престолѣ херувимскомъ, одесную Силы владычествія во превысокихъ, судитель между тобою и мною.

Коего зла и гоненія отъ тебя не претерпѣхъ! и коихъ бѣдъ и напастей на мя не подвигль еси! и коихъ лжеплещеній презлыхъ на мя не возвель еси! А приключившиамся отъ тебя различныя бѣды по ряду, за множествомъ ихъ, не могу нынѣ изрещи: понеже горестю еще души моей обять быхъ. Но вкупе все реку конечнѣ: всего лишенъ быхъ, и отъ земли Божія туне отогнанъ быхъ, аки тобою понужденъ. Не испросихъ умиленными глаголы, ни умолихъ тя многослезнишъ риданиемъ, и не исходатайствовахъ отъ тебя ни-

косяжъ милости архіерейскими чинами; и воздаль еси мнъ злыя за блага, и за возлюбленіе мое непримирительную ненависть! Кровь моя, якоже вода пролитая за тя, воспеть на тя ко Господу моему! Богъ сердцамъ зрителъ: во умъ моемъ прилежно смыслахъ и обличникъ совѣтный мой свидѣтель на ся поставилъ, и искахъ и зрехъ мысленій и обращаясь, и не вѣмъ себя и не найдохъ ни въ чемъ же предъ тобою согрѣшивша: предъ войскомъ твоимъ хождахъ и не исходахъ, и никоего же тебѣ безчестія приведохъ; но токмо побѣды пресвѣтлы, помошю ангела Господня, во славу твою поставляхъ, и никогда же полковъ твоихъ хребтомъ къ чуждимъ обратихъ; но паче одолѣнія преславныя на похвалу тебѣ сотворихъ. И сіе ни во единомъ лѣтѣ, ни во дву, но въ довольныхъ лѣтѣхъ. Потрудихся со многими поты и терпѣніемъ; и всегда отечества своего отстояхъ, и мало родшія мя зрехъ и жены моей не познавахъ; но всегда въ дальновидныхъ градѣхъ, противъ враговъ твоихъ, ополчахся и претерпѣвахъ нужды многія и естественные болѣзни, имъ же Господь мой, Иисусъ Христостъ свидѣтель. Паче же учащенъ быхъ ранами отъ варварскихъ рукъ на различныхъ битвахъ, и сокрушенно уже язвами все тѣло имѣю; но тебѣ, царю! вся сія аки ничто же бысть, но развѣ нестерпимую ярость и горчайшую ненависть, паче розженныя печи, являешь къ намъ.

И хотѣхъ рещи всѣ по ряду ратныхъ дѣла мои, ихъ же сотворихъ на похвалу твою, силою Христа моего; но сего ради не изрекохъ, зане лучше Богъ вѣсть, нежели человѣкъ: онъ бо есть за всѣ сія мздовоздаатель, и не токмо, но и за чашу студеныхъ воды; а вѣмъ, яко и самъ ихъ не не вѣси. И да будетъ ти, царю! вѣдомо къ тому: уже не узришь, мию, въ мірѣ лица моего до дня преславнаго явленія Христа моего. И да не мни мене молчаща ти о семъ: до скончанія моего буду непрестанно воспіти со слезами на тя преображенальной Троицѣ, въ ней же вѣрую, и призываю въ помощь херувимскаго владыки матерь, надежду мою и заступницу, владычицу

Богородицу, и всѣхъ святыхъ, избранныхъ Божіихъ, и государя моего праотца, князя Феодора Ростиславича, иже цѣло купно тѣло имѣть, во множайшихъ лѣтѣхъ соблюдаемо, и благоуханія, паче ароматъ, отъ гроба испущающе и благодатію святаго Духа струи исцѣленія чудесъ источающе, яко же ты, царю! о семъ добрѣ вѣси.

Не мни, царю! не помышляй насть суемудренными мысльми, аки уже погибшихъ избіенныхъ отъ тебя неповинно, и заточенныхъ и прогнанныхъ безъ правды; не радуйся о семъ, аки одолѣніемъ тощимъ хваляся: избіенные тобою, у престола Господня стояще, отомщенія на тя просять; заточенные же и, прогнанные отъ тебя безъ правды отъ земли ко Богу вопіемъ день и нощь! Аще и тѣмами хвалишися въ гордости своей, въ привременномъ семъ скоротекущемъ вѣцѣ, умышляющи на христіанскій родъ мучительные сосуды, паче же наругающе и попирающе ангельскій образъ, и согласующимъ ти ласкателемъ и товарищемъ трапезы, несогласнымъ твоимъ бояромъ, губителемъ души твоей и тѣлу, иже тя подвижутъ на Афродитскія дѣла и дѣтыми своими паче Кроновыхъ жерцовъ дѣйствуютъ. И о семъ, даже до сихъ, писаніе сіе, слезами измоченное, во гробъ съ собою повелю вложити, грядуще съ тобою на судъ Бога моего, Іисуса Христа. Аминь. Писано въ Волмерѣ, градѣ государя моего Августа Жигимонта короля, отъ него же надѣюся много пожалованъ и утѣшенъ быти ото всѣхъ скорбей моихъ, милостію его государскою, паче же Богу ми помогающу.

Слышахъ отъ священныхъ писаній, хотяща отъ діаволапущена быти на родъ христіанскій губителя, отъ блуда зачатаго, богоуборнаго антихриста, и видѣхъ нынѣ сигклита, всѣмъ вѣдома, иже отъ прелободѣянія рожденъ есть, иже днесъ шепчетъ ложное во уши царю и льетъ кровь христіанскую, яко воду, и выгубилъ уже сильныхъ и благородныхъ во Израїли, аки согласникъ дѣломъ антихристу: не пригоже такимъ потакати, о царю!

*Вольмаръ.*

II.  
ПОСЛАНИЕ  
ЦАРЯ И ВЕЛИКАГО КНЯЗЯ  
ИОАНИНА ВАСИЛЬЕВИЧА  
ВСЕЯ РОССИИ  
КО  
КНЯЗЮ АНДРЕЮ КУРБСКОМУ,  
ПРОТИВЪ ЕГО, КНЯЗЯ АНДРЕЕВА, ПИСЬМА, ЧТО ОНЪ  
ПИСАЛЪ ИЗЪ ГРАДА ВОЛМЕРА.

Изложивъ свои права на престолъ, Иоаннъ упрекаетъ Курбскаго въ намѣреніи быть Ярославскимъ государемъ, въ согласіи съ измѣнниками, въ ложномъ благочестіи, въ строптивости; стыдить его примѣромъ Шибанова. Разбираетъ въ посланіи его слова: а) *своѣсть проказеннахъ*; б) *православіе пресовѣтное*; с) *сопротивный разумъ*; д) *пресвятыяя побуды*. Объясняетъ права и обязанности государя, духовенства и вельможъ. Доказываетъ историческими примѣрами бѣдствія народовъ отъ азновластія. Укоряетъ своихъ бояръ; исчисляетъ измѣны Курбскихъ. Возражаетъ на обвиненіе въ казни воеводъ, въ мученіи невинныхъ, въ оболганіи вѣрныхъ. Рассказываетъ бѣдствія юности своей: а) измѣну Бѣльского, Ляцкаго, князя Андрея, Львова; б) погубленіе крамольниками вѣрныхъ бояръ; с) наглость Шуйскихъ; д) расхищеніе казны; е) междуусобная войны; ф) пожаръ Московскій; г) убіеніе Глинскаго; х) бунтъ черни. Исторія Алексія Адашева и іеря Сильвестра. Коварство ихъ и власть надъ царемъ. Вины ихъ: а) дружились съ измѣнниками; б) подстрекали бояръ къ самовольству; с) раздавали помѣстья боярскимъ дѣтямъ; д) ввели въ царскую думу князя Курлетеева; е) не давали царю ни власти, ни воли; ф) обходились съ нимъ надмѣнно; г) награждали непослушныхъ царю; х) везли его, какъ пленника, въ Казанскую землю; и) хотѣли возвести на престолъ Владимира Андреевича Старицкаго; к) ненавидѣли царицу Анастасію Романовну; л) защищали измѣнника князя Семена Ростовскаго; м) судили царя съ бояриномъ Синкимъ; н) не хотѣли войны Ливонской; о) не радѣли о здравіи царицы Анастасіи. Удаленіе Адашева и Сильвестра. Милостивое наказаніе строптивыхъ.—Царь снова разбираетъ письмо Курбскаго: что значитъ *свѣть и тьма, горькое и сладкое?* Уличаетъ его свидѣтельствомъ св. Григорія. Излагаетъ свое православіе. Смѣется надъ бранною храбростію Курбскаго. Приписываетъ своей прозорливости и дѣятельности всѣ успѣхи Русскаго оружія. Обвиняетъ воеводъ и особенно Курбскаго въ лѣности, въ

\*

намѣрѣніи отступить отъ Казани при первой неудачѣ, въ опрометчивости и грабежѣ при взятіи сего города. Упоминаетъ о безусыпности Крымскихъ походовъ, о пораженіи Шереметева. Укоряетъ Курбскаго въ нерадивой войнѣ съ Ливонцами, въ строптивости, въ безразсудномъ желаніи быть царскимъ наставникомъ; уличаетъ въ ереси Саддукейской. Бесѣдуетъ съ нимъ о гордости. Снова винитъ бояръ; упрекаетъ ихъ въ самовольствѣ, въ смерти Феодосія, епископа Коломенскаго, и казначея Фупикова. Смѣется надъ угрозами и укоризнами Курбскаго; доказываетъ, что его не гнали, а честили выше всѣхъ предковъ, что онъ напрасно хвалится пролитіемъ крови, что самъ царь проливалъ кровавыя слезы за себя, за царницу и за дѣтей. Спрашивается, какими побѣдами хвастаетъ Курбскій? не въ Казанской ли землѣ, гдѣ вместо виновныхъ, онъ губилъ невинныхъ, не подъ Тулой ли, гдѣ вместо преслѣдованія Крымцевъ, обѣдалъ у воеводы, или подъ Невлемъ, свидѣтелемъ его пораженія Литовцами? Возражаетъ на угрозу не показывать царю лица своего до Страшнаго Суда; вѣруетъ, что Богъ не приметъ его жалобъ. Свидѣтельствуетъ, что въ Россіѣ нѣть ни гонимыхъ, ни мучимыхъ, ни Кроновыхъ жертвъ, и что Курбскій, намѣреніемъ взять съ собою въ гробъ свою грамоту, отступилъ отъ христіанства и лишился права на церковное откѣваніе. Въ заключеніе, не хочетъ болѣе тратить словъ съ безумными.

---

Богъ нашъ Троица, иже прежде вѣкъ сый, нынѣ есть  
Отецъ и Сынъ и святый Духъ, ниже начала имать, ниже  
конца, о немъ же живемъ и движемся есмы, имъ же царє  
царствуютъ и сильніи пишутъ правду. Иже дана бысть единороднаго слова Божія Іисусъ Христомъ, Богомъ нашимъ,  
побѣдоносная херугвія и крестъ честный, и николи же побѣдима есть, первому во благочестіи царю Константину и всѣмъ  
православнымъ царемъ и содержителемъ православія, и по-  
неже смотрѣнія Божія слова всюду исполняшеся, Божествен-  
ныи слугамъ Божія слова всю вселенную, якоже орли лета-  
ніе отекше, даже искра благочестія дойде и до Русскаго  
царства: самодержавство Божіимъ изволеніемъ починъ отъ  
великаго князя Владимира, просвѣтившаго всю Русскую землю  
святымъ крещеніемъ, и великаго царя Владимира Мономаха,  
иже отъ Грекъ высокодостойнѣйшую честь воспріемшу, и  
храбраго великаго государя Александра Невскаго, иже надъ  
безбожными Нѣмцы побѣду показавшаго, и хваламъ достой-

наго великаго государя Дмитрия, иже за Дономъ надъ безбожными Агарянами велику побѣду показавшаго, даже и до мстителя неправдамъ, дѣда нашего, великаго государя Ивана, и въ закоснѣнныхъ прародительствіяхъ земли обрѣтателя, блаженныя памятіи отца нашего, великаго государя Василія,— даже дойде и до насть, смиренныхъ скіпетродержанія Русскаго царствія. Мы же хвалимъ за премногую милость, проішедшую на насть, еже не попусти доселъ десницѣ нашей единоплемянною кровію обагритися: понеже не восхитихомъ ни подъ кимъ же царства, но Божімъ изволеніемъ и прародителей и родителей своихъ благословеніемъ, яко же родихомся во царствіи, тако и возрастохомъ и воцарихомся Божімъ велѣніемъ и родителей своихъ благословеніемъ свое взяхомъ, а не чюжее восхитихомъ; сего православнаго истиннаго христіанскаго самодержавства, многими владычествы владѣющаго, повелѣніе, нашъ же христіанскій смиренный отвѣтъ бывшему прежде православнаго истиннаго христіанства и нашего содержанія боярину и совѣтнику и воеводѣ, нынѣ же преступнику честнаго и животворящаго креста Господня, и губителю христіанскому, и ко врагомъ христіанскимъ слугатаю, отступльшимъ Божественнаго иконнаго поклоненія и поправшимъ вся священныя повелѣнія, и святые храмы разорившимъ, осквернившимъ и поправшимъ со священными сосуды и образы, яко же Исавръ, и Гноетезный, и Арменскій, симъ всѣмъ соединителю,—князю Андрею Михайловичу Курбскому, восхотѣвшему своимъ измѣннымъ обычаемъ быти Ярославскому владыцѣ, вѣдомо да есть.

Почто, о княже! аще мнишися благочестіе имѣти, единородную свою душу отвергль еси? Что даси измѣну на ней въ день Страшнаго Суда? Аще и весь міръ пріобрѣши, послѣди смерть всяко восхитить тя! Чесо на тѣлѣ душу продалъ еси? Аще убоился еси смерти, по своимъ бѣсѣхъ и вышнихъ друзей и назирателей ложному слову: и вси, якоже бѣси на весь міръ, также и ваши извольши быти друзья и служебники, насть же отвергшеся, преступивше крестное цѣло-

ваніе, бѣсовъ подражающе, на многообразные ми воды всюду сѣти полящающе, ѹ бѣсовскимъ обычаемъ на всяческія назирающе, мніше насъ яко безплотныхъ быти, и отъ сего многія сшивающи поноженія и укоризны на насъ, и весь міръ позорящихъ и къ вамъ приносящихъ,—вы же имъ воздаяніе много за сіе злодѣйство даровали есте нашою же землею и казною, называючи ихъ ложно слугами;—отъ сихъ бѣсовскихъ слуховъ наполнилися есте на мя ярости, яко же ехидна яда смертоносна, и возъярився на мя и душу свою погубивъ, и на церковное разореніе стали есте. Не мни праведно, на человѣка возъярився, Богу приразитися: ино бо человѣческо есть, аще и порфиру носить, ино же божественное. Или мниши, окаянне! яко убрежешися? Никакоже! Аще ти съ ними воевати: тогда и церкви ти разоряти, и иконы попирати, христіановъ погубляти; аще же гдѣ и руками не дерзнеши, но мыслю яда своего смертопоснаго много сея злобы сотвориши. Помысли же, како браннимъ пристствіемъ мягкая младенишная удеса конскими ногами стираема и разтерзаема! Егда же убо зимъ належати, сія наипаче злоба совершається. И сіе убо твое злобѣское умышленіе, како не уподобится Иродову неистовству, еже о младенцахъ убивство показа! Сие ли мниши благочестіе, еже сицевая зла творити? Аще множае насъ глаголеши воюющихъ на христіанъ, еже на Германы и Литаоны: ино нѣсть сіе. Аще бы христіане были въ тѣхъ странахъ, и мы воюемъ по прародителей своихъ обычаемъ, яко же и прежде сего многажды случалось; нынѣ вѣмы, въ тѣхъ странахъ нѣсть христіанъ, развѣ малѣшихъ служителей церковныхъ и сокровенныхъ рабъ Господнихъ. Къ семужъ и Литовская брань учiniлася вашою же измѣною и недоброхотствомъ и нерадѣніемъ безсовѣстнымъ.

Ты же, тѣла ради, душу погубилъ еси, и славы ради мимотекущія, нелѣпную славу пріобрѣль еси, и не на человѣка возъярився, но на Бога возсталъ еси. Разумѣй же, бѣдникъ, отъ каковы высоты и въ какову прощать душею и тѣломъ сшелъ еси! Сбыстался на тебѣ реченое: *и ежес имъ*

жнится, взято будетъ отъ него! Се твое благочестіе, еже самолюбія ради, погубилъ еси, а не Бога ради! Могутъ же разумѣти тамо сущія, разумъ имущіи, твой злобный ядъ, яко славы желая мимотекущія и богатства, сіе сотворилъ еси, а не отъ смерти бѣга. Аще праведенъ и благочестивъ еси по твоему гласу, почто убоался еси неповинныя смерти, еже нѣсть смерть, но пріобрѣтеніе? Послѣди всяко умрети же! Аще ли же убоался еси ложнаго на тя отреченія смертнаго, по твоихъ друзей, сатанинскихъ слугъ, злодѣйственному же соганію: се убо явственно есть ваше измѣнное умыщеніе отъ начала и донынѣ! Почто и апостола Павла презрѣлъ еси? яко же рече: *Всяка душа владыкамъ предвладующимъ да повинуется: никакъ же бо владычества, еже не отъ Бога учнена есть; тѣмъ же противляйся власти, Божію повелѣнію протививтесь.* Смотри же сего и разумѣвай, яко противляйся власти, Богу противитсѧ; и аще кто Богу противитсѧ, сіи отступникъ именуются, еже убо горчайшее согрѣшеніе. И сие же убо речено есть о всякой власти, еже убо кровьми и браньми пріемлють власть: разумѣй же вышепечченное, яко не восхищеніемъ пріяхомъ царство, тѣмъ же напаче, противляяся власти, Богу противитсѧ. Тако же, яко же индѣ рече апостолъ Павель, иже ты сія словеса презрѣлъ еси: *Раби! послушайте господей своихъ, не предъ очима точію работающе, яко человѣкоугодницы, но яко Богу, и не токмо благимъ, но и строптивымъ, не токмо за гнѣвъ, но и за совѣсть: се бо есть воля Господня, еже благое творяще, пострадати!*

И аще праведенъ еси и благочестивъ, почто не изволилъ еси отъ меня, строптиваго владыки, страдати и вѣнецъ жизни наслѣдити? Но ради привременныхъ славы, и сребролюбія, и сладости міра сего, все свое благочестіе душевное со христіанскою вѣрою и закономъ попралъ еси, уподобился еси къ сѣмени падающему на камени, и возрастшему, и возсіявшу солнцу со зноемъ, аbie словесе ради ложнаго, соблазнился еси, и отпалъ еси и плода не сотворилъ еси; а по ложныхъ

словесъхъ убо, подобно на путь падающему, сотворилъ еси; еже убо вѣру и врагъ изъ сердца твоего восхитилъ есть и сотворилъ тя во всей волѣ ходити. Тѣмъ же и вся Божественная писанія исповѣдуютъ, яко не повелѣваютъ чадомъ отцемъ противитися и рабомъ господемъ, кромѣ вѣры. И аще убо сіе отъ отца твоего, діавола, воспріемъ, много ложными словесы соплетеши, яко „вѣры ради живъ Господь Богъ мой, „жива душа моя“, яко не токмо ты, но и всѣ твои согласники и бѣсовскіе служители не могутъ въ насъ сего обрѣсти. На се же уповаємъ, Божія Слова воплощеніемъ и пресвятая его матери, заступницы христіанскія, милостію и всѣхъ святыхъ молитвами, не токмо тебѣ сему отвѣтъ дати; но и противу поправшимъ святыхъ иконы, и всю христіанскую божественную тайну отвергшимъ и Бога отступльшимъ, къ нимъ же ты любителю соединился еси, словесы ихъ нечестіе изобличити и благочестіе явити и воспроповѣдати, яко же благодать возсія.

Како же не усрамишися раба своего Васьки Шибанова? Еже бо онъ благочестіе свое соблюде, и предъ царемъ и предо всѣмъ народомъ, при смертныхъ вратѣхъ стоя, и ради крестнаго цѣлованія тебе не отвергjesя, и похваляя и всячески за тя умрети тщащеся. Ты же убо сего благочестія не поревновалъ еси: единаго ради моего слова гнѣвна, не токмо свою едину душу, но и всѣхъ прародителей души погубиль еси: понеже Божіимъ изволеніемъ, дѣду нашему, великому государю, Богъ ихъ поручилъ въ работу, и они, давъ свои души, и до смерти своей служили, и вамъ, своимъ дѣтямъ, приказали служити и дѣда нашего дѣтямъ и внучатомъ. И ты то все забылъ, собацкимъ измѣннымъ обычаемъ преступилъ крестное цѣлованіе, ко врагомъ христіанскимъ соединился еси, и къ тому, своея злобы не разсмотряя, сицевыми и скудоумными глаголы, яко на небо каменiemъ меща, нельпая глаголеши, и раба своего во благочестіи не стыдишися и подобная тому сотворити своему владыцѣ отверглся еси.

Писаніе же твое пріято бысть и вразумлено вильтельно. И понеже убо положиль еси ядъ аспиденъ подъ устами svoими, наполнено меда и сота, по твоему разуму, горчайше же пелыни обрѣтающеся, по пророку, глаголющему: умякнуша словеса ихъ паче елея, и та суть стрѣлы: тако ли убо навыкъ еси, христіанинь будучи, христіанскому государю подобно служити? и тако ли убо честь подобная воздаяти отъ Бога данному владыцѣ, яко же бѣсовскимъ обычаемъ ядъ отрыгаеши? Начало убо твоего писанія, яже убо не разумѣвая написаль еси, навадское помышляя, еже бо пе о покаянії, но выше человѣческаго естества мниши человѣкомъ быти, яко же и навадъ, еже убо на нась вся написаль еси. И сie убо тако есть: яко же тогда, тако и нынѣ вѣруемъ, вѣрою истинною, Богу живу и истинну. А еже убо „сопротивныхъ разумѣвая и совѣсть прокаженну имуще“: се убо навадское помышляши и не разсуждаеши евацгельского слова, еже речено есть: *Горе міру отъ соблазну! Нужно есть, иже не пріити соблазномъ; горе же человѣку тому, иль же соблазнъ приходитъ! Уне бы было ему, дабы жерновъ осельскій обвязанъ быль о ѿни его и потонетъ въ пучинѣ морстый.* И много слѣпотствующія твоєя злобы, не можеши истины видѣти: како, мняйся и стояти у престола владычня и повсегда со ангелы служити, своими руками агнецъ жримый закалати за мірское спасеніе сподобяся, и сія вся поправши съ своиими злобѣсовскими совѣтниками, на нась своими лукавыми умышленія многая томленія подвигосте? И сего ради, еже отъ юности моєя благочестіе, бѣсомъ подобно, поколебасте, и еже отъ Бога державу данную мнѣ отъ прародителей нашихъ, подъ свою власть отторгосте: ино се ли *совѣсть прокаженная,* яко свое царство во своей рудѣ держати, а работнымъ своимъ владѣти не давати? и се ли *сопротивенъ разуму,* еже не хотѣти быти работными своими владѣнну? и се ли *православіе пресвятое,* еже рабы обладаemu и повелѣнну быти? Сie убо о виѣшнихъ и одушевленныхъ и о церковномъ.

Аще есть малое согрѣшеніе, но сіе отъ вашегожъ соблазна и измѣны; паче же и человѣкъ есмь: нѣсть бо человѣка безъ грѣха, токмо единъ Богъ; а не яко же ты, яко мнишиша быти выше человѣка со ангелы равенъ. А о безбожныхъ человѣцѣхъ что и глаголати! Понеже тіи всѣ царствіи своими не владѣютъ: како имъ повелять работные ихъ, тако и владѣютъ; а Россійское самодержавство иззначала сами владѣютъ всѣми царствы, а не бояре и вельможи. И того въ своей злобѣ не могъ еси разсудити, нарицая благочестіе, еже подъ властію нарицаемаго пона и вашего злочестія повелѣнія самодержству быть! А се по твоему разуму нечестіе, еже отъ Бога данной намъ власти самимъ владѣти и не восхотѣхомъ подъ властію быти шоша съ вашего злодѣянія! Се ли разумѣваема soprotivz, яко вашему злобѣсному умышленію тогда, Божию милостію и пресвятая Богородица заступленіемъ, всѣхъ Святыхъ молитвами и родителей своихъ благословеніемъ, погубити себѣ не дали есми? А какова зла я отъ васъ тогда пострадахъ! Се убо пространнѣйши напреди слова извѣстить.

Аще ли о семъ помышляеши, яко церковное преданіе не тако, и мы громъ бытія, се убо вашего же ради лукаваго умышленія: понеже мя исторгoste отъ духовнаго и покойнаго житія, и бремя, фарисейскимъ обычаемъ, бѣднѣ носимо на мя наложисте, сами же и ни единствъ перстомъ не прикоснустеся; и сего ради церковное предстояніе не твердо, ово убо царскихъ правленій, еже вами разрѣшены, ово же вашихъ злолукавыхъ умышленій бѣгая. И громъ же сходяще немощи человѣческѣй; понеже много народа во слѣдъ своего пагубнаго умышленія отторгoste, и того ради, яко же мати дѣтей всяческія попущаетъ глумленія, ради младенчества, и егда совершени будуть, тогда сіе отвергнутъ, или убо отъ родителей разумомъ на ушпее возведутся, или яко же Израилю Богъ попусти, аще и жертвы приносити, токмо Богови, а пе бѣсомъ: того ради и азъ соторихъ, сходя къ немощи ихъ, точю дабы нась, своихъ господарей, познали, а не васъ, измѣнниковъ. И чимъ у васъ извики прохлажатися?

И се ли вамъ супротивно явися, еже вамъ погубити себя не далъ есми? А ты о чёмъ супротивно разума, души твоей крестного цѣлованія, сотворилъ еси, ложнаго ради страха смертнаго? Самъ убо сего не сотвориши, намъ же сіе совѣтуеш! Си убо навадское и фарисейское мудрствуещи: навадское убо, еже выше естеству человѣческаго велишь человѣкомъ быть; фарисейское же, еже самъ не творя, инымъ повелѣвающи творити. Паче же сія поносы и укоризны, яко же исперва начали есте, тако и нынѣ престаете, всяческимъ образомъ дивіяго звѣря распыталяся, измѣну свою совершаете: се ли ваша доброхотная, прямая служба, еже поношати и укоряти? Бѣсному подобящеся, колеблется, и Божій судъ восхищающе и прежъ Божія суда своимъ золукавымъ самохотнымъ изложеніемъ, яко же съ своими начальники по помъ и Алексѣемъ изложили есте, собацки осуждающе. И сего ради, Богу противляющеся, яко же и святыхъ всѣхъ преподобныхъ, иже въ посты и въ подвизѣхъ провозглѧвшихъ милованіемъ, еже грѣшнымъ, отвергосте: много бо въ нихъ обрящешь падшихъ и возставшихъ (возстаніе не бѣдно!) и страждущи руку помощи подавшихъ и отъ рова согрѣщенія миловательнѣ возведшихъ, по апостолу, яко же братію, а не яко враговъ имуще, еже ты отвергъ еси! И якова отъ оныхъ бѣсовъ пострадаша, таковая и азъ отъ васъ пострадахъ.

Что же, собака! и пишешь и болѣзнуешь, совершивъ такую злобу? Къ чесому убо совѣть твой и подобенъ будеть? Или мниши праведно быти, еже отъ единомысленниковъ твоихъ зловѣрныхъ учиненно, еже иноческое одѣяніе свергше и на христіанъ воевати? Или се есть вамъ отвѣщаніе, яко невольное постриженіе? Ино, нѣсть сіе! нѣсть! Како убо Лѣствичникъ видѣхъ неволею ко иночеству пришедшихъ и паче вольныхъ исправиша? Чесо убо сему слову не подражасте, аще благочестиви есте? Многихъ же и не въ Тимохину версту обрящеши, тако же и святыхъ, и не поправившихъ иноческаго образа, глаголю же и до царей; аще ли

же кой дерзнуша сія сотворити, ничимъ же пользоваша, наипаче въ горшая тѣлесная и душевная погибели пріодоша, яко же князь великий Рюрикъ Ростиславичъ Смоленскій постриженъ отъ зятя своего Романа Галическаго. Смотри же благочестіе: и княгиню его восхотѣвши взять изъ невольнаго постриженія, она же не восхотѣ мимотекущаго царствія, паче нетленно пострижеся и во схиму; онъ же убо разстрягши ее, многи крови христіанскія пролилъ и святыя церкви и монастыри пограбилъ, игуменовъ и поповъ и черноризцовъ умучиль; почему и до конца княженія не возможе удержати; ино имя его безъ вѣсти бысть. Тако же во Царѣградѣ множайшихъ сего обрящепи: овѣмъ убо носы урѣзаны, инѣмъ же во мнишеская одѣянія бывшимъ и на царство паки наскочившимъ и здѣ убо горчайшая смерти пріяша, тамо же безконечныя муки пріяша: понеже саноколюбія ради и гордости, сіе сотвориша. Сие же отъ владычествующихъ, колыми же паче отъ работныхъ! Божій судъ ожидаетъ, иже ангельскій образъ поправшимъ! Многи же и не въ давныхъ лѣтѣхъ пострижены отъ сигклитовъ, превелика паче первыхъ сіе дерзнуша сотворити, аще и въ прежнюю паки пріодоша. Таково ли благочестіе держите, еже сіе злобѣснымъ своимъ обычаемъ нечестіе сотворяете? Или мнишися, яко ты еси Авениръ сынъ Нировъ, есть храбрѣйшій возрастомъ? Или, еже та сія посланія злобѣснымъ своимъ обычаемъ нечестія сотворяете, или мнишися гордостю дмяся писати? и отъ того да что бысть? Егда убо уби его Іоавъ, сынъ Саруй, тогда оскудѣли во Израиліи.

Не пресвѣтлыя ли побѣды съ Божіею помощію на противные показаша? Се убо, гордостю дмяся, всеу хвалишися! Смотри же и сего, еже подобно тебѣ сотворшаго, аще ветхозавѣтіе любиши, къ сему тя и приложимъ: что убо поможетъ ему бранная храбрость, еже господина своего нечестіемъ озлоби, еже убо поять подругу Саулю Ресфу, и рекшу ему о семъ сыну Саулю Мумфіосу, онъ же, разгнѣвався, отступи дому Сауля и тако погибе: ему же и ты уподобися злобѣс-

нымъ своимъ обычаемъ, желая гордостно излишне чести и богатства. Яко же Авениръ на подружie посягну господина своего, такожь убо и ты отъ Бога данные грады и села посягая, равно тому нечестie, бѣсився, сотворяеши. Или убо предложимъ ти плачь Давыдовъ. Не убо царь праведенъ сый? и не хотя убienie сотвори; нечестивый же въ своей погибели погибе. Смотри же, яко бранная храбрость не помогаетъ, аще кто господина не чествуетъ. Но и еще предложу ти Ахитофела, подобно тебѣ, лукавъ совѣтъ совѣщающе Авессалому на отца, и како потрясе? Но послѣдуя сія, единаго старца разумомъ совѣтъ его разсыпаясь, и весь Израиль побѣженъ бысть малѣйшими людьми. Онъ же удавленія конецъ погибельный обрѣте. Яко же тогда, тако и нынѣ обычай: благодать Божія въ немохи совершатися, и ваша злобѣсная на церковь возстанія разсыпаетъ самъ Христось. Смотри же и древняго отступника Іеровоама сына Наваща како отступи со десятю колѣны Израилевыми, и сотвори царство въ Самаріи, и отступи отъ Бога жива и поклонися тельцу, и како убо смятесь царство Самаріи тое неудержанiemъ царей и вскорѣ погибе, Юдино же, аще и мало бысть, по странно и пребысть до изволенія Божія, яко же рече пророкъ: *разсвирпне, яко юница, Ефремъ;* и паки индѣ речено бысть: *сынове Ефремли налжающе и сплююще луки, возвратиша въ день брани: зане не сохраниша повелѣнія Господня и въ законъ его не изволиша ходити.* „Человѣче! останися рати; аще убо „со человѣкомъ борешися, то одолѣеть тя, или одолѣши, „аще съ церковю борешися, то всяко одолѣеть тя: жестоко „бо ти есть противъ рожну прати: не бо и вступиши на нозѣ „свои окровавиши, да ся пѣнитъ море и бѣситъ; но Иисусова „корабля не можетъ потопити: на камени бо стоитъ; имамы „въ немъ кормчю Христа; вмѣсто же гребцы, апостоли; „вмѣсто кормникъ, пророки; вмѣсто правителей, мученики и „преподобные; и сія убо вся имущи, аще и весь міръ возмутятся, но не убоимся погрязновенія: мене убо свѣтлѣйша „твориши; самъ же свою погибель содѣявashi.“

Како же и сего не могъ еси разумѣти, яко подобаетъ властемъ не звѣрски яритися, виже безсловесно смирятися? Яко же рече апостолъ: *овѣхъ убо милуйте разсуждающе, овѣхъ же страхомъ спасайте, отъ огня восхищающе*: видиши ли, яко апостолъ повелѣваетъ страхомъ спасати? Тако же и во благочестивыхъ царей временѣхъ много обрящется злѣйшее мученіе. Како же убо, по твоему безумному разуму, единако быти царю, а не по настоящему времени? То убо разбойницы и татиѣ мукамъ неповинни, паче же и злѣйшая сихъ лукавая умышленія, то убо вся царствія не въ строеніи и междуусобными браньми вся растлятся! И тако ли убо пастырю подобаетъ, еже не разсмотряти о нестроеніи отъ подвластныхъ своихъ?

Како же не стыдишися злодѣевъ мученики нарицата, не разсуждая, за что кто постражеть? Апостолу вопіющу: *аще кто незаконно мученъ будетъ, сирпъ не за впру, нѣ впнчается; божественному убо Златоусту и великому Аѳанасію во своемъ исповѣданіи глаголющимъ: мучими убо суть татиѣ, и разбойницы, и злодѣи, и премободрни: таковы ли убо блаженнія? понеже грѣхъ ради своихъ мучими бысть, а не Бога ради; божественному же апостолу Петру глаголющу: лучшее убо благотворяще пострадати, неже зло творящимъ мученія.* Вы же, злобѣснымъ своимъ обычаемъ подобающеся ехиднину отрыганію, ядъ изливающи, ничто же повиновенія, человѣкъ, и законопреступленія, и временѣ разсуждающи, свою злолукавую измѣну, бѣсовскимъ умышленіемъ, лестію языка покрыти хотяще! Се ли убо сопротивно разуму, еже по настоящему времени жити? Воспомяни же и во царѣхъ великаго Константина: како, царствія ради, сына своего, рожденного отъ себе, убилъ есть! Князь Феодоръ Ростиславичъ, прародитель вашъ, въ Смоленскѣ на Пасху колико крови проліялъ есть! И во святыхъ причитаются. Како же убо и Давыдъ, иже обрѣтеся Богу по сердцу и хотѣнію, како повелѣ и Давыдъ, иже обрѣтеся Богу по сердцу и хотѣнію, како повелѣ и Давыдъ, да всякъ убиваетъ Усѣина: и хромые, и слѣпые и

ненавидящихъ души Давыдовы, егда не пріаша его во Іерусалимъ, како убихъ причитательныхъ въ вотчинники, яко не восхотѣша отъ Бога даннаго имъ царя пріяти? Како же разсудиши и се, еже такого благочестія царь на немощнѣй чади силу свою и гнѣвъ показа, или убо нынѣшніе измѣнники неравно симъ злобу сотвориша? Наипаче и злѣйше! Они убо точію возвраниша приходъ и не успѣша ничто же; сіи того, и ятого отъ нихъ, Богомъ имъ даннаго, и рождшагося у нихъ на царствѣ, царю преступивъ крестную клятву, отвергоща и елико возможоша злая сотвориша, всячески, словомъ и дѣломъ, и тайными умысленіи; и чесому убо они сихъ не подобнѣе злѣйшимъ казнемъ? Аще ли речешি: „она явна есть, сія же не явна:“ по сему убо злѣйшій есть вашъ злобѣсный обычай,—яко человѣкомъ видимо есть доброхотство и служба, отъ сердецъ вашихъ исходятъ помышленія и злодѣянія, пагуба смертная къ разоренію; усты своимъ убо благословляете, сердцемъ своимъ клянете. Многажъ и ина обрящеши во царствѣ царей своихъ: царства во всякихъ нестроеніяхъ исправиша и злобѣсныхъ человѣкъ разумы и злодѣянія возразиша. И повсегда убо царемъ подобаетъ обозрительнымъ быти: овогда кротчайшимъ, овогда же ярымъ; ко благимъ убо милость и кротость, къ злымъ же ярость и мученіе; аще ли же сего не имѣя, вѣсть царь: царь бо вѣсть боязнь дѣломъ благимъ, но злымъ; } хощеши ли бо не боятися власти? благотвори; аще ли злое твориши, бойся: не бо туне мечь носить, въ месть злодѣемъ, въ похвалу же добродѣемъ. Аще благъ еси, почто имѣя въ сигклитѣ *пламени паляща*, не погасиль еси, но паче разжегль еси? Гдѣ было ти совѣтомъ разума своего злодѣйственный совѣтъ исторгпути, ты же убо больми плевель наполнилъ еси! И сбыстся на тебѣ пророческое слово: *се вспыяви огнь, сжече и ходите по свѣту пламени огня вашего, его же сами себѣ разжегосте.*

Како же убо ты не со Іудою предателемъ равно причтесь? Яко же бо онъ на общаго владыку всѣхъ, богатства ради, возбѣсился и на убіеніе предастъ, со ученики водворяющеся,

со Іудеи же веселящеся: тако же убо и ты, съ нами пребывая, и хлѣбъ нашъ ядяше, и намъ служити соглашаše, на насъ злая въ сердцѣ собираше. Тако ли убо исправиль еси крестное цѣлованіе, еже хотѣти добро во всемъ безо всякихъ хитростей? И что убо твоего злохитрія умыщенія злѣе? яко же рече премудрый: *иѣсть главы, паче главы змѣевы;* паче же иныхъ нѣсть злобы твоей. Почему же и учитель еси души моей и тѣлу моему? Кто убо постави судію и властеля надъ нами? Или ты даси отвѣтъ за душу мою въ день страшнаго суда, апостолу Павлу глаголющу: *како убо вѣрюють безъ проповѣдующаю,* како же и проповѣдуютъ, а не посланы будуть? И се убо бысть въ пришествіе Христово: ты же отъ кого посланъ еса? и кто тя рукополагателя поставилъ, яко учительскій санъ восхищающи, апостолу Іакову сіе отрицающу: *Не мнози учители бывайте, братіе, вѣдяще,* яко *вѣщи грешкъ пріемлемъ:* много бо согрѣшаємъ вси: иже словомъ не грѣшишъ, сей совершенъ мужъ, силенъ обуздати и все тѣло. Се и конямъ бразды во уста влагаемъ, да повинууются намъ и все тѣло ихъ обращаемъ. Се и корабли велицы суще, отъ жестокихъ вѣтровъ заточаеми, обращаются малымъ кормильцемъ, яко же хощемъ: тако и языки малы уѣсть, и вельми хвалитсѧ. Се малъ огнь, колику веңь согнискаетъ! *И языкъ лѣпота неправдъ;* тако и языкъ водворяется во удѣхъ нашихъ, скверняющи все тѣло и опалюющи коло рожdestва, и опалимъ отъ геенны: всякъ убо естество звѣрей и птицъ, гдѣ же и рыбъ мучится и умучится естествомъ человѣческимъ; языкъ же никто же отъ человѣкъ може умучити, неодержимо бо зло, исполнъ яда смертоносна. Тѣмъ благословимъ Господа и отца, и тѣмъ кленемъ человѣкъ, иже по подобію Божію бывшиe; отъ тѣхъ же усть исходитъ благословеніе и клятва. *Не подобаетъ, братія моя возлюбленная, симъ тако бывати.* Егда убо источникъ, отъ того же источиція точитъ сладкое и горькое? Егда можетъ, братія моя, смоковница маслины творити, или лоза смоквы? Тако ни единъ же источникъ слану и сладку творить воду.

*Кто мудръ и худогъ въ васъ, да покажестъ отъ добраю жизни  
тія дѣла своя, въ кротости и въ премудrostи. Аще ли за-  
вистъ горьку имате и спру въ сердцахъ вашихъ, не хвали-  
тися и не лжите на истину. Нѣсть премудростъ свыше  
нисходяще, но земна, душевна, бѣсовска. Идѣ же бо завистъ  
и рвение, ту нестроенія, и всяка зла вещь; а вышня премуд-  
ростъ первое убо чиста, потомъ же смирна и кротка,  
благопокорлива, исполнъ милости и плодовъ благихъ, несуща  
мнънина и немицемпна. Плодъ же правды во спиреніи спется  
творящимъ миръ. Откуду браны и свары въ васъ? Не от-  
сюду ли, отъ сластей вашихъ? Желаете и не имате; уби-  
ваете и завидите, и не можете улучить; сваряется и бо-  
рете, и не имате, зане не просите; просите и не прием-  
лете, зане злы просите, да въ сластехъ изживетс... Приб-  
лижитесь Богу, и приближится вамъ; очистите руци,  
грешницы, и очистите сердца двоедушніи... И не оклеве-  
тайте другъ друга, братіе: оклеветая или осуждая брата  
своего, оклеветаетъ законъ и осуждаетъ законъ; аще ли за-  
конъ осуждаешь, нѣси творецъ закону, но судія. Единъ есть  
законоположникъ и судія, могій спасати и погубити. Ты же  
кто еси, осуждаяй друга?*

*Или мниши сіе быти свѣтлость благочестивая, еже облада-  
тися царству отъ попа невѣжи, отъ злодѣйственныхъ, из-  
мѣнныхъ человѣкъ, и царю повелѣваему быти? И сіе ли су-  
противно разуму и совѣтъ прокаженна, еже невѣжу взу-  
стити отъ Бога данному царю воцаритися? Нигдѣ же бо об-  
ращаши, иже не разоритися царству, еже отъ поповъ вла-  
дому. Ты же убо по что ревиуши? иже во Грецѣхъ царствіе  
погубившихъ и Туркомъ повинувшихся? сію убо погибель и  
намъ совѣтуешь? И сія убо погибель на твою главу паче да  
будеть! Къ сему же и сему подобенъ еси, яко апостоль пи-  
шетъ къ Тимофею, глагола: Чадо Тимофео! се же вѣждь:  
яко въ послѣдняя дни настанутъ времена люты; будуть че-  
ловѣцы самолюбцы, сребромлюбцы, оплазивы, горды, хульницы,  
родителемъ противляющеся, неблагодарни, непреподобны, не-*

мобивы; невѣстохранители, прелагатели, невоздержницы, некротцы, неблагомлобцы; предателе, предерзливы, возносливы, имущіи образъ благочестія, силы же его отвергшиися. И сихъ отвращайся... Водимые похотьми различными: всегда учащеся, и николи же въ разумъ истины прійти могутъ. Яко же Іоанній и Амерій противистася Моисею, тако и сии противятся истинѣ, человѣцы растлывше умъ, неискущени о вѣрѣ; но не преуспѣютъ паче о мнозѣ; безуміе бо ихъ яко будетъ всплыть, яко же и оныхъ бысть.

Или убо сіе свѣтло, попу и прегордымъ, лукавымъ рабомъ владѣти, царю же токмо предсѣданіемъ и царствія честію почтенну быти, властію же ни чимъ же лучше быти раба? А се ли тьма яко царю содержати повелѣнная? Како же и самодержецъ наречется, аще не самъ строить? яко же рече апостолъ Павелъ къ Галатомъ пиша: *Въ ипсколько лѣтъ настыдникъ есть младенецъ, ни чимъ же есть лучшіе раба, но подъ повелительми и приставники есть, до нарока отча.* Мы же, благодатію Христовою, дойдохомъ лѣтъ нарока отча, и подъ повелительми и приставники быти намъ не пригоже.

Речеши же убо, яко едино слово обращая сѣмо и овамо, пишу? Понеже бо есть вина всѣмъ дѣломъ вашимъ злобѣнаго умыщенія, понеже съ попомъ положисте совѣтъ, дабы азъ словомъ быль государь, а вы бѣ съ попомъ владѣли: сего ради вся сія сключишася, понеже и поднесъ не престаете, умышляюще совѣты злые. Воспомяни же, егда Богъ, изводяще Израїля изъ работы, егда убо постави священника владати людьми, или многихъ рядниковъ? Но единаго Моисея, яко царя, постави владѣтеля надъ ними; священствовати же ему не повелѣ, но Аарону брату его повелѣ священствовати, людскаго же строенія ничего не творити; егда же Ааронъ сотвори людскіе строи, тогда и отъ Бога люди отведе. Смотри же сего, яко не подобаетъ священникомъ царская творити. Тако же Дааанъ и Авиронъ хотѣша восхитити себѣ власть—и сами погибоша, и какову Израїлю погибель

наведоша? еже вамъ бояромъ приличио! Послѣ того же, бысть судія Израилю Иesusъ Навинъ, священникъ же Елеазарь; оттолѣ, даже и до Иліи жерца, обладауу судіи: Іуда, и Варакъ, и Иефоеа, и Гедеонъ и ініи многіи, и каковы сопѣты и побѣды на противные поставляху и Израиль спасаху! Егда же Илія жрецъ взя на ся священство и царство, аще самъ праведенъ бяше и благъ, но понеже обоюду припадши богатству и славѣ, како сынове его Офни и Финеесъ заблудиша отъ истины, и како самъ и сынове его злу смртю погибоша и весь Израиль побѣженъ бысть до дни Давыда царя! Видиши ли, яко священство и рядничество не прилично царскимъ владѣти? Се же убо въ ветхомъ; въ Римскомъ же царствіи и въ новой благодати, и во Греческомъ же по нашему злобѣснаго хотѣнія разуму случися: како убо Августъ кесарь всею вселеною обладаше: Аламапію, и Далматію, всѣ Италійскія мѣста, и Готвы, и Савроматы, Кафинею, и Сирію, и Киприкію, и Асіею, и Азонею, и Междорѣчіемъ, и Каппадокическими странами, и Дамаскомъ градомъ, и Йеросалімомъ, и Александрея, и Египетская власть, даже и до Персскія державы: вся сія подъ единою державою бяху много лѣтъ, даже и до первого во благочестіи великаго царя Константина Влафла. И послѣ его, чада раздѣлиша власть: Константинъ убо во Царѣградѣ, Константинъ, иже въ Римѣ, Константинъ же въ Далматіи; и оттолѣ убо Греческая власть дѣлится и скудость пріимаетъ. И паки во царство Маркіяне, во Италіи мнози князи и мѣстоблюстители восташа, подобно нашему злобѣсному умышленію; во царство жъ Льва великаго, изобладаша койждо своими мѣстами, яко же во Африкіи Зинцирихъ, Рига и ины, и оттолѣ убо всяко строеніе и царствія Греческая преста: токмо убо упражняхуся на власти и чести и богатства, и междуусобными браньми растлѣвахуся. Во царство Анастасія Дикотра Драчанина больми нача оскудѣвати.

Хотѣнію ублажиши ли людей сихъ, имъ же сія суть? Но како рече пророкъ Божій? *Людіе* (имъ же Господь Богъ ихъ

\*

глаголалъ, яко же рече Исаія пророкъ) что и еще уязвляется, прилагающе беззаконія? всяка глава въ болъзнь, и всяко сердце въ печаль. Отъ ногу даже и до главы нытье ильости; на нихъ же рана пальца, нытье пластиря приложити, нижне масла, нижне обязанія. Земля ваша пуста, гради ваши огнемъ сожжени, страны ваши предъ вами чужие погадаютъ, и запустѣ развращенно отъ людей чужихъ. Оставится дщи Сиона, яко селеніе въ виноградѣ, яко овощное хранилище въ вертоградѣ. Како бысть блудница градъ впрыхъ, Сіонъ исполнъ суда; въ немъ же правда успе; нынѣ убийца. Сребро ваше не искусно, корчелици твои смышаютъ вино съ водою; князи твои не впрутъ, общницы татемъ, любяще мзды, гоняще воздаяніе, сиримъ не судяще, и суду вдовицѣ не внемлюще. Сего ради тако глаголетъ господь владыка Саваоѳъ сильный Израилевъ: „О горе крѣпкимъ во Израили! Не престанетъ моя ярость на противныхъ, и судъ мой отъ врагъ моихъ сотворю, и наведу руку мою на тя и разжечу тя въ чистоту, невпрующихъ же погублю, и оттиму всѣхъ беззаконныхъ отъ тебе, и всѣхъ гордыхъ смирю; и положу судьбу твоя яко прежде, совѣтники твоя, яко отъ начала; и по сихъ наречешися градъ правды, мати градомъ, впрыный Сіонъ. Съ судомъ бо спасется и съ милостынею; и стрыются беззаконныи и грѣшнии вкупъ, и оставившии Господа скончаются; зане же постыдятся о дѣлъхъ своихъ, ихъ же ти совѣтоваху, и посрамятся о истуканахъ своихъ, ихъ же сотвориша, и постыдятся о вертоградахъ своихъ, ихъ же ти восхотъша. Будутъ бо яко сади, отмѣтившіе листвія своя, и яко вертоградъ, неимый вина; и будетъ крѣпость ихъ яко стебли изгребія, и дѣланія ихъ яко искры огненны, и сожгутся беззаконіи и грѣшнии вкупъ, и не будетъ погашай“.

Потомъ же во царство Апсимарово, и Филиппиково и Ѹеодосія брады Адраминческого, Персомъ Египетскую власть и Дамаскъ отъ Грекъ изобладавшимъ, такожде при Константинѣ Гноетезномъ, Скиѳомъ отложившимъ, по семъ же во царство

Арменина, и Михаила Аморея и Феофила Римского со всею Италиею оть Греческаго царства отторгшеся, избраша убо себѣ царя оть Латынскаго оть внутреннейшия Фрягіи; и тако убо во многихъ странахъ Итальскихъ поставиша себѣ краля и князя, властодержца и мѣстоблюстителя. И яко же Настрія, и Испанія, и Далматія, и Французи, и вышній Нѣмецкій языкъ, и Поляки, и Литоаны, и Готы, и Влахи и Мутьянны, тако же и Сербомъ и Болгаромъ, у себя власть держится, поставившимъ и оть Греческаго царствія отторгшеся; и отъ сего Греческому царствію злѣ къ разоренію приходящу; во царство же Михаила и Феодоры царицы благочестивыхъ, Божій градъ Іеросалимъ и Палестинскую землю и страны Финической Персы изобладаша; царствующіе грады отовсюду во утѣсненіи велицѣ начаша пребывать; и отовсюду частыми нахожденіеми и браньми и ратьми часто колеблющеся, епархомъ и сикліту всему не престающе оть своего злого первого обычая никако же, оселице разорити царства помыслъ полагающе:—тако же и вы, сему подобно, своимъ злобѣснымъ хотѣніемъ, выше мѣры, славы и чести и богатства, къ разоренію христіанскому, желающе! Та же убо отселѣ Греки во многихъ странахъ дани взимаху; потомъ же, нестроенія ради, а не Бога ради, подобно и вашему золукавому злому совѣту, сами дани даяти начаша, и тако убо царствующему граду во обтѣсненіи велицѣ пребывающу, даже до царства Алексія, нарицаемаго Дуки Мурцуфла, при немъ же взять бысть царствующій градъ оть Фрягъ и плѣненъ бысть зѣльнѣйшимъ плѣненiemъ; и тако убо все благолѣпіе и красота Греческія власти погибѣ. Потомъ же Михаилъ первый Палеологъ изгна Латины изъ царствующаго града, и паки убожество царства воздвигъ, и даже до лѣтъ царя Константина, нарицаемаго Драгмасъ: при немъ же, грѣхъ ради нашихъ, народа христіанскаго, безбожный Магметъ Греческую власть погаси, и яко же вѣтъ и буря зѣльна, вся безъ вѣсти сотвори.

Смотри же убо се и разумѣй, каково правленіе составляется въ разныхъ начальхъ и властехъ, и понеже убо тамо

быша царіе послушны епархомъ и сицклитомъ, и въ какову погибель придоша! Сія ли убо намъ совѣтуеша, еже къ таковѣ погибели прійти? И се ли убо благочестіе, еже не строити царства, и злодѣйственныхъ человѣкъ не взустити и къ разореню иноплеменныхъ подати? Или речеши ми, яко святительская поученія тако пріимаху? И благо, и прикладно! Иное же свою душу спаси, иное же многими душами и тѣлесами пешися: ино убо есть постническое пребываніе, иножъ во общемъ житіи сожитіе, иножъ святительская власть, иножъ царское правленіе. Постническое убо правленіе—подобно быти агнцу непротивнуничесому; или яко птицѣ, иже не съявшу, ни жнушу, ни въ житницу собирающу; во общемъ же житіи, аще и міра отрекшися, но обаче строенія и попеченія имѣютъ, та же и наказанія; аще ли же сего невнимательны будуть, то общее житіе разорится. Святительская власть требуетъ зѣльного запрещенія языкомъ, по благословеннѣй же въ ней яности, и славы, и чести, и украшенія, и предсъданія, еже инокомъ неприлично; царское же правленіе—страха, и запрещенія, и обузданія и конечнѣйшаго запрещенія, по безумію злѣшихъ человѣкъ лукавыхъ. Се же убо разумѣй разнствы постничеству и общежительству: очима видѣль еси, и отъ сего можеши разумѣти, что сіе есть. Къ сему же пророкъ рече: *Горе дому, имъ же домомъ жена обладаетъ; горе граду, имъ же мнози обладаютъ.* Видиши ли, яко подобно женскому безумію многихъ владѣніе: аще не подъ единою властію будуть, аще и крѣпки, аще и храбры, аще и разумны, но обаче женскому безумію подобно есть. Се убо указахъ ти, како благо есть вамъ на грѣхъ сидѣти и мимо царей царствомъ владѣти: отъ сего убо многи могутъ разумѣти имуще разумъ. Воспомяни же: къ хотѣнію импнія, рекшаго золата, аще ся ринетъ, не прилагайте сердца: кто же убо сія глаголы глаголалъ? не до власти ли царей бѣ? не бѣ ли ему золата? не бо на золото взираше, но повсегда бо ему умъ къ Богу и строй воинскихъ. Понеже убо Гіезіеву прокаженію уподобился еси, яко же онъ благодать Божію на златѣ про-

даде, тако убо и ты, злата ради, на христіанъ воздвигъ еси. Такожъ апостолу Павлу вошющу: *Блюдите злыдъателя! Яко многоажды глаголалъ вамъ, нынъ плача глаголю о вразпахъ креста Господня, имъ же Богъ чрево, и слава въ ступь ихъ, иже земная мудрствуютъ;* како же убо ты не наречепися врагъ креста Христова, яко славы ради, и чести мимотекущаго свѣта сего желая насладитися, будущая же приснотекущая презирая, своимъ крестопреступнымъ обычаемъ, извыкши отъ прародителей своихъ, измѣну во многи времена на сердцѣ своемъ злата избирава, ядый хлѣбъ мой, возвеличи на мя пяту свою, на христіанъ воевати вооружился еси? Но то убо самое побѣдоносное оружіе, крестъ Христовъ, силою Христа Бога нашего, вамъ сопротивникъ да будетъ!

Како же убо доброхотныхъ сихъ измѣнниковъ наречеш? Яко же убо во Израили, еже со Авимелехомъ отъ жены Гедеоновы, сирѣчъ наложницы, лжею согласившеся и лесть скрывше, во единъ день избиша семдесять сыновъ Гедеоновыхъ, еже убо отъ законныхъ женъ ему быша, и воцариша Авимелеха: тако же убо и вы собацкимъ своимъ, измѣннымъ обычаемъ хотѣсте во царствіи царей достойныхъ истребити, и аще не отъ наложницы и отъ царствія разстоящася колѣна хотѣсте воцарити. И се ли убо *доброхотны* есте и *душу за мя полагаете*, еже подобно Ироду сущаго млеко младенца, смертю пагубною хотѣсте свѣта сего лишити, чюжаго же царствія воцарствити? Се ли убо за мя душу полагаете и доброхотствуете? И тако ли убо своимъ чадомъ хощете сотворити, егда убо въ яйца мѣсто подадите имъ скорпію, или въ рыбы мѣсто камень? Аще убо вы, злые суще, умѣете даяніе благодаяти чадомъ вашимъ, и аще убо доброхотны и благи наречетеся: почто убо такихъ благихъ даяній не приносите чадомъ нашимъ, яко же своимъ? Но понеже убо извыскосте отъ прародителей своихъ измѣну чинпи,—яко же дѣдъ твой князь Михайло Карамышъ со княземъ Андреемъ Углецкимъ на дѣда нашего, великаго государя Ивана умышляль измѣнныя обычая; также и отецъ твой князь Михайло съ

великимъ княземъ Дмитриемъ внукомъ на отца нашего, блаженная памяти великаго государя Василія, многи пагубныя смерти умышляли; тако же и мати твоєя дѣдъ Василій и Иванъ Тучко, многая поносная и укоризненная словаєа дѣду нашему великому государю Ивану износили; тако же и дѣдъ твой Михайло Тучковъ, на преставленіе матери нашей, велика царицы Елены, дѣлку пашему Елизару Цыплятеву многая надмѣнная словаєа изрече,—и понеже еси рожденіе исчадія ехиднаго, посему тако и ядъ отрыгаєши. Се убо довольно указахъ, чесого убо ради по твоему злобѣсному разуму *сопротивнымъ обрѣтается: разумъвя разумъ!* Сознаніе прокаженну имущаго не мни, яже никакогожъ отъ державы моей нѣсть: а отцу твоему князю Михайлу гоненія зѣло много, да и убожества, а измѣны такой, что ты, не учинилъ.

А еже писалъ еси: „Прочто есмѧ сильныхъ во Израили „побили и воеводъ, отъ Бога данныхъ намъ на враги наша, „различными смертьми есмѧ уморили и побѣдоносную ихъ „святую кровь въ церквахъ Божіихъ пролили есмѧ, и муче- „ническими кровьюи прати церковные обагрили есмѧ, и на „доброхотныхъ своихъ, душу за насть полагающихъ, неслыханныя муки, смерти и гоненія умыслили есмѧ, измѣнами „и чародѣйствы ихъ и иными неподобными обличая правово- „славныхъ:“ и то еси писалъ и лгалъ должно, яко же отецъ твой діаволь тя научилъ есть: понеже рече же Христосъ: *Вы отца вашего хощете творити, яко же онъ человекоубийца бѣ искони, и во истинѣ не стоитъ, яко истинѣ въ немъ нѣсть, и егда же ложь глаголетъ, отъ своихъ глаголетъ: ложь бо есть и отцу его.* А сильныхъ есмѧ во Израили не погубили, и не вѣмъ, кто есть сильнѣйшій во Израили, и не побили и не вѣмъ: земля правится Божіимъ милосердіемъ, и пречистыя Богородицы милостію, и всѣхъ святыхъ молитвами, и родителей нашихъ благословеніемъ, и послѣди нами, государи своими, а не судьями и воеводы, и еже ипаты и стратиги. И еже воеводъ своихъ различными смертьми растор-

гали есмя: а Божию помошю имѣть у себя воеводъ множество, и оприч васъ, измѣнниковъ. А жаловати ёсмя | | своихъ холопей вольны, а и казнити вольны жъ есмя.

Крови же въ церквахъ никакя не проливали есмя; побѣдоносецъ же и святая кровь во своей землѣ въ нынѣшнее время, ничего си явленно, не вѣмы. *Праги же церковные:* елико сила наша и разумъ осозаетъ, и яко же подвластные наши къ намъ службу свою являютъ, сице украшенными всякими церкви Божија свѣтятся, всякими благостињами, елико послѣ вашія бѣсовскія державы сотворихомъ, не токмо праги и помостъ, но и преддверія, елика всѣмъ видима есть ино-племеннымъ украшенија. Кровию же никакою праги церковные не обагрясь; мучениковъ же въ сie время за вѣру у насъ нѣть; доброхотныхъ же своихъ и душу свою за насъ полагающихъ истинно, а не лестю, не языкомъ глаголюще благая, а сердцемъ злая собирающе, и похваляюще, а не расточающе и укоряюще, подобно зеркалу, егда смотря, и тогда видитъ, каковъ бѣ, егда же отъидетъ, аbie забудеть, каковъ бѣ,— и егда кого обрѧщемъ всѣхъ сихъ злыхъ свободожденна, а къ намъ прямую свою службу содѣвающе и не забывающе поручныя ему службы, яко въ зеркалѣ, и мы того жалуемъ великимъ всякимъ жалованьемъ; а иже обрѧщется въ супротивныхъ, еже выше рѣхомъ, то по своей винѣ и казнь приемлють. А въ иныхъ земляхъ самъ узриши, елико содѣвается злымъ злая: тамъ не по здѣшнему! То вы своимъ злобѣснымъ обычаемъ утвердили измѣнниковъ любити; а въ иныхъ земляхъ израдецъ не любить: казнить ихъ, да тѣмъ утверждаютса. А муки и гоненія и смертей многообразныхъ ни на кого не умышливали есмя; а еже о измѣнахъ и чародѣйствѣ воспомянуль еси: ино, такихъ собакъ вездѣ казнить. А еже нѣчто мы облыгаемъ православныхъ: ино, понеже убо уподобился еси аспиду глухому, по пророку глаголющему: яко аспидъ глухий затыкаетъ уши свои, иже не слышитъ гласа обавающаго, обаче обаваємъ обаваєтся отъ премудра: понеже зубы ихъ во устахъ ихъ сокрушиль есть Господь, и членовныя

мъвовъ сокрушилъ есть. И аще азъ облыгаю: о иномъ же истина о комъ явится? Ино-то, измѣнниче! они сотворятъ! Обличеніе нѣсть имъ! По твоему злобѣсному умышленію, чесо ради намъ сихъ облыгати? власти ли своихъ работныхъ желаля, или рубища ихъ худа, или коли бы ихъ насыщатися? како у кого? Не смѣху ли подлежить твой разумъ? Заець потреба множества псомъ, на враги жъ множество вои! Како убо безлѣпо казнити подвластныхъ разумъ!

Яко же выше рѣхъ, каковѣ злая пострадахъ отъ васъ отъ юности даже и доселѣ, пространнѣйше изобличу та. Се убо являеть (апще убо и юнъ еси сихъ лѣтъ, но обаче видѣти можеш): егда Божіими судьбами отецъ нашъ великій государь царь Василій, премѣнивъ порфиру ангельскимъ премѣненіемъ, тлѣнное се и мимотекущее земное царство оставилъ, прииде на небесная (во онъ вѣкъ некончаемый), предстояти царю царемъ и господу господемъ, мнѣ жъ оставшу со единороднымъ братомъ, святопочившимъ Георгіемъ, мнѣ убо третію лѣту сущу, брату жъ моему лѣта единаго, родительницѣ жъ нашей благочестивѣй царицѣ Еленѣ въ сицевомъ бѣдна вдовствѣ оставльше, яко же въ плѣненіи отвсюду пребывающе, эво убо иноплеменныхъ языкъ отъ кругъ присѣдящихъ, брани непримирительный пріемлюще отъ всѣхъ языкъ, Литаонска, и Поляковъ, и Перекопи, и отъ Читарь Хана, и Нагай, и Казани, овожъ отъ вастъ измѣнниковъ бѣды и скорби различными виды пріемлюще, яко же подобно тебѣ, бѣшеной собакѣ, князь Семенъ Бѣльскій, да Иванъ Ляцкій оттекоша въ Литву и тамо скакаше бѣсящеся и въ Царьградъ, и въ Крымъ, и въ Нагай, и отвсюду на православіе рати воздвигающе; но ничто же успѣша: Богу заступающу, и пречистой Богородицѣ, и великимъ чудотворцемъ, и родителей нашихъ молитвами и благословеніемъ, вся сія яко же Ахитофель совѣтъ разсыпаша. Тако же потомъ дядю нашего князя Андрея Ивановича измѣнники на насъ подъяша, и съ тѣми измѣнники пошелъ было къ Новуграду (ино которыхъ хвалиши! доброхотныхъ намъ и душу за пасъ полагающихъ на-

зываешь!) и се въ тѣ поры были отъ нась отступили, а къ дядѣ нашему князю Андрею приложилися, а въ головахъ твой братъ князь Иванъ княжъ Семеновъ сынъ княжа Петрова Львова Романовича, и иные многіе; и тако съ Божією помошію тотъ совѣтъ не сотворися. Ино то ли тѣхъ доброхотство, которыхъ ты хвалишь? и тако ли душу свою за нась полагають, еже нась хотѣли погубити, а дядю нашего воцарити? Потомъ же, измѣннымъ обычаемъ, недругу нашему Литовскому почали отчину нашу отдавати грады Радогощъ, Стародубъ, Гомея: и тако ли доброхотствуютъ? Егда вѣсть на всей землѣ кѣмъ погубити отъ земли и славу въ перстъ вселити, и тогда иноплеменнымъ примѣщаются любовію, точію да погубятъ безпамятно!

Тако же изволися судьбами Божіими быти, родительницѣ нашей благочестивѣй царицѣ Еленѣ прейти отъ земнаго царствія на небесное; намъ же со святопочившимъ братомъ Георгіемъ сиротствующимъ отставъ родителей своихъ, ни откуду промышленія уповающе, и на пресвятая Богородица милость

всѣхъ святыхъ молитвы и на родителей своихъ благословеніе упованіе положихомъ. Мнѣ же осмому лѣту отъ рожденія тогда преходящу, подвластнымъ нашимъ хотѣніе свое улучившимъ, еже царство безъ владѣтеля обрѣтоша, нась убо государей своихъ ни коего промышленія добротнаго не сподобиша, сами же премѣшиася богатству и славѣ, и тако скачаша другъ на друга. И елико сотвориша! колико бояръ, и доброхотныхъ отца нашего и воеводъ избиша! и дворы и села и имѣнія дядѣ нашихъ восхитиша себѣ и водвориша въ нихъ! и казну матери нашея перенесли въ большую казну, неистово ногами пхающе и осны колюще; а иноежъ себѣ разъяша: а дѣдъ твой Михайло Тучковъ то сотворилъ. И тако князь Василій и князь Иванъ Шуйскіе самовольствомъ у меня въ береженѣ учинилися, и тако воцариша, а тѣхъ всѣхъ, которые отцу нашему и матери нашей главные измѣнники, изъ поиманія повыпускали и къ себѣ ихъ примерили. А князь Василій Шуйскій на дядей нашихъ княжъ Андреевѣ

дворѣ, сонмищемъ Гудейскимъ отца нашего и нашего дьяка ближняго, Федора Мишурина изымавъ, позоровавши, убили; и князь Ивана Федоровича Бѣльского и иныхъ многихъ въ разныя мѣста заточиша, и на царство вооружиша, и Данила митрополита сведши съ митрополіи въ заточеніе послаша: и тако свое хотѣніе во всѣмъ улучиша, и сами убо царствовати начаша. Насъ же, со единороднымъ братомъ, святопочившимъ Георгіемъ, питати начаша яко иностранныхъ, или яко убожайшую чадъ. Яковажъ пострадахъ во одѣяніи и во алканіи! во всемъ бо семъ воли нѣсть; но вся не по своей волѣ и не по времени юности. Едино воспомяну: намъ бо во юности дѣтства играюще, а князь Иванъ Васильевичъ Шуйскій сѣдить на лавкѣ, локтемъ опершися отца нашего о постелю, ногу положивъ; къ намъ же не преклоняся не токмо яко родительски, но еже властелински, яко рабскоежъ, виже начало обрѣтеся: и таковая гордыня кто можетъ понести! Каждъ исчести таковыя бѣдныя страданія многая, яже въ юности пострадахъ! многажды поздо ядохъ не по своей волѣ. Что же убо о казнѣ родительского ми достоянія? Вся восхитиша лукавымъ умышленіемъ, будто дѣтемъ боярскимъ жалованье, а все себѣ у нихъ поймаша во мздоиманіе; а ихъ не по дѣлу жалуючи, верстая не по достоинству; а казну дѣда и отца нашего безчисленную себѣ поймаша; и тако въ той нашей казнѣ исковавши себѣ сосуды злати и сребряни и имена на нихъ родителей своихъ подписанша, будто ихъ родительское стяжаніе; а всѣмъ людемъ вѣдомо: при матери нашей и у князя Ивана Шуйскаго шуба была мухояръ зеленъ на куницахъ, да и тѣ ветхи; и коли бы то ихъ была старина, и чѣмъ было сосуды ковати, ино лучше бы шуба перемѣнiti, да во излишнемъ сосуды ковати. Чтожъ о казнѣ дядь нашихъ и глаголати? все себѣ восхитиша! По семъ на грады и села наскочиша, и тако горчайшимъ мученіемъ, многоразличныя бѣды, имѣнія ту живущихъ безъ милости пограбиша. Сосѣдствующимъ же отъ нихъ напасти, кто можетъ исчести? Подвластныхъ же всѣхъ аки рабы себѣ сотово-

риша, свояжъ рабы аки вельможи устроиша; правити же мнящесь и стройти, и вмѣсто сего, неправды и нестроенія многая устроила, мзду же безмѣрную отъ всякихъ избирающе, и вся по мздѣ творяще и глаголюще.

И тако имъ на много время жившимъ; мнѣ же въ возрастъ достигшу, не восхотѣхъ подъ рабскою властію быти, и того ради князя Ивана Васильевича Шуйскаго отъ себя отославъ на службу, а у себя велѣлъ есми быть боярину князю Ивану Федоровичу Бѣльскому. И князь Иванъ Шуйскій, присовокупя къ себѣ всѣхъ людей и къ цѣлованію приведе, пришедъ ратію къ Москвѣ, и боярина нашего князя Ивана Федоровича Бѣльскаго и иныхъ бояръ и дворянъ переимали совѣтники его Кубенскій и иные, до его прїѣзду, да сославъ на Бѣлоозеро и убили; да и митрополита Ioасафа съ великимъ безчестіемъ съ митрополія согнаша. Потомъ же князь Андрей Шуйскій со единомышленниками пришедъ къ намъ въ столовую избу, неистовымя обычаємъ и передъ нами боярина нашего Семена Федоровича Воронцова восхитивше безчестно и оборвавши, вынесли изъ нашей столовой избы и хотѣли его убить. И мы послали къ нимъ митрополита Макарія, да бояръ своихъ Ивана, да Василья Григорьевича Морозовыхъ съ своимъ словомъ, чтобы его не убили, и они едва нашего слова послушали, да сослали его на Кострому; а митрополита въ то время безчестно затѣснили и мантію на немъ со источники изодрали, а бояръ нашихъ та-кожъ безчестно толкали. Ибо то ли ихъ къ намъ доброхотство, что бояръ нашихъ угодныхъ намъ, супротився намъ, велѣли ихъ переимати и побили и различными муками и гоненіемъ мучили? То тако ли они душу свою за государей своихъ полагаютъ, что къ нашему государству ратьми приходiti и передъ нами Іудейскимъ сонмищемъ бояръ змати, и съ пами, государи, холопу ссылатися, или государю у своего холопа упрашивати? То ли къ намъ прямая ихъ служба? Воистину, сие всѣмъ окрестнымъ въ посмѣяніе, слыша такое ихъ неистовство и гоненіе! Како могу изрещи, колики бѣды

случишаися отъ нихъ отъ преставленія матери нашей и до того лѣта? шесть лѣтъ и полъ не престаша сія злая содѣвающе!

Егда жъ достигохомъ лѣта пята го на десѧть возраста нашего, тогда Богомъ наставляеми, сами яхомся царство свое строити, и за помощію всесильнаго Бога, начася строити царство наше мирно и немятежно по волѣ нашей. Но тогда случиша, грѣхъ нашихъ ради, отъ произволенія Божія, распространершуся пламени огненному царствующій градѣ Москву попалиша, наши жъ измѣнники бояре, иже отъ тебя нарицаеми мученики, ихъ же имена волею премину, аки благополучно время измѣнной своей злобѣ улучиша, наустиша скудожайшихъ умовъ народъ, что будто матери нашей мати, княгиня Анна Глинская, со своими дѣтьми и съ людьми сердца человѣческая вынимали и таковыимъ чародѣйствомъ Москву попалили; да будто и мы тотъ ихъ совѣтъ вѣдали: и таковыимъ ихъ измѣнниковъ нашихъ наущеніемъ, множество народа неистовыхъ воскричавъ Іудейскимъ обычаемъ, придоша соборныя и апостольскія церкви въ придѣлъ святаго великомученика Димитрія Селунскаго и изымавъ боярина нашего князя Юрья Васильевича Глинскаго, безчеловѣчнѣ выволокли въ соборную церковь Успенія пресвятыя Богородицы и убира въ церкви безвинно, противъ митрополича мѣста, и кровю его помость церковный окрававивше, и вывлекше тѣло его въ преднія двери церковные и положиша, яко осужденника, на торжищи: и сіе во церкви святой убийство его всѣмъ вѣдомо. Намъ же тогда живущимъ въ своемъ селѣ Воробьевѣ, да тѣ же наши измѣнники возмутили народъ, яко бы и нась убить, за то, яко жъ ты, собака! лжеша, что будто мы князь Юрьеву матерь Глинскаго, княгиню Анну, и брата его князя Михайла у себя хоронимъ отъ нихъ: и сія суемудрствія како смѣху не подлежать! Чесо ради убо намъ царству своему запалители самимъ быти? Такова убо стяженія прародителей нашихъ благословеніе у нась погибе, еже отъ иныхъ вещей и во вселеній обрѣстися не можетъ. Кто безуменъ или яръ

таковъ можетъ явитися, еже бы гиѣвался на своя рабы, да погубить стяжанія своя, могль бы ихъ погубити, а своя сохранити? Посему во всемъ ваша разумѣется собачья ваша измѣна, такожде на такую высоту, еже святый водою кропти: се убо безуміе явственno. И тако ли достоило служити намъ бояромъ нашимъ и воеводамъ, еже такимъ собацкимъ собраніемъ безчеловѣчнѣ боярь нашихъ доброхотныхъ убивати, еще жъ въ чертѣ намъ кровной, не помышляя въ себѣ страха нашего? И тако ли душу свою за нась полагаютъ, еже во всемъ намъ супротивная устрояютъ? намъ убо законъ полагающе во святыню, сами жъ съ нами путь шествовать не хотяще! Почто и хвалишися, собака! въ гордости, такожде и иныхъ собакъ и измѣнниковъ бранною храбростю? Господу нашему Іисусу Христу глаголющу: *аще царство на ся разделитъ, не можетъ стати;* такожде кто можетъ бранная понести противу враговъ, аще растлится междуособія бранными царство? Яко жъ убо древо како цвѣсти можетъ, аще корени сущу суху; тако жъ и сie: аще не прежде строенія во царствѣ благая будуть, како бранная храбрѣ поставятся. Яко жъ убо предводитель множае полкъ утверждаетъ, тогда множае побѣждатель паче бываетъ. Ты же, вся сія презрѣвъ, едину храбрость похвалляешь; а о чесомъ же храбости состоятися, сія ни во что полагаешь, и являяся не токмо утверждая храбрость, но паче разрушая, яко жъ ничто жъ: если въ дому измѣнникъ, въ ратныхъ же пребываній рузвужденія не имѣя, понеже хочешь междуусобными бранными, паче же самовольствомъ, храбрость утвердити: ему же быти не возможно.

До того же времени бывшу сему собакѣ Алексѣю, нашему начальнику въ нашего царствія дворѣ, въ юности нашей, не вѣмъ, какимъ обычаемъ изъ батожниковъ водворишуся, намъ же такія измѣны отъ вельможъ своихъ видѣвшe, и тако взявъ сего отъ гноища и учинихъ съ вельможами, чающе отъ него прямыхъ службы. Какихъ же честей и богатствъ его не наполнихъ, не токмо его, но и родъ его! Кое жъ служеніе праведно отъ него за сie пріяхъ? Слыши напреди. Посемъ

же, совѣта ради духовнаго и спасенія ради души своея, пріяхъ попа Селивестра, а чая того, что онъ, предстоянія ради у престола владычнія, побережетъ души своей: а онъ, поправъ священные обѣты и хиротонію и иже у престола владычнія предстоянія, идѣже желають ангели приникнути, идѣже повсегда агнецъ Божій жремый за мірское спасеніе, и никогда же пожремый,—онъ же, во плоти сый, серафимскія службы своима рукама сподобися, и сія вся убо поправъ, лукавымъ обычаемъ, сперва убо яко благо нача, послѣдовавше божественному писанію; мнѣ видѣвшу въ божественномъ писаніи, како подобаетъ наставникомъ благимъ покарятися безъ всякаго разсужденія, и ему, совѣта ради духовнаго, повинувшися въ колебаніи, въ невидѣніи; онъ же восхитихся властью, яко же Илія жрецъ, нача совокуплятися въ дружбу подобно мірскимъ. Потомъ же собрахомъ вся архіепископы и весь священическій соборъ Русскія митрополіи, и еже убо во юности нашей, еже намъ содѣянная, на васъ бояръ нашихъ наши опалы, та же и отъ васъ бояръ нашихъ еже намъ сопротивное и проступки, сами убо предъ отцемъ своимъ и богомольцемъ, предъ Макаріемъ митрополитомъ всел Руїї, во всемъ томъ соборнѣ простиходя; въже, бояръ нашихъ, и всѣхъ людей своихъ въ проступкахъ пожаловалъ и впредь того не воспоминати; и тако убо мы всѣхъ въ яко благіи начахомъ держати. Вы же первого своего лукаваго обычая не оставите, но паки на первое возвратистесь, и паки начасте лукавымъ совѣтомъ служити намъ, а не истину, и вся съ умысленіемъ, а не простою творити. Тако же Селивстръ и со Алексѣемъ сдружился и начаша совѣтовати отай нась, мнѣвшіе нась не разсудныхъ суща; и тако, вмѣсто духовныхъ, мірская начаша совѣтовати, и тако по-малу всѣхъ въ бояръ начаша въ самовольство приводити, нашу же власть съ нась снимающе, и въ противословіе въ приводяще, и честію мало въ съ нами равняюще, молодыхъ же дѣтей боярскихъ съ вами честію подобяще; и тако по-малу сотвердися сія злоба, и въ почаль причитати

къ вотчинамъ ко градомъ и къ селомъ, еже дѣда нашего великаго государя уложеніемъ, которыя вотчины у васъ взимали и которымъ вотчинамъ еже иѣсть потреба отъ васъ даятися, и тѣ вотчины вѣтру подобно роздаль неподобно, и то дѣда нашего уложение разрушилъ, и тѣхъ многихъ людей къ себѣ примириль. И потомъ единомысленника своего, князя Дмитрія Курлятева, къ намъ въ сигклитю припустилъ; нась же предходя лукавымъ обычаемъ, духовнаго ради совѣта, будто души ради, то творить, а не лукавствомъ; и тако съ тѣмъ своимъ единомысленникомъ начаша злый свой совѣтъ утверждати, ни единыя власти не оставиша, идѣже своя угодники не поставиша, и тако во всемъ свое хотѣніе улучиша. Посемъ же съ тѣмъ своимъ единомысленникомъ отъ прародителей нашихъ данную намъ власть отъ нась отъяша, еже вамъ, бояръмъ нашимъ, по нашему жалованью честію предсѣданія почтенымъ быти; сія убо вся во своей власти и въ вашей положиша, яко же вамъ годѣ, и яко же кто како восхоцетъ: потому же утвердися дружбами, и вся властью во всей своей волѣ имъ, ничто же отъ нась пытая, аки иѣсть нась, вся строенія и утвержденія по своей волѣ и своихъ совѣтниковъ хотѣнію творяше. Намъ же что аще и благо совѣтующе, сія вся не потребно имъ учинихомся; они же аще что и строптиво и развращенно совѣтоваху, но сія вся благо творяху! И тако убо во внѣшнихъ; во внутреннихъ же, ни въ малѣйшихъ и худѣйшихъ, глаголю же до обуща и спанія, вся не по своей волѣ бяху, и по ихъ хотѣнію творяхуся; намъ же аки младенцемъ пребывающимъ. Ино се ли противно разуму, еже не восхотѣхомъ въ совершенномъ возрастѣ младенцемъ быти? Та же по семъ и сіе утвердися: еже намъ сотворити словіе ли единому же отъ худѣйшихъ совѣтниковъ его тогда потреба реши, но сія аки злочестива творяхуся, яко же въ твоей бѣсосоставной грамотѣ написано; отъ его же совѣтниковъ аще кто худѣйшихъ намъ не яко ко владыцѣ или яко къ брату, — яко къ худѣйшему чесому надмѣнная словеса пеистовъ изношаху, и

сія вся благочестивъ вмѣняхуся; кто убо мало послушаніе или покой намъ сотворить, тому убо гоненіе и мученіе; аще ли же кто раздражитъ насъ чѣмъ или кое принесетъ памъ утѣшненіе, тому богатство, слава и честь, а аще не тако, то души пагуба и царству разореніе! И тако убо намъ въ сицевомъ гоненіи и утѣшненіи пребывающимъ, и таковая злая не токмо отъ дни до дни, но отъ часу растяжу, а еже убо намъ послушно и покойно; сія умаляхуся: таково убо тогда православія сіяніе! Кто же убо можетъ подробну исчести, еже убо въ житейскихъ пребываніяхъ, и хожденіяхъ, и въ покоѣ, и та же въ церковномъ предстояніи и во всякомъ своемъ житіи и гоненіи и утѣшненіи? И тако убо симъ бывающимъ: мняще убо, яко дивныя ради пользы сицевая убо утѣшненія творять намъ, а не лукавства ради.

Та же, по Божію изволенію, со крестоносною хоруговію всего православнаго христіанскаго воинства, православнаго ради христіанства заступленія, намъ двигшимся на безбожный языкъ Казанскій, и тако неизреченнымъ Божіимъ милосердіемъ, иже надъ тѣмъ бесерменскимъ языкомъ побѣду давше, со всѣмъ воинствомъ православнаго христіанства здраво во-свояси возвратихомся: что же убо изреку отъ тебе нарицаемыхъ мученикъ доброхотство къ себѣ? Тако убо: аки плѣнника всадивъ въ судно, везяху съ малѣйшими людьми сквозь безбожную и невѣрную землю: аще не бы всемогущая десница Вышняго защитила мое смиреніе, то всячески живота гонзнулъ бы. Таково тѣхъ доброхотство къ намъ, за кого ты глаголеши, и какъ за насъ душу полагаютъ, еже нашу душу во ино-племенныхъ руки тщатся предати!

Та же, намъ прешедшимъ во царствующій градъ Москву, Божіе милосердіе къ намъ множащи и наслѣдника намъ тогда давша сына Димитрія,—малу же времени минувшу, еже убо владыкамъ быти случается, намъ немощю одержиму быти и зѣльнѣ изнемогшу: тогда убо еже отъ тебе нарицаемые доброхоты возшаташа, яко пьяніи, съ попомъ Селивестромъ и съ начальникомъ вашимъ Алексѣемъ, мнѣвшее насъ въ небытію

быти, забывше благодѣяній нашихъ и еже и своихъ душъ, еже отцу нашему цѣловали крестъ и намъ, еже кромѣ нашихъ дѣтей, иного государя себѣ не искати: они же хотѣша воцарити, еже отъ нась разстоящаяся въ колѣнѣ, князя Володиміра; младенца жъ нашего, еже отъ Бога даннаго намъ, хотѣша подобно Ироду погубити, воцаривъ князя Володиміра. Понеже бо аще и во вѣшнихъ писаніяхъ древнихъ речено но обаче прилично есть: „царь убо царю не кланяется; но „единому умершему, другій обладаетъ.“ Се убо намъ живымъ сущимъ такова отъ своихъ подовластныхъ доброхотства насладихомся: что же убо по нась будетъ! Та же Божіемъ милосердіемъ, намъ оздравѣвшимъ, и тако сей совѣтъ разсыпался; попу же Селивестру и Алексѣю оттолѣ не престающе, вся злая совѣтующе, и утѣсненіе горчайшее сотворити; на доброхотныхъ же намъ гоненія разными виды умышляюще, князю же Володиміру во всемъ убо хотѣнію удерживающе; та же и на нашу царицу Анастасію ненависть зѣльную воздвигше и уподобляюще ко всѣмъ нечестивымъ царицамъ, чадъ же нашихъ ниже помянуты могоша.

Та же по семъ собака и измѣнникъ старый, Ростовскій князь Семенъ, иже по нашей милости, а не по своему досужству, сподобенъ быти отъ нась сиگлитства, своимъ измѣннымъ обычаемъ Литовскимъ посломъ пану Станиславу, да Воину съ товарищи нашу душу изнесе, нась укоряя и нашу царицу и нашихъ дѣтей; и мы то его злодѣйство сыскавши, и еще милостиво казнь свою надъ нимъ учинили. И послѣ того попъ Селивестръ и съ вами злыми своими совѣтники, того собаку почаль въ великомъ береженіи держати и помогати ему всѣми благими, и не токмо ему, но и всему его роду. И тако убо оттолѣ всѣмъ измѣнникомъ благо время улучися; намъ же убо оттолѣ въ большемъ утѣсненіи пребывающимъ; отъ нихъ во единомъ и ты быль еси: явлено, еже съ Курлятевымъ нась хотѣсте судiti про Сицкаго. Та же убо наченшася война, еже на Германы (о семъ же убо напреди слово пространнѣйши явить), попу же убо Селивестру

\*

и съ вами своими совѣтники, о томъ на насъ лютѣ належаше, и еже убо, согрѣшений нашихъ ради, приключающихся болѣзней на насъ и на царицѣ нашей и на чадѣхъ нашихъ, и сія убо вся вмѣниха, аки ради же нашего къ нимъ непослушанія сія бываху! Како жс убо воспомяну, еже во царствующій градѣ съ нашою царицею Анастасіею съ немощною отъ Можайска немилостивое путное прехожденіе? Едаго ради малаго слова непотребна. Молитви же убо и прехожденія по святымъ мѣстамъ, и еже убо приношенія и обѣты ко святынѣ о душевномъ спасеніи, и о тѣлесномъ здравіи, и о своемъ благомъ пребываніи нашемъ и о царицѣ нашей и чадѣ нашихъ, и сія вся лукавымъ умыщеніемъ вашимъ отъ насъ отнюдь взявшись, въ врачествѣ же и хитрости, своего ради здравія, ниже помянути тогда бяше.

И сице убо намъ въ таковыхъ зѣльныхъ скорбѣхъ пребывающимъ, и понеже убо такова отягченія: не могохомъ понести, еже не человѣчески сотвористе и сего ради сыскавъ измѣны собаки Алексѣя Адашева со всѣми его совѣтниками, милостивый свой гнѣвъ учинили: смертная казни не положили, но по разнымъ мѣстомъ разослали. Попу же Селивѣстру, видѣвшемъ своихъ совѣтниковъ ни во что же бывше, сего ради своею волею отъиде, намъ же его благословеніе отпустивши, не яко устыдѣвшися, но яко не хотѣвши судити здѣсь, но въ будущемъ вѣцѣ, предъ Агнцемъ Божіимъ, еже онъ повсегда слуша и презрѣвъ лукавымъ обычаемъ, злая сотвори ми: тамо хощу судъ пріяти, елико отъ него пострадахъ душевнѣй и тѣлеснѣй. Того ради и чаду его сотворихъ и по се время во благоденствіи пребывать; точію убо лица нашего не зря. И аще убо, подобно тебѣ, кто смѣху быти глаголеть, еже попу повиноватися? И понеже убо до конца не вѣсте христіанскаго мнишескаго устава, како подобаетъ наставникомъ покаритися: понеже убо немощни бысте слуги, требующе учителя лѣта ради, и нынѣ же бысте требующе млека, а не крѣпкія пищи; сего ради тако сія глаголеть; и того ради убо попу Селивестру ни чего зла не сотворихъ,

яко же выше рѣхъ. А еже убо мірскимъ, яже подъ властю нашою сущимъ, симъ убо по ихъ измѣнѣ, тако и сотвори-хомъ; исперва же убо казню конечною ни единому косну-хомся; всѣмъ же убо, иже къ нимъ не приставши, повелѣ-хомъ отъ нихъ отлучитися, и къ нимъ не пристояти, и сю убо заповѣдь положивъ и крестнымъ цѣлованiemъ утверди-хомъ; и понеже убо отъ нарицаемыхъ тобою мучениковъ и согласныхъ имъ наша заповѣдь ни во что же положиша и крестное цѣлованіе преступивше, не токмо отсташа отъ тѣхъ измѣнниковъ, но и большими начаша имъ помогати и вся-чески промышлять, дабы ихъ на первый чинъ возвратити и на насъ лютѣйшее составити умыщеніе, и понеже убо злоба неутолима явися и разумъ непреклоненъ облачися; сего ради повинные по своей винѣ таковъ судъ пріяли. Се убо по твоему разуму *супротивно обрѣтесь, разумѣвали*, еже вашей волѣ не повинуухомся? Понеже убо, сами имуще совѣсть не-постоянную и клятвопреступну и малаго ради блистанія злата премѣненну, се убо и намъ совѣтуете! Сего ради реку: о Іюдино окаянство сіе хотѣніе! отъ него же азбави, Боже! душа наша и всѣхъ православныхъ христіанъ! Яко же убо Іуда, зата ради, предаде Христа, тако убо и вы, наслаж-денія ради міра сего, православное христіанство и насъ, своихъ государей, предали есте, свои души забывъ, крестное цѣлованіе преступивъ.

Въ церквахъ же, яко же ты лжешি, сія вѣсть было: се убо, яко же выше рѣхъ, сего ради повинные пріяша казнь по своимъ винамъ, а не яко ты лжеши, неподобнѣ измѣнни-ковъ и блудниковъ мученики нарица и ихъ кровь, побѣдо-носну и святу, и намъ сопротивныхъ, сильныхъ нарица, и отступниковъ нашихъ воеводами нарица, доброхотство же ихъ и души ихъ полагая за насъ: сія вся изъявлена есть, яко же выше рѣхомъ. И не можеши реши, яко не оболганіе есть, но сія измѣны всей вселенный вѣдомы, аще восходеши, и отъ варварскихъ языкъ увѣси и самовидцевъ симъ злымъ дѣяніямъ можеши обрѣсти, иже куплю творящихъ въ нашемъ

царствіи и въ посолственныхъ прихожденіяхъ приходящихъ; но сія убо быша. Ино же бо всѣмъ, иже въ нашемъ согласіи бывшимъ: всякаго блага и свободы наслаждающимся и богатѣющимъ, и никакая жъ злоба имъ первыя поминаются, но въ своемъ достояніи и чести суще.

И что еще? и на церкви возстаete и не престающе нась всякими озлобленіи гонити, иноплеменныхъ языкъ на насъ присовокупляюще всякими виды, гоненія ради и разоренія на христіанство; яко же рѣхъ, на человѣка возъярився, на Бога вооружилися есте и на церковное разореніе; гоненіе же—яко же рече божественный Павель: азъ же, братie, аще обрѣзаніе единаче проповѣдую, почто еще гонимъ есть? убо упразднился соблазнъ креста. Но да и содрогнутся разъвѣающи сія! И аще убо, яко же вмѣсто креста, обрѣзаніе тогда потребно быша; тако и вамъ вмѣсто царскаго владѣнія, потребно самовольство. Ино сподобно есть: почто и еще не престаете гонити? Се убо вся извѣстно ти есть пространнѣйши, что по твоему разуму сопротивнымъ обрѣстися: разумѣтай, совѣсть прокаженна! О безбожныхъ что глаголати, яко ни во вселенный обрящепи подобно согласно твоему бѣсовскому хотѣнію! И сія вся явлена суть, яже отъ тебе сильнымъ нарицаемыхъ и воеводамъ и мученикомъ, аще кака приличная имъ суть истиною, а не яко же ты, подобно Антипору съ Энеемъ, предателемъ Троянскимъ, много соткавъ, лжешি. Доброхотство же и души полаганіе ихъ выше речено есть; облыганіе же ихъ израды всѣмъ явлено есть во всей вселеннѣй.

Свѣта же во тьму прелагати не тщуся, и сладкое горькое не прозываю. А се ли убо свѣтъ, или сладко, еже рабомъ владѣти? А се ли тьма и горько, еже отъ Бога данному государю владѣти, о немъ же многа слова пространнѣйши напреди изъявлено? Все бо едино, обращая разными словесы, во своей бѣсоставной грамотѣ, писаль еси, похвалия, еже рабомъ мимо господей своихъ владѣти. Тщужеся со усердіемъ люди на истину и на свѣтъ наставити, да познаютъ единаго

истиннаго Бога, въ троицѣ славимаго, и отъ Бога даннаго имъ государя; а отъ междуусобныхъ браней и строптиваго житія да престанутъ, ими же царствія растлѣваются. Се ли убо горько и тьма, яко злыѣ престати и благая творити? Но се есть сладко и свѣтъ! Аще убо царю не повинуются подовластные, никогда же отъ междуусобныхъ браней престануть. Се убо злоба обична: сама себѣ хапати! Самъ не разумѣвая, что сладко и свѣтъ, и что горько и тьма, и иныхъ получаешь! Или се сладко и свѣтъ, яко благихъ престати и злая творити междуусобными бранями и самовольствомъ? Всѣмъ явлена суть, яко нѣсть свѣтъ, но тьма, и нѣсть сладко, но горько.

О провиненіи же и прогнѣваніи подовластныхъ нашихъ передъ нами: доселѣ Русскіе владѣтели неизѣязуеми были ни отъ кого же, но повольны были подовластныхъ своихъ жаловать и казнити, а не судилися съ ними ни передъ кѣмъ; и аще же и не подобаетъ реши о винахъ ихъ, но выше речено есть. Предстатели называешь тлѣнныхъ человѣкъ, яко же бо они Богу равно уподобляху Аполлона, и Дія, и Зевса и иныхъ множайшихъ прескверныхъ человѣкъ, яко же рече въ богословіи тезонименитый Григорій, во своихъ словесахъ торжественныхъ пиша въ недѣлю: „Сія таинства не рожденія и краденія Дія, Критомъ мучителя и юношамъ... гласы „и плаща и плясанія вооруженная, Богу плачущася гласъ „покрывающе, яко да утаится отцу чадоненавидцу: люто бо „бяше яко младенцу плакатися, яко камени поглощенному; „не Фригійская рѣзанія и писканія и плесканія... и елико о „Реи человѣцы бѣсятся... не Діонисія, не стегна боящеся о „безвременнѣ рожденіи, яко другойцы глаголя прежде... не „Фивеевъ безуміе, его почитающихъ, не Семелію моленія „поклоняема... и Лакидонскимъ юношамъ струженія ранами, „ими же почитается богиня... гдѣ Гекаты темныя и страшныя мечты и Трофоніевы по землѣ игранія и волшвенія... „ниже Осиридова томленія, другая напасть чтомы Египтескими; ниже Исиды безчестія... Имъ же присно особія...

„кому жъ потреба и торжество и общее на всѣхъ злочестіе...  
„И не се убо точю люто, еже сотворено добрыми дѣлы во  
„славу и хвалу Творцу и божественному подобію, елико  
„мощно, стремленіе быти всякимъ страстемъ, жиравшимъ  
„внутренняго человѣка, но еже Боги поставити въ помощ-  
„ники страстемъ, да не точю неповинно будетъ прегрѣшненіе,  
„но божественно мнитися, въ такіи притекающи, отъ всѣхъ  
„поклонляемыя.“ Множайшая скверна Еллинская дѣянія, еже  
отъ страстей отъ нихъ Боги почтошася, блуда и яости, не-  
держанія и похоти и желанія! И елико убо кто отъ нихъ  
кою страстю одержимъ бяше, то подобно своей страсти и  
Бога себѣ избираше, и въ онъ вѣру яша, яко же Ираклія  
блуда, Крона же ненависти и вражды, Ариса яости и убий-  
ства, Деониса же гуденія и плясанія, и иная же отъ страс-  
тей Боги почтошася. Симъ же и ты уподобляяся по своему  
хотѣнію, тлѣнныхъ человѣкъ смѣя представители нарицати по-  
дерзая и славы не трепещауся. Яко же бо Елліни подобно  
своимъ страстемъ Боги почитаху: тако же и ты, подобно  
своей измѣнѣ, измѣнниковъ похвалияши: яко же убо онѣмъ  
страсть прикровенна Богомъ почитаема: тако уже убо и ваша  
измѣна покрываєма равно правдѣ причитаема. Мы уже убо,  
христіяне, вѣруемъ въ троицѣ славимаго Бога нашего Іисуса  
Христа, яко же рече апостолъ Павель: *имамы бо нову за-  
вѣту ходатая Христа, иже спде одесную престола величе-  
ствія на высокихъ, иже открывъ завпсу плоти нашей, всегда  
проповѣдуетъ о насъ, о ихъ же боле пострада, очистивъ  
кровию свою завѣта нового.* Та же и Христосъ рече во еван-  
геліи: *вы убо не нарицайтесь наставницы, единъ бо есть  
наставникъ вашъ Христосъ.* Мы убо, христіане, знаемъ пред-  
стателя тричисленно Божество, въ не же познаніе приведени  
быхомъ Іисусъ Христомъ Богомъ нашимъ, тако же заступницу  
христіанскую, сподобльшуюся быти матери Христа Бога, пречи-  
стую Владычицу; и потомъ представители имѣемъ вся небесныя  
сили, архангели и ангели, яко же Моисею представитель бысть  
Михаилъ архангель, Іисусу Навину и всему Израилю; та же во

благочестіи, въ новой благодати первому христіанскому царю, Константину, невидимо предстатель Михаилъ архангель предъ полкомъ его хождаше и вся враги его побѣждаше, и оттоль даже и донынѣ всѣмъ благочестивымъ царемъ пособствуетъ. Се убо имъемъ предстатели Михаила и Гавріила, и прочихъ всѣхъ бесплотныхъ; молитвенники же къ Богу имамы пророцы и апостоли и святіи мученики, ликъ преподобныхъ и исповѣдникъ и безмолвникъ, мужей и женъ. Се убо имъемъ предстатели христіанскіе! О тлѣнныхъ человѣцѣхъ: не вѣмы ихъ предстатели нарицати ихъ. Не токмо сія не подобаетъ подовластнымъ нашимъ, но и намъ царемъ неприлично есть нарицатися предстатели, аще убо и порфириу носимъ, златомъ и сребромъ украшину, но обаче тлѣнни есми, и человѣческою немощію обложени. Ты же убо, не стыдишься тлѣнныхъ и измѣнныхъ человѣкъ предстатели нарицати, Христу глаголющу во святомъ евангеліи: *еїже есть высоко въ человѣци,* *мерзость есть предъ Богомъ.* Та же на измѣнныхъ и тлѣнныхъ человѣкъ, не токмо человѣческую высость восхищая, подкладаешь, но Божію слову восхищаши! Подобенъ Еллиномъ и изступившимъ умамъ неистовишися, бѣсному подобляся: по своей страсти, тлѣнныхъ и измѣнныхъ человѣкъ избирая похваляєши. Яко же Еллини своихъ боговъ почтоша! Ови убо рѣжущеся и всякими пагубами себя погубляюще, въ почесть Богомъ; ови же всякимъ страстемъ вдашася, Богомъ подобящеся. Яко же рече божественный Григорій: „*сіи убо сквернительство почтоша и свирѣпству вѣроваша;*“ тако же убо и тебѣ подобаетъ. Яко же бо они пресквернимъ своимъ Богомъ послѣдоваша, тако и тебѣ своимъ измѣннимъ другомъ сострадати страсти ихъ подобаетъ и погибнути. Яко же убо Еллини, неподобно тлѣнныхъ человѣкъ мученики нарицаєши, и того ради подобаетъ тебѣ праздники, мучениковъ рѣзанія, и страданія, и плясааія, и гуденія своихъ приносити. Яко же Еллини, тако же и тебѣ подобаетъ; якова же они пострадаша, и тебѣ праздники мучениковъ своихъ страдати!

А о немъ же писалъ еси, что будто тѣ „предстатели прегордья царства разорили и подручили намъ ихъ сотворили во всемъ, у нихъ же прежде въ работѣ были праотцы „васи:“ се убо разумно есть, еже единю царство Казанское: отъ Астрахани же, ниже близъ вашея милости было, не то чю дѣло. О бранной же сей храбрости свыше начну ти обличати, безумие! Како убо, гордостю дмѧся, хвалишися! Како бо прародителемъ вашимъ и отцемъ и дядьямъ, въ кавковѣ разумѣ храбрость суще и помысла попеченія, яко вся ваша храбрость и мудрость ни къ единому ихъ сонному видѣнію подобно, и такие храбрые и мудрые люди и ни кимъ же понуждаеми, но своими хотѣніи и бранной храбрости хотимы, а не яко же вы, еже понуждаеми на рать, и о семъ скорбяще,—и такие храбрые тринаадесять лѣтъ до нашего возраста не могоша отъ варваръ христіанъ защитити! По апостолу Павлу рѣхъ: *быхъ вамъ подобенъ, безумиye хвалися: понеже вы мя понудисте, власть бо приемлете, безумные... аще кто вы поядаетъ, аще кто въ лице биетъ, аще кто величается; по досажденію глаголю:* всѣмъ убо явлена суть, какова тогда злая пострадала отъ варваръ православные, и отъ Крыма, и отъ Казани: до полуzemли пусто бяше! И егда начало воспріяхомъ, за Божію помощію, еже брани на варвары, егда первое посылахомъ на Казанскую землю воеводу своего, князя Семена Ивановича Микулинскаго съ товарищи, како вы глаголали? Се, яко мы въ опалѣ своей ихъ послали, казнить ихъ хотя, а не своего для дѣла! Ино, се ли храбрость, еже служба ставится во опалу? и тако ли покорити прегордья царства? Та же, сколько хожденія не бывало въ Казанскую землю, когда не съ понужденiemъ, съ хотѣніемъ, ходите? Но и всегда аки на бѣдное хожденіе ходите! Егда же Богъ милосердіе свое яви намъ, и тотъ родъ варварскій христіанству покори, и тогда како не хотѣсте съ нами воеватися на варвары, яко болѣе пятинаадесять тысячъ, вашего ради нехотѣнія, съ нами тогда не быша! И тако ли прегордья царства разоряете, еже народъ безумными глаголы науч-

щати и отъ брани отвращати, подобно юношѣ Угорскому? Како же и въ тамошнемъ пребываніи всегда развращенная совѣтовасте, и егда запасы истопиша, како три дни стоявъ, хотѣсте во своя возвратитися! И повсегда не хотѣсте во многопребываніи надобна времени ждати, ниже главъ своихъ щадяще, ниже бранныя побѣды смотряюще, точію: или побѣдивъ, наискорѣйши побѣжденнымъ бывшимъ, скорѣйши во своя возвратитися. Та же и войны многоподобныя, возвращенія ради скораго, остависте, еже послѣди отъ сего много пролитія крови христіанскія бысть. Како, еже убо и въ самое взятіе города, аще бы не удержахъ васъ, како напрасно хотѣсте погубити православное воинство, не въ подобно время брань начати? Та же убо по взятіи града Божіимъ милосердіемъ, вы же убо, вмѣсто строенія, на грабленіе текосте! Тако ли убо прегордья царства разоряти, еже убо ты, безуміемъ дміся, хвалишися? иже ни единия похвалы, аще истинно реши, достойно есть: понеже вся, яко раби, съ понужденiemъ сотворити есте, а не хотѣніемъ, и паче съ роптаніемъ. Се убо похвально есть, еже хотѣніемъ желая, брани творити. Подручна же тако царствія сія сотвористе намъ, яко же множае седми лѣтъ мнѣ же сихъ царствъ и нашего государствія бранная лютость не престая! Егда же Алексѣева и ваша собацкая власть преста, тогда и тако нашему царствію государское во всемъ послушно учинишася, и множае третью надесять тысячи бранныхъ исходить въ помощь православію. Тако вы прегордья царства разорили и подручны намъ сотворили, талавни! И тако сопротивенъ разумъ, по твоему злобѣсному умышленію!

Се убо отъ Казани; отъ Крыма же и на пустыхъ мѣстѣхъ, идѣже звѣрія баҳу, грады и села устроиша: что же убо и ваша побѣда, яже Хопромъ и Дономъ? Колико убо злая истощанія и пагуба христіаномъ содѣявше, супротивнымъ же ни малыя досады! О Иванъ же Шерemetевъ что глаголати? Еже по вашему злосовѣтію, а не по нашему хотѣнію, случися таковая пагуба православному христіанству.

Се убо такова ваша доброхотная служба, и тако прегордия царства разоряете и подручныя намъ сотворяете, яко же выше явихомъ! О Германскихъ же градъхъ глаголешь: „тщаніе разума измѣнниковъ нашихъ отъ Бога намъ данны“. Но, яко же наученъ еси отъ отца своего діавола, все ложь глаголати! Брань, еже на Германы: тогда посыпали есмѧ слугу своего царя Шигалея и боярина своего и воеводу князя Михаила Васильевича Глинского съ товарищи, Германъ воевати, и отъ того времени отъ попа Селивестра и отъ Алексѣя и отъ васъ какова отягченія словесная пострадахъ, ихъ же нѣсть подробну глаголати! Еже какова скорбнааго ни сотворится намъ, то вся сія Германъ ради случися! Егда же васъ послахомъ на лѣто на Германскіе грады, тебѣ тогда сущу въ нашей отчинѣ, во Псковѣ, своея ради потребы, а не нашимъ посланіемъ, множае убо седьмь посланій нашихъ къ боярину нашему и воеводѣ, ко князю Петру Ивановичу Шуйскому, и къ тебѣ послахомъ: вы же едва пойдосте съ малѣйшими людьми, и нашимъ многимъ поминаніемъ множае пятинаадесять градовъ взясте. Ино, се ли убо тщаніе разума вашего, еже нашимъ посланіемъ и напоминаніемъ грады взяша, а не по своему разуму? Како убо воспомяну о Германскихъ градъхъ? Супротивъ словія попа Селивестра восхищати можетъ, иже сиры вдовицу, суду не внемлюще, ихъ же вы желающе на христіанство злая составляете! Антихристажъ вѣмы, ему же вы подобная твористе, злая совѣтующе на церковь Божію. Отъ нась сильныхъ же во Израиліи и отъ разліянія крови вашей писахъ; потаки жъ никакимъ не творимъ; паче же сами вы супротивословія не приемлете, но обаче потаки любите. А еже синклита, отъ пробужденія рожденна, не вѣмы: паче же въ васъ таковый; Маовитинъ же и Амонитинъ ты. Яко же убо они отъ Лота изшедши, отъ сыновца Авраамля, всегда на Израиль воеваху: тако же убо ты: еже убо отъ васкаго племени изшелъ еси, и на ны безпрестаннѣ совѣтуеши пагубу.

Что же убо писаль еси, хотя убо поставити судію или учителя: ни къ чесому убо власть твоя, понеже претительно повелѣваши. И яко же убо бѣсовскому злочитрію подобно! Ово убо лукаво и ласкательно, ово же гордо и страшительно: тако же убо и ты: ово убо гордостю дмѧся, выше мѣры подобяся мѣстоблюстителемъ, яко извѣты творя, къ намъ писаль еси; ово же худѣйшимъ рабомъ своимъ и скуднымъ умомъ подобяся. Яко же убо иже бѣжавши отъ рукъ нашихъ, яко же тіи нелѣпая глаголюще; тако же и ты по своему злобѣсному, измѣнному, собацкому хотѣнію и умышенію, изступивъ ума неистовяся, бѣсному подобяся, колебляся писаль еси. Тѣмъ же подобно пророческое слово: Се владыка Господь Саваоѳъ отъиметъ отъ Іудеи и отъ Іерусалима крѣпляюще, крѣпяща, крѣпость хлѣба, и крѣпость воды, исполнна крѣпка, и человѣкъ ратника, и судію, и пророка, и смотрѣлиса, и старца, и пятьдесятиначальника, и дивна совѣтника, и премудра художника, и разумна послушника. И поставлю юношу начальника ихъ, и ругатели обладаютъ ими. И спаднутъ людіе, человѣкъ къ человѣку, и человѣкъ къ близкнему своему: приразится отроча къ старцу, и бесчестный къ честному. И яко имется человѣкъ брата своего или приснаго отца своего, глаголя: ризу имашъ, начала вождь наль буди, и брашно мое во область твою да есть. И отвѣщаетъ въ день онъ, речетъ: не буду старъ, ипуть бо въ дому моемъ ни хлѣба, ни ризы: не буду старый людемъ симъ. Яко оставленъ бысть Іерусалимъ, Іудея разорится, и языци ихъ со беззаконіемъ, Господеви не покарятся. Зане же смирился слава ихъ, и студъ лица ихъ противится имъ; грѣхъ же свой, яко Содомскій, возвѣстиша и явиша. Горе душъ ихъ! зане умыслиша совѣтъ лукавъ въ себѣ, рекше: свяжемъ праведна, яко не потребенъ наль есть: убо плоды дѣлъ своихъ снѣдятъ. Горе беззаконному! злая бо приключаются ему по дѣламъ руку его. Людіе мои! приставницы ваши пожинаютъ васъ, истязающе и обладаютъ вами. Людіе мои! блажашіе васъ лѣстятъ вы, и стези ногъ вашихъ возмутятъ. Но нынѣ

станетъ на судъ Господъ и поставитъ люди своя. Самъ Господъ на судъ приидетъ со старцы людей и со князи своими. И яко же Ареопагитъ писа къ Димофилю иноку: „Димофиль же, и аще кто другій благія враждуя зъло правдѣ, не за- прещается, и навыкаеть добрая и ублажается. Како бо не подобаше ли, рече, благому о спасеніи останія и погибшихъ „веселитися о животѣ умершихъ? Сего ради и на рамови „емлетъ еже едва отъ заблужденія возвращенное и благіе „ангелы на веселіе воздвигжетъ, и благъ есть не о благодар- „ныхъ, и возсіяаетъ солнечные луча на лукавые и благіе и „самую душу свою полагаетъ за отбѣгающихъ. Ты же, яко „писмена твоя являютъ, и пришедшаго къ священнику, его „же рекль еси нечестива и грѣшна, не вѣмъ како на себе „возставилъ отринулъ еси; тажъ ово убо молящеся и повѣдаша „ко врачеванію злыхъ прійти; ты же не ужасеся, но и бла- „гому священнику свирѣпствомъ досадилъ еси, помилованна „быти кающагося и нечестива судившу; и конецъ, *Изиди*, „рекль еси священнику, съ подобными воскочилъ еси на кущу „праведно съ неходимымъ, и святая святыхъ скуталь еси, и „пишеши къ намъ, яко хотящаго растлitiи священная про- „мыслителнѣ снабдѣхъ, и еще что сохраняя. Нынѣ убо слыши „нашихъ: нѣсть праведна священника, отбѣже отъ тебя слу- „житель или вкупочинныхъ тебѣ рабъ виновна творять, аще „и не чествовать въ божественная мнится, и аще ино что „отреченныхъ обличится содѣявъ. Аще убо неудобрениѣ и „безчиннѣ божественнѣйшихъ есть и предѣль и уставъ; ис- „шествія не имать, славы ради богопреданный разрушити „чинъ. Не бо въ себѣ Богъ раздѣлися, какъ бо станетъ цар- „ствіе его? И аще Божій есть, яко жъ словеса глаголютъ, „судъ, священницы же вѣстницы, и пророцы по священно- „начальницѣхъ суть божественныхъ судебъ, отъ тѣхъ, боже- „ственная, прикладъ, лѣть на средствомъ служитель, егда есть „время, навыкнуши, ими же быти угодникъ сподобился еси. „Или не освящены образы сіе же вопіютъ? Ибо не простѣ „всѣхъ изби, изрядни суть святая святыхъ; приближаетъся

„вящимъ священно-совершительное удобреніе, тажъ священ-  
никъ удобреніе. Послѣдуй, еже инѣмъ служительное; вчи-  
неннымъ же угодникомъ, рекше инокомъ дверыми невходи-  
мыхъ суть отлучены, на нихъ же совершаются и предстоять  
„не блюденю ихъ, но въ чину и разумѣнію своихъ, паче  
„людемъ, нежели священническимъ и приближающимся. Сего  
„ради священныхъ чиноначалія, причащатися имъ священно  
„полагаетъ божественныхъ, инымъ, рекше внутреннѣйшимъ,  
„ихъ припаденіе вручи: ибо иже о божественнемъ образѣ  
„присно предстояще жертвеницы, слышать и зрять боже-  
„ственная свѣтлый имъ открываемая, происходяще благовиднѣ,  
„называая божественныхъ и за все послушательнымъ и угод-  
„никомъ и священнымъ людемъ и чистящимся чиномъ и  
„изъявляютъ по достоянію священная, яже добрѣ пречистая  
„сохраненная, дондеже мучительски скончалъ еси; обличити  
„святая святыхъ понудилъ еси нехотящая; имѣти, рекль еси,  
„священная соблюдати паче, и еже видѣль еси, и еже слы-  
„шаль еси, ниже имѣль еси что о прикладнѣмъ священни-  
„комъ, якожъ ниже истину словесь видѣль еси, на кійждо  
„день сія толкуя возвращеніе слышащимъ. И аще убо языка  
„начальство некако взяти начнетъ, неповелѣнно ему отъ  
„пarya, праведно мучитися имате. И аще князь оправдая нѣ-  
„коего или осуждая, предстоя нѣкто, иже невчиненный судъ,  
„что дерзнетъ: ни убо, глаголю, досаждати вкупѣ и начала  
„изгоняти? Ты же, человѣче! сице смѣятеленъ еси ни крот-  
„каго и благаго и на священноначальническіе его уставы. Но  
„сія подобаше рещи, егда паче достоянія кто начиная, обаче  
„лѣпотно дѣти мнящеся, ибо ниже се мощно снѣденному.  
„Что убо Іоія безмѣстно твориша, кrade Бога? Что же Саулъ  
„подражая? Что же мучительные бѣсове Бога славяще и Гос-  
„пода? Но отриновени благословіемъ всякъ чуждъ епископъ  
„и кійждо въ чину службы своея да не будетъ, и единъ  
„первосвященникъ внедеть во святая святыхъ единого въ  
„лѣто, и сий во всякой священноначальнической чистотѣ. И  
„священницы скутываютъ святая, и Леввити аще прикоснутся

„святыхъ, да не умрутъ. Дерзнувшъ же Іозія, гнѣвъ Божій  
„наведе на ся, и Марія прокаженна бываетъ, законодавцу  
„уставъ полагати наченшеся. И на сыны паскочивше бѣсове,  
„не послушахъ, рече, и тіи течаху; и не глаголаху къ нимъ,  
„и тіи пророчествоваху, и нечестивій похираху тельца, яко  
„убивал и пса. И просто реши, не терпить беззаконныхъ  
„всесовершенная Божія правда; глаголющімъ же имъ: „о  
„имени твоемъ силы многи сотворихомъ,“ — „не впль васъ,  
„отвѣщасть, отъидите отъ мене, вси дѣлателье беззаконія.“  
„Тѣмъ же пѣсть лъзъ, яко жъ глаголютъ слова, ниже пра-  
„ведная, не по достоянію гонити. Внемлити же комуждо  
„себѣ подобаетъ, а не высочайшая и глубочайшая смыслий,  
„разумѣвай же единая по достоянію тому повелѣнная.

„Что же убо, глаголеши, не подобаетъ священствуемая,  
„или о чесомъ иномъ безмѣстныхъ обличаемая творити, еди-  
„нымъ же лѣтъ хвалящимся законопреступленіемъ закона  
„Бога обезчествовати? и какъ священницы изъявили судъ  
„Божій? како бо возвѣстити имутъ людемъ божественный  
„добродѣтели, не увѣдѣша ихъ силу? или како просвѣщати  
„имутъ потемненные? Како же божественного проповѣдять  
„духа, ниже аще есть духъ святый истину вѣроваша имъ?  
„Азъ же отвѣщати имамъ къ симъ: бо не врагъ Димофиль,  
„ниже терплю тебя лихоміствуема. И убо коеждо сущихъ  
„при Бозѣ удобреніе, боговиднѣйше вящше отстоимаго есть,  
„и свѣтлѣйшая вкупъ и просвѣщательная же паче истин-  
„ному свѣту приближательнѣйшая. Да не вѣсты пріимеши,  
„но въ богопріятномъ прикладствѣ приближеніе. Аще убо  
„священникъ удобреніе есть просвѣщательно, весьма отпаль  
„есть священническаго чина и силы, иже не просвѣщате-  
„лень, коли ми паче иже не просвѣщенный. Дерзостиивъ ми  
„мнится священникъ таковый начиная, не убоялся, ниже усты-  
„дѣся божественныхъ предстоянія, гоня и непещуя Богу видѣ-  
„ти, яко той собою разумѣнъ есть, и прельстити непищуетъ,  
„иже лжеименіемъ того отца нарицаемаго имѣть скверная  
„своя злоказленія: (не бо имамъ реши молитву), но въ боже-

„ственныхъ знаменныхъ и Христовидно глаголати. Нѣсть се „священникъ, нѣсть; но злый и льстивый поругатель себѣ и „волкъ на божественные люди, въ кожу овчую облеченный. „Не Димофилю сія праведно исправляти. Аще убо Богословъ „неправеднѣ праведная гонити повелѣваетъ (праведная же „гонити есть, егда воздати вамъ хочеть что комуждо по до- „стоянію), праведнѣ всѣмъ достоитъ гонити: понеже ангеломъ праведно воздати, яже по достоянію, отлучати, обаче „не отъ насъ, Димофилю! тѣмъ же намъ отъ Бога, и тѣмъ „же еще преимущими ангелы. Просто рещи, во всѣхъ и су- „щихъ первы имѧ вторымъ воздаются, яже по достоянію отъ „всѣхъ благочинного и праведнѣйшаго промышленія: еже убо „иные начальствовати отъ Бога вчиненные воздаютъ послѣд- „нимъ себѣ и послушливымъ, яже по достоянію. Димофиль „же слову ярости и похотѣнію, яже по достоянію, да отлу- „чаетъ и да не обидить своего чина, но да начальствуетъ „меньшими.“

Первоходимое слово. Аще бо нажилиищихъ видиши раба владыцъ, и старцу юношу, и Алексѣя и всѣхъ васъ на всяко времѧ, еже бы не ходити бранію, и како убо, лукаваго ради напоминанія, дастся до короля лѣто цѣло безлѣпо Лифлянтомъ сбратись? Они жъ, пришедъ предъ зимнимъ временемъ, и колько тогда народу христіанскаго погубили! Се ли же тщаніе измѣнниковъ нашихъ? Да, и ваше благо, еже народъ тако христіанскій погубляти! Потомъ послахомъ васъ съ начальникомъ вашимъ Алексѣемъ и цѣло со многими людьми; вы же едва единъ Вильянъ взялте, и тутъ много нашего народу погубисте. Такожде убо тогда отъ Литовскія рати дѣтскими страшили устрашистеся! Подъ Пайду же нашимъ повелѣніемъ неволею пойдосте, и какомъ трудъ воемъ нашимъ сотвористе и ничтожъ успѣсте! Таково ли убо тщаніе разума вашего, и тако ли претвердые грады Германскіе тща- лися есте утверждати? И аще не бы ваше злобѣсное преты- каніе было, то бы за Божію помощію, едва не вся Германія была за православіемъ. Та же оттолѣ Литовскій языкъ и

Готескій и иные множайшіе воздвигосте на православіе. Се ли убо тщаніе разума вашего и тако ли хотѣніе утверждати православіе? А всеродно васть не погубляемъ; а измѣнникамъ вездѣ казнь и опала бываетъ: въ кою поѣхалъ еси землю, и тамо о семъ пространнѣе увѣси. А за такія ваши послуги, еже выше рѣхомъ, достойны есте были многихъ опаль и казней; но мы еще съ милостію къ вамъ опаду свою чинили; аще бы по твоему достоинству, и ты бъ къ недругу нашему не уѣхалъ, и въ такомъ дѣлѣ, въ коемъ бы нашемъ градѣ избылъ еси, и утеканія тебѣ сотворити было невозможно. Коли бы мы тебѣ въ томъ не вѣрили, и мы бы тебя въ ту свою вотчину не посылали, и ты такъ собацкимъ своимъ обычаємъ измѣну намъ учинилъ, бессмертенъ быти мняся, понеже смерть Адамскій грѣхъ, общежелательный долгъ всѣмъ человѣкомъ; аще бо и порфириу ишу, но обаче вѣмъ сіе, яко по всему, подобно всѣмъ человѣкомъ, обложенъ есмъ по естеству, а не яко жъ вы мудрствуете, еже выше естества велите быти ми.

О ереси же всякой: яко жъ выше рѣхомъ, благодарю Бога моего, вѣмъ благочестіе отчасти утвердiti по Божію дарованію, елико ми есть сила; сіе же мняху подлежитъ, еже человѣкомъ яко скотомъ быти: аще ли же тако, то уже въ человѣцѣхъ пара, а души нѣсть: се убо ересь Саддукеїская! Сице убо ты неистовишился, безъ ума пиша! Азъ же вѣрую Спасову страшному судищу, хотяющу пріяти душамъ человѣческимъ съ тѣлесы ихъ, съ ними же содѣяша, каждо противу дѣлу ихъ вси вкушъ во единомъ лицу разлуча надвое: царіе и худѣйшая чадъ, яко братія изтязани будутъ, каждо противу дѣлу своему. А еже писалъ еси: „аки не хотя ужъ „неумытному судищу предстati:“ ты жъ убо на человѣки ересь полагаєши, самъ подобенъ Манихейстѣй злобной ереси, пиша! Яко же они, еже небомъ обладати Христу, землею же самовластнымъ быти человѣкомъ, преисподними же діаволу; такожъ и ты будущее судище здѣ проповѣдуешь, и еже Божіихъ наказаній, приходящихъ согрѣшеній ради че-

ловъческихъ, презираешъ. Азъ же исповѣдую и вѣмъ, яко не токмо тамо мученія иже здѣ живущимъ и преступающимъ заповѣди Божія, но и здѣ Божіяго гнѣва нраведнаго, по своимъ злымъ дѣломъ, чашу ярости Господни испивають и многообразными наказаніемъ мучатся, а по отшествіи свѣта сего, горчайшее осужденіе пріемлюще. Сице азъ вѣрную страшному судищу Спасову! Та жъ и се вѣмъ: обладающу Христу небесными и земными и преисподними, яко живыми и мертвими обладая, и вся на небеси и на землѣ и преисподня состояится его хотѣніемъ, совѣта отча и благоволеніемъ святаго духа; аще ли жъ не тако, сія мученіе пріемлють, а не яко же Манихей, яко же о неумытномъ судищѣ Спасовѣ, аще не хощемъ предстati Христу Богу отвѣтъ дати о своемъ согрѣшніи, вся вѣдущему сокровенная тайна. Азъ убо вѣрную, яко о всѣхъ согрѣшніяхъ вольныхъ и невольныхъ судъ пріяти ми, яко рабу, и не токмо о своихъ, но и о подвластныхъ мнѣ дати отвѣтъ, аще моимъ несмотрѣніемъ погрѣшать: како жъ твой разумъ смѣху не подлежитъ, яко аще тѣнни власти множицею на судище неволею привлачаютъ! Царю же царемъ и господу господемъ всѣми владѣющему, како не поинутися? и аще кто и не хощетъ безуменъ, то отъ Божія гнѣва гдѣ укрытися можетъ? иже неодержимую тяготу на воздухъ держаше, воду и моря востязающе Божія мудрость, ему же дыханія въ руцѣ всѣхъ сущихъ, яко же рече пророкъ: *Аще взмdu на небо, ты тамо еси; аще сиду во адѣ, тамо еси; аще возму крылья мои рано и вселюся въ постыдныхъ моря, и тамо бо рука твоя наставитъ мя и удержитъ мя десница твоя. Не утаися кость моя отъ тебя, южe сотворилъ еси втайни, и составъ мой въ преисподнихъ земли.* Сице убо азъ вѣрную неумытному судищу Спасову! И есть Божія всемогущія десницы живымъ и мертвымъ кому возможно гдѣ скрытися? вся нага и отверста! Прегордымъ же гонителемъ всѣмъ и всѣмъ Христа Бога нашего истиннаго противникомъ, яко жъ рече писаніе: *Господь гордынь пропитится, смиреннымъ же даетъ благодать.*

\*

Станемъ же убо о семъ разсуждѣиимѣти, кто прегордъ: азъ ли, отъ Бога только повиннымъ рабомъ вамъ повелѣваю хотѣніе свое сотворити; или вы, противяся Божія повелѣнія, моего владычества и своего работнаго ига отмется, и яко господіе повелѣваете мнѣ вашу волю творити, и поучаете, обличаете и учительскій санъ на ся восхищаете? яко же рече божественный Григорій къ надѣющимся юности и во все время держащимъ быти учителемъ: „Ты прежде брады учиши „старца: или учити вѣруешь ни отъ возраста, ни отъ нрава, „и ниже какой имѣй честь? Посему Даниль Іонъ сицею и „изсуди я и притча на языцѣ: всякъ убо обидай, въ отвѣтъ „готовъ, но не закономъ церкви скудно.“ Яко же не едина ластовица весну творить, ниже писмо единаго землемѣрца или корабль единъ въ морѣ; такожде и ты, ни отъ кого же рукоположенъ, учительскій санъ восхищаши. Се ли гордо, яко владыцѣ рабу учити? или се гордо, яко владыцѣ повелѣвати рабу? И можетъ ли сіе невѣжда разумѣти, яко жъ ты, собака, и того не разсудишь, како тріе патріарси собрашася со множествомъ святителей къ нечестивому Феофилу царю, и многосложный свитокъ написаша, таковая жъ хуленія, яко жъ ты, не написаша, аще и нечестивъ бяше царь Феофиль: благочестивымъ же наипаче подобаетъ смиреннѣйше вѣщати, да отъ Бога самъ милость обрящешь; азъ же вѣную Христу Богу моему, яко жъ ни движеніемъ сердечнымъ таковая согрѣшенія имѣю; и аще убо они, власть имѣя, и нечестивому не хулиша: ты же кто еси, санъ восхищая, неистовясь хулиши? И хощете законъ Божій нуждою утвердити и своимъ злобѣснымъ обычаемъ вся апостольская преданія попираете; апостолу бо Петру глаголющу:... *ни яко обладающе ряду, но образъ бывающе стаду; не нуждою, но волею, не жиеломъ:* вы же вся сія презираете. Гоненія жъ на люди воскладаете: вы ли убо съ попомъ и со Алексѣемъ не гонили? Како убо епископа Коломенскаго Феодосія, намъ совѣтна, народу града Коломны повелѣсте каменiemъ побити? Но Богъ соблюде его, и вы согнали его со престола его. Что жъ о казначеѣ на-

шемъ Никитѣ Аѳанасьевичѣ? почто животъ его раздробисте, самого же въ заточеніи много лѣтъ, въ дальнихъ странахъ, во алчбѣ и наготѣ держасте? И кто можетъ довольно вся гоненія ваша исчести за множествомъ ихъ! Аще кто мало намъ послушенъ явится, вси тіи отъ васъ гоними быша неправедно. Сие убо праведно? Ни: но бѣсомъ подобно твористе, спивая и поляцая сѣти, уловляюще неправедно. Сие же убо паче беззаконно твористе, подобно Фарисейскому киченію: виѣ уду являющесь праведни, внутрь же уду полни лицемѣрія и беззаконія, тако и вы являющесь человѣкомъ, яко исправленія ради гонисте, внутрь же уду свое неправедное хотѣніе гнѣва исполнясте; и сие ваше гоненіе всѣмъ разумно есть. Изтязаніе же не токмо до власъ, но и движение сердечное, яко же рече, не содѣланное мое видѣсте очи Господни, и въ кинзѣ твоей вси напишутся, яко же речено бысть въ *Старчествѣ о Иванѣ Калосѣ*: егда возстѣна о нѣкоемъ братѣ, живущемъ въ велицѣй лаврѣ во всякому небреженіи, и въ піянствѣ и въ блудѣ, и тако за сие видѣ себя восхищenna въ видѣніи и поставлenna у страшнаго престола предъ нелицемѣрнаго судію, Господа нашего Іисуса Христа, предстояще же окрестъ множество ангелъ, како за сие пострада и отвѣтъ воспрія! Се есть: *Антихристъ, восхищаѧ судъ Мой*, и тако видѣть себе изгонима отъ престола славы, и воспрія лишеніе мантіи, еже есть покровъ Божій, и пятьнадесять лѣтъ страдавшу ему въ пустынѣ, едва сподобися мантію и прощеніе пріяти. Смотри же сего, бѣдникъ! Понеже не осуди, но токмо возстѣна, и за сие пострада страшно, аще и праведникъ; колъми же паче постраждуть, иже нечестія много сотворяющіе и Божій судъ на ся восхищающе, гордящеся, съ прещеніямъ ужасающе, а не сѣтующе съ милованіемъ. И аще о сѣтованіи пострада таковал, колъми же паче осуждалъ постраждеть!

Судителя же приводишь Христа Бога нашего между мною и тобою: и азъ убо сего судища не отметаюсь: онъ бо господь Богъ нашъ, судитель праведеній, испытай сердца и

утробы, и вся наша помышленія во мгновеніе ока нага и явственна предъ нимъ, и нѣсть иже укрыется отъ очю его, вся вѣдущему тайная сокровенія; и се убо вѣсть, за кое дѣло возсташе на мя и что пострадаше отъ мене, аще и послѣди, по вашему безумію, съ милостію месть вамъ воздахъ. Но обаче вы есте соблазнъ всему и начало злу: понеже, по пророку, *мнясте мя червя, а не человѣка, и о мнѣ глаголете, сплющие во вратъхъ, и о мнѣ поясте, плюющи вино съ другими измѣнники;* сему убо, всѣмъ лукавымъ вашимъ совѣтамъ и умышленіямъ, судитель истинный Христосъ и Богъ нашъ. И ты убо судію Христа приводишь, дѣль же его отмечаетися: оному убо глаголющу: *солнце да не зайдетъ во гнѣвъ вашемъ, безъ прощенія, и молитесь за творящихъ напасть,* отрицаешься. Зла же и гоненія безлѣпа отъ мене не пріяль еси, и бѣдъ и напастей на тебя не подвигли есмя; а кое и наказаніе мало бывало на тебѣ, и то за твоє преступленіе: понеже согласился еси съ нашими измѣнники. А лжей и измѣнѣ, ихъ же не сотворилъ еси, на тебя не взваживали есмя; а которые еси свои проступки дѣлалъ, и мы по тѣмъ твоимъ винамъ по тому и наказаніе чинили. Аще ты нашихъ опаль, за множествомъ ихъ, не можешь счасти, како убо можетъ вся вселенная исписать вашихъ измѣнъ и утѣсненій земскихъ и особныхъ, еже вы злобѣснымъ своимъ умышленіемъ сотвористе намъ? И мы всего того есмя не памятали, и отъ Божія земли тебя не отгоняли, но самъ еси отъ всѣхъ лишился, и на церковь Божію возсталъ еси, подобно Евтропію: яко не церковь бо его предаде, и онъ самъ отъ церкви Божіи отторжеся; тако жъ убо и ты: не Божія земля тебя отъ себя отгнала, но ты самъ себя отъ нея отторгнулъ еси. Злую жъ и непримирительную ненависть кую воздаль тебѣ и до нынѣшней твоей измѣны? Всячески бо дыхалъ еси на пагубу нашу, и достойныхъ мукъ по твоему злоумію не воздахомъ тебѣ, видящи тя о главѣ нашей злая совѣтующа, и въ таковѣй ближней чести держахомъ тя выше отецъ твоихъ: вси бо вѣдялъ, въ каковой чести родители твои жиша, и како убо

отецъ твой, князь Михайло въ каковъ жалованъ и въ богатствъ и чести былъ; каковъ же былъ еси и ты предъ ними, и сколько у отца твоего начальниковъ поселянъ, и былъ отецъ твой боляриномъ князя Михайла Кубенскаго: ты же тоя чести отъ насть сподобленъ былъ еси. Но и сія ли тебѣ отъ насть не довольно бысть? Всѣмъ еси лучше былъ отца своего по нашей къ тебѣ превысочайшей милости; храброваніемъ же множайше хуже отца своего, измѣною же препрель еси. И се ли убо благое твое возлюбленіе къ намъ, еже всегда сѣти претыканія полагалъ еси намъ и подобяся Іудѣ на пагубу души поучаль еси?

А что речеши: „кровь твоя пролитая отъ иноплеменныхъ „за насть,“ по твоему мнимому безумію, „вопіеть на насть къ Богу:“ тѣмъ же убо смѣху подлежитъ сіе! Еже убо отъ иного пролитая, на иного же вопіеть. Аще бы и тако, еже отъ сопротивныхъ супостатъ пролитая кровь твоя, то должностная отечству сія сотворилъ еси; аще бы не сотворилъ еси, то нѣси бы еси былъ христіанинъ, но варваръ:—и сіе къ намъ неприлично. Кольми же паче наша кровь на васъ вошѣть къ Богу, отъ васъ самѣхъ пролитая: не ранами, ниже кровными капли, но многими поты и трудовъ множествомъ отъ васъ отягченъ быхъ безлѣпто; яко же по премногу отъ васъ отяготихся паче силы! И отъ многаго вашего озлобленія и утѣсненія, вмѣсто кровей, много изліяся слезъ нашихъ, паче жъ и вздыханія и стѣнанія сердечная; и отъ сего убо предчесліе пріяхъ: понеже убо конечному любленію не сподобисте мя. А еже о царицѣ нашей и о чадѣхъ нашихъ, ни мало убо внимасте. Сице вбо мое моленіе на вы вопіеть къ Богу моему, паче вашего безумія: понеже бо иное проліяніе крови ваше за православіе,—ино жъ, чести и богатства желая. И сіе убо Богови непріятно есть; паче же и удавленіе вмѣняетъ, да еже славы ради умрети; мое жъ утѣсненіе и вмѣсто крови пролитыя отъ васъ самѣхъ пріахъ всякое оскорблениe и озлобленіе, еже вашимъ злымъ сѣяніемъ озлобленія жихъ, строптивая не престаетъ убо,—се наипаче

на васъ непрестанно къ Богу вопиетъ! Совѣсть же свою испыталь еси не истиню, но лестію; сего ради и не обрѣлъ еси истины: понеже едино воинственное испыталъ еси, а еже убо о нашей главѣ твоего нечестія, — сіе презрѣлъ еси; посему мнишися и неповиненъ быти.

Побѣды жъ пресвѣтлы и одолѣніе преславно когда показалъ еси? Егда убо послахомъ тя въ нашу отчину, въ Казань, непослушныхъ нашихъ повинути намъ; ты жъ, въ повинныхъ мѣсто, къ намъ неповинныхъ нашихъ привель еси, измѣну на нихъ туне возлагал; а на нихъ же послахомъ тя, ни коего жъ зла имъ сотворилъ еси. Егдажъ въ нашу отчину, на Тулу, недругъ нашъ приходилъ, Крымскій царь, и мы тогда васъ послахомъ противу его: оному жъ устрашущя и во своя возвратившся, Агметъ улану жъ, воеводѣ его, не со многими людьми оставшся, вы же тогда поѣхасте на обѣдъ къ воеводѣ нашему, ко князю Григорию Темкину, и ядше, пойдосте за ними, и ничто жъ имъ сотворше: они бо въ то время въ далечайшее разстояніе отъ васъ отъидоша. Аще убо вы и раны многи претерпѣсте, но побѣды никою же не сотвористе. Тако жъ убо и подъ градомъ Невлемъ: пятьюнадесять тысящъ четыре тысящи не могосте побити, и не токмо убо побѣдисте, но и сами отъ нихъ, ничто же успѣвш, едва возвратишиася. Се ли убо пресвѣтлая побѣда и одолѣніе преславно? Иная убо не твоей милости бяху, сіе убо тебѣ на похвалу написуяется!

А еже убо речеши, яко „ратныхъ ради отлученій, мало „эрѣхъ рождышія тя, и жены своея, отлученія ради, не по-„знахъ, и отечество оставляхъ, но всегда въ дальнихъ и „окольныхъ градѣхъ нашихъ противъ враговъ нашихъ опол-„чахся, претерпѣвали еси естественныя болѣзни, и ранами „учашенъ еси отъ варварскихъ рукъ, въ различныхъ бра-„нѣхъ, и сокрушеню уже ранами все тѣло имѣешь:“ — и сія тебѣ вся сотвориша тогда, егда вы съ попомъ и Алексѣемъ владѣсте. И аще не годно, почто тако творили есте? Апѣжъ творили есте, то почто, сами своею властію сотворивъ, на

насъ воскладаете? Аще бы и мы сие сотворили, иѣсть дивно: но понеже бо сие должно нашему повелѣнію въ вашемъ служеніи быти. Аще бы мужъ браненосецъ былъ еси, не бы еси исчиталъ бранные труды, но паче на предная прости-ралъбыся; аще же исчитаeshи бранные труды, то сего ради и бѣгунъ явился еси, яко не хотя бранныхъ трудовъ понести, и сего ради во упокоеніи пребывать. Сія же твоя худѣйшая браненосія намъ ни во что же поставлена, еже вѣдомыя измѣны твоей и еже претыканія о нашей главѣ тебя презрѣна бывша, и яко единъ отъ вѣрѣйшихъ слугъ нашихъ, былъ еси и славою и честію и богатствомъ почтенъ. И аще бы не тако, то какихъ казней за свою злобу былъ еси достоинъ? И аще бы не было па тебѣ нашого милосердія, не бы возможно было тебѣ угонзнути къ нашему недругу, аще бы наше къ тебѣ гоненіе было, яко жъ по твоему злобѣсному разуму пи-салъ еси. Бранная же дѣла твоя вся намъ вѣдома. Не мни мя неразумна суща или разумомъ младенчествующа, яко жъ начальницы ваши попъ Селивстръ и Алексѣй неподобно глаголаху; ниже миши мя дѣтскими страшилы устрашити, якожъ прежде сего съ попомъ Селивстромъ и со Алексѣемъ лукавымъ совѣтомъ прельстисте; или мните нынѣ таковая со-творити? Въ притчахъ бо речено бысть: „его же не можеши „яти, того не покушайся имати.“ Мздовоздаятелажъ Бога призываєши: воистину, онъ праведный воздаятель всякимъ дѣламъ, благимъ же и злымъ; но токмо подобаетъ разсуж-деніе имѣти всякому человѣку, како и противъ какихъ дѣлъ своихъ кто мздовоздаянія пріиметъ. „Лице жъ свое, пишешь, не явити намъ „до дне страшнаго суда Божія:“ кто же убо восхощеть такового Еѳіопскаго лица видѣти!

А еже речеши, глаголя: „возсылати Богу о отмщении „своемъ:“ и сія или не вѣси, како преподобный Поликарпъ моляше праведнѣ на развращающіе церковь Божію о нанесе-нію суда съ прещенiemъ; щедрый же въ милости схождаше щедротами своими, изъ пропасти зміевы сихъ свободи и про-че, рече Поликарпови: „готовъ есмь человѣки страдавшіе

„спасати, аще ми покаються.“ И аще убо такого праведна мужа и праведнѣ молящая на погибель не послуша ангельскій владыка: кольми же паче тебя, иса смердяща, бѣснаго измѣнника и неправедника, на зло молящая, послушаетъ! Яко же рече божественный Іаковъ: *Просите и не пріемлете, зане злы просите, да въ сластехъ вашихъ изживете.* Обаче вѣрю Богу моему, болѣзнь моя обратится на главу твою. А еже пишешь, возлагая судъ праведному князю Феодору Ростиславичу: сего азъ судію желательнѣ пріемлю, аще и сродникъ ти есть, понеже святія вѣдять, паче и по смерти, праведная творити и видѣть между нами и вами лжь отъ начала и до днесъ, и праведнѣ убо да разсудятъ. А яже бо нашу царицу Анастасию, вами уподобляемую Евдокію: како супротивъ злого вашего немилосердаго умышленія, сей святый князь Федоръ Ростиславичъ молитвами своими, по дѣйствію святаго духа, отъ вратъ смертныхъ воздвигъ ее,—и се убо наипаче явлено есть, яко не вамъ способствуетъ, но намъ недостойнымъ милость свою простираеть: такожде и нынѣ уповаемъ его способника быти намъ, паче, нежели вамъ. Понеже аще бы чада Авраамля бысте были, дѣла Авраамля бысте творили: можетъ бо Богъ и отъ каменія воздвигнуты чада Аврааму. Не вси бо, изшедши изъ Авраама, сѣмѧ Авраамле причитаются; но живущіе въ вѣрѣ Авраамовѣ; сии суть сѣмѧ Авраамле. Суемудрыми же мыслами ничто жъ по мышленія творимъ и на такой степени ногъ своихъ не утверждаемъ, но еликаль сила наша крѣпчайша, тогда, на твердемъ степени утвердивъ ноги свою, стоимъ ненодвижно.

Прогнанныхъ же отъ насть нѣсть никого, развѣ сами злодѣйственнѣ отторгояшася; избіенные же и заточенные вси пріяша по своимъ винностемъ, яко же выше рѣхъ, по тому тако и пріяша. Но обаче о семъ вамъ скорбѣти подобаетъ, еже во всемъ вамъ богоданному владыцѣ сопротивистеся! Убіенныхъ же по своимъ измѣнамъ мните, пишуще, у престола владычнѧ предстояще: и сие убо суемудренно твое по мышленіе, по апостолу: *Бога никто же никогда же видѣлъ.*

Вы же, измѣнники, аще и вошите безъ правды, ничтоже убо пріимете: понеже сластей ради просите. Азъ же убо ни о чесомъ хвалюсь въ гордости и никакожъ горденія желатель: понеже убо свое царское содѣлаю, и выше себя ничто же творю. Паче же вы убо гордитесь, дмящеся: понеже раби суще церкви и святительскій санъ на ся восхищающе, учаще и запрещающе и повелѣвающе. На христіанскій же родъ никакихъ мучительныхъ сосудовъ не умышляемъ; но паче за нихъ желаемъ противу всѣхъ враговъ ихъ не токмо до крови, но и до смерти пострадати. Подвластнымъ же своимъ благимъ убо благая подаемъ, такожде и злымъ злая, по приложнику: „благимъ убо исперва создано бысть благо, такожде „и грѣшникомъ зло;“ не хотѣніемъ убо сія творя, ни желая, но по нуждѣ: злого ради ихъ преступленія и наказаніе имъ бываетъ. Вѣси ли, яко многажды и не хотяще случается по нуждѣ законопреступнымъ наказаніе? „Наругающіяся и по- „пирающіе Ангельскій образъ, согласующіяся ласкателемъ своимъ иѣкимъ:“ развѣ останкомъ вашего злого совѣта! Въ болѣрѣхъ же нашихъ несогласія нѣсть: развѣ друзовъ и со- вѣтниковъ нашихъ, яже нынѣ, подобно бѣсомъ, вся совѣты своя лукавые не престающи въ ноши содѣвающе, яко же рече пророкъ: *Горе совѣщающимъ совѣтъ золъ до заутрія, и гонящимъ совѣтъ, да въ совѣтъ своемъ скрипотъ праведнаго!* И сего убо ради, яко не хотѣхъ въ дѣтствѣ быти въ волѣ вашей, гоненіе нарицаете! Вы же владѣтели и учители всегда хощете быти яко младенцу! Мы же уповаемъ милостію Божію, понеже дойдохомъ въ мѣру возраста, исполненія Христова, и кромѣ Божія милости и пресвятыхъ Богородицы и всѣхъ святыхъ, отъ человѣкъ ученія не требуемъ, ниже подобно есть, еже владѣти множествомъ народа, онѣхъ разума требовать. Отъ Кроновыхъ же убо жрецъ, еже подобно ису лаеши, ядъ ехидный отрыгая, — сіе неподобно писаль еси: еже убо како рождшимъ своимъ чадомъ сицевая неудобствія творити, пачежъ и намъ царемъ, разумъ имущимъ, како

уклонитися на сie безлъпотство? Сія убо вся злобѣснымъ своимъ собацкимъ умышленіемъ писаль еси.

А еже свое писаніе хощешь съ собою во гробъ вложити: се убо послѣднее свое христіанство отложилъ еси! Еже бо Господу повелѣвшу не противитися злу, тыжъ убо и обычное, еже невѣжды имутъ, конечное прощеніе отвергль еси; и по сему убо нѣсть подобно и пѣнію надъ тобою быти. Въ нашей же отчинѣ, въ Вифляндской землѣ, градъ Волмеръ недругъ нашего Жигимонта короля нарицаешь: се убо свою злобѣсную собацкую измѣну до конца совершаешь! А еже отъ него надѣшился много жаловань быти,—се убо подобно есть: понеже не восхотѣ подъ властю быти Божія десницы, и отъ Бога даннымъ владыкамъ своимъ послушнымъ и повиннымъ быти, но самовольствомъ самовластно жити: сего ради такова государя искалъ еси по своему злобѣсному хотѣнію, еже ни чимъ же собою владѣюща, но паче худѣйша отъ худѣйшихъ рабъ суща, понеже отъ всѣхъ повелѣваемъ есть, а не самъ повелѣвая. Но что еще глаголю ти много? по премудрому Соломону: *Съ безумнымъ не множи словесъ; обличенія бо ему о правдѣ злоба слышати.* Аще бы еси имѣлъ смыслъ цѣлъ и разумъ здравъ, то по приточнику сему уподобился бы еси: *Разумъ премудраго яко потокъ умножится и советы его яко животенъ источникъ.* Ты же яко изгнivшій сосудъ; ничто жъ удержано имъ суть; также и ты разума стяжати не возможе.—Писана наша великія Россіи, преименитаго, царствующаго, престольного града Москвы, степеней нашего царскаго порога, отъ лѣта міросозданія 7072, Іулія мѣсяца въ 5 день.

III.  
КРАТКОЕ ОТВѢЩАНИЕ  
КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРБСКАГО,  
НА ЗѢЛО ШИРОКУЮ ЭПИСТОЛИЮ  
ВЕЛИКАГО КНЯЗЯ  
МОСКОВСКАГО.

Курбскій отвѣчаетъ на предыдущее посланіе, что царь постыдился бы писать такъ нескладно, подобно неистовой бабѣ, въ чужую, просвѣщенную страну, и что онъ, злополучный изгнаникъ, заслуживаетъ не укоризнъ, а утѣшения. Не знаетъ, чего хочетъ Иоаннъ, погубивъ всѣхъ потомковъ Владимира святого, и отнявъ у бояръ все, до послѣдней рубахи. Думалъ отвѣтить на каждое слово царское, но не рѣшился, отдавая все суду Божию, и считая рыцарю неприличнымъ ругаться, подобно рабу.

Широковѣщательное и многошумящее твое писаніе пріяхъ, и выразумѣхъ и познахъ, иже отъ неукротимаго гнѣва, съ ядовитыми словесы отрыгано, еже не токмо цареви, такъ великому и во вселенный славимому, но и простому, убогому воину сіе было не достойно; а наипаче такъ отъ многихъ священныхъ словесъ хватано, и тѣ со многою яростю и лютостю, ни строками, а ни стихами, яко обычай искусствныи и ученыи, аще о чемъ случится кому будеть писати, въ краткихъ словесѣхъ многъ разумъ замыкающе; но зѣло паче мѣры преизлишно и звязливо, цѣльми книгами, и паремьями цѣльми, и послаными! Туто же о постеляхъ, о тѣлогрѣяхъ, и иныхъ безчисленныи, воистину, яко бы неистовыхъ бабъ басни; и такъ варварско, яко не токмо ученыи и искусствныи мужемъ, но и простымъ, и дѣтѣмъ со удивленіемъ и смѣхомъ, наипаче же въ чужую землю, идѣже нѣкоторые человѣцы обрѣтаются, не токмо въ грамматическихъ и риторическихъ, но и въ діалектическихъ и философскихъ ученіяхъ искусные.

Но еще къ тому, и ко мнѣ человѣку смирившемуся уже до зѣла, во странствї, много оскорбленному и безъ правды

изгнанному, аще и многогрѣшному, но очи сердечныя, и языкъ ненаученный имущу, такъ претитѣльнѣ и многопушмоще, прежде суда Божія, претити и грозити! И вмѣсто утѣшенія, въ скорбѣхъ мнозѣхъ бывшему, аки забыть и отступивши пророка (не оскорблій, рече, мужа въ блѣдоего, довольно бо таковому), яко твое величество меня неповиннаго въ странствїи таковыми, во утѣшенія мѣсто, посѣщаешь!.. Да будетъ о семъ Богъ тебѣ судью!... И сице грызти кусательнѣ за очи неповиннаго мя мужа, отъ юности нѣкогда бывшаго вѣрнаго слугу твоего! Не вѣрю, иже бы сie было Богу угодно.

И уже не разумѣю, чего уже у насъ хощеш? Уже не токмо единоплемянныхъ княжать, влекомыхъ отъ рода великаго Владимира, различными смертьми поморилъ еси, и движимыя стяженія и недвижимыя, чего еще былъ дѣдъ твой и отецъ не разграбилъ; но и послѣднихъ срачицъ, могу рещи со дерзновеніемъ, по евангельскому словеси, твоему прегородому и царскому величеству не возбранюхомъ. А хотѣхъ на каждое слово твое отписати, царю и могъ бы избралисѧ: понеже, за благодатію Христа моего, и языкъ маю отеческій, по силѣ моей наказанъ, аще уже и во старости моей здѣ пріучихся сему; но удержахъ руку со тростію, сего ради: яко и въ прежнемъ посланію своемъ написахъ ти, возлагаючи все сие на Божій судъ, и умыслихъ и лучше разсудихъ здѣ въ молчаніи пребыти, и тамо глаголати, предъ маестатомъ Христа моего со дерзновеніемъ, вкупѣ со всѣми избіенными, и гонимыми отъ тебя, яко и Соломонъ рече: *тогда, рече, станутъ праведнiiи предъ лицемъ мучащихъ,* тогда, егда Христосъ придетъ судити, и возглашуютъ со многимъ дерзновеніемъ со мучающими или обидящими ихъ, идѣже, яко и самъ вѣси, не будетъ лицепріятія, на судѣ ономъ, но каждому человѣку правость сердечная и лукавство изъявляемо будетъ; вмѣсто же свидѣтелей, самого каждого свойственно совѣсти вопиюще и свидѣтельствующе. А къ тому еще и то, иже не достоитъ мужемъ рыцарскимъ сва-

ритися, аки рабомъ, паче же и зѣло срамно самимъ христіаномъ отрыгати глаголы изъ усть нечистые и кусательные, яко многажды рѣхъ и прежде: лучше умыслихъ возложити упованье мое на всемогущаго Бога, въ трехъ лицѣхъ славимаго и поклоняемаго: ибо онъ есть свидѣтель на мою душу, иже не чую ся предъ тобою винна ни въ чесомъ же. А сего ради, пождемъ мало: понеже вѣрую, иже близъ, на самомъ прагѣ предверія надежды нашей христіанскія, Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа пришествіе. Аминь.

---

IV.

Г Р А М О Т А,  
ПОСЛАННАЯ  
О ТЪ Г О С У Д А Р Й  
ИЗЪ ВОЛОДИМИРА ЛИВОНСКАГО  
КО  
КНЯЗЮ АНДРЕЮ КУРБСКОМУ,  
СО КНЯЗЕМЪ АЛЕКСАНДРОМЪ ПОЛУБЕНСКИМЪ.

Прописавъ весь титулъ свой и со смиреніемъ напомнивъ Курбскому о дарованныхъ Богомъ побѣдахъ надъ Нѣмцами, Литвою и Татарами, царь снова разбираетъ первое письмо его: рассматривается въ особенности выражение *расстланнныи уномъ*, и доказывается, что оно прилично не ему, царю, а боярамъ, кои а) предпочли царевичу Феодору князя Прозоровскаго; б) судили сего послѣдняго съ Сицкимъ, въ укоризну самому Иоанну; с) честили дочерей Курлятевыхъ, а царевенъ проклинали; д) погубили царицу Анастасію Романовну; е) довели царя до *Кроновыхъ жертвъ*; ф) наконецъ хотѣли избрать на царство Владимира Андреевича. — Сознается въ строгости мѣръ, вынужденныхъ строптивостю бояръ; говоритьъ, что вся матерь измѣниковъ тщетна, что и безъ нихъ Русское оружіе торжествуетъ, что грады Германскіе падаютъ силою креста животворящаго, и что Богъ принесъ его, царя, въ самыи Вольмаръ, гдѣ думалъ укрыться

Курбскій. Смѣется надъ бѣгствомъ его. Въ заключеніе совѣтуетъ одуматься, и уверяетъ, что сіе письмо писано не изъ гордости, а къ воспоминанію исправленія его.

---

Всемогущія и вседержащія десницы дѣланію держащаго всея земли концы Господа Бога и спаса нашего Иисуса Христа, иже со отцемъ и святымъ духомъ, во единствѣ поклоняема и славима, милостію своею благоволили намъ скинеты Россійскаго царствія смиреннымъ и недостойнымъ рабомъ воимъ, и отъ его вседержавныя десницы христоносныя хоругви, — сице пишемъ мы, великий государь царь и великий князь Иоаннъ Васильевичъ всея Русіи, Владімірскій, Московскій, Новгородскій, царь Казанскій, царь Астраханскій, государь Псковскій и великий князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, государь и великий князь Новагорода Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Полоцкій, Ростовскій, Ярославскій, Бѣлоозерскій, государь отчинный и обладатель земли Лиѳляндскія Нѣмецкаго чину, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій и всея Сибирскія земли и Сѣверныя страны повелитель — бывшему нашему боярину и воеводѣ, князю Андрею Михайловичу Курбскому.

Воспоминаю ти, о княже! со смиренiemъ: смотри Божія смотрѣнія величество, еже о нашихъ согрѣшeніяхъ, паче жъ о моемъ беззаконіи, ждый моего обращенія, иже паче Манасія беззаконовахъ, кроме отступленія, но не отчаяваюся создателева милосердія, во еже спасену быти ми, яко жъ рече во святомъ своемъ евангеліи, иже радуется о единомъ пропишиши кающемся, нежели о девятидесятъ и девяти праведнixъ, такожде, о овцахъ и о драхмахъ притчи. Аще бо и паче песка морскаго беззаконія моя, но надѣюсь на милость благоутробія Божія: можетъ пучиною милости своея потопити беззаконія моя, яко же и нынѣ грѣшника мя суща, и блудника, и мучителя помилова, и животворящимъ своимъ крестомъ иже издревле Амалика и Максентія низложи, крестоносной преходящей херугви, и никакъ же бранная хитрость

непотребна бысть, яко не едина Русь, но и Нѣмцы, и Литва, и Татарове и многіе языцы свѣдѣать: самъ вопроса ихъ, увѣдай; азъ же сія писати не хощу, понеже не моя побѣда, но Божія. Тебѣ жъ отъ многихъ мало воспомяну вся досады, яже писалъ еси ко мнѣ, прежде сего восписалъ ти о семъ подлинно; нынѣ же отъ многа малая воспоминаю ти. Помяни реченное во Іовѣ: *общедѣ землю и прошедѣ поднебесную*, тако и вы хотѣсте съ попомъ Селивестромъ и съ Алексѣемъ Адашевымъ и со всѣми своими семьями подъ ногами своими всю Русскую землю видѣти; Богъ же даетъ власть, ему жъ хощеть.

Писалъ еси, что азъ „растлѣненъ умомъ, яко ни въ языцѣхъ имянуема:“ и я паки тебя судію и поставлю съ собою: вы ль растлѣнны, или азъ? что азъ хотѣль вами владѣти, а вы не хотѣли подъ мою властю быти, и азъ за то на васъ опалялся? И паче вы растлѣнны, что не токмо повинны хотѣсте мнѣ быти и послушны, но и мною владѣсте, и всю власть съ меня снясте, и сами государились, какъ хотѣли, а съ меня все государство сняли: словомъ азъ быхъ государь, а дѣломъ ни чего не владѣль. Коликія напасти азъ отъ васъ пріялъ, колико оскорбление, коликія досады и укоризны! И за что? Что моя предъ вами исперва вина? Кого чимъ оскорбилъ? То ли моя вина, что Прозоровскаго полтораста чети Феодора сына дороже? По памяти и косу: съ какою есть укоризною ко мнѣ судили Сицкаго съ Прозоровскими, и какъ обыскивали, кабы злодѣя! Ино та земля нашихъ головъ дороже? И сами Прозоровскіе каковы передъ нами? Ино то ужъ мы въ ногу ихъ не судны! А у батюшки, за Божімъ милосердіемъ, и пречистыя Богородицы милостію, и великихъ чудотворцевъ молитвами, и Сергіевою милостію, и батюшковымъ благословеніемъ, и у меня Прозоровскихъ было не одно сто. А Курлятевъ быль почему меня лучше? Его дочерямъ всякое узорочье покупай благословно и здорово, а моимъ дочерямъ проклято и за упокой! Да много того; и такихъ мнѣ отъ васъ бѣдъ всего того не исписати.

А и съ женою меня вы прочто разлучили? Только бы у меня не отняли юницы моей: ино бы Кроновы жертвы не было. А будеть молвишь: „что язъ о томъ не терпѣлъ „и что ты не сохранилъ:“ ино вси есмѧ человѣцы. Ты чего для понялъ стрѣлецкую жену? Только бъ есте на меня съ попомъ не стали; ино бъ того ничего не было: все то учипилося отъ вашего самовольства. А князя Володиміра на царство для чего есте хотѣли посадити, а меня и съ дѣтьми извести? А азъ восхищенемъ ли, или ратью, или кровью съль на государство? Народился есми, Божій изволенiemъ, на царствѣ; и не помню того, какъ меня батюшка пожаловалъ благословилъ государствомъ, и взросъ есми на государство. А князю Володиміру почему было быти на государство? Отъ четвертаго удѣльного родился. Что его достоинство къ государству? Которое его поколѣнїе? Развѣ ваша измѣни къ нему, да его дурости? Что вина моя передъ нимъ? Что ваши жъ дяди и господа отца его уморили въ тюрмѣ, а его и съ матерью также держали въ тюрмѣ. И я его и матерь отъ того свободи и держаль въ чести и въ дружествѣ, а онъ было уже отъ того и отшелъ. — И язъ такія досады стерпѣти не могъ: за себя есми сталъ! И вы почали противъ меня больше стояти, да измѣнити; и я потому жесточайше почаль противъ васъ стояти: язъ хотѣлъ васъ покорити въ свою волю, и вы за то какъ святыню Господню осквернили и поругали! Осердяся на человѣка, да Богу ся приразили. Колико церквей и монастырей и святыхъ мясть испоругали есте и осквернили! Сами о томъ Богу отвѣтъ вppardите. О семъ же паки умолчу; а нынѣ о настоящемъ восписую ти. Смотри, о княже! Божія судьбы, яко Богъ даетъ власть, ему жъ хощеть: вы убо, яко діаволь, съ Селивѣстромъ попомъ и съ Алексѣемъ Адашевымъ рекосте, яко же онъ во Іовѣ хваляся: *обыдохъ землю и проshedъ поднебесную, вся подъ ногами учинилъ; и рече ему Господь: вняль ли на моего Іова?* тако убо и вы мнѣ хотѣсте подъ ногами у

васъ быти и всю Русскую землю: но вся матья ваша ни во что жъ бысть, Божиимъ изволеніемъ. Сего ради трость наша наострѣся къ тебѣ писати. Яко же рекосте: *ильстъ людей на Русии! некому стояти!* — и нынѣ васъ нѣть: кто же нынѣ претвердые грады Германскіе взимаетъ? Сила животворящаго креста, побѣдившая Амалика и Максентія, грады взимаетъ! Не дожидаются грады Германскіе браннаго бою, но явленіемъ животворящаго креста поклоняютъ главы своя. А гдѣ по грѣхомъ, по случаю, животворящаго креста явленія не было, ту и бой былъ. Много отпущено всякихъ людей: спроси ихъ, увѣдай.

А писалъ себѣ въ досаду, что мы тебя въ дальноконечные грады, кабы опаляючися, посылали: ино нынѣ мы, Божию волею, своею сѣдиною и далъ твоихъ дальноконечныхъ градовъ прошли, и коней нашихъ ногами перѣхали всѣ ваши дороги, изъ Литвы и въ Литву, и пѣши ходили, и воду во всѣхъ тѣхъ мѣстахъ пили: ино ужъ ли нельзя говорить, что не вездѣ коня нашего ноги были? И гдѣ еси хотѣлъ успокоенъ быти отъ всѣхъ трудовъ твоихъ, въ Волмерѣ, и тутъ на покой твой Богъ насть принесъ; и гдѣ чаялъ ушелъ, а мы тутъ, за Божию волею: съугнали! И ты тогда дальноконечнѣе поѣхалъ. И сія мы тебѣ отъ многа мало написахомъ. Самъ себѣ разсуди, что ты, и каково дѣлалъ, и за что? и Божія смотрѣнія величества о насть милости разсуди, и что ты сотворилъ? Сія въ себѣ разсмотрі, и самъ себѣ раствори сія вся. А мы тебѣ написахомъ сія вся, не гордяся, ни дмѧся: Богъ вѣсть; но къ воспоминанію твоего исправленія, чтобъ ты о спасеніи души своєя помыслилъ. — Писанъ въ нашей отчинѣ Лифляндскія земли, во градѣ Волмерѣ, лѣта 7086 года, государствія нашего 43, а царствъ нашихъ: Россійскаго 31, Казанскаго 25, Астраханскаго 24.

V.  
НА ВТОРУЮ ЭПИСТОЛЮ  
ОТ ВЪЩАНІЕ  
ЦАРЕВИ МОСКОВСКОМУ  
УБОГАГО  
АНДРЕЯ КУРБСКАГО,  
КНЯЗЯ КОВЕЛЬСКАГО.

Курбскій считаетъ себя недостойнымъ быть царскимъ исповѣдникомъ. Не вѣрить смиренію и покаянію Ioanna. Укоряетъ его въ оклеветаніи благочестивыхъ мужей, въ неблагодарности къ Сильвестру, исцѣлившему на время царскую душу. Исчисляетъ бѣдствія Россіи, по изгнаніи и побиеніи доблестныхъ сицелитовъ: а) голодъ; б) сожженіе врагами Москвы; с) опустошеніе Россіи; д) срамное бѣгство царя отъ Крымскихъ Татаръ. Оправдываетъ себя въ приписываемыхъ ему Ioannomъ преступленіяхъ: а) въ удаленіи изъ Россіи; б) въ разореніи Великолуцкой области; с) въ связи съ Татарами; д) въ смерти царицы Анастасіи; е) въ намѣреніи возвести на престолъ князя Владимира Андреевича. Не вѣрить успѣхамъ царскаго оружія въ Ливоніи; не понимаетъ, о какихъ узорочьяхъ, Кроновыхъ дѣлахъ и стрѣлецкихъ женахъ писалъ Ioannъ. Считаетъ излишнимъ оправдывать себя въ замыслѣ овладѣть Ярославлемъ. Въ доказательство же, что невольное бѣгство не есть измѣна, приводить два отрывка изъ Цицерона. Исчисляетъ пагубные плоды ласкателей: а) срамныя побѣды враговъ надъ Русскимъ воинствомъ; б) сожженіе Москвы Татарами; с) паденіе Полоцка; д) непонятное ослѣпленіе царя, который при всеобщихъ бѣдствіяхъ отечества, при непрестанномъ пораженіи воеводъ, думаетъ, будто бы сила животворящаго креста ему помогаетъ. Убѣждаетъ вспомнить первые дни царствованія и смиряться. Въ заключеніе не совѣтуетъ писать въ чужія земли къ чужимъ слугамъ.

Во странствїи пребывающе и во убожествїи отъ твоего гоненія, титулъ твой величайшій и должайшій оставя, (зане ото убогихъ тебѣ, великому царю, сіе не потребно; но негли отъ царей царемъ сіе прилично таковыя имянованія, со превеликимъ продолженіемъ исчитати);—а еже исповѣдь твою ко мнѣ, яко ко единому превитеру, исчитаещи по ряду, сего азъ недостоинъ, яко простый человѣкъ, въ военному чину

сущь, и краемъ уха послушати, а наипаче же многими и безчисленными грѣхи обтягчень. А всяко, воистину достойно было радоватися и зѣло веселитися не токмо мнѣ, нѣкогда рабу твоему вѣрному бывшу, но и всѣмъ царемъ и народомъ христіанскимъ, аще бы твое было истинное, яко въ ветхомъ Манасино, покаяніе: ибо глаголють его, по кровопійствахъ и неправдахъ, покаявшаго, и въ законѣ Господиѣ живуща, аже до смерти кротко и праведно, и ни много же, а ни мало къ тому обидѣвша; въ новомъ же, яко Закхено прехвальное покаяніе и возвращеніе четверосугубное изобиженнымъ отъ него. И аще бы согласовало твое покаяніе тымъ священнымъ узрокомъ, ихъ же отъ священнааго писанія прiemлющи, приводяжъ яко отъ ветхаго, такъ и отъ новаго! Тѣ же по томъ, во эпистоліи твоей, въ послѣдующихъ, является не токмо не согласно, но изумительно и удивленія достойно, и зѣло на обѣ бедры храмлющее и исхожденіе неблагочинно являющее внутреннаго человѣка, наипаче же въ земляхъ твоихъ супостатовъ, идѣже мужіе многіе обрѣтаются, не токмо въ виѣшной философіи искусные, но и во священныхъ писаніяхъ сильны: ово преизлишнѣ уничожаешися, ово преизобильнѣ и паче мѣры возносишися! Господь глаголеть ко своимъ апостоломъ: аще и вся заповѣди исполните, глаголите: раби непотребны есми; а діаволъ подушаетъ насъ, грѣшныхъ, усты точію калятися, а въ сердцѣ превысоцѣ о себѣ держати и святымъ преславнымъ мужемъ ровнятися. Господь човелѣваетъ! никою же прежде суда осуждати и берно изъ своего ока первые отымати, и потомъ сучецъ изъ братня ока изымати; а діаволь подушаетъ точію словомъ проблековати, аки бы то покаяніе, дѣломъ же не токмо возносится и гордитися по безчисленныхъ беззаконіяхъ и кровопролитіяхъ; но и нарочитыхъ святыхъ мужей не токмо прогниати учить тя, но и діаволомъ нарицати, яко Христа древле Жидово ово льстецомъ и бѣснующимъ, ово, о Велзаулѣ кназѣ бѣсовствѣ, изгоняющемъ бѣсы: яко во эпистоліи твоего величества зрится, иже правовѣрныхъ и святыхъ му-

жей діаволомъ нарицаешь, и духомъ Божіимъ водімыхъ, духомъ бѣсовскимъ не срамляешися потворати, аки отступниви великаго апостола: *никто же бо, рече, нарицаєтъ Іисуса Господомъ, токмо духомъ святымъ.* А кто христіанина правовѣрнаго оклеветуетъ, не его оклеветуетъ, но самого духа святаго, пребывающаго въ немъ, и грѣхъ неисцѣлимый на главу свою самъ привлачить, яко Господь рече: *аще кто хулишъ на духа святаго, не оставитъ ему ни въ сей вѣкѣ, ни въ будущай.* И къ тому еще,—что наигнушательнѣйшаго и пресквернѣйшаго, еже исповѣдника твоего потваряти и сикованціи на него умышляти, который душу твою царскую къ покаянню привель, грѣхи твои на своей выи носиль, и взявши тя отъ преявственнѣйшихъ сквернъ, яко чиста, предъ наничистѣйшимъ царемъ, Христомъ Богомъ нашимъ, исчистя покаянiemъ поставилъ! Се тако ли воздаешь ему и по смерти? О чудо! яко зависть, отъ презлыkhъ и предукаvыхъ маньяковъ твоихъ спитая, и по смерти, на святыхъ и преподобныхъ мужей не угаснетъ! Не ужасаєшися, о царю! притчи Хамовы, иже насмѣвался наготѣ отчей? Како снесено бысть о томъ на исчадіи его прокляtie! И аще таковая притча отъ тѣлесныхъ отцѣхъ случилась, колыми паче отъ духовныхъ должны есмѧ покрывати, аще бы нѣчто и случилося, человѣческія ради немощи, яко то и ласкатели твои клеветали на онаго презвитера, иже бы тя устрашаль не истинными, но льстивыми видѣніи! Воистину, и азъ глаголю: льстецъ онъ быль, коварецъ, и благокозненъ: понеже яль тя, исторгнувши, отъ сѣтей діавольскихъ и отъ челюстей мысленного льва, и привель было тя ко Христу Богу нашему. То же воистину и врачеве премудрые творять, дикія мяса и неудобы цѣлимыя гагрины бритвами рѣжутъ, ажъ до живаго тѣла, и потомъ наводять по малу и исцѣляютъ недужныхъ: такожъ и онъ творилъ презвитеръ, блаженный Селивестръ, видяще недуги твои душевные, многими лѣты застарѣвшіеся и неудобные ко исцѣленію. Яко нѣцы премудрые глаголютъ, „*застарѣвшіеся, рече, злые обычай въ душахъ человѣческихъ многими лѣты,*

„во естество прелагаются и неудобъ исцѣльны бываются,” та-  
жъ и онъ, преподобный, неудобъ исцѣльного ради твоего  
недуга, прилагалъ пластири, ово кусательными словесы на-  
падающе на тя и порицающе, яко бритвою непреподобные  
нравы наказаниемъ жестокимъ рѣжуше (негли онъ памяталь  
пророческое слово: *да претерпиши лучше, рече, раны прія-  
теля, нежели ласкальныя цѣлованія вражія;* ты же не  
вспомянуть того, или забылъ, прельщенъ будучи отъ пре-  
зыхъ и прелукавыхъ, отогналъ еси его отъ себя, и Христа  
нашего съ нимъ), ово, яко уздою крѣпкою со браздами, не-  
воздержаніе и преизлишнюю похоть и ярость твою востя-  
зающе. Но сбытся на немъ Соломоново слово: *Накажи,* рече,  
*праведники и приложитъ со благороденіемъ пріимати,* и  
паки: *обличай премудра, и возмобить тѣ;* прочие же, по-  
слѣдующіе стихи умолчу, возлагающе ихъ царской совѣсти  
твоей, вѣдуще тя священнаго писанія искуснаго; а къ тому  
да не зѣло приражуся кусательными словесы ко твоей цар-  
ской высотѣ, азъ, убогій, яко могучи вмѣщаю, да укроюся  
отъ свары: понеже зѣло не достоинъ намъ воиновъ, ако ра-  
бомъ, сваритися. А могъ еси и вспомянуть на то, яко во  
время благочестивыхъ твоихъ дней, вещи тобѣ, по волѣ bla-  
годати ради Божія, обращались, за молитвами святыхъ и за  
молитвами святыхъ и за избраннымъ совѣтомъ нарочитыхъ  
сигилловъ твоихъ; и яко, потомъ, егда прельстили тя пре-  
зные и прелукавые человѣкоугодники, (о нихъ же вси мудрые  
согласуютъ, яко въ царствѣ, идѣже любять ихъ, ничто же  
можетъ смертоноснѣйша язвы быти, паче ихъ)—ластатели,  
пагубники твои и отечества своего, яко и что приключилося  
и яковые, отъ Бога попущенные, глады, глаголю, и стрѣлы  
повѣтреныя, и послѣди мечъ варварскій, мститель закона  
Божія, и пресловутаго града Москвы внезапное сожженіе, и  
всѧ Россійскія земли спустоженіе! и—что наигоршаго и сра-  
мотнѣйшаго—царскія души опроверженіе и въ бѣгство плещь  
царскихъ, прежде храбрыхъ бывшихъ, обращеніе, яко пѣцы  
здѣ намъ повѣдаютъ, аки бы, хороняся тогда отъ Татарь,

по лѣсомъ со кромѣшници твоими вмалѣ гладомъ не погибъ еси! А той же Измаильтескій песь прежде, когда богоугодно пребывалъ еси, предъ нами, наимѣйшими слугами твоими, и на полѣ дикомъ бѣгая, мѣсто не пашель, и вмѣсто нынѣшнихъ превеликихъ и тяжкихъ даней твоихъ, ими же на-купаетъ его на христіанскую кровь, нашими саблями воиновъ твоихъ въ бусурманскія головы было плачено, или дань дано ему... А еже пишеши, имянующе насъ измѣнники для того, иже есмъ принуждены были отъ тебя по неволѣ крестъ цѣловати, яко тамо есть у васъ обычай, аще бы кто не присягнулъ, горчайшею смертю да умреть; на сie тебѣ отвѣтъ мой: всѣ премудрые о семъ сгажаются, аще кто по неволѣ присягаетъ или кляпется, не тому бываетъ грѣхъ, кто цѣлуетъ, но паче тому, кто принуждается, аще бы и гоненія не было; аще ли же кто, прелютаго ради гоненія, не бѣгаєтъ, аки бы самъ себѣ убийца, противящіяся Господню словеси: *аще, рече, гонятъ васъ во градъ, бѣгайте во другой;* а къ тому и образъ Господь Богъ напъ показалъ вѣрными своимъ, бѣгающе не токмо отъ смерти, но и отъ зависти богоборныхъ Жидовъ.

А еже рекль еси, иже аки бы азъ разгнѣвався на человѣка, а приразися Богу, сирѣчь церкви. Божіи разорилъ и попалилъ; на сie отвѣщаю ти: или насъ туне не оклеветуй, или выгляди, царю! письмо: иже и Давыдъ принужденъ былъ, гоненія ради Саулова, со поганскимъ царемъ на землю Израилеву воевати; азъ же не отъ поганскихъ, но отъ христіанскихъ царей заповѣданіе исполняхъ, заповѣданіемъ ихъ хождахъ. Но исповѣдую ти грѣхъ мой: иже принужденъ быхъ, за твоимъ повелѣнiemъ, Витебское великое мѣсто и въ немъ двадесять четыре церкви христіанскихъ сожеци; тако же и отъ короля Сигизмунда Августа принужденъ быхъ Луцкія волости воевати, и тамо зѣло стрегли есмы, вкупъ со Корецкимъ княземъ, иже бы невѣрные церквей Божіихъ не жгли и не разоряли; и воистину не возмогохъ, множества ради воинства, устрещи: понеже пятьнадесять тысячей тогда

съ нами было войска, между которыми не мало было ововарвarovъ Измаильскихъ, ово другихъ еретиковъ, обновителей древнихъ ересей, враговъ креста Христова, и безъ нашего вѣдома, по исхожденію напрему, закрадшеся, нечестивые сожгли едину церковь и съ монастыремъ: да свидѣтельствуютъ о семъ мнихи, яже пущени были отъ нась изъ плѣненія! А потомъ, аки по лѣтѣ единомъ, непріятель твой главный, царь Переоконскій, присыпалъ яко кролеви моляся, такъ и насть просячи, иже бы пошелъ есть съ нимъ на туу часть Русскія земли, яжъ подъ державою твою; азъ же, повелѣвающу ми и кролеви, отрекохся: не восхотѣхъ и помыслити сего безумія, еже бы шелъ подъ бусурманскими херунгами на землю христіанскую съ чужимъ царемъ, безвѣрникомъ. Потомъ и самъ кроль тому удивился и похвалилъ мя, иже самъ не уподобился азъ безумнымъ, прежде мене на сie дерзнувшимъ.

А еже пишши, аки бы царицу твою счаровано и тебя съней разлучено отъ тѣхъ предреченыхъ мужей и отъ меня: азъ ти за оныхъ святыхъ не отвѣщаю: бо вещи вонюють, трубы явленіїше гласть испуштающе, о святынѣ ихъ добродѣтели; о мнѣ же вкратцѣ отвѣщаю ти, (сирѣчь по великой неволѣ: принужденъ бо быхъ отъ тебя; аще бы ти не отвѣщахъ правды, и быль бы яко безсловесень, или повиненъ тому, чимъ мя напрасно оклеветуешь): аще и зѣло многоогрѣшенъ есмь и недостоинъ, но обаче рожденъ быхъ отъ благородныхъ родителей, отъ племени жъ великаго князя Смоленскаго Феодора Ростиславича, яко и твоя царская высота добрѣ вѣси отъ лѣтописцевъ Русскихъ, иже тое плѣнцы княжата не обыкли тѣла своего ясти и крове братіи своей пити, яко есть нѣкоторымъ издавна обычай, яко первѣе дерзнулъ Юрій Московскій въ ордѣ на святаго великаго князя Михайла Тверскаго, а потомъ и прочие, сущіе во свѣжей еже памяти и предъ очима, что Углицкимъ учинено и Ярославичемъ и прочимъ единныя крови, и како ихъ всероднѣ заглажено и потреблено... еже ко слышанію тяжко, ужасно!..

отъ сосдовъ матернихъ оторвавши, во премрачныхъ темницахъ затворенно и многими лѣты поморенно, и внуку оному блаженному и присно Боговѣнченному? А тая твоя царица, мнѣ, убогому, ближняя сродница, яко узришь сродство оно на странѣ того листа написано. А о Володимерѣ братѣ воспоминаешь, аки бы есть мы его хотѣли на царство: воистину, о семъ не мыслихъ: понеже и не достоинъ былъ того. А тогда жъ есмь угадаль грядущее мнѣніе твое на мя, когда еще сестру мою насилиемъ отъ меня взялъ еси за того-то брата твоего, наипаче же, могу поистинѣ рещи со дерзновенiemъ, въ тотъ вапъ издавна кровопивственныи родъ. А еже хвалишися и величаешься горѣ и долу, иже Лифлянтовъ окаянныхъ поработилъ еси, аки бы животворящаго креста силою: не вѣмъ и не разумѣю, аще бы то вѣрѣ было подобно: подобнѣйше, съ разбойническихъ крестовъ хоругвями! Иже еще кролеви нашему, отъ маестата своего не двигшуся, и вся шляхта въ домѣхъ своихъ пребывающе и все воинство кролево при кролѣ на мѣстѣхъ было, а уже кресты тые во многихъ мѣстѣхъ поломались отъ нѣякаго жабки, а въ Кеси, стольномъ градѣ, отъ Латышей; а сего ради поистинѣ, не Христовы кресты, но погибшаго разбойника, яко предъ разбойникомъ ношено. Гетманіжъ Ляцкіе и Литовскіе еще и не начинали готовитися сопротивъ тебѣ, а твои окаянныи воеводишки, а праведнѣйши калики рекше, изъ подъ крестовъ твоихъ влачими въ чимбурѣхъ здѣ, на великому сонмѣ, идѣже различные народы бывають, ото всѣхъ подсмѣваеми и наругаеми, окаяннii, на прескверное и вѣчное твое постыденіе и всеа святорусскія земли, и на посрамощеніе народовъ, сыновъ Русскихъ!

А еже пишеши о Курлетеѣ, о Прозоровскихъ и о Сицкихъ, и не вѣмъ о якихъ узорочьяхъ и за упокой, предпоминающи Кроновы и Афродитовы дѣла, и стрѣлецкихъ женъ, аки бы нѣчто смѣху достойно и піяныхъ бабъ басни: на сіе отвѣту не потреба, по премудрому Соломону: *и лупающему, рече, отвѣщати не подобаетъ:* понеже уже всѣхъ тѣхъ пред-

реченныхъ, не токмо Прозоровскихъ и Курлетеыхъ, но и безчисленныхъ благородныхъ лютость мучительская пожерла, а въ то мѣсто осталися калики, ихъ же воеводами поставляти усильствуешь, или любо пришелья упрамъ сопротивъ разума и Бога; а того ради скоро и со грады изчезаютъ, не токмо отъ единаго воина ужасающеся, и отъ листу вѣтромъ вѣющаго пропадающе и съ грады, яко жъ во второномія пишеть святый пророкъ Моисей: *Единъ, рече, пожнеть за беззаконія ваша мысль, а два двинутъ тмы.* Въ той же эпистоліи припаменено, иже на мой листъ уже отписано: но и азъ давно уже на широковѣщательный листъ твой отписахъ ти, да не возможохъ послати, непохвального ради обыкновенія земель тѣхъ, иже затворилъ еси царство Русское, сирѣчь свободное естество человѣческое, аки во адова твердыни; и кто бы изъ земли твоей поѣхалъ, по пророку до чужихъ земель, яко Иисусъ Сираховъ глаголеть: ты называешьъ того измѣнникомъ; а если изымаютъ на предѣлѣ, и ты казнишь различными смертьми (тако жъ и здѣ, тобѣ уподобяся, жестоцѣ творять). И того ради такъ долго не послахъ ти его; а нынѣ яко сю отпись на нынѣшнюю эпистолію твою, такъ и оную, на широковѣщательный листъ твой прежній, посылаю ко величеству высоты твоей. И аще будешъ мудръ, въ тишинѣ духа, безъ гнѣва, да прочтешъ ихъ! И къ тому молю ти ся: не дерзай уже писати до чужихъ слугъ, паче же, идѣже умѣютъ отписати, яко нѣкоторый мудрый рече: *Возглаголеши хотяще, да услышши не хотяще, сирѣчь отвѣтъ на твое глаголаніе.*

А еже пишеши, аки бы тебѣ не покорихся и землею твою хотѣхъ владѣти, измѣнникомъ и изгнанцемъ нарицающе мене: сие отвѣщеніе оставляю, явственнаго ради отъ тебе навѣту, или потвару; тако же и другія отвѣщенія оставляю, того ради, иже достоило отвѣщати тебѣ и отписати на твою эпистолію, ово сокращая эпистолію мою, къ тебѣ писанную, да не явится варварско, преизлишнихъ ради глаголовъ, ово возлагающе на судъ нелицемѣрного судія Господа Бога на-

шего, яко и во первыхъ моихъ эпистоліяхъ о семъ многажды уже воспомянухъ, и къ тому не хотачи съ твою царскою высотою азъ, убогій, вяще сваритися.

А всяко посылаю ти двѣ главы, выписавъ отъ книги премудраго Цицерона, Римскаго наилѣпшаго сиклита, яже еще тогда владѣли Римляне всею вселенною. А писалъ тотъ отвѣтъ къ недругомъ своимъ, иже укоряше его изогнанцемъ и измѣнникомъ, тому подобво, яко твое величество насть убогихъ, не могуще воздержати лютости твоего гоненія, стрѣляюще насть издалече стрѣлами огненными сикованцы твоей туне и всуе.

*Андрей Курбскій князъ на Ковно.*

---

Въ коемъ преподобіе есть, тому ничесо же убываетъ ко блаженному житию.

*Отъ премудрыя книги Цицеровы, глаголемыя Парадоксы, со противъ Антонію отвѣтъ.*

„А ни азъ Марка Регулуса сокрушенаго, а ни несчастливаго, а ни окаяннаго, никогда быти непещевахъ: ибо вѣмъ, а ни великоуміе его умучено было отъ Карthagеновъ, „ни сановитость, ни вѣра, а ни непоколебимость, а ни всякое преподобіе, ни смыслъ его самый, который великихъ добротъ помошьми вооруженъ и такъ великими собраниеми преподобій огражденъ, егда тѣло его торгано было, „расторганъ самъ заисте не могъ быти. Яко и я Мариуса видѣхомъ, который мнѣ, въ счастливыхъ вещахъ, единъ „отъ счастливыхъ людей, а въ противныхъ единъ зъ наивышшихъ мужей видѣлся быти; напаче же смертному ни чесожъ быти можетъ благословеннѣйшаго. Не вѣси, не истовниче! не вѣси, яковыя силы преподобіе маєть; имя „себѣ толико преподобія привлачашь: а что само достоитъ, не разумѣешь. Никто же можетъ преблагословенійшій быти, который есть всесовершень въ себѣ, и иже въ

„себѣ единомъ вся своя полагаетъ. А коему надежда, разумъ „и мышленіе висить счастья, тому ничто же быти можетъ „извѣстнаго, ни чесо же твердаго, что бы вѣдомо мѣль, а „ни единаго дня воистину. Тому ты человѣку грози смертей, „або изгнаній прещеньми, если котораго будешь таковаго „обрящешь. А мнѣ что ни буди прилучится въ томъ небла- „годарномъ отечествѣ, ни отмовяющему воистину прилучи- „тися, не токмо возбраняющему. А что и труждахся, что „дѣлахъ, або въ чемъ бодрствовали труды и мышленія моя, „аще воистину ни чесо же породилъ таковаго, ни чесо же „постигохъ, да на томъ престолѣ бытъ бы, котораго а ни „счастья упрямство, а ни недруговъ неправда не поколе-б „леть. Смерть ли мнѣ грозишь? Иже бы емъ воистину отъ „людей! Або изгнаніе? Да отъ злыkhъ отществіе будетъ ми! „Смерть страшна есть тѣмъ, ихъ же со животомъ вся уга- „сають, а не тѣмъ, которымъ слава умрети не можетъ; а „изгнаніе есть страшно тѣмъ, имъ же яко бы описано есть „мѣсто обиталища, а не тѣмъ, которые всея земли округъ „мѣсто едино мнятъ. Тебя окаянство, тебя изчезновеніе да- „вать, вси, яже тебя блаженнаго, яже тебя цвѣтуЩаго „мниши. Твоя похоти тебя торгаютъ; ты днемъ и ночю му- „чишися; ему же не довольно есть, что есть, и то самое, „что маешь, боявшись, иже бы не долго было; тебя совѣсти „шиплють злостей твоихъ; тебя страхи страшать судовъ, „законовъ: куды нибуди воззришь, якобы грозательницы, такъ „твои тебя окружаютъ неправды, ажъ тебѣ а ни отдохнути „допущаютъ. Того ради, яко злому и глупому и гнусному „никому жъ добрѣ быти можетъ; такъ добрый мужъ, мудрый „и храбрый, убогій быти не можетъ. А ни коего преподобіе „и обычай похвальны суть, того бы житіе не похвально было: „воистину а ни блюстися житія потребно, яже похвально. А „потреба блюстися, аще бы было окаянно.... Того ради, что „ни есть похвально, то благословенно и цвѣтуЩе и вожде- „лѣнно быти подобаетъ.

Сопротивъ Клодгуса, иже изгнанъ быль Цицерона изъ града  
Римскаго туне. Глава 17.

„Вси глупыи неистовятся; а азъ тебя не глупыи, яко  
„часто, не злымъ, яко всегда, но безумнымъ и неистовымъ  
„вещьми доведу истинными. Мудраго разумъ величествомъ  
„совѣта, претерпѣваніемъ вещей человѣческихъ, презрѣніемъ  
„счастія, добротами всякими, яко муромъ огражденъ; побѣж-  
„денъ и преодоленъ ли будетъ, иже а ни изъ града заисте  
„выгнatisя можетъ. Ибо который есть градъ? Всяко ли со-  
„шествie лютыхъ и нечеловѣколюбныхъ? Всяко ли лотовъ  
„и бѣгуновъ собранное на едино мѣсто множество? Заисте  
„прѣти будешь. Ибо не быль онъ въ то время градъ, егда  
„законы въ немъничесо же возмогали; егда суда попраны;  
„егда обычай отеческій загашенъ быль; егда, мечемъ изгнан-  
„нимъ властямъ, сенату имя вещи общей не было. Разбой-  
„никовъ оное стечениe и тобою возженное разбойничество на  
„торжищу поставлено, и остатки соприсяжниковъ отъ Кати-  
„линова запаленія до твоей злости и звѣрообразія обратилися:  
„градъ ли быль? Сего ради изъ града изгнанъ не быль,  
„иже бѣ никако же; тогда призванъ быхъ во градъ, егда  
„быль въ вещи общей той бурмистръ, иже во оно время  
„опроверженъ быль; было произволеніе люду вольнаго, были  
„законы управлensія, яже столпы суть граду, возвращенна  
„память. Но зри, яко тыя твоего лотованія стрѣлы пре-  
„зрѣль. Вверженную и впущенную отъ тебя злостливую на  
„мя напасть всегда разумѣль; а меня коснутися, никогда жъ  
„непщевалъ; развѣ убо, егда стѣны ломаль еси, або егда  
„презлые огни по кровомъ подклалъ еси, моихъ нѣчто упасти,  
„алибо сгорѣти мниль еси. Ничто же, а ни мое есть, а ни  
„всякому, что отнятися, что выдратися, что погубитися мо-  
„жетъ. Если бы мнѣ выдралъ ума моего вѣчную неподвиж-  
„ность, мои труды, бодрости, совѣты, ими жъ община не-  
„преодолима стоить; — если того вѣчного добродства без-  
„смертную память потребилъ бы еси, а далеко больше, аще

„оный умъ, откуды тые совѣты произыдоша, мнѣ исторгль  
„бы еси: тогда азъ пріяти мене исповѣдалъ быхъ обиду. Но  
„аще что не сотворилъ еси, а ни сотворити моглъ еси: воз-  
„вращеніе мнѣ похвальнѣйше твоя сотворила обида, а не из-  
„гнаніе преломное. Того ради, азъ всегда гражданиномъ  
„быхъ, и тогда наибольше, егда мое здравie совѣтницы  
„окрестнымъ народомъ, яко гражданина, яко наилѣпшаго  
„вручали; ты а ни нынѣ воистину гражданиномъ вѣсть еси;  
„аще же убо кто супостатомъ быти и гражданиномъ можетъ,  
„Али ты гражданина отъ супостата естествомъ и мѣстомъ?  
„а не умомъ и дѣломъ раздѣляешь? Забойство на торжищу  
„сотворилъ еси; вооруженнымъ злодѣи церкви держаль еси;  
„окромныхъ домы, церкви святыхъ запалилъ еси. Чего ради  
„врагомъ Спартакусъ, аще ты гражданиномъ? Можешь ли  
„быти гражданиномъ, его же ради никогда градъ не былъ:  
„И меня измѣнникомъ, твоимъ именемъ, нарицаешь, егда  
„всѣ въ моемъ отшествіи изгнанну вещь общую неишевали?  
„Не престанеши ли бѣситися, себя не разсмотришъ? Никогда  
„ли, что творишъ, не будеши зрести, а ни что глаголешъ?  
„Не вѣси ли, изгнаніе злодѣянію бысть казнь? Мой же оный  
„путь подъяхъ не свѣтлѣйшихъ ли ради вещей, отъ меня  
„предъ тѣмъ управляемыхъ? Всѣ злые и безбожные, ихъ же  
„тебя вождемъ быти исповѣдуешь, ихъ же законы изгнаніемъ  
„казненныхъ быти хотять, изгнанцы суть, аще елико земли  
„не премѣнили. Или егда всѣ уставы тебя изгнанцемъ суща  
„показуютъ, не будеши ли ты измѣнникомъ? Егда пе нари-  
„цаешься супостатомъ яже съ борожіемъ былъ? Предъ Сенатомъ  
„твой мечъ обрѣтенъ есть. Иже человѣка убилъ? По-  
„губиль еси. Иже запаленіе сотворилъ? Домъ Дѣвичъ отъ  
„твоихъ руки сгорѣлъ. Иже церковь Боговъ обладалъ? На  
„торжищу полки положилъ еси. Но что азъ общіе законы  
„исповѣдую, ими же всѣми еси измѣнникомъ! Корнифициусъ,  
„другъ твой, о тебѣ законъ уставилъ: аще бы подъ кровъ  
„богини Боны вшелъ еси, да будешь измѣнникомъ. Но тебѣ  
„убо, тое сотворивши, возноситися обыклъ еси! Убо како же

„толикими законы во изгнаніе изриненъ, имени измѣнника не гнушаesisя? „Въ Римъ есмъ,” речель? И ты воистину во пристанишу странномъ есть! Сего ради, не тамъ, гдѣ кто будетъ, онаго мѣста законы содержати будетъ, аще тамъ ему закономъ повиноватися не подобаетъ.“

---

Зри, о царю! со прилежаніемъ: аще поганскіе философы, по естественному закону, достигли таковую правду и разумность, со дивною мудростю между себя (апостолъ рече: *помысломъ осуждающимъ или оставляющимъ*), и того ради и всею вселенною попустиль Богъ имъ владѣти, а мы христіане нарицаемся, и не токмо достигаемъ книжниковъ и фарисеевъ правды, по ни вѣковъ естественнымъ закономъ живущихъ! О горе намъ! Что Христу нашему отвѣщаємъ на судѣ? и чѣмъ оправдимся?... Аки по лѣтѣ единомъ или дву писанія первого моего къ тебѣ, видѣхъ сбывшееся оть Бога, по дѣломъ твоимъ и по начинанію рукъ твоихъ: прескверную и зѣло паче мѣры срамотную побѣду надъ тобою и надъ воинствомъ твоимъ, что погубиль еси славу божественныхъ памяти великихъ княжать Русскихъ, прародителей твоихъ и нашихъ, въ великой Руси царствующихъ блаженнѣй и преславнѣй. И мало того, яко не постыдился еси и не усранился оть Господа наказанія и обличенія, яко и во первыхъ эпистоліяхъ воспомянухомъ ти, сирѣчь казней праведныхъ различныхъ, беззаконія ради твоего, еже въ Русіи никогда же не бывали, и отечества твоего, преславнаго града Москвы сожженія оть безбожныхъ Измаильянъ; — и взялъ еси на ся, пресквернымъ произволеніемъ, Фараоницкое непокореніе и ожесточеніе сопротивъ Бога и совѣсти, отнюдь поправши совѣсть чистую, во всякаго человѣка оть Бога вложеннную, и яко недреманное око неусыпнаго стража, всякому человѣку душѣ и уму безсмертному поданную и поставленную, стражи ради и храненія. И что еще безумнѣйшаго твориш и дерзаешь: не срамляешися писати къ намъ,

аки бы ти, воинствующу сопротивъ враговъ своихъ, сила животворящаго креста помогала! И тако неизшущи или мниши?... О безуміе человѣческое, наипаче же развращенія души отъ похлѣбниковъ, или отъ любимыхъ маныakovъ твоихъ!... Зѣло азъ о семъ удивляюся и всѣ сущіе имущіе разумъ, наипаче же тѣ, которые предъ тѣмъ знали тя, когда въ заповѣдѣхъ Господнихъ пребывалъ еси, избранныхъ мужей нарочитыхъ окрестъ себя имѣль еси, и не токмо былъ еси храбрый, мужественный подвижникъ и врагомъ твоимъ страшенъ, но и священнаго писанія преполонъ и святынею чистою освященъ. А нынѣ... во якую бездну глупства и безумія развращенія, ради прескверныхъ маныakovъ твоихъ, совлеченъ еси! И памяти здравы лишенъ! Како не воспомянеми во священныхъ книгахъ, лежащихъ къ наказанію нашему писанныхъ, иже пресквернымъ и прелукавымъ Богъ всемогущій и святыня его не помогаетъ? яко речено во ветхомъ: *иже отъ лица Бога Іаковъ Ерданъ въ водополье устудился, сирѣчь отъ кюта завѣта Господня и другихъ у нихъ тамо вещей, во славу Божію сотворенныхъ, яже нарицалися Святая святыи, Ерихонскія стѣны падаху, непреоборимыя, и неодолѣнныя царіе со многи языки и волоты отъ лица ихъ изчезаху; единого жъ ради грѣха Ахарова, егда Господь прогнѣвался на весь Израиль, пятьдесятъ мужей поганскихъ явилось на горѣ, сопротивъ стражи Израилева: аbie тогда все войско Израилево, шесть сотъ тысящіи мужей пресильныхъ, считаємыхъ отъ двадесяти лѣтъ до шестьдесятъ, всѣ разбѣгощася, и весь Израиль яко вода разліялся: сіе при Моисѣй и Іисусѣ. А что возглашою, еже дѣялося при другихъ пророцѣхъ, при Самуїлѣ и Давидѣ? И како падоша весь Израиль предъ враги скверны, ради прелукавства сыновъ Илії презвитера, и како во плѣнъ предана бысть поганомъ вся святыня Господня: сіе по ряду оставляю въ той эпистоліи, преизлишня ради долготы; а къ тому вѣдаю тя во священныхъ писаніяхъ искусна. Сіе въ ветхомъ вкратцѣ воспомянуто, иже святыня Господня на помощь пребываетъ*

преподобнымъ и богоугождающимъ, а пресквернымъ и преслымъ кровопійцамъ сопротивъ обрѣтается. А въ новомъ, вмѣсто оныхъ всѣхъ, крестная сила намъ христіаномъ дана на помощь, яко Константину великому, еще погану сущу и непросвѣщену, знаменіе явилось животворящаго креста, на небеси звѣздами написано, руководяще его и наставляюще ко благочестію, и одолѣніе свѣтлое указующе на прегордаго Максентія. А тому жъ великому Константину, уже давно правовѣремъ просвѣщенну и утвержденну сущу, егда преклонилъ ухо къ похлѣбникомъ, или ко ласкателемъ пресквернымъ, и повелѣлъ неповиннѣ оковати трехъ пословъ, посланныхъ бывшихъ отъ него въ вышнюю Фригію, усмиренія ради, за навѣтомъ или ложною клеветою прельщенаго златомъ епарха, егда жъ уже въ ноши той усыщи ихъ пове, лѣлъ, связанныхъ въ темницѣ; тогда убо, тогда глаголю, скорый въ бѣдахъ помощникъ, въ тѣлеси еще живъ сущъ, святый Николай, призываємый отъ нихъ и подвизаемый къ Богу на молитву и на помощь бѣдѣ ихъ, аbie скоро пріиде въ ложницу цесарскую, затворенными дверми, яко Христосъ нашъ ко ученикомъ и апостоломъ его, и рече ему со прощеніемъ: „о цесарю! Непотіана, Урса и Ерпиліона, неповиннѣ отъ тебе осужденныхъ и окованныхъ, скоро разрѣшиши пиовели; аще ли сего не сотворишь, нестерпимую тебѣ „брانь являю, и еще къ тому срамотное пораженіе и пресквернѣшую погибелъ тебѣ и дому твоему!“ Яко о семъ ширѣй святый Симеонъ Метафрастъ во исторіи о немъ, житіе его пишуще, воспоминаеть, еже, мню, въ Русіи у васъ еще не преведено тое то истинное житіе всемірного онаго святильника.

А твоего величества лютость не единаго Непотіана и прочихъ дву неповинныхъ, но безчисленныхъ воеводъ, стратилатовъ благородныхъ и великихъ въ родѣ, и пресвѣтлыхъ въ тѣлесахъ и въ разумѣ, и въ военныхъ вещахъ искусившихся отъ самыя юности своея, и въ полкоустроеніяхъ свидѣтельствованныхъ сущихъ мужей, еже бываетъ наилѣпшее и наи-

крайчайшее въ бореніяхъ, ко преодолѣніямъ супостатовъ,— различными смертьми разтерзаль еси и всероднѣ погубиль, безъ суда и безъ права, приклонивый ухо ко единой странѣ, сирѣчь презлымъ ласкателямъ, пагубникомъ отечества. И бывши въ таковыхъ сквернахъ и кровопролитіяхъ, посылаеши въ чужую землю армату велику христіанскую подъ чужіе грады, безъ искусствъ и свидѣтельствованныхъ стратилатовъ, и къ тому отнюдь не имущихъ мудраго и храбраго простатора или гетмана великаго,—что бываетъ войску паче всего погибельнѣйшее и повѣтреннѣйшее, — сирѣчь вкратцѣ рещи: безъ людей, съ овцами или съ зайцы, неимущи добраго пастыря, которые отъ вѣтру листа вѣющаго боятся, яко во первой моей эпистоліи воспомянухомъ о каликахъ твоихъ, ихъ же воеводишками усилствуешь безстыднѣ творити, вместо оныхъ предреченныхъ храбрыхъ и нарочитыхъ мужей, избіенныхъ и разгнанныхъ отъ тебя. А нынѣ къ тому приложилъ еси и другую срамоту прародителемъ своимъ срамотнѣйшую и тысяча кратъ бѣднѣйшую: градъ великій Полоцкъ со всею цѣлою церковью, сирѣчь со епископомъ, и клиросомъ, и воинствомъ, и съ народомъ, предалъ еси, преобличiemъ твоимъ, его же было досталь еси персьми своими... уже не глаголю, тѣшачи тебя, нашими вѣрными службами и многими труды: бо еще тогда не всѣхъ былъ еси до конца погубиль еси и разогналъ, егда Полоцка досталь было еси. Собравшия со всѣмъ твоимъ воинствомъ, за лѣсы забившия, яко единъ хороняка и бѣгунъ, трепещешь и изчезаешь, никому жъ гоняшу тя: токмо совѣсть твоя внутрь вопіюща на тя, обличающе за прескверныя твои дѣла и безчисленныя крови. Только ти негли оставаеть сваритися, яко рабъ пьяной; а что воистину сану царскому належитъ или достоитъ, сирѣчь судъ праведный и оборона, се уже подобно изчезло, за молитвою и совѣтомъ прелукавыя четы Осифлянскія Васына Топоркова, (иже ти совѣтовалъ и шепталъ во ухо не держати мудрѣйшіе роды при себѣ), и другихъ таковыхъ совѣтниковъ твоихъ вселукавыхъ мниховъ и мірскихъ. Славу таковую отъ

\*

нихъ получиль еси! И свѣтлую побѣду изобрѣли тебѣ, яко пророчествовалъ Константину великому святый Николай за трехъ мужей, и тебѣ множество блаженныи Селивестръ, исповѣдникъ твой, и казнѧщъ тя, наказующе о непреподобныхъ твоихъ дѣлѣхъ и прелукавыхъ нравѣхъ, нань же и по смерти непримирительнѣ враждуешь! Або не читаль еси въ Исаии пророцѣ лежащаго: *лучше, рече, лоза и жезль пріятеля, нежели ласкательныя цѣлованія вражіи.* Помяни первые дни, и возвратися паки! Нагою главою безстудствуешь сопротивъ Господа своего! Або еще не часъ образумитися и покаятися и возвратитися ко Христу паки? Еще если не распряглися отъ тѣла: понеже есть до смерти покаяніе всяко. И мудръ бывалъ еси, и нынѣ вѣдаешь о тричастномъ души, како порабощаются смертныя части бессмертной; аще ли же не вѣдаешь, и ты научися у мудрѣшихъ и покори и поработи звѣрную часть Божію образу и подобію: всѣ бо отъ вѣка такъ спасаются, покоряюще худшее лучшему. (Зри о семъ въ книзѣ блаженнаго Исаака Сирина и въ книзѣ премудраго Иоанна Дамаскина. Мню, иже въ твоей землѣ не преложена сполна съ Грецка языка; а у насъ здѣь благодатю Христовою, вся есть цѣла преведена и съ великимъ тщаніемъ исправлена.

А еже отъ преизлишняго надменія и гордости, мнящеся о себѣ мудръ всеа вселенныя и учитель быти, пишиши до чужія земли и чуждыихъ слугъ, аки научающе ихъ и наказующе, яже паче здѣь смыются ти о семъ и поругаются, аки не слышалъ еси великаго апостола Павла: *ты кто еси, судлй или повсѧвай чуждому служъ?* и прочее. Усмиритися уже достоинъ и укротитися твоему величеству, и войти въ чувство: уже время! Уже если ближайши ко гробу тѣломъ, а душою бессмертною и умомъ къ отвѣту Божію, нежели къ суетному сему житію, простирачися. Аминь.

Писано во преславномъ градѣ Полоцку государя нашего, свѣтлаго короля Стефана, паче же прѣславна суща въ богатырскихъ вешахъ, въ третій день по взятію града.

*Андрей Курбскій, князь на Ковно.*

VI.

В Т О Р О Е П О С Л А Н И Е  
изъ  
П О Л О Ц К А.

Курбскій сокрушається о перемѣнѣ Іоанна, о бѣдствіяхъ Россіи. Сравни-  
ваетъ время Сильвестрово съ временемъ наушниковъ: прежде побѣды, по-  
кореніе царствъ, трепетъ враговъ; теперь: а) вмѣсто мудрыхъ совѣтни-  
ковъ, тунеядцы и шуты; б) вмѣсто доблестныхъ стратиговъ, гнусные  
Бѣльскіе; с) вмѣсто храброго воинства, опричники; д) вмѣсто чтенія Св.  
кнігъ, пляски и скверныя пѣсни; е) вмѣсто Сильвестра, колдуны и чаро-  
дѣи; ф) вмѣсто прѣжней чистоты, развратъ. Курбскій кладеть перстъ на  
уста, и плачетъ. Убѣдительно просить царя опомниться, предвѣща гибель  
его дому.

Аще пророцы плакали и рыдали о градѣ Іерусалимѣ и  
о церкви преукрашенной, отъ каменія прекраснѣйша создан-  
ной, и о сущихъ живущихъ въ немъ погибающихъ: како не-  
достоитъ намъ зѣло восплакати о разореніи града Бога жи-  
ваго, или церкви твоей тѣлесной, юже создалъ Господь, а  
не человѣкъ, въ ней же нѣкогда духъ святый пребывалъ,  
яже по прехвальному покаянію была вычищена и чистыми  
слезами измыта, отъ нея же чистая молитва, яко благоуханія  
миро, или фіміямъ, ко престолу Господню восходила, въ ней  
же, яко на твердомъ основанію правовѣрныя вѣры, благоче-  
стивыя дѣла созидашася, и царская душа въ той церкви,  
яко голубица крилы посеребренными между рамія ея блеста-  
лася, пречестнѣйша и пресвѣтлѣйша злата, благодатію духа  
святаго преукрашenna дѣлами, укрѣпленія ради и освященія  
тѣла Христа, и наидражайшею его кровію, ею же насть от-  
купилъ отъ работы діаволи! Се такова твоя прежде бывала  
церковь тѣлесная! А за тѣмъ, того ради, всѣ добрые послѣ-  
довали хоругвіямъ крестоноснымъ христіанскимъ. Языци раз-  
личные варварскіе, не токмо со грады, но и со цѣлыми цар-  
ствы ихъ, покоряхуся тебѣ, и предъ полками христіанскими

архангель хранитель хождаше со ополченiemъ его, освѣняюще и заступающе окрестъ боящихся Бога, по положенiu предъ-  
ловъ языка нашего, яко рекъ святый пророкъ Моисей, вра-  
говъ же устрашающе, и низлагающе супостатовъ. Тогда было,  
тогда, глаголю, егда со избранными мужи избраненъ бывалъ  
еси, и со преподобными преподобенъ и со неповинными не-  
повиненъ, яко рече блаженный Давидъ, и животворящаго  
креста сила помогаше ти и воинству твоему.

Егда же, развращенный и прелукавый, развратился, со-  
противъ обрѣлся еси, и по таковомъ покаяніи, возвратился  
еси на первую блевотину, за совѣтомъ и думою любимыхъ  
твоихъ ласкателей, егда церковь твою тѣлесную осквернили  
различными нечистотами, и иными безчисленными и неизре-  
ченными злодѣйствы напроказили, ими же всегубитель нашъ,  
діаволъ, родъ человѣческій издавна гнусенъ творить и мер-  
зокъ предъ Богомъ, и въ послѣднюю погибель вреваетъ, яко  
нынѣ и твоему величеству отъ него случилося: вмѣсто избран-  
ныхъ и преподобныхъ мужей, правду ти глаголющихъ не  
стыдяся, прескверныхъ паразитовъ и маньяковъ поднесъ тебѣ;  
вмѣсто крѣпкихъ стратиговъ и стратилатовъ—прегнуснодѣй-  
ныхъ и богомерзкихъ Вѣльскихъ съ товарищи, и вмѣсто храб-  
раго воинства—кромѣшниковъ или опришниковъ кровоядныхъ,  
тмы тмами горшихъ, нежели палачей; вмѣсто богодухновен-  
ныхъ книгъ и молитвъ священныхъ, ими же душа твоя без-  
смертная наслаждалася, и слухи твои царскіе освящалися,—  
скомороховъ со различными дудами и богоненавистными бѣ-  
совскими пѣснами, ко оскверненiu и затворенiu слуха входу  
ко єеологіи; вмѣсто блаженнаго онаго презвитера, иже было  
тая примириль къ Богу покаянiemъ чистымъ, и другихъ со-  
вѣтниковъ духовныхъ, часто бесѣдующихъ съ тобою, — яко  
намъ здѣй повѣдаютъ (не вѣмъ, есть ли правда), чаровни-  
ковъ и волхвовъ отъ далечайшихъ странъ собираешь, пы-  
тающе ихъ о счастливыхъ дняхъ, яко скверный и богомерз-  
кій Саулъ творилъ, оставя пророковъ Божіихъ, ко матронѣ  
или ко ватуніи, женѣ, чаровницѣ, притекалъ, пытающе ея о

сраженю настоящемъ, яже ему, по хотѣнію его, мечтаніемъ бѣсовскимъ, Самуила пророка, аки возставшаго отъ мертвыхъ, въ мѣстѣ показала, яко о томъ толкуетъ свѣтлѣйшій Августинъ во своихъ книгахъ. А что же тому за конецъ случился? Сие самъ добрѣ вѣдаешь: погибель ему и дому его царскому, яко блаженный Давыдъ рече: *не пребудутъ доло предъ Богомъ, которые созидають престолъ беззаконія, си-рѣчъ трудныя повелѣнія, или декретъ неудобъ терпимый.*

И аще погибаютъ царіе или властели, иже созидаются трудные декреты и неудобъ подъемлемые номоканоны, колми паче, не токмо созидающе неудобъ подъемлемыя повелѣнія или уставы съ домы погибнуты должны: но во яковыхъ сіи обрящутся, еже пустошать землю свою и губять подручныхъ всероднѣй, ни сущихъ младенцевъ не щадяще, за нихъ же должны суть властели, каждый за подручныхъ своихъ, кровъ | свою противъ враговъ изліявати, и дѣвицъ, глаголютъ, чистыхъ четы собирающе, за собою ихъ подводами волочаще О бѣда! о горе! Въ каковую пропасть глубочайшую діаволь, супостать нашъ, самовластіе и волю нашу низвлачаетъ и вреваетъ!

Еще другое и другое, яко намъ здѣ отъ твоєя земли приходящіе повѣдаютъ, тмы тмами кратъ гнуснѣйшее и бого-мерзкое, оставляю писати, ово сокращенія ради писанейца сего, ово ждуще суда Христова, и положа перстъ на уста, преудивляю зѣло и плачу сего ради... Еще ли мниши, таковыхъ ради и ко слуху тяжкихъ и нестерпимыхъ, еже быти помогала и воинству твоему сила животворящаго креста? О споспѣшиче первого звѣра и самого великаго дракона, иже искони сопротивляется Богу и ангеломъ его, погубити хотяще всю тварь Божію и все человѣческое естество! доколѣ такъ долго не насытишися крови христіанскія, попирающе совѣсть свою? и прочто такъ долго отъ такъ тяжкаго лежанія или сна не воспрянешь, и не приложися въ часть ко Богу и ко человѣколюбивымъ ангеломъ его?

Воспомяни дни своя первіи, въ нихъ же блаженнѣ царствовалъ еси!

Не губи къ тому себя и дому твоего!

Аще рече Давыдъ: *любай неправду, nemavidiшь свою душу*: кольми паче кровыми христіанскими оплывающіи изчезнутъ вскорѣ со всѣмъ домомъ! Вскую такъ долго лежиши простертъ и храниши на одрѣ, зѣло болѣзnenномъ объять будучи аки летаргіцкимъ сномъ?

Очутися и воспряни! Нѣкогда поздно: понеже самовластіе паше и воля, ажъ до распряженія души отъ тѣла, ко покаянію данная и вложенная въ насъ отъ Бога, не отъемлется, исправленія ради нашего на лучшее.

Пріими божественный антидоръ, имъ же, глаголю, цѣлятся неисцѣльные яды смертоносные, ими жъ отъ похлѣбниковъ и отъ самого отца ихъ, прелютаго дракона, подобно уже напоенъ еси. Егда же кто того лекарства внутреннимъ человѣкомъ вкуситъ, яко рече Златоустый, пишучи во первомъ словѣ страстномъ, о Петра апостола покаянію: „по вкушенію того, посылаются молитвы къ Богу, умиленные, чрезъ „послы слезные.“ Мудрому довлѣтъ! Аминь.

Писано въ Полоцку государя нашего короля Стефана, по сущему преодолѣнію подъ Соколомъ въ 4 день.

*Андрей Курбаскій, князь на Ковно.*

---

### Объяснительная статья.

---

#### 1. Любовь Курбского къ научному образованію.

Не сохранилось никакихъ преданій о томъ, гдѣ и какъ провелъ Курбский свою молодость, а потому съ осторожностью должно произносить приговоръ о его воспитанії. Мы не знали бы даже, въ какомъ году онъ родился, если бы онъ самъ объ этомъ не намекнулъ въ одномъ мѣстѣ, да и то случайно. Я совершенно согласенъ съ Горскимъ, что природа

не отказалась Курбскому въ гибкомъ, замѣчательномъ умѣ и въ блестящихъ дарованіяхъ. Его сочиненія вполнѣ подтверждаютъ эту мысль. Но справедливость требуетъ сказать о Курбскомъ гораздо болѣе.

Съ молодыхъ лѣтъ и до самой глубокой старости онъ обнаруживалъ удивительную наклонность къ научному образованію. Этихъ двухъ качествъ совершенно достаточно для того, чтобы поставить Курбского на ряду съ лучшими людьми своего времени. Воспитаніе Курбского совершилось при иныхъ, исключительныхъ условіяхъ. Отечественные учителя, конечно, не могли удовлетворить пытливость его ума. Самъ Курбский передаетъ одинъ такой случай. Когда ему понадобилось отыскать человѣка, болѣе или менѣе отчетливо знающаго славянскій языкъ, то монахи, представители всей учености въ свое время, „отрекошаися... отъ того достохвального дѣла; містіи не восхотѣша, обѣты будучи суетными міра сего“. Но на этотъ разъ судьба пожалѣла Курбского: онъ встрѣтился съ единственнымъ представителемъ тогдашней образованности, около которого группировались всѣ лучшія силы того времени—Максимомъ Грекомъ; сразу почуялъ отъ него вѣяніе какой-то высшей плодотворной силы и съ раннихъ лѣтъ возблагоговѣлъ предъ его умомъ и образованіемъ. Нѣтъ сомнѣнія, что Максимъ Грекъ если не былъ учителемъ Курбского въ подлинномъ смыслѣ слова, то былъ для него руководителемъ вообще и имѣлъ на него громадное вліяніе. И дѣйствительно, Курбский даетъ намъ замѣтить, что Максимъ былъ для него авторитетомъ во всю жизнь, онъ (Курбский) всегда дорожилъ каждымъ его наставленіемъ, каждымъ его словомъ. Максимъ первый внушилъ ему мысль о переводной литературѣ,—и Курбский привязался къ ней всею душою. Онъ очень хорошо видѣлъ, на какой низкой степени умственного развитія стоять его соотечественники, чувствовалъ, что они „гладомъ духовнымъ таютъ“. Вслѣдствіе этого онъ постоянно считаетъ свою главною задачей переводить на славянскій языкъ тѣхъ „великихъ восточныхъ учителей“, которые еще

не были переведены. Живя въ Россіи, онъ не могъ этимъ заниматься, „понежь безпрестанно обращахъся и лѣта изнурахъ повелѣнiemъ царевымъ“. Но вотъ въ преклонныхъ лѣтахъ онъ нашелъ себѣ какого-то юношу „Амброжія“ и подъ его руководствомъ, пользуясь минутами досуга, изучалъ латинскій языкъ со всѣми его грамматическими и діалектическими тонкостями, и принялъся за переводы греческихъ писателей. Такимъ образомъ личность Курбскаго имѣла всѣ даннныя для того, чтобы стать въ числѣ передовыхъ двигателей общественного образования. Вліяніе Максима Грека дало лучшее направление его умственнымъ силамъ. Оно помогло ему стать во многихъ отношеніяхъ значительно выше своего вѣка. Достаточно указать на тотъ фактъ, что Курбскій свободенъ былъ отъ того предразсудка, которому поголовно было подвержено все русское дворянство, изъ котораго постоянно происходили между боярами ссоры и распри. Я хочу сказать, что Курбскій переросъ давнишній обычай мѣстничества; по крайней мѣрѣ мы не имѣемъ никакихъ основаній предполагать противное. Далѣе, уже и то весьма говоритъ въ пользу Курбскаго, что онъ не ограничился изученiemъ однихъ церковныхъ писателей, языческую мудрость не считалъ бѣсовскою; напротивъ, внимательно изучалъ „естественную философию“ Аристотеля и считалъ ее образцовымъ произведенiemъ, „роду человѣческому наипаче зело потребнѣйшимъ“. Не гнушался латинизма до такой степени, какъ его соотечественники, которые питали глубокое отвращеніе ко всему нерусскому вообще и къ латинству по-преимуществу. Напротивъ, Курбскій предполагалъ и вѣдь предѣловъ своей націи хорошия стороны. Получивши первое письмо отъ Иоанна Грознаго, Курбскій отвѣчалъ, что царь постыдился бы писать такъ нескладно, подобно неистовой бабѣ, въ чужую страну, идѣже „нѣкоторые человѣцы обрѣтаются, не только въ грамматическихъ и риторскихъ, но и въ діалектическихъ и философскихъ ученияхъ искусные“. Если Курбскій, занималась литературою,

какъ дѣломъ побочнымъ, да и то лишь въ минуты досуга, оставилъ потомству произведенія, которыхъ ставятъ его на ряду съ лучшими людьми своего времени; то чего же должно было ожидать отъ него въ томъ случаѣ, если бы онъ всецѣло посвятилъ себя наукѣ?

(Изъ *Кievsk. Univ. Izvѣstij*).

## 2. Записки Курбскаго о Грозномъ.

(Изъ ст. проф. Лашнюкова).

Въ лѣтописяхъ и лѣтописныхъ сборникахъ XV и XVI столѣтій находимъ мало извѣстій, относящихся къ изображенію быта современного общества, его правовъ, обычаевъ и вѣрованій. Эта сторона нашей исторіи осталась бы весьма неполной, если бы не было современныхъ записокъ русскихъ людей и иностранцевъ, посѣтившихъ Россію. Изъ записокъ русскихъ людей особенно замѣчательны записки князя Курбскаго и Котошихина. Первый оставилъ подробную исторію царствованія Грознаго, послѣдній—повѣствованіе о Россіи въ царствованіе Алексея Михайловича.

Записки Курбскаго изданы Устряловымъ въ двухъ томахъ: въ первомъ помѣщена исторія царствованія Грознаго до 1578 года; во-второмъ переписка Курбскаго съ царемъ и письма его къ разнымъ лицамъ. Сочиненіе Курбскаго „Исторія князя великаго московскаго, о дѣлѣхъ, яже слышахомъ у достовѣрныхъ мужей и яже видѣхомъ“ содержитъ исторію Грознаго отъ самаго его дѣтства до 1578 года. Сказавъ кратко о характерѣ великаго князя Василія Ивановича, о разводѣ его съ первую супругою, Саломонидою, Курбскій описываетъ воспитаніе Ioanna и крамолы бояръ. Далѣе Курбскій разсказываетъ о мятежахъ московскихъ и о чудесномъ исправленіи Ioanna подъ вліяніемъ Сильвестра и Адашева, потомъ подробнѣ повѣствуетъ о покореніи Казани, о походѣ на Крымскихъ татаръ и о войнѣ ливонской; наконецъ, приступаетъ

къ главному предмету: къ описанію тиранства Грознаго. Записки Курбскаго имѣютъ важное значеніе, какъ произведеніе современное очевидца, близкаго къ лицу, котораго дѣянія онъ изображаетъ; но онъ не имѣютъ главнаго достоинства историческаго сочиненія, именно, безпристрастія. Курбскій является какъ бы адвокатомъ партіи, къ которой самъ принадлежалъ, защитникомъ боярства, подавленнаго Грознымъ. Основная его мысль та, что всѣ главныя дѣла Грознаго принадлежать не ему, а его совѣтникамъ, и что Грозный до тѣхъ поръ царствовалъ мудро и счастливо, пока руководствовался совѣтами Сильвестра, Адашева и ихъ друзей. Руководясь этой мыслью, Курбскій изображаетъ царствованіе Грознаго въ двухъ эпохахъ: въ первой онъ изображаетъ Грознаго образцомъ монарха и описываетъ его славные подвиги (шокореніе Казани, Астрахани, побѣды въ Крыму и Ливоніи); вторая же эпоха представляетъ мрачную картину бѣдствій и унижений Россіи отъ страшнаго тирана царя; начинается она съ тѣхъ поръ, когда Иоаннъ удалилъ Сильвестра и Адашева, началъ царствовать самовластно, окруженніемъ новыми любимцами, подъ вліяніемъ которыхъ онъ палъ нравственно и сдѣлался тираномъ. Переписка Курбскаго съ Грознымъ представляеть большой матеріалъ для исторіи послѣдняго. Въ ней рѣзко высказывается задушевная мысль царя, отстаивавшаго свои священные права: быть независимымъ въ своихъ дѣйствіяхъ отъ бояръ и казнить ихъ за измѣну и крамолу. Курбскій, напротивъ, въ своихъ письмахъ является горячимъ защитникомъ боярства и оправдываетъ свою измѣну жестокостью царя, укоряетъ его въ неблагодарности къ Сильвестру и Адашеву, въ изгнаніи и избіеніи доблестныхъ синклитовъ и въ бѣдствіяхъ Россіи, которыя накликалъ царь своимъ тиранствомъ и несправедливостію къ мудрымъ совѣтникамъ; и Грозный, и Курбскій горячо отстаиваютъ свои права и убѣжденыя, а потому въ перепискѣ много пристрастія.

### 3. Грозный въ своей перепискѣ съ Курбскимъ и въ его Исторіи.

(С. Соловьевъ).

Явилось мнѣніе, по которому у Иоанна должна быть отнята вся слава важныхъ дѣлъ, совершенныхъ въ его царствованіе, ибо, при ихъ совершенніи, царь былъ только слѣпымъ, безсознательнымъ орудіемъ въ рукахъ мудрыхъ совѣтниковъ своихъ — Сильвестра и Адашева. Мнѣніе это основывается на тѣхъ мѣстахъ въ перепискѣ съ Курбскимъ, где Иоаннъ, по-видимому, самъ признается, что при Сильвестре онъ не имѣлъ никакой власти. Но, читая эту знаменитую переписку, мы не должны забывать, что оба, какъ Иоаннъ, такъ и Курбскій пишутъ подъ вліяніемъ страсти, и потому оба преувеличиваются, впадаютъ въ противорѣчія. Если основная мысль Курбскаго состоитъ въ томъ, что царь долженъ слушаться совѣтниковъ, то основная мысль Иоанна состоять въ томъ, что подданные должны повиноваться царю, а не стремиться къ подчиненію царской воли волѣ собственной; такое стремленіе въ глазахъ Иоанна есть величайшее изъ преступлений, и всею тяжестю его онъ хочетъ обременить Сильвестра и его приверженцевъ: вотъ почему онъ приписываетъ имъ самое преступное злоупотребленіе его довѣренностию, самовольство, самоуправство, говорить, что вместо него они владѣли царствомъ, тогда какъ онъ самъ облечъ ихъ неограниченной своею довѣренностью; вотъ эти знаменитыя мѣста: „Вы ль растѣнны, или я? что я хотѣлъ вами владѣть, а вы не хотѣли подъ мою властью быти, и я за то на васъ гневался? Больше вы растѣнны, что не только не хотѣли быть мнѣ повинны и послушны, но и мною владѣли и всю власть съ меня сняли: я былъ государь только на словахъ, а на дѣлѣ ничего не владѣлъ“. Въ другомъ мѣстѣ Иоаннъ, щеголявшій остроуміемъ, ловкостію въ словопрѣніи, низлагаетъ Курбскаго слѣдующею уверткою, не думая, что послѣ можно будетъ употребить его адвокатскую тонкость противъ него же самого: „Ты гово-

ришь, что для военныхъ отлучекъ мало видаль матъ свою, мало жилъ съ женою, отечество покидалъ, всегда въ городахъ противъ враговъ ополчался, претерпѣвалъ естественные болѣзни и ранами покрывался отъ варварскихъ рукъ, и скрущенно уже ранами все тѣло имѣешь: но все это случилось съ тобою тогда, когда вы съ попомъ и Алексѣемъ владѣли. Если это вамъ было не угодно, то зачѣмъ же такъ дѣлали? Если же дѣлали, то зачѣмъ, своею властію сдѣлавши, на насъ вину вскладываете!“ Приводятъ еще третье мѣсто въ доказательство, что походъ на Казань предприняты не Иоанномъ, что приверженцы Сильвестра везли туда насильно царя: „Когда мы съ крестоносною хоругвію всего православнаго христіанскаго воинства двинулись на безбожный языць Казанскій и получивъ, неизрѣченнымъ Божіимъ милосердіемъ, побѣду, возвращались домой: то какое доброхотство къ себѣ испытали мы отъ людей, которыхъ ты называешь мучениками? Какъ плѣнника посадивши въ судно, везли съ ничтожнымъ отрядомъ чрезъ безбожную и невѣрную землю“. Но здѣсь нѣть ни малѣйшаго указанія на невольный походъ, ибо Иоаннъ прямо говоритъ: „Когда мы двинулись“; потомъ Иоаннъ говоритъ ясно, что не заботились о его безопасности, везли какъ плѣнника уже на возвратномъ пути, по взятии Казани. Курбскій обвиняетъ Иоанна въ недостаткѣ храбрости во время Казанскаго похода, въ желаніи поскорѣе возвратиться въ Москву; Иоаннъ возвращаетъ ему всѣ эти обвиненія и такъ описываетъ свое поведеніе и поведеніе бояръ въ казанскихъ войнахъ: „Когда мы посылали на Казанскую землю воеводу своего, князя Сем. Ив. Микулинскаго съ товарищами, то что вы говорили? Вы говорили, что мы послали ихъ въ опалѣ своей, желая ихъ казнить, а не для своего дѣла! Неужели это храбрость службу ставить въ опалу? такъ ли покоряются прегордья царства? Сколько потомъ ни было походовъ въ Казанскую землю, когда вы ходили безъ понужденія, охотно? Когда Богъ покорилъ христіанству этотъ варварскій народъ, и тогда вы не хотѣли воевать, и тогда съ нами не было

больше пятнадцати тысячъ по вашему нехотѣнію. Во время осады всегда вы подавали дурные совѣты; когда запасы перетонули, то вы, простоявши три дня, хотѣли домой возвратиться! Никогда не хотѣли вы подождать благопріятнаго времени; вамъ и головъ своихъ не было жаль и о побѣдѣ мало заботились; побѣдить или потерпѣть пораженіе, только бы поскорѣе домой возвратиться! Для этого скораго возвращенія войну вы оставили, и отъ этого послѣ было много пролитія христіанской крови. На приступѣ, если бъ я васъ не удержалъ, то вы хотѣли погубить православное воинство, начавши дѣло не во-время". Какъ согласить эти слова: „я посыпалъ, если бъ я васъ не удержалъ" съ словами: „вы государились, а я ничѣмъ не владѣль?" Эти несогласія показываютъ намъ ясно, съ какого рода памятникомъ мы имѣемъ дѣло, и какъ мы имъ должны пользоваться.

Важное значеніе Сильвестра и Адашева, проистекавшее изъ полной довѣренности къ нимъ Ioanna въ известное время, безспорно, явственно изъ всѣхъ источниковъ; но вмѣстѣ явно также, что Ioannъ никогда не былъ слѣпымъ орудiemъ въ рукахъ этихъ близкихъ къ нему людей. Война Ливонская была предпринята вопреки ихъ совѣтамъ, они совѣтовали покорить Крымъ. Послѣ взятія Казани, говорилъ Курбскій, всѣ мудрые и разумные (т.-е. сторона Сильвестра) совѣтовали царю оставаться еще нѣсколько времени въ Казани, дабы совершенно окончить покореніе страны; но царь „совѣта мудрыхъ воеводъ своихъ не послушалъ, послушалъ совѣта лурей своихъ". Слѣдовательно, Ioannъ имѣть полную свободу поступать по совѣту тѣхъ или другихъ, не находясь подъ исключительнымъ вліяніемъ какой-нибудь одной стороны. Когда въ 1555 году царь выступилъ противъ крымскаго хана и пришла къ нему вѣсть, что одинъ русскій отрядъ уже разбитъ татарами, то многіе совѣтовали ему возвратиться, но храбрые настаивали на томъ, чтобы встрѣтить татаръ: и царь склонился на совѣтъ послѣднихъ, т.-е. на совѣтъ приверженцевъ Сильвестра, потому что когда Курбскій хвалить, то хвалитъ своихъ. Такимъ образомъ

мы видимъ, что Иоаннъ въ одномъ случаѣ дѣйствуетъ по совѣту однихъ, въ другомъ другихъ, въ нѣкоторыхъ же случаѣахъ слѣдуетъ независимо своей мысли, выдерживая за нее борьбу съ совѣтниками. О могущественномъ вліяніи Сильвестра говорятъ единогласно всѣ источники; но мы имѣемъ возможность не преувеличивать этого вліянія, установить для него настоящую мѣру, ибо до насъ дошелъ любопытный памятникъ, въ которомъ очень ясно можно видѣть отношенія Сильвестра къ митрополиту Макарію по поводу дѣла о ереси Башкина: „Государю преосвященному Макарію, митрополиту всея Русіи, и всему освященному собору, Благовѣщенскій попъ Селиверстришко челомъ бѣть. Писалъ тебѣ, государю, Иванъ Висковатый: Башкинъ съ Артемѣемъ и Семеномъ въ совѣтѣ, а попъ Семенъ Башкину отецъ духовный и дѣла ихъ хвалитъ; да писалъ, что я, Сильвестръ, изъ Благовѣщенья образа старинные выносилъ, а новые своего мудрованія поставилъ: государь святый митрополитъ! Священникъ Семенъ про Матюшу мнѣ сказывалъ въ Петровъ постѣ на заутренѣ: пришелъ на меня сынъ духовный необыченъ, и многіе вопросы мнѣ предлагаетъ недоумѣніе. И какъ государь изъ Кириллова прїѣхалъ, то я съ Семеномъ царю государю все сказали про Башкина, Андрей протопопъ и Алексѣй Адашевъ то слышали жъ. Да Семенъ же сказывалъ, что Матюша спрашивается толкованья многихъ вещей въ Апостолѣ, и самъ tolкуетъ, только не по существу, развратно, и мы то государю сказали жъ. И государь велѣлъ Семену говорить Матюшѣ, чтобы онъ всѣ свои рѣчи въ Апостолѣ измѣтилъ, но тогда царь и государь въ Коломну поѣхалъ и то дѣло позалеглось. А про Артемѣя, бывшаго Троицкаго игумена, сказываетъ Иванъ, что мнѣ съ нимъ совѣтъ былъ: но до Троицкаго игуменства я его вовсе не зналъ; а какъ избирали къ Троицѣ игумена, то Артемѣя привезли изъ пустыни; государь велѣлъ ему побывать въ Чудовѣ, а мнѣ велѣлъ къ нему приходить и къ себѣ велѣлъ его призывать и смотрѣть въ немъ всякаго нрава и духовной пользы. Въ то же время ученикъ его Порфирий при-

ходилъ къ Благовѣщенскому священнику Семену и вель съ нимъ многія бесѣды пользы ради; Семенъ мнѣ пересказывалъ все, что съ нимъ говорилъ Порфирий; я усумнился, позвалъ Порфирия въ себѣ, дважды, трижды бесѣдовалъ съ нимъ довольно о пользѣ духовной, и все пересказалъ царю государю. Тогда царь государь, Богомъ дарованнымъ своимъ разумомъ и благоразсуднымъ смысломъ, ошибочное Порфириево ученіе и въ учителѣ его Артеміи началъ примѣтить<sup>1</sup>. Здѣсь, съ одной стороны, видна высокая степень довѣрія, которою пользовался Сильвестръ: его посыпалъ царь къ Артемію испытать, годится ли послѣдній занять мѣсто Троицкаго игумена; но, съ другой стороны, ясно видно, что Сильвестръ долженъ былъ обо всемъ докладывать Іоанну, и тотъ самъ распоряжался, какъ вести дѣло, самъ винкалъ въ него и своимъ разумомъ и смысломъ подмѣчаль то, чего не могъ замѣтить Сильвестръ; когда Іоаннъ уѣзжалъ изъ Москвы—дѣла останавливались. Какъ же послѣ этого можно буквально принимать слова Іоанна и думать, что Сильвестръ владѣлъ государствомъ, оставляя ему одно имя цара? Всего страннѣе предполагать, чтобы человѣка съ такимъ характеромъ, какой былъ у Іоанна, можно было держать въ удаленіи отъ дѣлъ! Наконецъ мы считаемъ за нужное сказать нѣсколько словъ о поведеніи Іоанна относительно крымскаго хана послѣ сожженія Москвы Девлетъ-Гиреемъ, потомъ относительно короля шведскаго и особенно относительно Баторія: непріятно поражаетъ насъ этотъ скорый переходъ отъ гордости къ униженію; мы готовы и, по смыслу понятіямъ, имѣемъ право видѣть здѣсь робость. Но мы не должны забывать разности понятій, въ какихъ воспитываемся мы и въ какихъ воспитывались предки наши XVI вѣка; мы не должны забывать, какъ воспитаніе въ извѣстныхъ правилахъ, образованность укрѣпляютъ насъ теперь, не позволяютъ намъ обнаруживать этихъ рѣзкихъ переходовъ, хотя бы они и происходили внутри насъ. Но люди вѣковъ предшествовавшихъ не знали этихъ искусственныхъ укрѣплений и сдерживаний, и потому не стыдились рѣзкихъ переходовъ.

довъ отъ одного чувства къ другому противоположному; эту рѣзкость переходовъ мы легко можемъ подмѣтить и теперь въ людяхъ, которые по степени образованія всего болѣе приближаются къ предкамъ. Притомъ, относительно Иоанна IV мы не должны забывать, что это былъ внукъ Иоанна III, потомокъ Всеволода III; если нѣкоторые историки заблагоразсудили представить его вначалѣ героемъ, покорителемъ царствъ, а потомъ человѣкомъ постыдно робкимъ, то онъ нисколько въ этомъ не виноватъ. Онъ предпринялъ походъ подъ Казань по убѣженію въ его необходимости, подкрѣпился въ своемъ намѣреніи религіознымъ одушевленіемъ, сознаніемъ, что походъ предпринятъ для избавленія христіанъ отъ невѣрныхъ; но вовсе не вель себя Ахиллесомъ: сцена въ церкви на разсвѣтѣ, когда уже войска пошли на приступъ, сцена такъ просто и подробно разсказанная лѣтописцемъ, даетъ самое вѣрное понятіе объ Иоаннѣ, который является здѣсь вовсе не героемъ. Иоаннъ самъ предпринималъ походъ подъ Казань, потомъ подъ Полоцкъ, въ Ливонію, по убѣженію въ необходимости этихъ походовъ, въ возможности счастливаго ихъ окончанія, и тотъ же самый Иоаннъ спѣшилъ какъ можно скорѣе прекратить войну съ Баториемъ, ибо видѣлъ недостаточность своихъ средствъ для ея успѣшного веденія: точно такъ, какъ дѣдъ его, Иоаннъ III самъ ходилъ съ войскомъ подъ Новгородъ, подъ Тверь, разсчитывая на успѣхъ предпріятія, и обнаружилъ сильное нежеланіе сразиться съ Ахматомъ, потому что успѣхъ былъ вовсе невѣренъ.

#### 4. Форма изложения писемъ Иоанна Грознаго и Курбскаго.

(С. Соловьевъ).

Скажемъ нѣсколько словъ о формѣ, ибо послѣдняя послужить намъ объясненіемъ характера этого знаменитаго историческаго лица, и средствъ, которыми владѣлъ Иоаннъ. По тогдашимъ средствамъ къ умственному образованію, Иоаннъ былъ

начетчикъ, самоучка, и съ нимъ случилось то же самое, что можно видѣть и теперь на подобныхъ начетчикахъ: формы языка, на которомъ читалъ онъ, формы, имѣвшія для него важное, священное значеніе, эти формы густо столпились въ его памяти, и когда онъ хотѣлъ употреблять ихъ, то, безъ изученія особенностей этихъ формъ, руководясь только одною памятью, онъ часто не могъ совладѣть съ ними, съ постройкой рѣчи, накидывалъ слова, предложения безъ всякой связи, бросался отъ одного предмета къ другому, не окончивши одного, начиналъ другое. Сюда же должно присоединить еще страсть Иоанна, которая препятствовала ему спокойно обдумывать то, что онъ писалъ.

Что читаль Иоаннъ, это ясно видно изъ его писемъ: священное Писаніе, переведенные сочиненія отцовъ Церкви, русскія лѣтописи, хронографы, изъ которыхъ бралъ свѣдѣнія о римской и византійской исторіи; но преимущественно онъ находился подъ вліяніемъ двухъ первыхъ, такъ что посланія его наполнены мыслями изъ св. Писаній и сочиненій св. отцовъ. Талантъ Иоанна виденъ въ искусномъ употребленіи средствъ: въ перепискѣ съ Курбскимъ онъ ловко обращается къ религіозному чувству послѣдняго и выставляетъ ему на видъ ту сторону его поступка, противъ которой это чувство особенно должно было воліять: „Князь! зачѣмъ ты продалъ душу за тѣло, ты озлобился на меня, и душу свою погубилъ, потому что поднялъ руки на церковное разореніе. Не думаешь ли, что убережешься отъ этого? никакъ. Если ты пойдешь вмѣстѣ съ ними (литовцами) воевать, то непремѣнно будешь церкви разорять, иконы попирать, христіанъ губить. Представь себѣ, какъ нѣжныя тѣла младенцевъ будутъ попираемы и терзаемы конскими ногами. Такимъ образомъ, твое злобное умышеніе развѣ не уподобляется Иродову неистовству, направленному противъ младенцевъ? Неужели ты назовешь это благочестіемъ? Итакъ, ты ради тѣла погубилъ душу, ради славы мимотекущія пріобрѣлъ безславіе, и не на человека озлобился, а на Бога возсталъ. Разумѣй, несчастный,

\*

съ какой высоты и въ какую пропасть ты низвергнулся душою и тѣломъ! Могутъ понять и тамъ, кто поумнѣе, что ты отъѣхалъ, желая славы мимотекущія и богатства, а не отъ смерти бѣгалъ. Если ты праведенъ и благочестивъ, то зачѣмъ испугался неповинной смерти, которая не есть смерть, но приобрѣтеніе“. Потомъ Иоаннъ словами Писанія доказываетъ, что и самый отъѣздъ Курбскаго, даже и безъ войны противъ православнаго отечества есть грѣхъ. „Зачѣмъ ты презрѣлъ апостола Павла, который говоритъ: „противящійся власти, Божію повелѣнію противится“. Смотри и разумѣй: кто Богу противится, тотъ называется отступникомъ, и это величайшій грѣхъ“. Курбскій указываетъ на происхожденіе свое отъ святого князя Феодора Ростиславича Смоленскаго-Ярославскаго и отдаетъ свое дѣло на судъ этому предку своему. Но Иоаннъ низлагаетъ его и здѣсь: „Съ охотою принимаю въ судъ святого Феодора Ростиславича, хотя онъ тебѣ и родственникъ; потому что кто былъ праведенъ здѣсь, въ земной жизни, тотъ тѣмъ болѣе творить праведное по смерти, и праведно разсудить онъ между нами и вами. Этотъ самый святой князь Феодоръ исцѣлилъ царицу нашу Анастасію, которую вы уподобляли Евдокіи: ясно, что онъ не вамъ, но намъ недостойнымъ милость свою простираетъ; такъ и теперь надѣемся, что онъ будетъ помогать болѣе намъ, чѣмъ вамъ. Если бъ вы были чада Авраама къ сѣмени Авраамову причитаются, но живущіе въ вѣрѣ Авраамовой. Ты пишешь, что хочешь письмо свое въ гробъ съ собою положить: значитъ, ты отложилъ уже и послѣднее свое христіанство. Господь повелѣлъ не противиться злу, а ты и конечно прощеніе отвергаешь: такъ не слѣдуетъ тебя и погребать по-христіански“. Извъ св. Писанія заимствуетъ Иоаннъ уподобленія свои: „Ради временной славы (пишеть онъ къ Курбскому), и сребролюбія, и сладости міра сего, ты все свое благочестіе душевное съ христіанской вѣрою и закономъ попралъ; ты уподобился сѣмени, падающему на камень

и выросшему при жарѣ солнечномъ, но вдругъ ради слова ложнаго ты соблазнился, отпалъ и плода не сотворилъ".

Понятно, что, при томъ недостаточномъ состояніи просвѣщенія, въ какомъ находилось русское общество въ описываемое время, грамотей, начетчикъ тѣмъ большимъ пользовался уваженіемъ, чѣмъ больше выказывалъ свою ученость, начитанность въ рѣчахъ и посланіяхъ; понятно, что Иоаннъ любилъ выказывать свою ученость, помѣщая въ письмахъ своихъ обширная историческая выписки: любятъ обыкновенно хвастаться тѣмъ, что рѣдко и ново; толпа увлекается количествомъ, обиліемъ; законность вопроса о приличії, о мѣрѣ признается еще очень немногими, умственно возмужальными; Иоаннъ же по природѣ своей не могъ принадлежать къ этимъ немногимъ, ибо менѣе другихъ былъ способенъ удовлетворять требованіямъ приличія и мѣры. Плодовитость рѣчи, неумѣніе сдержаться, умѣрить себя, проистекая вообще отъ страстности его природы, зависѣли также болѣе или менѣе и отъ особенного состоянія его духа: такъ первое посланіе къ Курбскому, написанное въ сильномъ волненіи и гнѣвѣ, отличается особыннымъ многорѣчіемъ; второе посланіе кратко: между другими причинами этой краткости нельзя не признать и ту что второе посланіе написано при большемъ спокойствіи духа, при большемъ довольствіи своимъ положеніемъ, отъ военныхъ удачъ прошедшіхъ.

Болѣзньное нравственное состояніе въ Иоаннѣ всего болѣе выражается въ этой насыщливости, въ этомъ желаніи поймать человѣка на словѣ, поставить его въ трудное положеніе и наслаждаться этимъ, въ отсутствіи уваженія, снисхожденія къ несчастному положенію человѣка, въ желаніи не утѣшить человѣка въ бѣдѣ, но возложить на него вину бѣды, показать ему, что онъ не имѣетъ права жаловаться. Неудивительно, что онъ не щадить въ своихъ насыщкахъ Курского: „Писаль ты себѣ въ досаду, отвѣчасть онъ ему, что мы тебя въ дальние города, какъ бы въ опалѣ держа, посыпали; теперь мы, по волѣ Божіей, и дальше твоихъ далекихъ городовъ

прошли, и кони наши перейхали всѣ ваши дороги изъ Литвы и въ Литву, и пѣши мы ходили и воду во всѣхъ тѣхъ мѣстахъ пили: такъ теперь уже нельзя говорить, что не вездѣ коня нашего ноги были. И гдѣ ты хотѣлъ успокоиться отъ всѣхъ трудовъ твоихъ, въ Вольмарѣ, и тутъ на покой твой Богъ насы принесъ; и гдѣ ты думалъ, что ушелъ, а мы тутъ, по волѣ Божией, догнали. И ты дальше побѣжалъ“.

Письма Курбского относительно изложения носять иной характеръ, чѣмъ письма къ нему Иоанновы, по разнымъ причинамъ. Во-первыхъ, Иоаннъ былъ начетчикъ, самоучка; Курбский былъ ученикомъ Максима Грека, и поэтому долженъ быть уже имѣть другія, высшія понятія о риторствѣ въ словесной премудрости, долженъ быть пріобрѣсти большее умѣніе разбираться въ словесномъ матеріалѣ и давать своей рѣчи большую стройность. Въ отвѣтѣ Иоанну Курбский укоряетъ его за неприличное многословіе, за нестройность рѣчи, за слишкомъ обширныя выписки изъ св. Писанія и отеческихъ твореній: „Широковѣщательное и многошумящее твое писаніе я получилъ, выразумѣль и поняль, что оно отрыгнуто отъ неукротимаго гнѣва съ ядовитыми словами, чтѣ не только царю, столь великому и во вселенной славимому, но и простому, убогому воину было бы неприлично; особенно въ немъ много изъ священныхъ Писаній нахватано, и приведены эти слова со многою яростью и лютостью, не строками и не стихами, какъ обычай искусствы и ученымъ, которые въ краткихъ словахъ многій разумъ замыкаютъ, но сверхъ всякой мѣры, и перепутано, цѣлыми книгами, и паремьями и посланіями! Тутъ же говорится и о постеляхъ, и о тѣлогрѣяхъ, и о всякой всячинѣ, точно басни бабъ неистовыхъ, и такъ все варварски, что не только ученымъ и искусствы мужамъ, но и простымъ, даже дѣтямъ въ удивленіе и смѣхъ, особенно въ чужой землѣ, гдѣ находятся люди, не только въ грамматическихъ и риторскихъ, но и въ діалектическихъ и философскихъ ученіяхъ искусны“. Дѣйствительно, если сравнимъ

по формѣ письма Иоанна съ письмами Курбского, то не можемъ не отдать преимущества послѣднему; вотъ, напримѣръ, начало одного изъ писемъ его къ царю: „Если пророкъ пла-кали и рыдали о градѣ Иерусалимѣ и о церкви преукрашен-ной, изъ камня прекраснѣйшаго созданной, и о гибели жи-вущихъ въ немъ: то какъ намъ не восплакать о разореніи града Бога живаго, или церкви твоей тѣлесной, которую со-здалъ Господь, а не человѣкъ, въ которой нѣкогда Духъ Святый пребывалъ, которая послѣ прехвалинаго покаянія была вычищена и чистыми слезами измыта, отъ которой чистая молитва, какъ благоуханное муро или єниміамъ, ко пре-столу Господню восходили, въ которой, на твердомъ основа-ніи правовѣрной вѣры, благочестивыя дѣла созидались, и въ этой церкви царская душа, какъ голубица съ посеребренными крылами, блесталась, честнѣе и свѣтлѣ золота, благодатию Духа Святаго преукрашенная дѣлами, укрѣпленная и освѣ-щенная тѣломъ и кровю Христовою. Такова твоя прежде бывала церковь тѣлесная!“

Большой стройности, большему изяществу и спокойствію рѣчи Курбского содѣствовало еще то, что онъ былъ способ-нѣе сохранять спокойствіе, не быть такъ раздражителенъ и страстенъ, не быть такъ испорченъ въ молодости, какъ Гроз-ный. Наконецъ на форму рѣчи Курбского должно было имѣть сильное вліяніе то положеніе, въ которомъ онъ явился писа-телемъ, положеніе изгнанника. Чувство ненависти къ гонителю, побуждавшее его къ рѣчи гнѣвной, умѣрялось другимъ чув-ствомъ, чувствомъ глубокой скорби о потерѣ отечества, о безотрадности положенія своего. Это особенно ощутительно въ первомъ посланіи, которое состоитъ изъ одного болѣзнен-наго вопля: „Зачѣмъ, о царь! ты побилъ сильныхъ во Из-раиліи, и воеводъ, отъ Бога тебѣ данныхыхъ, различнымъ смер-тамъ предалъ, и побѣдоносную и святую кровь ихъ въ церк-вахъ Божіихъ и на торжествахъ владычнихъ пролилъ, и му-ченническою кровью ихъ праги церковные обагрилъ! на добро-хотовъ твоихъ, душу за тебя полагающихъ, неслыханныя

мученія, гоненія и смерти умыслилъ, измѣнами, чародѣйствами и другими неподобными поступками облыгая православныхъ, стараясь усердно свѣтъ въ тьму переложить и сладкое прозвать горькимъ? Чѣмъ провинились они предъ тобою, о царь! или чѣмъ прогнѣвали тебя, христіанскій представитель! Не прегордны ли царства храбростью своею разорили и сдѣлали тебѣ подручниками тѣхъ, у которыхъ прежде въ рабствѣ были праотцы наши? Не претвердые ли города германскіе тираніемъ разума ихъ отъ Бога тебѣ даны были? И вотъ твое намъ воздаяніе за это: всеродно губишь нась! Или думаешь, что ты бессмертенъ, или прельщень ересью и думаешь, что не будетъ суда Іисусова? Онъ, Христосъ мой, сѣдящій на престолѣ херувимскомъ, судья между тобою и мною. Какого зла и гоненія отъ тебя я не претерпѣлъ? какихъ бѣдъ и напастей на меня ты не подвигнулъ? какихъ ожесточеній презлыхъ на меня не взвелъ? Приключившіяся мнѣ отъ тебя различныя бѣды по порядку, за множествомъ ихъ, не могу теперь исчислить: потому что объять еще горестью душа моей. Но скажу все вмѣстѣ: всего я лишенъ и отъ земли Божіей попнапрасну отогнанъ!“

### 5. Борьба Грознаго съ боярствомъ.

(Проф. Ключевскаго).

Разорившись съ своимъ боярствомъ, царь Иванъ покинулъ въ 1564 году Кремль, Москву, всѣ свои „государства“ и самый титулъ царя, учредилъ себѣ новый дворъ съ особыми боярами, дворянами, приказными и другими людьми, оставивъ прежній правительственный и придворный штатъ при его должностяхъ, отобралъ для этого новаго двора нѣсколько улицъ въ Москвѣ и нѣсколько областей въ государствѣ, оставивъ другія улицы и области подъ властью боярской думы и подчиненныхъ ей приказовъ, началъ скромно зваться Иванцомъ Васильевымъ, княземъ московскимъ, ходить иѣздить въ „смирномъ“ черномъ платѣ и немилостиво казнить

тѣхъ, кого считалъ измѣнниками. Государь, потратившій столько усилій мысли, чтобы усвоить себѣ понятіе о единствѣ верховной власти, ввелъ „раздѣленіе земли и градовъ“; объявивъ предъ лицомъ земли, что всѣ бояре измѣнники, и что на простыхъ людей царской опалы и гнѣва нѣть, онъ оставилъ этихъ вѣрныхъ ему простыхъ людей земли подъ властью боярской думы, наполненной измѣнниками.

Въ опричнинѣ надобно различать двѣ стороны: ея политическую форму и ея политическую цѣль. Первая вовсе не была новостью въ русскомъ государственномъ устройствѣ, введенной царемъ Иваномъ. Это знакомый намъ удѣль. Самый терминъ *опричнина* былъ заимствованъ изъ удѣльного языка: такъ назывались особья выдѣлленія владѣнія, преимущественно тѣ, которыя отдавались въ полную собственность княгинямъ-вдовамъ, въ отличіе отъ данныхъ въ пожизненное пользованіе, отъ *прожитковъ*. Въ актахъ XVI вѣка *опричный* значитъ чужой, сторонній, не принадлежащій къ извѣстному обществу или уѣзду. Князь Курбскій подыскалъ мѣткій этимологическій синонимъ этого термина, но только эта- мологическій, назавъ опричниковъ „кромѣнниками“, удачно играя буквальнымъ и переноснымъ смысломъ этого слова. Никогда прежде не существовало удѣла, состоявшаго изъ тѣхъ именно городовъ, какіе взяты царемъ въ опричнину. Но Иванъ поступалъ согласно съ преданіемъ удѣльныхъ вѣковъ, составивъ свой новый удѣль частію изъ городовъ, принадлежавшихъ къ старинной вотчинѣ московскихъ князей, каковы были Можайскъ, Устюгъ, Медынь, Ярославецъ, частію изъ недавнихъ сравнительно пріобрѣтеній московскихъ государей, какими были Двина, Волга, Вязьма, Бѣлевъ, наконецъ, изъ нѣсколькихъ отдѣльныхъ сельскихъ волостей, разбросанныхъ въ московскомъ и другихъ уѣздахъ, которые не были взяты въ опричнину. Изъ такихъ именно разрядовъ земель и съ такой же черезеполосицей предки Грознаго составляли удѣлы своимъ дѣтямъ въ духовныхъ грамотахъ. Самое управление въ опричнинѣ было устроено по старому удѣльному образцу, сколько можно

судить о томъ по скучнымъ слѣдамъ дѣятельности опричной администраціи. Какъ въ удѣльное время привилегированное лицо получало право судиться у самого князя или его боярина введенного, такъ и теперь въ жалованной грамотѣ игумену Махрицкаго монастыря 1571 г. царь писалъ объ искахъ стороннихъ людей на игумена съ братіей или на ихъ слугахъ и крестьянахъ: „а сужу ихъ язъ, царь и великий князь, или мой бояринъ введенный *у насъ въ опричининѣ*“. Какъ въ удѣльное время все центральное управление заключалось въ предѣлахъ дворцового вѣдомства, дворъ князя составлялъ собственно княжеское правительство; такъ и опричнина нѣсколько лѣтъ спустя послѣ ея учрежденія была переименована *во дворъ*, а бояре и дворяне опричные въ боярь и дворянъ *дворовыхъ*. Наконецъ самимъ опричнымъ своимъ титуломъ царь противополагалъ опричнину землѣ, какъ удѣльную часть всему национальному и государственному, земскому цѣлому; нѣкоторое время онъ официально назывался просто „княземъ московскимъ“, даже не великимъ, предоставивъ титулъ „великаго князя *всѧ Rusi*“, поставленному имъ во главѣ земли крещеному хану касимовскому Симеону.

Но, возстановляя старую форму, уже отжившую, повидимому, свое время, царь указалъ ей цѣль, для которой прежде не существовало особаго учрежденія: установляя опричнину, онъ задумалъ вывести измѣну изъ русской земли. По членитству духовенства царь воротился на покинутое имъ государство, но съ тѣмъ, чтобы ему на своихъ измѣнниковъ и ослушниковъ опаду класть, а иныхъ казнить, имѣніе ихъ брать на себя, чтобы духовенство, бояре и приказные люди все это положили на его государской волѣ, ему въ томъ не мѣшиали. Такимъ образомъ учреждалась высшая полиція по дѣламъ государственной измѣны; назначенный по уставу новаго учрежденія опричный отрядъ въ 1000 человѣкъ становился корпусомъ дозорчиковъ внутренней крамолы. Но направленная противъ людей правительенного класса, опричнина не касалась политического положенія всего этого класса.

Высшее управлениe оставалось аристократическимъ попрежнему; боярская дума продолжала руководить землей посредствомъ подчиненныхъ ей приказовъ; теперь, поставленная во главѣ женщины, она какъ будто даже стала самостоятельнѣе прежняго. Къ сожалѣнію, остается неизвѣстенъ хранившійся въ одномъ изъ ящиковъ царскаго архива подлинный „указъ объ опричнинѣ“, и мы знаемъ его содержаніе только по изложению лѣтописца. Послѣдній пишетъ, что учреждала опричнину, царь приказалъ вѣдать государство свое московское, воинство, судъ и управу и всякия земскія дѣла дѣлать своимъ земскимъ боярамъ, къ которымъ должны приходить съ докладомъ о „большихъ дѣлахъ“ управляющіе отдельными приказами, а сами бояре обязаны приходить къ государю, когда будутъ какія „ратныя вѣсти или земскія великия дѣла“. И прежде бояре иногда судили въ думѣ о дѣлахъ безъ государя; но это было отступленіемъ отъ заведенного порядка, которое допускалось въ исключительныхъ случаяхъ. Теперь, повидимому, такія засѣданія становились обычными, и докладъ государю ограничивался лишь наиболѣе важными государственными дѣлами; следовательно, боярскіе приговоры по всѣмъ прочимъ вопросамъ получили силу закона и безъ этого доклада.

Такое странное сочетаніе старой, уже отжившей политической формы съ новой, еще небывалой правительственной задачей и сочетаніе ихъ обѣихъ съ существующимъ правительственнымъ порядкомъ, которому была чужда та и другая, вызвано было однимъ любопытнымъ эпизодомъ нашей политической исторіи XV и XVI вѣка. Этотъ эпизодъ принято называть борьбой московскихъ государей съ своимъ боярствомъ. Не только люди послѣдующихъ поколѣній, но и современники, даже сами участники борьбы расположены были видѣть источникъ ея въ непримиримости политическихъ притязаній тогдашняго боярства съ политическими понятіями и стремленіями государей, преимущественно Грознаго. Но известны привычки бойцовъ въ пылу бол забывать происходже-

ніе и первоначальную цѣль борьбы и останавливаться въ опѣнкѣ ея на послѣднемъ пережитомъ моментѣ. Этимъ объясняется, какимъ образомъ малыя причины иногда рождаются великія ссоры и наоборотъ важныя разногласія разрѣшаются мелкими расприами. Обѣ стороны, боровшіяся въ Москвѣ XVI вѣка, даютъ поводъ сомнѣваться въ такомъ происхожденіи ихъ борьбы, какое онъ сами ей приписывали. Во-первыхъ, притязанія боярства далеко не были такъ рѣшительны и радикальны, чтобы не оставалось никакой возможности примиренія. Они шли немного дальше дѣйствительности; притомъ важнѣйшія изъ нихъ были признаны государями. Боярская программа состояла не столько въ требованіи политическихъ нововведеній, сколько въ защите дѣйствовавшихъ правительственныхъ обычаевъ. Быть важный недостатокъ въ политическомъ положеніи боярства—отсутствіе надежныхъ обезпечений этого положенія: но требованія такихъ обезпечений не находимъ и въ боярской программѣ. Съ другой стороны, если бы споръ шелъ о политическомъ порядкѣ и выходилъ изъ несогласимыхъ между собою плановъ государственного устройства, отъ царя прежде всего можно было бы ожидать прямого отвѣта на вопросъ, какого онъ хочетъ порядка, того ли, какой тогда складывался и дѣйствовалъ, или какого-нибудь другого. Письма Ивана къ Курбскому наиболѣе полная его политическая исповѣдь. Они рѣшительно подкупаютъ читателя своей задушевностью, жаромъ рѣчи, иногда доходящимъ до ораторского блеска. Подъ первымъ впечатлѣніемъ этой корреспонденціи, въ которой каждая страница кипитъ и пѣнится, читатель готовъ признать у царя самыя широкія и возвышенныя политическія воззрѣнія. Но снять эту пѣну, находимъ подъ нею скучный запасъ идей и довольно много противорѣчій. Онъ, пользуясь его же выражениемъ, собственно „едино слово пишетъ, обращая съмъ и двамо“, діалектически развиваетъ одну идею, которую противопоставляетъ притязаніямъ своихъ политическихъ противниковъ: это идея самодержавія, которое Иванъ старается утвердить на историческихъ и по-

литическихъ основаніяхъ. Самодержавіе для него исконный фактъ нашей исторіи, который онъ ведеть отъ Владимира Святого, прибавляя, что русскіе самодержцы изначала сами владѣютъ своими царствами, а не бояре и вельможи. Единая и полная власть, сосредоточенная въ рукахъ царя, необходима для возвращенія внутренняго порядка, для прекращенія междуусобныхъ браней и самовольства. Но боярство, по крайней мѣрѣ, его литературные представители, возставали не противъ того самодержавія, котороешло отъ Владимира Святого, а противъ самодержавія, окруженнаго кромѣшниками, жертвой котораго палъ св. Филиппъ, и въ которомъ царь Алексѣй, также самодержавный, принесъ торжественное покаяніе за своего предшественника, за „прадѣда“ своего царя Ивана. Съ особенной горечью жалуется царь на бояръ во имя своего самодержавія, виня ихъ въ тѣхъ стѣсненіяхъ, какія онъ терпѣлъ отъ „попа невѣжи“ и „собаки“ А. Адашева съ ихъ совѣтниками: они сняли съ царя всю власть, оставили ему только честь предсѣдательства и званіе царя, а на дѣлѣ стала онъ ничѣмъ не лучше холопа; они совѣтовались обо всемъ тайкомъ отъ царя, всѣ дѣла решали, какъ хотѣли, ни въ чемъ его не спрашиваясь, какъ будто его и не было, или былъ онъ младенцемъ неразумнымъ. Но если дѣйствительно таково было значеніе Сильвестра, какимъ изобразилъ его Иванъ, если и по словамъ летописца этотъ іерей былъ „аки все мoga“, неограниченно распоряжался всѣми церковными и государственными дѣлами, только что не имѣлъ званія и сѣдалища царскаго и святительскаго, то въ этомъ вовсе не были виноваты бояре. Точно также не боярами, а скорѣе на зло боярамъ Адашевъ взять былъ „отъ гноища“ и изъ батожниковъ пожалованъ въ вельможи. Прежде всего на самого себя долженъ былъ царь пенять за то, что оба избранника не оправдали его довѣрія. Политическое значеніе боярства, его притязанія не были виной того, что эти люди, не принадлежавшіе къ боярскому кругу, стали временщиками, подобрали царю непочтительныхъ къ нему совѣтниковъ и на-

чали „всѣхъ бояръ въ самовольство приводити“; царь самъ отдался имъ въ руки, испуганный событиями 1547 года. Иванъ какъ будто не замѣчалъ, что обвиняетъ противниковъ въ собственныхъ ошибкахъ и слабостяхъ и самъ выдаетъ имъ свое самодержавие. И это самодержавіе для него не политической порядокъ, а простая личная власть или голая отвлеченная идея: не безъ искусства развивая ее діалектически, онъ не выводитъ изъ нея всѣхъ практическихъ послѣдствій, она не облекается у него въ опредѣленный планъ государственного устройства. [Вся его философія самодержавія сводится къ одному простому заключенію: „жаловать своихъ холопей мы вольны, и казнить ихъ вольны же“. Но это заключеніе вовсе не отличалось новизною: оно такъ легко давалось уже князьямъ удѣльного времени безъ помощи возвышенныхъ теорій самодержавія, безъ той начитанности и тѣхъ усилій мысли, какія потрачены были царемъ Иваномъ въ полемикѣ съ бѣглымъ бояриномъ. Въ актахъ удѣльного времени оно и выражалось почти тѣми же словами: „я, князь великий Борисъ Александровичъ (тверской) воленъ, кого жалую, кого казню, а другому въ то не вступаться“, читаемъ мы въ договорной грамотѣ одного изъ этихъ князей, писанной лѣтъ за 170 до полемики Грознаго съ Курбскимъ. Такое простое пониманіе самодержавія выработано удѣльнымъ порядкомъ, который зналъ не государя-правителя съ его подданными, а хозяина-вотчинника съ его холопами, въ которомъ вольные люди были политическою случайностью, временными обывателями на наемной землѣ или службѣ. На такомъ основаніи можно было построить не государственный порядокъ въ объединенной Великой Руси, а запоздалую пародію удѣла, чѣмъ и были опричники царя Ивана. Не вопросомъ объ основаніяхъ государственного порядка вызвана была вражда, литературнымъ памятникомъ которой осталась полемическая корреспонденція царя съ бояриномъ. Этотъ вопросъ затрагивается въ корреспонденціи лишь кстати, къ слову; Курбскій даже почти вовсе не затрагиваетъ его въ своихъ письмахъ. Не

противоположные политические принципы, а личные счеты и взаимные огорчения разделяются обоих корреспондентовъ. Поэтому въ своей перепискѣ они не столько полемизируютъ другъ съ другомъ, сколько жалуются другъ на друга и исповѣдуются одинъ другому. Курбскій, вообще болѣе противника владѣвшій собою, самъ замѣтилъ это и прямо назвалъ посланіе царя исповѣдью, съ ироніей прибавивъ, что будучи не пресвитеромъ, а военнымъ и къ тому же очень грѣшнымъ человѣкомъ, не считаетъ себя достойнымъ и краемъ уха послушать царской исповѣди. У обоихъ корреспондентовъ есть свои больныя мѣста, о которыхъ каждый усердно твердить другому, плохо вслушиваясь въ рѣчь противника. — За что ты бѣешь насъ, вѣрныхъ слугъ своихъ? спрашиваетъ Иванъ Курбскій.— „Нѣтъ, отвѣчаетъ Иванъ Курбскому, русскіе самодержцы изначала сами владѣютъ своими царствами, а не бояре и вельможи“. Такимъ короткимъ діалогомъ можно выразить сущность знаменитой переписки.

Дѣйствительная причина вражды была проще и понятнѣе общихъ политическихъ принциповъ, и всегда не въ мѣру откровенный Иванъ не скрылъ ея въ своей исповѣди. Съ половины XV в. эта вражда дважды обнаружилась съ особенною силой и каждый разъ по одинаковому поводу, по вопросу о престолонаслѣдіи, о преемникѣ. Въ первый разъ, когда вел. кн. Иванъ III развѣнчалъ внука и назначилъ сына, первостепенное боярство стояло за первого, а его противодѣйствие великому князю въ этомъ дѣлѣ сопровождалось казнями и насильственными постриженіями. Нерасположеніе великаго князя Василія къ боярству было естественнымъ чувствомъ государя къ людямъ, которые не желали видѣть его на престолѣ и неохотно терпѣли на немъ. Первый сильный столкновенія при московскомъ дворѣ, какія помнилъ Иванъ IV, были связаны съ этимъ вопросомъ о престолонаслѣдії: онъ напоминалъ Курбскому, что отецъ его кн. Михаиль съ вел. кн. Димитриемъ внукомъ на его государева отца „многія пагубныя смерти умышляли“. Другой случай былъ при самомъ Иванѣ IV въ 1553

году, когда царь опасно занемогъ и потребовалъ отъ бояръ присяги своему новорожденному сыну, а его двоюродный братъ, удѣльный князь Владимиръ, заявилъ притязанія на престолъ. Сильвестръ и Адамсъ вели себя двусмысленно въ этомъ дѣлѣ, а ихъ совѣтники, большинство бояръ, не хотѣли цѣловать креста младенцу, говоря, что его именемъ будуть править родственники царицы Захаринны. Больной царь на совѣтѣ долженъ былъ черезъ силу уговаривать непокорныхъ бояръ и между прочимъ сказалъ имъ: „вы намъ и дѣтямъ нашимъ служить не хотите, не помните, на чёмъ намъ крестъ цѣловали; такъ если мы вамъ ненадобны, то это на вашихъ душахъ“. Съ тѣхъ поръ и пошла вражда, замѣчаетъ лѣтописецъ, и самъ Иванъ подтверждаетъ это замѣчаніе, отвѣчая Курбскому на обвиненія въ жестокостяхъ: „только бы на меня съ попомъ не стали вы, такъ ничего бы этого и не было“. А бояре стали съ попомъ противъ царя, прежде всего въ этомъ несчастномъ дѣлѣ 1553 г. благопріятствуя Владимиру. Воображеніе, всегда господствовавшее надъ нервнымъ царемъ и теперь еще усиленное болѣзнью, нарисовало ему всѣ ужасы, ожидающіе его семью въ случаѣ его смерти. „Не дайте жены моей на поруганіе боярамъ, говорилъ онъ Захариннымъ и другимъ вѣрнымъ своимъ совѣтникамъ, не дайте боярамъ извести моего сына, возьмите его и бѣгите съ нимъ въ чужую землю“. Имъ опять, какъ послѣ московскихъ пожаровъ и волнений 1547 года, овладѣло чувство, которому онъ всегда легко поддавался, чувство страха. Въ немъ заговорилъ инстинктъ самосохраненія убѣдительнѣе всякихъ книжныхъ политическихъ доктринъ: „за себя есми сталъ“, пишетъ онъ Курбскому, напоминая, какъ они, бояре, хотѣли посадить на царство Владимира, а его, „и съ дѣтьми извести“. Мы имъ ненадобны, такъ надо бѣжать отъ нихъ или обороняться: это представление, несомнѣнно преувеличивавшее опасность, съ тѣхъ поръ, кажется, всю жизнь не покидало царя. Достаточно просмотрѣть его знаменитые синодики опальныхъ, чтобы видѣть, что во время опричнины Иванъ дѣйствовалъ, какъ не въ мѣру

испугавшійся человѣкъ, который, закрывъ глаза, билъ направо и налѣво, не разбирая своихъ и чужихъ. Шла борьба съ измѣнническимъ боярствомъ, а въ поминанье заносились перебитые десятками по разнымъ городамъ и селамъ боярскіе люди, подьячіе, псари, монахи, мастеровые, „скончавшіеся христіане мужскаго, женскаго и дѣтскаго чина“, которыхъ имена, да и политическая вины, прибавить можно, „Ты Самъ, Господи, вѣсі“, какъ причитаетъ помянникъ послѣ каждой статьи избитыхъ массами.

Такъ борьба московскихъ государей съ боярствомъ имѣла не политическое, а династическое происхожденіе. Несомнѣнно, что въ обоихъ указанныхъ случаяхъ не остались безъ вліянія на образъ дѣйствій боярь старыя боярскія привычки удѣльного времени. Тогда бояринъ считалъ себя въ правѣ выбирать себѣ място службы, переѣзжая отъ одного князя къ другому. Теперь, когда уѣхать изъ Москвы стало некуда или неудобно, бояре считали возможнымъ выбирать между кандидатами на престолъ. „Чѣмъ намъ служить государю молодому, мы лучше станемъ служить старому князю Владимиру, говорили они въ 1553 году: „какъ служить малому мимо стараго?“ Выборъ облегчался отсутствіемъ закона о престолонаслѣдії. Руководясь правомъ, дѣйствовавшимъ въ частной гражданской средѣ, удѣльные князья не хотѣли стѣснять себя въ распоряженіи своими вотчинами передъ смертью: имъ не приходила мысль о возможности и пользѣ ограниченія личной воли завѣщателя. Этотъ обычай продолжалъ дѣйствовать и въ Московскомъ государствѣ: „кому хочу, тому и дамъ княжество“, говорилъ Иванъ III. Цѣну этой личной воли, простой и понятной, московскіе государи почувствовали раньше, чѣмъ стали думать о болѣе сложныхъ политическихъ своихъ прерогативахъ, и дорожили ей больше, чѣмъ послѣдними, когда стали обѣихъ думать. Потому стороннее вмѣшательство въ эту область трогало ихъ больше, чѣмъ могъ трогать общій вопросъ о политическомъ значеніи боярства и его отношеніи къ государевой власти. Едва ли и сами бояре смотрѣли на свое вмѣшатель-

ство въ распоряженія обоихъ Ивановъ о престолонаслѣдіи, какъ на свое право опредѣлять порядокъ преемства верховной власти; они просто хотѣли воспользоваться случаемъ вмѣшаться въ это дѣло, чтобы устранить непріятнаго преемника. Но легко понять, что династической случай долженъ быть поднять и общій политической вопросъ о взаимныхъ отношеніяхъ обѣихъ сторонъ, о прерогативахъ верховной власти и правахъ аристократіи. Только ни та, ни другая сторона не была приготовлена къ разрѣшенію этого вопроса ни при Иванѣ III, ни при его внукаѣ. Страннымъ можетъ показаться, что русское общество инстинктомъ или сознательно мыслью глубже своего правительства проникало въ смыслъ совершившихся событій, лучше понимало политическое положеніе, какое ими создавалось. Писатели XVI вѣка говорили уже „о единомъ существѣ русской земли“ и о соединеніи „во едино существо міра всего Божіимъ милосердіемъ и царской добродѣтелью“, на чёмъ настаивалась валаамская *Бесѣда*; еще раньше старецъ Филоѳей въ посланіи къ великому князю Василію писалъ, т.-е. мечталъ о томъ, что уже всѣ христіанскія царства собрались въ одно царство русскаго царя. Политическое единство свободной извѣ земли неразрывно съ ея национальнымъ и церковнымъ единствомъ было для русского общества фактомъ, который оно почувствовало живо, съ отрадой и гордостью, почувствовало впервые послѣ ряда вѣковъ вицѣнаго порабощенія и внутренняго разъединенія. Официальный языкъ, кажется намъ, можетъ служить нѣкоторымъ отраженiemъ политическихъ понятій правителей, которые имъ пользуются. Судя по нему, московское правительство и во второй половинѣ XVI вѣка какъ будто слабо сознавало указанный фактъ и его послѣдствія. Сохранились крестоцѣловальныя записи, по которымъ присягали царю Ивану и его царевичамъ Ивану и Федору областные судьи и таможенные головы: чиновники присягали царю, царицѣ, царевичамъ и ихъ землямъ. Ужъ съ конца XV в. московскіе государи не разъ заявляли польскому правительству, что всю русскую

землю считаютъ своей исконной прародительской отчиной; однако и въ XVI и даже въ XVII вѣкѣ они продолжали называться въ торжественныхъ случаяхъ не государями единаго государства Всероссійскаго, а государями Владимирскаго и Московскаго и „всѣхъ великихъ государствъ“ россійскаго царства. Отдельная земля, присоединенная къ старой вотчинѣ московскаго государя, долго считалась еще особымъ государствомъ, т.-е. особымъ благопріобрѣтеннымъ хозяйствомъ государя, и эта личная связь нового пріобрѣтенія съ старой вотчиной, состоявшая въ томъ, что у нихъ являлся общей хозяинъ, кажется, чувствовалась яснѣе всякой другой, политической или народной. И царь Иванъ въ письмѣ къ Курбскому писалъ, что русскіе самодержцы изначала сами владѣютъ „всѣми царствы“ своими. Всѣ владѣнія государя составляли единую отчину государеву; но правительственное сознаніе долго не могло освоиться съ мыслию, что эта вотчина есть и цѣлое государственное. Самъ Иванъ, несмотря на вы соту, до которой поднялся его взглѣдь на значеніе государя, еще смутно понималъ недѣлимость верховной власти и въ своей духовной даль удѣль младшему сыну, только съ неясной оговоркой, что этотъ удѣль „ему же (старшему сыну, царю) къ великому государству“. Московскимъ государямъ, кажется, легче давалась идея самодержавія, чѣмъ идея единодержавія; извѣстны случаи двоегосударія и въ XVII вѣкѣ. Изъ такихъ остатковъ удѣльныхъ отношеній и понятій, признанныхъ или еще не брошенныхъ московскимъ правительствомъ, главнымъ образомъ и слагалось политическое положеніе московскаго боярства въ его новомъ составѣ, ими и пытались его аристократическая притязанія. Сопоставляя политическія возврѣнія обѣихъ сторонъ, высказывавшіяся въ XVI вѣкѣ, находимъ, что они не расходились между собою до невозможности соглашенія. Мы видѣли, что боярство почти не требовало ничего такого, что не было бы допущено государями въ правительственной практикѣ, и не настаивало на многомъ, что тогда еще могло быть допущено въ его пользу.

\*

Его литературные представители признавали власть государя, какой она была тогда, со всеми ея обширными, практически выработавшимися полномочиями, даютъ государю значеніе главы правительеннаго тѣла, но при этомъ желаютъ, чтобы и бояре, какъ мудрые совѣтники, были членами того же тѣла, а не отрѣзанными ногтями. Иванъ жаловался на бояръ съ ихъ „начальниками“ Сильвестромъ и Адашевымъ, будто они добивались того, чтобы онъ, царь, только „словомъ былъ государь“, а сами хотѣли всѣмъ владѣть и „всю землю русскую подъ ногами своими видѣть“. Но это было преувеличеніемъ боярскихъ притязаній со стороны совѣтниковъ, подобранныхъ царю его же любимцами, если только не было преувеличеніемъ со стороны самого Ивана, котораго страхъ, обладавшій слишкомъ великими глазами, заставлялъ давать невѣроятные размѣры своимъ бѣдамъ и опасностямъ. Правда, тотъ же Иванъ непримиримо рѣзко, самимъ острѣемъ поставилъ противъ боярства идею неограниченной власти. Но эта идея явилась довольно искусственно, не вышла послѣдовательно изъ органическаго роста привычнаго, отъ предковъ унаслѣдованнаго политическаго сознанія, а была, такъ сказать, наростию на этомъ сознаніи, натертимъ уже во время борьбы. Царь пользовался этой идеей, какъ политическимъ оружиемъ противъ бояръ, для оправданія своихъ жестокостей; но она осталась у него безъ практическаго употребленія, ничего не измѣнивъ въ основаніяхъ государственнаго порядка и только увеличивъ существовавшія въ немъ противорѣчія. Итакъ, у обѣихъ сторонъ не было ни готовыхъ противоположныхъ плановъ государственного устройства, ни даже непримиримыхъ стремленій, изъ которыхъ могли бы выработаться такие планы. Но при сходствѣ политическихъ понятій или, лучше сказать, политическихъ привычекъ онъ еще связаны были одна съ другой важными практическими интересами и очень нуждались другъ въ другѣ. Бояринъ былъ нуженъ и полезенъ государю и виѣ своей правительенной дѣятельности, какъ крупный землевладѣлецъ. О князьяхъ

М. Воротынскомъ и Н. Одоевскомъ Курбскій пишеть, что они и при Иванѣ IV „велія отчины подъ собою имѣли, а колико тысящъ съ нихъ не чту воинства было слугъ ихъ“; изъ зависти будто бы къ этому воинству царь и погубилъ обоихъ. Значить, они выставляли въ поле цѣлые полки ратныхъ людей, которыхъ сами вербовали, вооружали и содержали, избавляя правительство отъ хлопотъ обѣ этомъ. Въ дѣлѣ обороны страны одинъ такой князь стоилъ цѣлаго уѣзда, наполненного мелкими вотчинниками и помѣщиками. Общий интересъ связывалъ обѣ стороны и въ дѣлѣ поземельного устройства крестьянского труда. Обоюдная выгода ихъ состояла въ томъ, чтобы этотъ бродячій и безкапитальный трудъ привязать къ мѣсту и расширить его производство. Есть признаки, указывающіе на то, что крупнымъ землевладѣльцамъ это удавалось тогда лучше, чѣмъ мелкимъ и даже чѣмъ обществамъ черныхъ государственныхъ крестьянъ. Различие интересовъ крупной земельной собственности и государства въ этомъ отношеніи чувствовалось еще слабо въ XVI в. Наконецъ боярство и правительство въ XVI в. вмѣстѣ боролись съ успѣхами монастырского землевладѣнія и его послѣдствіями, вредными для обоихъ.

Значить, безъ особаго жгучаго повода не отъ чего было возгорѣться пожару лютости въ землѣ русской, воскуриться гоненію великому, на что жалуется кн. Курбскій. Такимъ жгучимъ поводомъ послужило при царѣ Иванѣ повторившееся столкновеніе по вопросу о престолонаслѣдії. Вызванный этимъ случаемъ споръ продолжался и послѣ него; династическая распра перенесена была въ область высшей политики. Въ странное положеніе ставила эта распра обѣ раздорившіяся стороны: объявили другъ друга врагами, заспорили о власти, о политическихъ принципахъ люди, политически нуждавшіеся другъ въ другѣ, воспитанные въ сходныхъ политическихъ понятіяхъ и привычкахъ, привыкшіе дѣйствовать вмѣстѣ. Не слѣдуетъ однако думать, что вражда продолжалась только по недоразумѣнію, потому что враги не умѣли или не имѣли слушая сго-

вориться между собою. Несчастный династический случай далъ почувствовать обѣимъ сторонамъ, можетъ быть, даже усиливъ существовавшее въ ихъ взаимныхъ отношеніяхъ противорѣчіе, которое безъ того не помѣшало бы имъ мирно ужиться другъ съ другомъ, какъ онѣ уживались во времена Димитрія Донского. Московское государство въ XVI в. представляло монархію съ государемъ во главѣ, власть которого ничѣмъ формально не была ограничена, кромѣ практической необходимости дѣлиться ею съ знатными недругами. Правительственный обычай и общіе интересы заставляли обѣ стороны дѣйствовать вмѣстѣ, дѣлали ихъ необходимыми другъ для друга, и эта необходимость только обостряла вражду, усиливала столкновеніе. Обѣ стороны увидѣли себя въ чрезвычайно неловкомъ положеніи и не знали какъ изъ него выйти. Ни боярство не умѣло устроиться и устроить государственный порядокъ безъ государевой власти, какой она была тогда, ни государь не зналъ, какъ управляться безъ боярскаго содѣйствія съ своимъ царствомъ въ его новыхъ предѣлахъ; ни та, ни другая сторона не знала, какъ ужиться одной съ другой и какъ обойтись другъ безъ друга. Онѣ попытались раздѣлиться, жить рядомъ, но не вмѣстѣ. Попыткой устроить такое политическое сожительство и было раздѣленіе государства на земщину и опричнину. Форма послѣдней была указана или подсказана Ивану московскимъ правительеннымъ преданіемъ. Когда старое удѣльное зданіе Московскаго княжества, такъ сказать, со всѣхъ сторонъ заставилось новыми государственными пристройками, ближняя государева дума послужила одной изъ связей первого съ послѣдними. Но ближняя дума была реставраціей боярскаго совѣта удѣльного времени, когда послѣдній превратился въ постоянный правительственный корпусъ съ опредѣленнымъ многосложнымъ вѣдомствомъ и составомъ, основанномъ на новомъ складѣ боярства. Не устрания дѣятельности боярской думы и составляясь обыкновенно изъ ея же членовъ, ближній совѣтъ былъ со стороны государя косвеннымъ признаніемъ этой думы въ значеніи такого правительственного

корпуса и, слѣдовательно, признаніемъ боярства въ значеніи правительственноаго класса. Къ ближнимъ думнымъ людямъ примыкали близкіе постельничіе, стольники и вѣкоторые другіе дворцовые чины, которые подъ общимъ названіемъ *близкихъ людей* слѣдовали въ придворной іерархіи непосредственно за думными и вмѣстѣ съ близкими людьми думныхъ чиновъ составляли государеву *комнату*. Выдѣленіе этой комнаты изъ большого двора было слѣдствиемъ желанія государей сохранить около себя привычную тѣсную обстановку удѣльного времени среди придворнаго штата, принимавшаго все болѣшіе размѣры: такъ точно, построивъ себѣ большія каменные палаты, они долго еще продолжали жить въ тѣсныхъ деревянныхъ хоромахъ, напоминавшихъ имъ удѣльныя избы ихъ предковъ. Опричнина была развитіемъ этой комнаты, только доведеннымъ до крайности, получавшимъ не-нормальные размѣры согласно съ характеромъ ея учредителя, что еще болѣе дѣлало ее похожей на реставрацію удѣла: въ ней были не только особые близкіе бояре, окольничіе и другие чины, но и весь дворовый штатъ близкій, полный дворъ, даже съ особой близкай гвардіей, конной и пѣшой. Поэтому на учрежденіе опричнины можно смотрѣть какъ на завершеніе того, чѣмъ была близкая дума: имъ завершалось признаніе политическаго значенія боярства и боярской думы со стороны государя. Спеціальной, полицейской цѣлью опричнины не ослаблялось, а только рѣзче обозначалось это признаніе. Опричнина боролась не съ порядкомъ, а съ лицами, провозглашала неблагонадежность послѣднихъ и подтверждала удовлетворительность первого, была направлена не противъ положенія цѣлаго правительственноаго класса въ государствѣ, а противъ отдѣльныхъ людей этого и даже не одного этого класса, навлекавшихъ на себя полицейское подозрѣніе или попадавшихъ подъ руку царя въ дурную минуту. Такъ въ опричнинѣ сказалось одно изъ главныхъ оснований московскаго государственного порядка, создавшагося въ XV—XVI вѣкахъ; надъ лицами государь былъ воленъ,

могъ казнить ихъ за вины и опалы на нихъ класть, но не могъ устранить отъ власти правительственного класса, обойтись безъ его содѣйствія. Того же взгляда держалось само боярство. По наказу, данному боярской думой, московскіе послы кн. И. М. Воротынскій съ товарищами, въ 1615 г. переговариваясь съ поляками, должны были при случаѣ сказать имъ отъ имени „природныхъ“ бояръ: „видали мы отъ прежнихъ государей опалы себѣ, только во всемъ государствѣ справа всякая была на насъ, а худыми людьми насъ не безчестили и чести нашей природной не отнимали“. Въ такомъ исходѣ политической борьбы, разрѣшившейся личною враждой, даже не удержавшейся въ предѣлахъ борьбы съ классомъ, и сказалась существенная особенность власти московскаго государя, безграницной по отношенію къ лицамъ, но сдержанной и скромной въ отношеніи къ порядку. Это признаніе выразилось въ болѣе самостоятельной постановкѣ думы, въ томъ, что ей предоставлено было вести текущія дѣла управлениія безъ участія царя, который, живя внѣ Москвы, пріѣзжалъ въ столицу „не на великое время“. Не слѣдуетъ, впрочемъ, думать, что царь совсѣмъ пересталъ являться въ совѣтъ земскихъ бояръ. Сохранилось нѣсколько приговоровъ думы, изданныхъ во времена опричнины отъ имени перво-присутствующаго боярина съ товарищами, даже съ участіемъ духовенства, но состоявшихся безъ царя, только по царскому приказу или слову. Но извѣстны и законы, начинаящіеся обычною формулой приговоровъ царя „со всѣми бояры“, согласно съ указомъ объ опричнинѣ, по которому земскіе бояре должны были приходить къ царю въ случаѣ особо важныхъ земскихъ дѣлъ и ратныхъ вѣстей.

Соединяя черты, которыми обозначились взаимные отношенія государя и боярства въ XVI в., находимъ, что обѣ стороны признавали другъ за другомъ государственное значеніе, какое для каждой изъ нихъ создалось практически, ходомъ исторіи. Государь признавалъ бояръ прямыми и необходимыми своими сотрудниками въ земскомъ строеніи и рат-

ныхъ дѣлахъ, правящимъ классомъ въ предѣлахъ существующаго порядка. Отецъ и дѣдъ Грознаго признавали это и въ теоріи, и на практикѣ; Грозный въ разгарѣ борьбы попытался отвергнуть это въ теоріи, но продолжалъ признавать на практикѣ. Боярство, съ своей стороны, видѣло въ государь необходимаго носителя верховной власти, какъ тогда ее понимало, и не простирало своихъ политическихъ желаній, далеко за предѣлы существующаго порядка. Коренного измѣненія послѣдняго, новаго государственного строя не добивается ни та, ни другая сторона: обѣ стоять на исторической дѣйствительности, на существующихъ фактахъ, не углубляясь въ ихъ внутреннее противорѣчие другъ другу. Этимъ и парализовалась та доля боярского вниманія къ вопросамъ высшей политики, какая оставалась отъ заботъ, возбуждавшихся ходомъ народнаго хозяйства. Правда, со стороны царя обнаруживаются нѣкоторые признаки неяснаго предчувствія этого противорѣчія, смутные помыслы о томъ, что дѣйствующій соціальный составъ управлѣнія въ государствѣ неудобенъ для государя и долженъ быть замѣненъ другими административными орудіями, болѣе соотвѣтствующими политическойатурѣ московскаго монарха, какъ онъ начиналь сознавать себя. Въ извѣстномъ юмористическомъ письмѣ Грознаго къ Васюшкѣ Грязному читаемъ откровенное признаніе царя: „по грѣхамъ нашимъ учинилось, и намъ того какъ утаити, что отца нашего бояре учили намъ измѣнить, и мы васъ страдниковъ приближили, хотячи отъ васъ службы и правды“. Этой мысли царь не скрываетъ и въ письмахъ къ Курбскому; она, разумѣется, встрѣчала полное сочувствіе въ обществѣ худородныхъ „кромѣшниковъ“. Здѣсь также роились неясныя идеи дворянской демократіи. Презирая мѣстническое преданіе, упомянутый сейчасъ Васюкъ Грязный отвѣчалъ царю на его признаніе: „ты, государь, какъ Богъ, и малаго дѣлаешь великимъ“. Извѣстно, какъ не любила опричнина мѣстничества. Послѣ спорившіе о мѣстахъ, желая показать, что извѣстный служебный случай былъ неправиленъ и не имѣть

цѣны, говорили: „то дѣялось въ опришнинѣ“. Но и Грозный и Грязные, ему понадобившіеся, оставались пока при однихъ помыслахъ о новомъ порядкѣ, безъ средствъ и рѣшительныхъ попытокъ осуществить ихъ. И въ противной сторонѣ борьба вызвала нѣкоторыя новыя ощущенія, которыя облекшись въ политическія формы, въ опредѣленные планы государствен-наго устройства уже въ поколѣніи, слѣдовавшемъ за сверст-никами Грознаго. Такъ обѣ стороны до самаго исполненія боярскаго пророчества, до пресѣченія династіи, не нашли вы-хода изъ неловкаго положенія, въ какомъ себя почувствов-вали, хотя на одной сторонѣ стоялъ „мужъ чуднаго разсуж-денія, мужъ толико славенъ и толико многоразсужденъ“, какъ отзывались современники о царѣ Иванѣ, да и у противни-ковъ его не было недостатка ни въ напряженіи мысли, ни въ талантахъ. Это потому, что надъ талантами, идеями, ка-призами и страхами обѣихъ сторонъ высился порядокъ державшійся на обычаяхъ, преданій, поколебать который онъ были безсильны, пока онъ самъ не поколебался подъ дѣйствиемъ новыхъ обстоятельствъ.



## СЛОВАРЬ.

Авие. Скоро, тотчасъ, потомъ.	Блазенство. Шутовство, фиглярство.
Аво, альво. Или.	Боккаляръ. Бакалавръ, учитель.
Аероплавательный. Воздухоплавательный.	Братьсяя. Сражаться, воевать.
Аеръ. Воздухъ.	Брамшино. Пища, кушанье.
Ажъ, аже. Даже.	Бронитель. Оборонитель, защитникъ.
Аки. Какъ, будто.	Бронить. Оборонять, защищать.
Аксамитъ. Бархатъ золотой.	Бурмистръ. Бургомистръ.
Аластрастръ. Алебастръ, кувшинъ алебастровый безъ ручекъ; склянка съ водою.	Бѣдникъ. Увѣчный.
Аламанскій. Нѣмецкій, германскій.	Бѣднѣ. Неудобно, трудно.
Анжеевы. Чтобы, даже бы.	Важить. Вѣсить, цѣнить, почитать.
Антипатъ. Намѣстникъ.	Вальный. Всеобщій, главный.
Аргументъ. Доказательство, свидѣтельство.	Вдячно. Благодарно.
Армата. Вооруженіе, оружіе; войско.	Вежа. Башня, каланча.
Асперъ (польск.-лат.). Векша; куны, мордки куны.	Вельможный. Великомощный.
Безвѣстно. Неожиданно, нечаянно.	Вещь овщая ( <i>лат. Respublica</i> ). Республика.
Бискупъ. Епископъ.	Взгонъ. Согнаніе, пагуба.
Блазенъ. Шутъ, балаганникъ, фигляръ.	Взустить. Обуздѣть.
	Виршъ. Стихъ.
	Вколо. Около, вокругъ.

Власть. Властитель, вла- датель.	калибра, приложенное къ деревянному отрубку.
Вода. Начальство, предводи- тельство.	Галія. Шлюпка, галера.
Водлѣ. Подлѣ, близъ; слѣдуя.	Гарцоватъ. Скакать; всту- пить въ поединокъ, въ схватку.
Вожъ. Вождь, проводникъ, вожатый.	Гать. Дорога чрезъ болото изъ насыпной земли и хвороста.
Возвурить. Взволновать.	Гауры. Агаряне, дѣти Агари.
Волотъ. Исполинъ, великанъ.	Такъ называли магометане христіанъ, именуя Сарацы- нами, т. е. потомками Сарры.
Впоенный. Брожденный, вну- шенный.	Гауръ или Гляуръ есть соб- ственно испорченное Геберъ, или Геверъ, Гвебръ, Гебръ, огнепоклонникъ, и употребляется турками и персіанами въ общемъ смыслѣ: невѣрный.
Вреваю. Ввергаю.	Герцоватъ. Скакать: всту- пить въ поединокъ. См. гарцоватъ.
Вручь. Врукопашную.	Главнѣй. Головной; уголов- ный.
Всенороднѣ. Торжественно, предъ всѣмъ народомъ.	Глумленіе. Шутка, насмѣш- ка, суесловіе.
Всенородство. Народъ, чернь.	Гозить. Изобиловать.
Всероднѣ. Со всѣмъ родомъ, съ семействомъ.	Година. Часъ.
Вуй. Дядя съ материнской стороны.	Городъ. Замокъ, крѣость.
Вымова. Краснорѣчіе, произ- ношеніе, выговоръ.	Гречкій и Греккій. Грече- скій.
Выспа. Островъ.	Гуфъ, гуфецъ. Толпа, от- рядъ, строй.
Вытекать. Въ военномъ смы- слѣ: вылазку дѣлать.	
Вытечка. Вылазка.	
Вязень. Узникъ, плѣнникъ.	
Гагрина. Антоновъ огонь; гангрена.	
Гадка. Разсужденіе, рѣчъ.	
Гаковница. Длинное огне- стрѣльное орудіе небольшого	

Декретъ.	Определение, постановление; приговоръ.	Заисте.	Поистинѣ.
Дивій.	Лѣсной, дикий.	Замирить.	Отмѣрить, постановить границы.
Дольний.	Нижний, низовый, лежащий въ долинѣ.	Зане.	Ибо, потому что.
Дондже.	Пока, доколѣ.	Занѣдбать.	Пренебрегать.
Другойцы.	Индѣ, въ иномъ мѣстѣ.	Заточить дѣла.	Выстроить пушки; заточитъ шанцы: устроить окопы.
Дщица.	Доска, дощечка.	Задній.	Достойный, почтенный.
Дѣло.	Пушка, пишаль, орудіе вообще.	Звройка.	Броня.
Езерко.	Озеро небольшое, или озерко.	Землянинъ.	Обыватель, владѣлецъ земли, помѣщикъ.
Елокуція.	Выраженіе, изреченіе; выговоръ.	Зверхность.	Первенство, начальство.
Жавка.	Жаба, лягушка.	Звлаще.	Особенно.
Жаловать.	Жалѣть о комъ, или чѣго; также щадить.	Звязливый.	Связанный; спутанный.
Жартъ.	Шутка.	Згодиться.	Согласиться, соединиться.
Желнеръ.	Солдатъ, ратникъ наемный.	Здѣвать.	Улучить, поймать, встрѣтить.
Жертвовникъ.	Жертвенникъ.	Зычить.	Желать, благопріятствовать.
Живить.	Питать, кормить; дать жизнь: сохранять, спасать.	Зѣльнѣ.	Весьма, очень, сильно, жестоко.
Загонъ.	Въ воиномъ смыслѣ: набѣгъ, вылазка; такжеходить отдельного корпуса.	Иговскій.	Принадлежащий ему, ей или имъ. Просторѣч. ихній.
Зазрѣть кого.	Укорять, осуждать; зазрѣть кому: завидовать.	Изгревіе.	Сорь.
		Измѣна чѣму, или на что.	Мѣна, обмѣнъ.
		Израда.	Измѣна, предательство.

Израдецъ. Измѣнникъ.	Кроника. Лѣтопись, хроника.
Икономахъ. Иконоборецъ, разрушитель иконъ.	Крыжакъ. Крестоносецъ.
Интервгnumъ. Междунар- ствіе.	Куля. Шаръ; ядро; пуля.
Инуды, въ. Иное мѣсто. Ин- до, въ иномъ мѣстѣ, индѣ.	Кунторъ. У нѣмецкихъ кре- стоносцевъ воевода, повѣто- вой староста.
Истый. Подлинный, точный, несомнѣнныи; тотъ самыи.	Латвие. Легче, удобнѣе.
Казать. Велѣть, приказать; научить, наставить.	Ледовый. Ледяный, ледови- тый.
Канцеръ. Ракъ, болѣзнъ.	Ленсмаршалокъ. Ландмар- шаль, земскій воевода, знат- ный сановникъ.
Катъ. Палачъ, истязатель.	Летаргicкій. Летаргический, безчувственный.
Кляшторъ. Монастырь, оби- тель.	Лехтать. Щекотать, побуж- дать, возбуждать, подстре- кать.
Кнегтъ. Солдатъ, воинъ.	Ложничій. Постельничій, ка- мердинеръ.
Княжата. Князья удѣльные.	Лотровскій. Разбойническій.
Кожухъ. Шуба, тулупъ.	Лотръ. Разбойникъ.
Коло. Колесо.	Лучный. Относящійся къ луку.
Колько. Около, вокругъ; нѣ- сколько.	Лѣпший. Лучшій.
Конклузія. Заключеніе.	Лювиомѣнныи. Корыстолю- бивый, любящій наживу.
Комора. Камера, горница.	Людъ. Народъ, войско.
Кортуна, картауна. Стѣно- битное орудіе, бросавшее	Люторскій. Лютеранскій.
48 фунтовое ядро.	Лядаякій. Недостойный, под- лый, низкій.
Кошть. Кошель, плетенка; въ военному смыслѣ: походный обозъ, также движущееся войско; переходъ, кочевка, переночевка.	Лясфима. Богохульство.
Кромъ. Сверхъ того; въ сто- ронѣ.	Ляховица. Полька, като- личка.

МАЕСТАТЬ. Величество, престолъ.	Можный. Мощный; возможный.
МАЙСТРЪ. Магистръ; начальникъ Ливонского ордена.	Мурованный. Каменный.
МАЛВАЗІЯ. Мальвазійское вино или критское, съ горы Malma.	Муръ. Стѣна.
МАНЬЯКЪ. Безумецъ; льстецъ, угодникъ.	Мухояръ. Полушелковая матерія.
МАРЦЫПАНЪ. Миндалевое пирожное.	Мшель. Корысть, взятка, барышъ.
МАРШАЛОКЪ. Земскій, государственный сановникъ.	Мѣрный. Посредственный; умбранный; воздержный.
МАТЕРЬ. Сквернословіе.	Мѣскій. Городской.
МАТРОНА. Жена, женщина.	Мѣсто. Городъ въ нынѣши значеніи этого слова.
МАШКАРА. Маска, личина; костюмъ шутовской. Также уродъ, уродливость.	Мѣть. Имѣть, почитать, желать, намѣреваться.
Маю, мѣль, мѣть. Имѣть, почитать, желать.	
Межи. Между.	
Мировать. Мирить, соглашаться, соединяться.	Навыть. Достать, пріобрѣсть, нажить.
Мниманый. Мнительный.	Навадъ. Наважденіе, смута, скора.
Мниматъ. Думать, полагать.	Нажилить. Насиловать.
Мнитъмися. Кажется мнѣ.	Наилѣпшій. Наилучшій.
Мнихъ. Монахъ, чернецъ.	Наказывать. Приказывать, наставлять, научать.
Многій, многъ. Сильный, обильный, искусный.	Наляцать. Натягивать.
Мнѣ. Менѣ.	Намовить. Уговорить, наставить.
Мнѣшій. Меньшій, малѣшій.	Наполы. Въ половину.
Могутство. Могущество; отъ Слав. могутный: сильный, мощный.	Науки вызволенные. Изящные науки: artes liberales.
	Наусіе. Юношескій возрастъ, когда усь пробивается.
	Негли. Можетъ быть; вѣроятно; ужeli.

Недугъ огненный. Горячка, огневица.	Овточить. Окружить, остьнить, обдать.
Неиспокой. Безпокойство.	Овумертье. Обморокъ.
Нелѣпотный. Безстыдный, безчестный.	Овщина. Община, народоправство.
Ненадза. Нужда, горе, бѣда.	Овъятіе. Объемъ, окружность; мѣсто.
Непицевать. Думать, мнить, полагать.	Ово. Отчасти; или.
Некай. Пустъ.	Овый. Оный, иной, другой.
Нечный. Недобрый, безчестный, отвратительный.	Окаянный. Жалкій, бѣдный, достойный сожалѣнія; также негодный.
Нужный. Необходимый; тѣсный; трудный; <i>такжे утомлennyй, безсильный.</i>	Около. Около, вокругъ, нѣсколько.
Нѣмотующій. Нѣмой, неумѣющій говорить. <i>Нѣмотствовать</i> —лепетать.	Окромный. Сторонній, чужеземный.
Нѣякій. Нѣкоторый.	Окупъ. Выкупъ.
О. Около, въ, до: о десять— <i>до десяти.</i>	Оле! ( <i>церковно-сл.</i> ). О.
Обавить. Заговорить, околдовать, оглушить.	Опатъ. Аббатъ, игуменъ.
Обадва. Оба, и тотъ и другой.	Оперы. Сочиненія.
Обаче. Однако; тѣмъ болѣе.	Оплазивый. Любопытный; также суесловный.
Обезчадѣть. Лишиться дѣтей.	Орацыя. Рѣчь.
Овличнѣ. Лицо съ лицомъ; лично.	Осельскій. Ослиный.
Оволченный. Облаченный, одѣтый.	Осифляне. Монахи монастыря Иосифа Волоколамского.
Овтичующе (отъ слова обтещи—обтичу). Обѣгать, пereбѣгать, переходить.	Оскордъ. Заступъ, стругъ, топоръ.
	Остатній. Послѣдпій, осталъній; крайній, конечный.
	Остенъ. Спица, остроконечное орудіе.
	Отай. Тайно, скрытно.
	Отечъ. Отчій, отеческій.

Отмовить. Отмолвить; отвѣтить, возразить.	Поволить. Смягчаться; соглашаться.
Отнелъже. Съ того времени, съ тѣхъ поръ.	Повторе. Вторично.
Очевистый. Очевидный. Очевистъ—глазъ съ глазомъ.	Повѣмъ. Повѣдаю, разскажу.
Шамятамися. Помнится мнѣ.	Повѣренный. Воздушный; заразительный.
Панеръ. Бумага.	Пожиточный. Полезный.
Пара. Мгла, дымъ, паръ.	Позычать. Занимать и ссужать.
Паразитъ. Блюдолизъ, объѣдало, опивало, паразитъ.	Поймовать. Понять, жениться, выйти замужъ.
Пареміа. Притча.	Показить. Испортить, уничтожить одно за другимъ.
Пахоликъ. Мальчикъ, слуга, оруженосецъ.	Поки. Пока, доколѣ.
Пашека. Челюсть, пасть.	Поляцать. Соединять, составлять, совокуплять.
Певный. Увѣренный, надежный.	Полдва. Полторы.
Певицѣ. Навѣрно, истинно.	Поле дикое. Степь.
Пенязь. Монета; деньги.	Половица. Половина; супруга.
Первѣе. Во-первыхъ; прежде всего; особливо; наипаче.	Польный. Полевой; дѣла польныя: полковыя, или полевые пушки 4-фунтоваго калибра.
Печенегъ. Пекарь; также обѣдало, опивало, параситъ.	Попсовать. Повредить, испортить.
Пленица. Цѣпь, связь (отъ слова плѣсть).	Постинать. Обезглавить.
Плищъ. Плесканіе; крикъ, шумъ.	Посчастить. Осчастливить.
Плювія. Дождь.	Посядать. Владѣть, овладѣть.
Плюхавый. Скверный, поганый.	Потаковникъ. Потворщикъ, потатчикъ.
Повапленый. Обмазанный, окрашенный, выбѣленный.	Потваръ. Навѣть, ябеда, клевета.

Потварять. Клеветать.	Пронунціація. Произноше- ніе; также изрѣченіе, мнѣ- віе.
Потыя. До тѣхъ поръ.	Простаторъ. Начальникъ, покровитель.
Похлѣбовать. Ласкаль- ствововать, льстить.	Проторы. Издержки, рас- ходы.
Початокъ. Начало, починъ.	Пруткій. Скорый. провор- ный, быстрый.
Почта. Притонъ, постъ, от- рядъ, стража.	Прѣть. Спорить, отрицать, отпираться, давать отпоръ.
Праща. Орудіе, которымъ бросали камни.	Псевдопрофітъ. Лжепро- рокъ.
Презорство. Гордость, пре- зрѣніе.	Пургаторія. Чистилище.
Прекаждать. Запрещать.	Пянтикостіе. Пятидесят- ница, день св. Духа.
Преплавиться. Переплыть, переправиться чрезъ рѣку.	Рада. Совѣтъ.
Префація. Предисловіе.	Раздрочить. Возбудить; му- чить, утомлять; ждать.
Пречресліе. Боль въ пояс- ницѣ.	Расковаться. Покрыться, укрыться, спрятаться.
Приваблять ( <i>приваблять до себя</i> ). Звать; приглашать; манить.	Рекгула. Правило, уставъ.
Привилій. Привилегія, льгот- ная грамота.	Ретиться. Спорить, ревно- вать, стараться.
Пригода. Приключение; слу- чай.	Решскій. Имперскій.
Прикрый. Крутой; трудный, неудобный; досадный.	Ровить. Дѣлать, работать.
Прискорить. Ускорить; при- бавить, возбудить.	Рогъ. Въ воен. см.: крыло, флангъ.
Пришанцоваться. Ближе подкопаться.	Розмова. Разсужденіе, раз- говоръ, бесѣда.
Продиторъ. Измѣнникъ, пре- датель.	Розмовить. Переговорить.
Произинуть. Пропизить; про- влечь.	Роковать. Разсуждать, дого- вариваться.

Рокъ. Годъ; время.	Спекуляторъ. Начальникъ
Ручница. Ружье.	падъ палачами; также шпіонъ.
Ручничий. Ружейный.	
Сатаникъ. Поклонникъ сатаны.	Сповѣдаться. Признаться; освѣдомиться.
Свѣдокъ. Свидѣтель.	Сподѣваться. Надѣяться, думать.
Свѣдчій. Свидѣтельствующій.	Сполкъ. Соединеніе; товарищество.
Свято. Праздникъ.	Сполу. Вмѣстѣ; также въ половину.
Сенсъ. Смыслъ, толкъ.	Справа. Дѣло; въ воен. смыслѣ: сраженіе, команда, предводительство.
Серепы. Ведропые, ясные дни.	Срогій. Строгій.
Сеунчеватъ. Извѣштать.	Ссущій. Сосущій.
Сеунчъ. Вѣстникъ.	Стайникъ. Конюхъ; клевретъ.
Сигклитъ. Синклитъ, правительство, сановникъ.	Стайня. Конюшня.
Сикованціе. Обманъ, клевета.	Статечный. Степенный, постоянный, хорошаго поведенія; почтенный.
Синодъ. Соборъ и соборное постановленіе.	Стегпо. Бедро, лядвія.
Сице. Такъ.	Сточить битву. Дать сраженіе.
Скарбъ. Сокровище, казна, имѣніе.	Стратигъ. Главный начальникъ, гетманъ.
Скоморохъ. Скоморохъ; шутъ.	Стратилатъ. Воевода, полководецъ.
Скутаться. Спрятаться; исчезнуть.	Строзвъ. Строго, сердито.
Сланый. Соленый.	Стрычечный. Двоюродный.
Словество. Даръ слова; краснорѣчіе.	Стрый. Дядя съ отцовской стороны.
Слугатай. Служитель.	Студеное море. Ледовитый океанъ.
Смывалъ. Смывателъ, окачивающій наговорною водою.	
Софизматы. Софизмы, ложныя заключенія.	

Стужать.	Докучать, неотступно просить.	Угонзнуть.	Уйти, избѣгнуть.
Стултиція.	Глупость.	Уздать.	Обуздывать, усмирять.
Субстанція.	Сущность.	Унє.	Лучше; <i>уншій</i> —лучшій.
Схизматикъ.	Раскольникъ.	Урубить.	Срубить; состроить.
Счаровать.	Околдововать, заговорить, испортить.	Фавула.	Басня.
Сыновецъ.	Братнинъ сынъ, братанычъ.	Фолговать.	Сноровлять, смягчать, щадить.
Съкерка.	Съкирка, топоръ.	Фосфорось.	Свѣтящее тѣло; утренняя звѣзда; денница.
Сѣчиво.	Съкира, топоръ.	Хаить.	Осмѣивать, осуждать.
Талавень.	Негодяй.	Хиротонисать.	Рукополагать, посвящать въ сань духовный.
Таней.	Дешевле.	Ховать кого у себѧ.	Прятать, укрывать.
Тесло.	Плотничное орудіе для тесавія деревъ; тесакъ.	Хороняка.	Трусь, отъ слова: хорониться, прятаться.
Торгать.	Дергать, рвать, терзать.	Худогъ.	Мудръ, искусенъ.
Тощій.	Тщетный, праздный, пустой.	Частка.	Частица.
Трвать.	Быть, существовать, длиться.	Чело.	Передовое войско, отборное войско, первый фронтъ.
Третина.	Третья часть.	Чимбуры.	Оковы, кандалы.
Трунекъ.	Напитокъ, питье.	Чулось.	Казалось, послышалось.
Туга.	Тоска, туженіе.	Чуйный.	Едительный, бодрый, зоркій.
Туне.	Даромъ, напрасно, безъ причины.	Шанцовать.	Дѣлать окопы, окопаться.
Тщаливый.	Тщательный, старательный.	Шафовать.	Управлять.
Тщета.	Уронъ, убытокъ, вредъ.		
Тыждень.	Недѣля.		
Ублагать.	Умилостивить, просить прощенія.		

Шкода.	Вредъ, <i>и наръчіе:</i> жалко.	Эпистолія.	Письмо, посланіе.
Шляхта.	Дворянство.	Юргельтъ.	Жалованье, пенсія.
Шляхъ и шлагъ.	Скрытная дорога, путь.	Язвина.	Нора, гнѣздо.
Вздный.	Вздовой, конный, всадникъ.	Якой.	Какой, каковой.
Экзордія.	Вступленіе, при- ступъ.	Яртаулъ.	Авангардъ, передовой полкъ.
		Ясакъ.	Знакъ, известіе, гонецъ.





# ВЪ КНИЖНОМЪ МАГАЗИНЪ И. ГЛАЗУНОВА.

С.-Петербургъ, Невскій, № 27.

ПРОДАЮТСЯ МЕЖДУ ПРОЧИМИ СЛѢДУЮЩІЯ КНИГИ:

Азбука латинская съ присоединеніемъ краткаго словаря, начертанія этимологіи и простѣйшихъ разговоровъ. Спб. 1900. Ц. 20 к.

Альхимовичъ. Литургика. Спб. 1891. Ц. 75 к.

Аннинъ. Дополненіе къ I части. Спб. 1886. Ц. 35 к.\*—Ч. III. Законоположенія и распоряженія о начальникахъ народныхъ училищахъ, дѣйствующія въ губерніяхъ Прибалтійскаго и Привислянскаго края. Спб. 1888. Ц. 90 к.

Антоновъ. Русская грамматика. Младшій трехлѣтній гимназіческій курсъ. Изд. 19. Спб. 1899. Ц. 70 к.

Беренсъ. Интегральное исчисление. Учебное пособіе для военноучебныхъ заведений. Спб. 1863. Ц. 2 р. 50 к.

Г. Беренсъ. Руководство къ микрометрическому анализу волокнистыхъ веществъ. Переводъ Н. Н. Страховскаго. Съ 18-ю чертежами и 8-ми хромолитографированными таблицами. Спб. 1898. Ц. 2 р.

Берновъ. Изъ Одессы пѣшкомъ по Крыму. Письма русскаго пѣшехода. Спб. 1896. Ц. 85 к.

Богдановъ. На досугѣ. Сборникъ стиховъ, провѣренныхъ на урокахъ и чтеніяхъ въ народной школѣ для взрослыхъ и дѣтей. Подъ редакціей Виктора Острогорскаго. Спб. 1896. Ц. 50 к.—Дѣдушка Крыловъ, для чтенія въ сельской школѣ. Подъ редакціей Виктора Острогорскаго. Спб. 1896. Ц. 30 к.

Больманъ. Полная ариѳметика на счетахъ или новые легчайшия способы для производства всякаго рода ариѳметическихъ вычислений на счетахъ съ нѣкоторою перемѣнною въ ихъ устройствѣ, въ 2-хъ частяхъ. Изд. 4-е. Спб. 1878. Ц. 75 к.—Практическія упражненія въ алгебрѣ; въ 3 ч. Изд. 7. Ц. 1 р. — Приложение алгебры къ решенію опредѣленныхъ геометрическихъ задачъ. Изд. 3. Спб. Ц. 40 к.

Брушинъ. Исторія фараоновъ; съ картой и четырьмя планами. Переводъ Г. К. Властова. Его же вступленіе, примѣчанія и приложенія. Спб. 1880. Ц. 5 р.

Буссе. Основанія геометріи. Руководство, составленное для гимназій. Изд. 9. Спб. 1896. Ц. 45 к.—Руководство къ элементарной геометріи, для употребленія въ уѣзденныхъ училищахъ. Изд. 9-е. Спб. 1896. Ц. 27 к.—Руководство къ ариѳметикѣ. Отдѣлъ первый. Изд. 18-е. Спб. 1877. Ц. 10 к.—Отдѣлъ второй. Изд. 16. Спб. 1875. Ц. 18 к.—Собрание ариѳметическихъ задачъ, расположенныхъ по руководству къ ариѳметикѣ. Изд. 17. Спб. 1878. Ц. 18 к.

Бычковъ. Сборникъ прямѣровъ и задачъ, относящихся къ курсу элементарной алгебры. Изд. 16. Спб. 1902. Ц. 1 р. 35 к.

Бѣловъ. Замѣчательные русскіе историческіе дѣятели. Чтеніе для народныхъ учителей и пособіе при урокахъ русской исторіи въ учителскихъ семинаріяхъ. Спб. 1878. Ц. 1 р.—Путешествіе по Германіи и Швейцаріи, отъ Петербурга до Мюнхена. Спб. 1875. Ц. 1 р. 25 к.

Введенскій. Руководство къ осушенію и воздѣлыванію болотъ. Изд. 2. Спб. 1861. Ц. 1 р.

Вислиценусъ. Руководство къ органической химії. Пер. Гемиліана и Руднева, дополненный по указаніямъ автора, съ предисловіемъ Бельштейна, съ поясніями въ текстѣ. 2 вып. Спб. 1875—1876. Цена каждому вып. по 1 р. 50 к.

\*Властовъ. Теогонія Гезіода и Прометей. (Разбръ скажаній). Спб. 1897. Ц. 3 р.

Водовозовъ. Элементарные рассказы изъ физики и химіи для народныхъ учителей, съ чертежами въ текстѣ. Спб. 1873. Ц. 60 к. — Древняя русская литература отъ начала грамматики до Ломоносова, съ приложениемъ „Очерка

русской народной литературы", подъ названіемъ „по старой памяти, какъ по грамотѣ". Спб. 1872. Ц. 1 р.

**Волковъ.** Алфавитный сборникъ русскихъ неправильныхъ глаголовъ, съ переводомъ ихъ на немецкій языкъ. Изд. 2-е, исправлен. и дополнен. Спб. 1895. Ц. 30 к.

**Волковъ.** Образовательный курсъ наглядной геометріи. Руководство для преподавателей начальныхъ и городскихъ школъ и низшихъ классовъ среднихъ образовательныхъ заведений. Съ чертежами въ текстѣ и съ задачами. Спб. 1873. Ц. 1 р.

**Востоковъ.** Сокращенная русская грамматика. Изд. 16. Спб. Ц. 14 к.

**Гаварре.** Медицинская физика. О теплотѣ, производимой живыми существами; переводъ съ французского Верноградова, подъ редакцією профессора Чистовича съ 41 политиграммой въ текстѣ. Спб. Ц. 1 р. 75 к.

**Гавриловъ.** Примѣнение стилистическихъ задачъ въ связи съ преподаваніемъ грамматики и чтеніемъ христоматіи. Сиб. 1875. Ц. 30 к.

**Гоголь.** Философскій лексиконъ. Т. 1-й, бувки А. Б. В. Ц. 2 р. 50 к.

**Гончаровъ.** Фрегать Паллада; очерки путешествія, со включеніемъ дополнительныхъ главъ, въ двухъ томахъ, съ портретомъ автора, гравированнымъ академикомъ И. П. Пожалостинскимъ. 5-е исправленное изданіе. Сиб. 1895. Ц. 4 р.—Полное собрание сочинений съ портретомъ автора. 9 т. Сиб. 1896. Ц. 13 р. 50 к.

**Гротъ.** Стихи и проза для дѣтей. Изд. 3. Сиб. 1892. Ц. 60 к.—Нѣсколько данныхъ къ его біографіи и характеристіѣ. Сиб. 1895. Ц. 1 р.—Переписка съ П. А. Плетневымъ. 3 т. Съ приложеніемъ портретовъ Грота и Плетнева. Сиб. 1896. Ц. каждому тому 3 р.—Труды I. Изъ Скандинавскаго и Финскаго міра (1839—1881). Очерки и переводы. Сиб. 1898. Ц. 3 р.—Филологическая разысканія. Сиб. 1899. Ц. 3 р.—Труды II. Филологическая разысканія. (1852—1892). Сиб. 1899. Ц. 3 р.—Труды III. Очерки изъ истории русской литературы (1848—1893). Сиб. 1901. Ц. 3 р.—Труды IV. Изъ русской истории (1845—1890). Сиб. 1901. Ц. 3 р.—Пушкинъ, его лицейские товарищи и наставники. Изд. 2-е. 1899. Ц. 1 р. 25 к.

**Духовное врачевство отъ Священного писания и отъ писаний Святых Отцевъ для пользы обуреваемыхъ страстями или одиннадцать душеполезныхъ бесѣдъ въ вопросахъ и отвѣтахъ о дѣйствіи злыхъ страстей и о средствахъ побѣждать ихъ.** Изд. 4-е. Сиб. 1889. Ц. 25 к.

**Е—ковъ.** Статьи по алгебрѣ и ариѳметикѣ. (Открыты на всѣ вопросы, помѣщенные въ экзамен. программѣ). Сиб. 1900. Ц. 1 р. 50 к.

**Жуковскій.** Одиссея Гомера. Переводъ. Изд. 2-е. Сиб. 1894. Ц. 1 р.—Орлеанская дѣва, Шиллеръ, трагедія въ 5 дѣйствіяхъ, съ прологомъ, съ примѣчаніями Максимова. Сиб. 1878. Ц. 60 к.—Собрание стихотвореній. 4 т. Сиб. 1895. Ц. 5 р.—Сочиненія въ стихахъ и прозѣ. Въ одномъ томѣ. Изд. 10-е, испр. и дополн. подъ ред. П. А. Ефремова. Съ прилож. 4-хъ портретовъ Жуковскаго. Сиб. 1901. Ц. 2 р. 25 к.—Рустемъ и Зорабъ. Персидская повѣсть, заимствованная изъ царственной книги Ирана (Шахъ-Намѣ). Вольное подражаніе Рюккерту. Сиб. 1899. Ц. 40 к.—Наль и Дамалия. Индѣйская повѣсть, подражаніе Рюккерту. Сиб. 1899. Ц. 30 к.—Ундина. Старинная повѣсть, изъ Ламмотъ-Фуке. Сиб. 1900. Ц. 35 к.

**Игнатій, архимандріть.** Краткія жизнеописанія русскихъ святыхъ. 2 ч. Сиб. 1875. Ц. 3 р.—Слово въ защиту русскихъ монастырей. Сиб. 1874. Ц. 40 к.

**Игнатій, епископъ.** Сочиненія: т. 3-й и 4-й. Сиб. 1866—1867. Ц. 5 р.

**Изъясненія воскресныхъ и праздничныхъ Евангелій, для употребленія въ училіцахъ Министерства Народного Просвѣщенія.** Изд. 17. Ц. 19 к.

**Ильменскій.** Уроки по закону Божію для христолюбивыхъ воиновъ. Сиб. 1877. Ц. 40 к.

**Историческія чтенія изъ книгъ Ветхаго Завѣта, для употребленія въ училіцахъ, на русскомъ языке.** Ц. 17 к.

**Кантемиръ.** Сочиненія, письма и избранные переводы. Съ портретомъ автора, со статьею и примѣчаніями В. Я. Столинина и съ библиографическими замѣтками: Томъ 1-й: Сатиры, мелкія стихотворенія и переводы въ стихахъ. Ц. 2 р. Томъ 2-й: Сочиненія и переводы въ прозѣ, политической депешахъ и письма. Ц. 1 р. 50 к.

Каталогъ книгъ, продающимся въ книжныхъ магазинахъ И. Глазунова (1855—1866). Спб. 1867. Ц. 1 р. 25 к.—Первое прибавление къ нему (1867—1869). Спб. 1869. Ц. 60 к.—Второе прибавление къ нему (1869—1873). Спб. 1874. Ц. 60 к.—Третье прибавление къ систематической росписи книгъ, продающимся въ книжныхъ магазинахъ И. Глазунова, составлено за время съ 1873 г. по Январь 1881 года В. И. Межовскимъ, съ указаниемъ переводовъ, критическихъ статей, рецензий и библиографическихъ замѣтокъ и прибавлениемъ азбучного указателя имёнъ и предметовъ. Спб. 1882. Ц. 6 р.—Четвертое прибавление, составлено имъ же. Спб. 1884. Ц. 3 р. 50 к.—Пятое прибавление составлено имъ же. Спб. 1889. Ц. 5 р.

Кесевичъ. Библиографическая и историческая примѣчанія къ баснямъ Крылова. 2-е изданіе, съ приложеніемъ материаловъ для биографіи И. А. Крылова, имъ же собранныхъ. Спб. 1878. Ц. 1 р. 50 к.

Ковалевскій. Графъ Бадровъ и его времена (царствование императора Александра I-го). Восточные дѣла въ двадцатыхъ годахъ. Спб. 1871. Ц. 1 р. 25 к.—Война съ Турцией и разрывъ съ западными державами въ 1853—54 годахъ. Бомбардированіе Севастополя; съ планами и картой. Книга удостоена высшей преміи военно-ученого комитета. Спб. 1871. Ц. 1 р. 50 к.—Странствователь по сушѣ и морямъ. Ташкентъ, Бухара, Хива, Афганистанъ, Карпаты, Нижний Дунай и Балканы. Въ 4-хъ частяхъ, съ биографическими очерками и портретомъ автора. Спб. 1871. Ц. 2 р.—Черногорія и славянскія земли, съ рисунками и картой. Спб. 1872. Ц. 1 р. 50 к.—Путешествіе во внутреннюю Африку. Ч. 1-я. Египетъ и Нубія. Ч. 2-я. Земля негровъ. Съ картой и 17-ю рис. Спб. 1872. Ц. 2 р.

Constantin. Cours pratique de la langue française,   l'usage des  cole. 2 части. Ed. 13. Спб. 1900. Ц. 60 к.\*—La statistique aux prises avec les grammairiens ou essai de simplifier l'etude du genre des substantifs et celle de la conjugaison. Ц. 1 р.

Корфъ. Жизнь графа Сперанского. Съ 3 портретами. 2 т. Спб. 1861. Ц. 3 р.  
Красновъ. Учебникъ стилистики. Спб. 1878. Ц. 1 р.

Кузнецовъ. Учебный курсъ географіи Российской Имперіи. Изд. 7-е. Спб. 1872. Ц. 75 к.—Приготовительный курсъ всеобщей географіи. Изд. 2-е. Спб. 1868. Ц. 75 к.

Лафоссъ. Новая французская грамматика съ русскимъ переводомъ. Курсъ 1-й. Этимологія, фонетика и грамматическое правописание. Спб. 1877. Ц. 75 к.—Новая французская грамматика съ русскимъ переводомъ. Курсъ 2-й. Логический разборъ и синтаксисъ. Спб. 1879. Ц. 60 к.—Сборникъ статей для постепенного перевода на французский языкъ, съ приложениемъ словаря. Изд. 7-е. Спб. 1901. Ц. 75 к.—Tables de conjugaison de verbes réguliers et irréguliers. Таблицы для спряженія правильныхъ и неправильныхъ глаголовъ. Спб. 1877. Ц. 40 к.

Лежень Диришле. Теорія чиселъ. Вып. I. О дѣлности чиселъ.—О сравне-ніяхъ.—О квадратныхъ вычетахъ; переводъ Я. М. Назаревскаго. Со сборникомъ упражненій и задачъ. Спб. 1899. Ц. 1 р. 50 к.

Ленцъ. Руководство къ физикѣ. Изд. 7-е. Спб. Ц. 82 к.

Лермонтовъ. Сочиненія, съ портретомъ его, двумя снимками съ рукописи и биографическими очерками. Изд. 7-е, вновь исправленное подъ редакціей П. А. Ефремова, 2 т. Спб. 1889. Ц. 3 р.—Сочиненія въ 1 томѣ. Ц. въ переплетѣ 1 р. 50 к., въ бумагѣ 1 р.—Пѣсни про царя Ивана Васильевича, молодого опричника и удалого купца Калашникова. Съ 11 картинками и съ портретомъ Лермонтова. Изд. 4-е. Спб. 1885. Ц. 5 к.

L'Homond. Epitome historiae Sacrae ad usum tironum linguae latinae. Спб. 1897. Ц. 75 к.

Лукінъ и Ельчаниновъ. Сочиненія и переводы. Съ портретомъ Ельчанинова, со статьей о Лукінѣ А. Н. Пушкина и съ библиографическими замѣтками, подъ редакціей П. А. Ефремова. Спб. 1868. Ц. 2 р.

Маккъ. Учебникъ нѣмецкаго языка. Курсъ I-й. Изд. 8-е. Спб. 1901. Ц. 25 к.—Курсъ II-й. Изд. 6-е. Спб. 1888. Ц. 50 к.—Курсъ III-й. Изд. 4-е. Спб. 1881. Ц. 65 к.—Курсъ IV. Изд. 3-е. Спб. 1888. Ц. 50 к.

для сравнительного изучения, объяснительные статьи и словарь. Изд. 4-е. Слб. 1902. Ц. 30 к.—Вып. II. Домострой Сильвестровского извода. Текст памятника с примечаниями, материалы для сравнительного изучения [образцы Домостроевъ: Ксенофона и 3-хъ западно-европейскихъ], объяснительные статьи и словарь. Слб. 1902. Ц. 45 к.—Вып. III. Басни русскихъ писателей въ сравнительномъ изучении. Текстъ басенъ Крылова, Дмитриева, Хемницера, Измайлова, Сумарокова, В. Майкова, Тредьяковскаго, и др. въ пяти группахъ, сравнительно съ русскими народными сказками и пословицами, баснями Эзопа, Лафонтена и др., примечания, объяснительные статьи. Слб. 1891. Ц. 40 к.—Вып. IV. Григорий Котошихинъ. Текстъ сочиненія „О Россіи въ царствованіе Алексѣя Михайловича“, гл. I, II и XIII, съ примечаниями, исторія памятника, биографія автора. Слб. 1891. Ц. 30 к.—Вып. V. Баллады В. А. Жуковскаго. Полное собрание балладъ, съ примечаниями, объяснительные статьи. Слб. 1892. Ц. 65 к.—Вып. VI. А. С. Грибоедовъ. Горе отъ ума. Комедія въ 4-хъ дѣйствіяхъ. Текстъ комедіи съ примечаниями, биографія автора, критич. отзывы Пушкина, Гоголя и Былинскаго, „Мильонъ терзаній“, крит. этюдъ И. А. Gonчарова. Слб. 1891. Ц. 45 к.—Вып. VII. Д. И. Фонть-Везинъ. Избранные сочиненія. Недоросль.—Бригадиръ.—Чистосердечная признанія.—Объяснительные статьи. Слб. 1892. Ц. 50 к.—Вып. VIII. Н. М. Караваинъ.—Ч. I. Повѣсти.—Разсужденія.—Стихотворенія. Слб. 1892. Ц. 55 к.—Вып. IX. Н. М. Караваинъ. Избранные сочиненія. Часть вторая. Письма русского путешественника, съ примечаниями. Слб. 1892. Ц. 60 к.—Вып. X. М. В. Ломоносовъ. Избранные сочиненія. Избранные стихотворенія.—Прозаическая статья.—Материалы для изученія его сочиненій. Слб. 1892. Ц. 35 к.—Вып. XI. Г. Р. Державинъ. Избранные сочиненія. Лучшія стихотворенія съ примечаниями, объяснительные статьи. Слб. 1892. Ц. 40 к.—Вып. XII. Кн. А. Д. Кантемиръ. Избранные сатиры. Сатиры I, II и IX, съ примечаниями.—Объяснительные статьи. Слб. 1893. Ц. 40 к.—Вып. XIII. Былины. Былины про старшихъ богатырей.—Былины кievскаго и новгородскаго цикловъ.—Духовные стихи.—Историческая пѣсни.—Восемь объяснительныхъ статей.—Слб. 1893. Ц. 50 к.—Вып. XIV. А. П. Сумароковъ. Избранные драматическая произведения. Хоревъ, траг.—Синаевъ и Труворъ, траг.—Омекунъ, ком.—Материалы для изученія его произведеній. Слб. 1893. Ц. 50 к.—Вып. XV. Типы скупого въ произведеніяхъ литературы русской и иностранныхъ.—Кубышка, ком. Плавта.—Скупой, ком. Мольера.—Шлютеръ, Гоголя.—Скупой рыцарь, Пушкина.—Три характеристики Феофраста.—Русскія пословицы о скупости. Слб. 1893. Ц. 40 к.—Вып. XVI. Лѣтопись Нестора со включеніемъ поученія Владимира Мономаха. Текстъ лѣтописи по Лаврентьевскому списку, съ примечаниями.—Поученія Владимира Мономаха.—Три объяснительные статьи.—Словарь. Слб. 1893. Ц. 50 к.—Вып. XVII. Императрица Екатерина II. Избранные сочиненія. Начальное ученіе.—Пословицы.—Сказки.—Были и небылицы.—О времѣ! ком.—Объяснительные статьи. Слб. 1894. Ц. 45 к.—Вып. XVIII. Русская народная лирика. Пѣсни обрядовые.—Пѣсни семейные.—Пѣсни бытovыя.—Пѣсни удалия.—Объяснительные статьи. Слб. 1894. Ц. 40 к.—Вып. XIX. Древне-русскія повѣсти и романы.—Слово о Бовѣ.—Троянскія сказанія.—Девгеніево дѣяніе.—Соломонт и Китоврась.—Повѣсть о Басаргѣ.—Повѣсть о Горѣ-Злостастѣ.—Судное дѣло у Леща съ Ершомъ.—Объяснительные статьи. Слб. 1895. Ц. 40 к.—Вып. XX. М. М. Херасковъ. (1733—1807). Россіада; поэма въ 12-ти пѣсняхъ. Полный тѣстъ поэмы.—Объяснительные статьи. Слб. 1895. Ц. 60 к.—Вып. XXI. И. И. Дмитриевъ. Избранные стихотворенія. Лирическія стихотворенія.—Пѣсни.—Сатиры.—Сказки.—Басни.—Апологи.—Объяснительные статьи. Слб. 1896. Ц. 40 к.—Вып. XXII. Василий Никитич Татищевъ, 1685—1750. Духовная моему сыну. Тексты Духовной и Увѣщанія.—Содержаніе Разговора о пользѣ наукъ и др. сочиненій.—Объяснительные статьи. Слб. 1896. Ц. 30 к.—Вып. XXIII. Е. А. Баратынскій. 1800—1844. Избранные сочиненія. Лирическія стихотворенія.—Поэмы.—Прозаическая статья.—Материалы для изученія поэта. Слб. 1896. Ц. 50 к.—Вып. XXIV. Житье и хоженіе Даниила Русскаго земли игумена. 1106—1108. Текстъ воспроизведеній по драгоценѣшему списку XV вѣка, изданному Православнымъ Палестин-

скимъ Обществомъ. Текстъ памятника.—Объяснительные статьи, съ приложениемъ 2-хъ картъ. Спб. 1896. Ц. 50 к.—Вып. XXV. Н. И. Новиковъ. 1744—1778. Живописецъ. 1772—1773. Избранные статьи изъ „Живописца“.—Извлечение изъ „Трутна“.—Материалы для изученія писателя. Спб. 1896. Ц. 35 к.—Вып. XXVI. Древне-русскія драматическія произведения. Зачатки драмы въ произведеніяхъ народной поэзіи.—Печное дѣйство въ вертепѣ.—Мистерія Симеона Погоцкаго о царѣ Навходоносорѣ.—„Владимѣръ“, трагедиокомедія Феофана Прокоповича.—Объяснительные статьи. Спб. 1898. Ц. 40 к.—Вып. XXVII. В. Г. Бѣлийский. (1810—1848). Критические этюды. Часть первая. „Ревизоръ“ Гоголя.—„Горе отъ ума“ Грибоѣдова.—„Борисъ Годуновъ“ Пушкина. Спб. 1898. Ц. 30 к.—Вып. XXVIII. Кн. А. М. Курбскій и царь Иоаннъ IV Васильевичъ Грозный. Избранные сочиненія. Исторія Иоанна Грознаго, кн. А. Курбскаго.—Переписка Иоанна Васильевича съ Курбскимъ.—Объяснительные статьи.—Словарь. Спб. 1902. Ц. 55 к.

Тоже. Серія вторая. Классическія произведенія иностраннѣй литературы въ переводахъ русскихъ писателей: Вып. I. Пѣсни о Роландѣ. Французскій народный эпосъ. Переводъ Чудинова. Текстъ памятника, съ примѣчаніями.—Объяснительные статьи. Спб. 1896. Ц. 50 к.—Вып. II. Пѣсни о Нибелунгахъ. Нѣмецкій народный эпосъ, переводъ Кудришева. Текстъ автентъръ: I, II, XV—XVII, XXXVI—XXXIX и изложеніе содержанія остальныхъ.—Объяснительные статьи. Спб. 1896. Ц. 45 к.—Вып. III. Позмы Оссіана Джемса Макферсона. Переводъ и примѣчанія Е. В. Балабановой. Фингаль, поэма въ VI пѣсняхъ.—Смерть Кукулина, поэма и ирландское сказаніе.—Объяснительные статьи. Спб. 1897. Ц. 35 к.—Вып. IV. Старшая Эdda (Семунда мудраго). Сборникъ миѳологическихъ, гномической и эпическихъ пѣсень, въ переводахъ русскихъ писателей. Древне-Скандинавскій народный эпосъ. I—II миѳологическая пѣсни.—I гномическая.—I—XV эпическихъ.—Объяснительные статьи. Спб. 1897. Ц. 40 к.—Вып. V. Поэма и избранные романсы о Сидѣ, въ переводахъ русскихъ писателей. Испанскій народный эпосъ. Полный текстъ Поэмы о Сидѣ.—Избранные романсы о Сидѣ.—Объяснительные статьи. Спб. 1897. Ц. 50 к.—Вып. VI. Луист Камоэнсъ. Лузіады. Поэма въ десяти пѣсняхъ. Текстъ поэмы.—Объяснительные статьи. Спб. 1897. Ц. 50 к.—Вып. VII. Данте Алигіери. 1265—1321. Божественная Комедія. Часть I. Адъ. Въ переводахъ русскихъ писателей. Полный текстъ XXXIV пѣсень.—Объяснительные статьи. Спб. 1897. Ц. 55 к.—Вып. VIII. Данте Алигіери. 1265—1321. Божественная Комедія. Часть II. Чистилище. Въ переводахъ русскихъ писателей. Полный текстъ XXXIII пѣсень.—Примѣчанія. Спб. 1897. Ц. 50 к.—Вып. IX. Данте Алигіери. 1265—1321. Божественная Комедія. Часть III. Рай. Въ переводахъ русскихъ писателей. Полный текстъ XXXII пѣсень.—Примѣчанія. Спб. 1897. Ц. 55 к.—Вып. X. Лодовико Ариосто. (1474—1538). Неистовый Роландъ. Поэма въ сорока шести пѣсняхъ въ переводахъ русскихъ писателей. Содержаніе поэмы Боярдо „Вилблленный Роландъ“.—Текстъ 17-ти пѣсень Ариосто и изложеніе содержанія остальныхъ, съ приведеніемъ лучшихъ отрывковъ.—Объяснительные статьи. Спб. 1898. Ц. 75 к.—Вып. XI. Фраческо Петрарка. (1304—1374). Избранные сонеты и канканы въ переводахъ русскихъ писателей. I—XXV сонетовъ.—I—III канканы.—Объяснительные статьи. Спб. 1898. Ц. 25 к.—Вып. XII. Пьер Бомарше. Избранные сочиненія. Переводъ Чудинова. Спб. 1898. Ц. 55 к.—Вып. XIII. Торквато Тассо. 1544—1595. Освобожденный Иерусалимъ. Поэма въ двадцати пѣсняхъ въ переводахъ русскихъ писателей. Переводъ I—IV, XII, XIII, XV, XVI и XX строфъ и изложеніе содержанія остальныхъ, съ приведеніемъ лучшихъ мѣстъ.—Объяснительные статьи. Спб. 1899. Ц. 40 к.—Вып. XIV. Адельбертъ Шамиссо де-Бонкуръ. (1781—1888). Избранные произведенія въ переводахъ русскихъ писателей. Чудесная история Петра Шлеммы.—Избранные стихотворенія. Спб. 1899. Ц. 95 к.—Вып. XV. Гансъ Христіанъ Андерсенъ. (1805—1875). Избранные сочиненія въ переводахъ русскихъ писателей. Часть 1-я. Сказка моей жизни.—Книга картинъ безъ картинъ.—Избранные стихотворенія. Спб. 1899. Ц. 75 к.—Вып. XVI. Гансъ Христіанъ Андерсенъ. (1805—1875). Импровизаторъ или молодость и мечты итальянского поэта. Романъ. Спб. 1899. Ц. 75 к.—Вып. XVII. Джованни Боккаччо. (1313—1375). Декамеронъ. Собрание избранныхъ

новелль въ переводахъ русскихъ писателей. Вступленіе. Текстъ XX новелль. — Объяснительная статья. Спб. 1899. Ц. 40 к.—Вып. XVIII. Дени Дидро. (1712—1784). Избранные сочиненія въ переводахъ русскихъ писателей. Племянникъ Рамо.—Биографический очеркъ. Спб. 1900. Ц. 40 к.—Вып. XIX. И. Вольфгангъ Гёте. (1749 — 1832). Faustъ. Драматическая поэма въ 2-хъ частяхъ. Переводъ М. И. Бронченко. Текстъ I-й части. — Изложение II-й части.—Объяснительная статья. Спб. 1900. Ц. 55 к.—Вып. XX. Альфредъ де-Моссе. (1810—1857). Избранные сочиненія перевода Чешихина и другихъ. Лирика поэмы Ива, Порции.—Комедии: Луизонъ, Д'вицьи грезы, Капризъ.—Объяснительные статьи. Спб. 1901. Ц. 50 к.—Вып. XXI. Дж. Г. Байронъ. (1788—1824). Избранные сочиненія въ переводахъ русскихъ поэтовъ. Лирическія стихотворенія.—Поэмы: Шильонскій узникъ.—Абидосская Невѣсть.—Отрывки изъ Чайльдъ-Гарольда и Донъ-Жуана.—Объяснительные статьи. Спб. 1901. Ц. 50 к.—Вып. XXII. Вильямъ Шекспиръ. (1554—1616). Макбетъ. Трагедія въ пяти дѣйствіяхъ. Переводъ М. В. Бронченко. Текстъ трагедіи.—Объяснительная статья. Спб. 1902. Ц. 40 к.—Вып. XXIII. Ioаннъ Людвигъ Уланъ. (1787—1862). Избранные стихотворенія въ переводахъ русскихъ поэтовъ. Шѣсн.—Ballads и романсы.—Объяснительная статья. Спб. 1902. Ц. 30 к.

Русский букварь (новый); для дѣтей. Изд. 10-е. Спб. 1889. Ц. 3 к.

Рыльевъ. Сочиненія и переписка. Изд. 2-е, его дочери. 1874. Ц. 1 р. 50 к.

Священная исторія (краткая) церкви ветхаго и нового завѣта, изданная для народныхъ училищъ Россійской Имперіи. Изд. 24. Спб. Ц. 10 к.

Семеновъ. Лѣто. Первая большая раскрашенная, литографированная картина для наглядного обученія. Наклеенная на холстъ. Ц. 4 р.—Зима. Вторая большая раскрашенная картина для наглядного обученія. Наклеенная на холстъ. Ц. 4 р.—Осень. Третья большая раскрашенная, литографированная картина для наглядного обученія. Наклеенная на холстъ. Ц. 4 р.—Весна. Четвертая большая раскрашенная, литографированная картина для наглядного обученія. Наклеенная на холстъ. Ц. 4 р.—Комментарій къ наглядному обученію по картинамъ. Спб. 1880. Ц. 35 к.—Педагогический ежегодникъ Кубанской Учительской Семинарии. Годъ 1-й. (1878). Спб. 1874. Ц. 75 к.—Опытъ методического руководства къ преподаванію роднаго языка по книгѣ „Даръ слова“. Спб. 1881. Ц. 50 к.—Упрощенный учебникъ русской грамматики, въ связи съ практическими упражненіями.—Вып. 1-й. Составъ рѣчи. Изд. 2. Спб. 1882. Ц. 20 к.—Вып. 2-й. Этимологія. Изд. 2-е. Спб. 1885. Ц. 35 к.—Упрощенный элементарный курсъ русской грамматики, для приготовительныхъ классовъ гимназій, прогимназій и для городскихъ школъ. Спб. 1877. Ц. 15 к.—Приготовительный курсъ русского языка, облегчающій преподаваніе и пониманіе грамматики. Спб. 1877. Ц. 15 к.

Симашко. Зоология. 2 ч. Изд. 3-е. Спб. 1861. Ц. 2 р.

Скопинъ и Кеневичъ. Сборникъ произведений русской литературы. Пособіе при преподаваніи исторіи литературы въ среднихъ учебныхъ заведеніяхъ, ч. 1-я, до-Петровскій періодъ. Изд. 2. Спб. 1878. Ц. 1 р.

Сладковъ. Простая и двойная итальянская бухгалтерія. Руководство составлено по опытамъ многолѣтней практики преподаванія этой науки, а равно и веденія торговыхъ книгъ въ лучшихъ коммерческихъ конторахъ. Изд. 2-е. М. 1901. Ц. 2 р. 50 к.

Собольщикова. Что надо дѣлать въ домахъ противъ холода, сырости и душоты. Съ 40 рис. въ текстѣ. Спб. 1872. Ц. 1 р.

Соколовъ. Странники и странницы. Спб. 1879. Ц. 10 к.

Спиридоновъ. Географія Россійской Имперіи въ связи съ общими свѣдѣніями изъ физической, политической и коммерческой географіи для народныхъ, городскихъ, церковно-приходскихъ и другихъ низшихъ училищъ. Изд. 2-е. Спб. 1899. Ц. 45 к.

Стебловъ. Сборникъ ариѳметическихъ задачъ для среднихъ учебныхъ заведеній, Издание четвертое, исправленное и дополненное. Спб. 1901. Ц. 70 к.

Тиханова. Рассказы и повѣсты: Слово и дѣло. Мой другъ Антоновъ. Таинственный гость. Спб. 1902. Ц. 1 р.—Я хочу быть актрисой. Водевиль въ одномъ дѣйствіи. Спб. 1902. Ц. 25 к.—Ласточка. Рассказы для юношества: Сирота.—

Глазъ Божій.—Іванъ-да-Марыя. — Счастливый четвертакъ.—Самоваръ.—Жертва.—Воспоминанія одной куклы. Съ 6-ю хромолитографированными картинками художника Зимина, въ красивой хромолитографированной папкѣ. Спб. 1894. Ц. 1 р. 50 к.

Троицкій. Руководство къ изученію Латинской Этимологіи для 2-го и 3-го классовъ духовныхъ училищъ. Издание четвертое, перепечатанное безъ перебѣговъ съ первого изданія, одобренного Учебнымъ Комитетомъ при Св. Синодѣ въ качествѣ учебнаго руководства для духовныхъ училищъ. Спб. 1898. Ц. 50 к.—Руководство къ изученію Латинскаго Синтаксиса для 3-го и 4-го классовъ духовныхъ училищъ. Издание 4-е. Спб. 1898. Ц. 60 к.

Тургеневъ. Полное собрание сочинений, 10 томовъ, съ портретомъ автора и факсимиле. Изд. 4-е. Спб. 1897. Ц. 15 р.—Записки Охотника. Полное собраніе очерковъ и рассказовъ (1847—1876). 11 изд. Спб. 1902. Ц. 1 р. 50 к.

Федоновъ. Русская христоматія съ примѣч. для высшихъ классовъ среднихъ учебныхъ заведеній:—Т. I. Эпическая поэзія. Изд. 8. Спб. 1897. Ц. 1 р. 30 к.—Т. II. Лирическая поэзія. Изд. 6. Спб. 1897. Ц. 1 р. 25 к.—Т. III. Драматическая поэзія. Изд. 6. Спб. 1898. Ц. 1 р. 25 к.—Т. IV. Проза. Изд. 4. Спб. 1896. Ц. 1 р. 50 к.—Поэзія Пушкинъ. Общедоступное чтеніе. Изд. 3. Спб. 1899. Ц. 50 к.—Учебникъ по словесности: Стилистика.—Теорія прозы.—Теорія поэзіи. Изд. 7. Спб. 1890. Ц. 1 р.—Борисъ Годуновъ. А. С. Пушкина. Опытъ разбора со стороны исторической и эстетической. Спб. 1899. Ц. 45 к.

Французскіе, нѣмецкіе и русскіе общественные разговоры, съ присовокупленіемъ употребительнѣйшихъ словъ и краткихъ рѣченій для упражненія. Изд. 9. Спб. 1899. Ц. 50 к.

Цытовичъ. Свойство пропорцій и основанныя на ономъ свойствѣ, рѣшенія нѣкоторыхъ задачъ. Спб. 1874. Ц. 90 к.—Теорія Гамильтона.—Якоби-ли въ механикѣ. Спб. 1899. Ц. 1 р.

Шиховскій. Краткая ботаника. Курсъ гимназический. Изд. 4. Съ атласомъ, 29 таблицъ изображеній и рисунками въ текстѣ. Спб. 1862. Ц. 1 р. 50 к.

Шмидтъ. Карманпій французско-русскій и русско-французскій словарь, 2 ч. Спб. Ц. 1 р. 50 к. въ перепл. съ футляромъ 2 р. 50 к.

Щербина. Пчела. Сборникъ для народнаго чтенія и для употребленія при народномъ обученіи. Съ картинками, изд. 7. Спб. 1882. Ц. 1 р. 25 к.

“Oertel. (Эртель). Hilsbuch zum praktischen Unterricht in der deutahen Sprache. Л. 1896. Ц. 75 к.\*—Статьи для перевода съ русскаго языка на нѣмецкій вмѣстѣ съ словаремъ. Л. 1895. Ц. 60 к.—Сокращенная нѣмецкая грамматика для русскаго юношества. Л. 1888. Ц. 60 к.

## ДОСТУПНАЯ БИБЛИОТЕКА.

- |       |  |
|-------|--|
| № 1.  | Тургеневъ. Пѣвицы, разсказъ. Изд. 4. Спб. 1900. Ц. 10 к.         |
| № 2.  | ” Однодворецъ Овсянниковъ, разсказъ. Изд. 4. Спб. 1902. Ц. 10 к. |
| № 3.  | Хорь и Калинычъ, разсказъ. Изд. 3. Спб. 1900. Ц. 7 к.            |
| № 4.  | Малиновая вода, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1896. Ц. 6 к.             |
| № 5.  | Лѣтъ, разсказъ. Изд. 3. Спб. 1900. Ц. 8 к.                       |
| № 6.  | Бѣжитъ лугъ, разсказъ. Изд. 5. Спб. 1901. Ц. 10 к.               |
| № 7.  | Касьянъ съ Красивой Мечи, разсказъ. Изд. 3. Спб. 1899. Ц. 10 к.  |
| № 8.  | Бирюкъ, разсказъ. Изд. 4. Спб. 1900. Ц. 8 к.                     |
| № 9.  | Лебедианъ, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 6 к.                  |
| № 10. | Живые мошки, разсказъ. Изд. 4. Спб. 1898. Ц. 10 к.               |
| № 11. | Стучить, разсказъ. Изд. 9. Спб. 1902. Ц. 10 к.                   |
| № 12. | Лѣсь и степь, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1896. Ц. 8 к.               |
| № 13. | Гамлетъ и Донъ-Кихотъ, рѣчь. Спб. 1885. Ц. 5 к.                  |
| № 14. | Негасъ, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 8 к.                     |
| № 15. | Пожаръ на морѣ, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 8 к.             |

- № 16. Тургеневъ. Муму, повѣсть. Изд. 6. Спб. 1902. Ц. 10 к.  
№ 17. " Поязда въ Полѣсье, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1898. Ц. 8 к.  
№ 18. " Собака, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 8 к.  
№ 19. " Бригадиръ, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 10 к.  
№ 20. " Стукъ....стукъ....стукъ...! разсказъ. Изд. 2. Спб. 1899. Ц. 10 к.  
№ 21. " Переялка, разсказъ. Изд. 3. Спб. 1899. Ц. 5 к.  
№ 22. " Постоялый дворъ, разсказъ. Изд. 2. Спб. 1896. Ц. 15 к.  
№ 23. Жуковскій. Стравищующій жидъ. (Агасверъ), поэма. Изд. 2. Спб. 1897. Ц. 30 к.  
№ 24. Котъ въ салогахъ. Овсяный кисель. Свѣтланы. Изд. 6. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 25. Студитскій. Школа въ лѣсу. Разсказъ. Изд. 4. Спб. 1896. Ц. 10 к.  
№ 26. Жуковскій. Сказка о Спящей Царевнѣ. Изд. 4. Спб. 1900. Ц. 10 к.  
№ 27. Сказка о Иванѣ Царевичѣ и Сѣромъ волкѣ. Изд. 4. Спб. 1900. Ц. 15 к.  
№ 28. Сказка о Царѣ Берендеѣ, о сыне его Иванѣ Царевичѣ, о хитростяхъ Кощего Безсмертнаго, и о премудрости Мары Царевны, Кощеевъ дочери. Спб. 1900. Ц. 10 к.  
№ 29. Колокольникова. Яша; разсказъ. Спб. 1896. Ц. 15 к.  
№ 30. Тиханова. Свято-Троицкая Ревонская пустыня и возстановитель ея схимонахъ о. Амфилохій. Спб. 1901. Ц. 15 к.  
№ 31. Жуковскій. Война мышей и лягушекъ. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 32. " Камозисъ. Драматическая поэма. Спб. 1902. Ц. 7 к.  
№ 33. " Разрушение Трои. Спб. 1902. Ц. 10 к.  
№ 34. Каипитанъ Бощь. Маттео Фальконе. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 35. Судъ въ подземельѣ. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 36. Пери и Ангель. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 37. Шильонскій узникъ. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 38. Дѣвнадцать сияющихъ дѣвъ. Старинная повѣсть въ 2-хъ балладахъ. Спб. 1902. Ц. 10 к.  
№ 39. В. А. Биографический очеркъ П. Смирновскаго. Спб. 1902. Ц. 10 к.  
№ 40. Народный гимнъ. Патріотическія пѣсни. Святая Русь. Спб. 1902. Ц. 5 к.  
№ 41. Баллада о старушкѣ. Варвикъ. Судъ Божій надъ епископомъ. Спб. 1902. Ц. 5 к.

### П Е Ч А Т АЮ Т С Я:

Русская классная библиотека, издаваемая подъ редакціею А. Н. Чудинова.  
Серія вторая. Классическія произведения иностранныхъ литераторъ въ переводахъ  
русскихъ писателей:

- Калевала. Финская народная эпопея.
- Древне-сѣверные саги и пѣсни скальдовъ.
- Жанъ Расинъ. Избранныя сочиненія.
- Жанъ Батистъ Покеленъ-Мольеръ. Избранныя комедіи.
- Эрнестъ Т. В. Гоффманъ. Избранныя сочиненія.
- Джонъ Мильтонъ. Потерянный рай. Поэма въ XII пѣсняхъ.







